

# DIARIO OFICIAL

DE LA REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

## S U M A R I O

### Ministerio del Interior

<sup>1</sup> Mensaje. Se solicita la aprobación de un presupuesto para la vigilancia de líneas telefónicas policiales troncales.

<sup>2</sup> Mensaje. Se emite opinión sobre un proyecto de ampliación de la ley de Subsistencias.

<sup>3</sup> Mensaje. Se indica la necesidad de legislar sobre agricultura obligatoria en los predios particulares.

### Ministerio de Guerra y Marina

<sup>4</sup> Decreto. Se modifica una designación de Capitan de Puerto para Conchillas.

## PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA

### MINISTERIO DEL INTERIOR

<sup>1</sup> Mensaje. Se solicita la aprobación de un presupuesto para la vigilancia de líneas telefónicas policiales troncales.

Poder Ejecutivo.  
Presidencia de la República.  
Ministerio del Interior.

Montevideo, Julio 15 de 1931.—Número 920/923.  
A la Asamblea General:

El Consejo Nacional de Administración remitió oportunamente, sin observación, a consideración de esa Asamblea General, el mensaje y proyecto de ley de la Presidencia de la República de fecha 11 de Junio de 1930, sobre creación, con cargo a Rentas Generales, del personal necesario para la vigilancia y conservación de las líneas telefónicas policiales troncales entre esta Presidencia y las Jefaturas de Policía de Canelones, San José, Florida, Durrárazo, Flores, Maldonado, Lavalleja y Rocha y para atender el servicio telegráfico telefónico de las expresadas Jefaturas.

Habiendo terminado en Febrero del corriente año la construcción de las líneas troncales correspondientes a la zona número 1, la Presidencia de la República se vió en la obligación, a fin de no dejar abandonadas dichas líneas y como una solución de emergencia, a disponer de inmediato la designación del personal indispensable para la conservación de las líneas, atendiendo los gastos, mientras no fuera sancionado el referido proyecto, con el saldo de la partida de \$ 450.000.00, asignada por ley para la construcción de las mismas líneas troncales.

En el curso de la semana próxima el Estado se recibirá definitivamente de las líneas troncales que comprenden la zona número 2, o sea de los Departamentos de Lavalleja, Maldonado y Rocha, y la Presidencia se verá nuevamente en la precisión de designar el personal encargado de su vigilancia o conservación con el saldo de la mencionada partida que actualmente llega a alrededor de \$ 3.000.00 y con la que no podrán ser atendidos por mucho tiempo los gastos de conservación de la totalidad de las nuevas líneas troncales construídas, que insumirán mensualmente pesos 750.00.

Por el mencionado proyecto de ley se creaban para el cuidado y mantenimiento de las líneas troncales, cuatro

<sup>5</sup> Resolución. Se autoriza un llamado a reingreso de Oficiales con brevet a la Escuela Militar de Aviación.

### Ministerio de Hacienda

<sup>6</sup> Resolución. Se integra la Comisión Clasificadora de la Sección Tienda y Mercería.

<sup>7 al 11</sup>  
Jubilaciones

### Ministerio de Obras Públicas

<sup>12</sup> Resolución. Se fija un presupuesto para el servicio de aguas potables de Solís de Mataojo.

<sup>13</sup> Resolución. Se declara urgente una expropiación para los accesos al puente sobre el arroyo Sarandí del Barceló.

Inspectores de Zona (mecánicos aparatistas) a \$ 1.560.00 cada uno y seis guardahilos de primera clase a \$ 1.020.00 cada uno y una partida para gastos de cada Inspector de \$ 360.00 cada uno y para el respectivo servicio de las Jefaturas un telegrafista y tres telefonistas en cada una de ellas.

La Presidencia de la República, teniendo en cuenta la situación financiera difícil porque atraviesa el país, estima que podría dilatarse para mejor oportunidad la creación de telegrafistas y telefonistas en las Jefaturas, cuyas funciones pueden ser llenadas en la forma en que se ha hecho hasta el presente, o sea utilizando en comisión los servicios de guardias civiles y hasta se podría reducirse al mínimum indispensable el personal encargado de reparar y conservar las líneas troncales, es decir, creándose un solo puesto de Inspector en vez de cuatro, el que atendería las dos zonas y cuatro Guardahilos en lugar de seis.

En consecuencia el personal que sería imprescindiblemente necesario para atender una obra de tanta importancia para el servicio de comunicaciones de la policía y que tan ingentes sumas ha costado al Estado sería el siguiente:

Un Inspector (mecánico aparatista) .....	\$ 1.560 —
Para gastos de inspección .....	" 360 —
Cuatro Guardahilos de 1.ª clase a \$ 1.020.00 cada uno .....	" 4.080 —
Total .....	\$ 6.000 —

Esperando que esa Asamblea General, dada la naturaleza del asunto quiera prestarle atención especial, tengo el honor de saludar al señor Presidente con mi mayor consideración. — GABRIEL TERRA.—JOSE ESPALTER.

<sup>2</sup> Mensaje. Se emite opinión sobre un proyecto de ampliación de la ley de Subsistencias (\*)

Poder Ejecutivo.  
Presidencia de la República.  
Ministerio del Interior.

Montevideo, Setiembre 2 de 1931.—Número 2045/931.

Al Consejo Nacional de Administración:

Acuso recibo del mensaje que me remite ese Consejo Nacional de fecha 29 de Agosto último, acerca del proyecto

(\*) Recibido en "Diario Oficial" el 5 de Noviembre.

**ADVERTENCIA** — La necesidad de dar salida a las sesiones parlamentarias tiene aún en los talleres impresores el Índice Ejecutivo del 1.er trimestre. Se publicará en breve.

de ley por el cual se amplía la ley de Subsistencias en el sentido de aplicar nuevas penalidades a los que infrinjan o burlen sus disposiciones.

La Presidencia opina que por tratarse de medidas graves de carácter extraordinario deben circunscribirse a los artículos de la alimentación humana y del vestuario, que contemplen las necesidades primarias, como asimismo fijar un plazo a la vigencia de dicha ley, que podría ser por todo el resto del ejercicio económico, sin perjuicio de su prórroga en caso necesario.

Manifestada su opinión sobre estos puntos, que considera de importancia, la Presidencia no tiene otras observaciones que formular al proyecto de ley en consulta.

Saluda al Consejo Nacional con su mayor consideración.  
—GABRIEL TERRA.—JOSE ESPALTER.

8

**Mensaje.** Se indica la necesidad de legislar sobre agricultura obligatoria de los predios particulares.

Poder Ejecutivo.  
Presidencia de la República.  
Ministerio del Interior.

Montevideo, Octubre 26 de 1931.—Número 2999[931.

Al Consejo Nacional de Administración.

Pongo en conocimiento del Consejo Nacional de Administración, que se han presentado a esta Presidencia sesenta agricultores, de distinta nacionalidad, representantes de ochocientos cincuenta y ocho agricultores más, cuya nómina y domicilio nos ha sido entregada, solicitando trabajo, es decir, tierras para cultivar.

Estos agricultores, que viven todos en Montevideo, dedicándose a distintas tareas fuera de su profesión habitual, son en gran parte jefes de familia. De manera que la solicitud que ellos formulan interesa en realidad a dos o tres mil personas y lo que reclaman es trabajar la tierra, lo que tanto interesa a un país de dieciocho millones de hectáreas, de las cuales solamente hay roturadas un millón.

La Presidencia, a la que no le corresponde la iniciativa para resolver el problema que le era planteado por esa cantidad de trabajadores, no ha tenido en realidad dónde dirigirlos para satisfacer sus justas aspiraciones, porque el Banco Hipotecario no tiene tierras disponibles y exigiría adelantos que no están en poder de los solicitantes, que lo único que ofrecen es deseo de trabajo y la comprobación de que son elementos preparados para la agricultura.

La Sección Rural del Banco de la República, que se limita a dedicar una suma relativamente pequeña al crédito rural, tampoco los atendería, echándose de menos un Banco de Colonización Agrícola que desde hace tiempo debía estar funcionando en el país.

La Presidencia justamente alarmada por la perturbación social producida por la desocupación, que se agravará intensamente en el próximo invierno, considera que hay urgencia en legislar haciendo obligatoria la agricultura a los poseedores de tierra, que dedican hoy toda la extensión de sus predios, a veces enormes, al simple pastoreo.

En el invierno que acaba de pasar, por intermedio de la Comisión Nacional de Socorros delegada de esta Presidencia, constituida con representantes de la Cristóbal Colón, del Rotary Club y tres ciudadanos más y presidida por el doctor Alfredo J. Pernín, se ha distribuido carne, pan, fideos y leche a más de doce mil personas de este Departamento de la Capital, sin contar con que se han formado Comisiones también departamentales que ejercen en el interior esa misma noble tarea.

Además el Municipio de Montevideo, por intermedio de los cuarteles del Ejército, ha dado de comer a millares de personas. Pero este régimen de auxilios, organizado a base de suscripciones populares, de la contribución de los Bancos, industriales, comerciantes, etc., y de "Eventuales" del Ministerio del Interior, que han sido reducidos en el presupuesto vigente, no puede ser un régimen perdurable y está muy lejos de resolver la trascendental cuestión social que se nos presenta.

La única forma razonable y justa de combatir la desocupación y sus consecuencias, que crecerá con la disminución de las obras públicas, cuyos recursos están disminuidos como es de notoriedad, consiste en hacer cumplir a los dueños de la tierra un deber primordial de solidaridad social.

El derecho de propiedad territorial, como el de toda propiedad en la época actual, no es ilimitado como lo fué en el concepto jurídico de otras épocas. El ejercicio de ese derecho impone obligaciones concordantes con la utilidad social que constituye su razón de ser y este concepto moderno del derecho de propiedad ha sido consagrado

en las últimas Constituciones de los países germánicos en disposiciones expresas que determinan los deberes del propietario.

Todo dueño de tierras situadas cerca de las carreteras y de las estaciones de ferrocarril y de los puertos del litoral, que representan millones de pesos invertidos por la colectividad en beneficio del país, no pueden mantenerse en un régimen exclusivamente pastoril contrario al desenvolvimiento y al bienestar de la población.

Debe imponérseles, a todos esos propietarios, en esa forma ubicados, un porcentaje de roturación de tierra en forma obligatoria sobre todo en los Departamentos del Sur del Río Negro y los Departamentos del litoral donde se acaban de construir puertos que han costado al Estado sumas considerables.

Y aún los propietarios de los campos situados en el Norte del río Negro no tienen tampoco el derecho de mantener sin cultivo la totalidad de sus dominios y en virtud del interés público se les puede obligar a que hagan arboricultura y a que roten parte de sus tierras para la formación de las praderas artificiales para el alimento de sus propios ganados, permitiendo de esa manera el trabajo permanente de elaboración de las carnes hoy interrumpido en los meses de invierno con gran perjuicio para los que viven de su trabajo en los frigoríficos, durante largos meses de paralización de las fábricas por falta de engordes.

Hay que aumentar los recursos del Banco Hipotecario para llevar adelante la colonización iniciada por ese organismo, mientras no se constituya un Banco con recursos y poderes para realizar la obra que el país reclama con urgencia en los momentos actuales, y legislar a la vez sobre la agricultura obligatoria de los particulares dueños de la tierra.

La Presidencia de la República cree de su deber llevar a conocimiento del Consejo los datos que encierra este mensaje como colaboración a la solución de un problema económico urgentísimo que indiscutiblemente preocupa, en estos instantes, la patriótica atención del Consejo Nacional.

Reitero al Consejo Nacional de Administración las seguridades de mi más alta consideración. — GABRIEL TERRA.—FRANCISCO GHIGLIANI.

MINISTERIO DE GUERRA Y MARINA

4

**Decreto.** Se modifica una designación de Capitán de Puerto para Conchillas

Ministerio de Guerra y Marina.

Montevideo, Noviembre 4 de 1931.

Visto el decreto de fecha 27 de Octubre del corriente año, por el que se designaban Capitanes de Puerto de acuerdo con lo dispuesto en la ley de Elecciones y la modificativa de la misma, en su artículo 3.º, de fecha 17 de Octubre de 1928 y el decreto reglamentario de la Corte Electoral de fecha 18 de Octubre del mismo año,

El Presidente de la República

DECRETA:

Artículo 1.º Modifícase el decreto de fecha 27 de Octubre del corriente año, en lo que se refiere al Puerto de Conchillas, en la siguiente forma:

"Hasta nueva orden desempeñará las funciones de Capitán del puerto de Conchillas el capitán de Corbeta don Raúl Suárez."

Art. 2.º Transcribese este decreto al Consejo Nacional de Administración y Corte Electoral, comuníquese a quienes corresponda, publíquese e insértese. — TERRA. — ALBERTO MANÉ.

Poder Ejecutivo.

Presidencia de la República

Ministerio de Guerra y Marina

Montevideo, Noviembre 4 de 1931.

Señor Presidente del Consejo Nacional de Administración:

Tengo el honor de transcribir a ese Consejo Nacional, el siguiente decreto modificativo del de fecha 27 de Octu-

bre próximo pasado, sobre designación de Capitanes de Puerto con motivo de las próximas elecciones:

“Ministerio de Guerra y Marina.

Montevideo, Noviembre 4 de 1931.

Visto el decreto de fecha 27 de Octubre del corriente año, por el que se designaban Capitanes de Puerto, de acuerdo con lo dispuesto en la ley de Elecciones y la modificativa de la misma de fecha 17 de Octubre de 1928, en su artículo 3.º y el decreto reglamentario de la Corte Electoral de fecha 18 de Octubre del mismo año,  
El Presidente de la República

**DECRETA:**

Artículo 1.º Modifícase el decreto de fecha 27 de Octubre del corriente año, en lo que se refiere al puerto de Conchillas, en la siguiente forma:

“Hasta nueva orden desempeñará las funciones de Capitán del puerto de Conchillas el Capitán de Corbeta don Raúl Suárez.”

Art. 2.º Transcribese este decreto al Consejo Nacional de Administración y Corte Electoral, comuníquese a quienes corresponda, publíquese e insértese. — **TERRA. — ALBERTO MANÉ.**

Aprovecho la oportunidad para saludar a ese Consejo con mi mayor consideración. — **GABRIEL TERRA—ALBERTO MANÉ.**

5

**Resolución.** Se autoriza un llamado a reingreso de Oficiales con brevet a la Escuela Militar de Aviación

Ministerio de Guerra y Marina.

Montevideo, Noviembre 6 de 1931.

Vista la precedente gestión del Director de la Escuela Militar de Aviación, solicitando se efectúe un llamado a los Oficiales Pilotos Aviadores y Aviadores Militares que deseen reingresar a la misma;

Atento a los informes producidos por el Estado Mayor del Ejército y la Dirección de la Armada,  
El Ministro de Guerra y Marina

**RESUELVE:**

1.º Autorizar a la Escuela Militar de Aviación para que haga un llamado, dentro de un plazo prudencial, para todos los Oficiales brevetados Pilotos Aviadores y Aviadores Militares que deseen reingresar a la misma.  
2.º Que se comunique, publique y devuelva. — **ALBERTO MANÉ.**

**CONSEJO NACIONAL DE ADMINISTRACIÓN**

**MINISTERIO DE HACIENDA**

6

**Resolución.** Se integra la Comisión Calsificadora de la Sección Tienda y Mercería

Ministerio de Hacienda.

Montevideo, Noviembre 3 de 1931.—Número 455|928.

Habiendo presentado renuncia el señor Francisco A. Parietti como miembro de la Comisión Calsificadora de la Sección Tienda y Mercería,  
El Consejo Nacional de Administración

**RESUELVE:**

Nómbrese al señor Bernabé Dreissig, de la firma Staudt y C.ª, para integrar la mencionada Comisión.

Comuníquese y pase a la Contaduría General de la Nación.—Por el Consejo: **FABINI. — JAVIER MENDIVIL.**—Manuel V. Rodríguez, Secretario.

7

**Resolución.** Se otorga jubilación a don Graciano G. Barnech

Ministerio de Hacienda.

Montevideo, Setiembre 1.º de 1931.—Número 4053|930.

Vista la gestión del señor Graciano G. Barnech, de 53 años de edad, a efecto de que se le otorgue jubilación

como Director de Salubridad del Concejo de Administración Departamental de San José, en virtud de encontrarse enfermo e imposibilitado para continuar en el ejercicio de su cargo, contando, hasta el mes de Enero de 1931, con 29 años y 11 meses de servicios efectivos, de los que 22 años y 11 meses están amparados a la Caja Civil y 7 años a la de Servicios Públicos, todo lo cual se comprueba en estos antecedentes;

Resultando: Que por los servicios amparados a las citadas Cajas, se ha practicado la liquidación respectiva, en la forma que establece el artículo 29 de la ley de 6 de Febrero de 1925.

De acuerdo con lo dictaminado por el Comité Ejecutivo de la Caja de Jubilaciones y Pensiones Civiles,  
El Consejo Nacional de Administración

**RESUELVE:**

Otorgar la jubilación solicitada por el señor Graciano G. Barnech con derecho a disfrutar, de conformidad con la ley de 6 de Febrero de 1925, una asignación anual de \$ 890.81, de los que, \$ 859.97 corresponden a la Caja Civil y \$ 30.84 a la de Servicios Públicos, debiendo esta Caja reintegrar a la Civil el importe respectivo por los servicios amparados a la misma

Vuelva este expediente a la Caja Civil, para que expida al interesado la cédula respectiva, de la cual tomará razón la Contaduría General.

Publíquese y comuníquese. — Por el Consejo: **FABINI. — JAVIER MENDIVIL.** — Manuel V. Rodríguez, Secretario.

8

**Resolución.** Se otorga jubilación a don Gerónimo Dubra

Ministerio de Hacienda.

Montevideo, Setiembre 1.º de 1931.—Número 3188|390.

Vista la gestión del señor Gerónimo Dubra a efecto de que de acuerdo con las leyes de 6 de Febrero de 1925 y 26 de Agosto de 1926 (artículo 20), se le otorgue jubilación como Cocinero del Hospital Fermín Ferreira, en virtud de contar, hasta el día 10 de Junio de 1931, con 15 años y 26 días de servicios efectivos en dicho Hospital, más 15 años de bonificación de acuerdo con la segunda de las leyes citadas, forman un total de 30 años y 25 días de servicios computables, todo lo cual se comprueba en estos antecedentes;

De acuerdo con lo dictaminado por el Comité Ejecutivo de la Caja de Jubilaciones y Pensiones Civiles,  
El Consejo Nacional de Administración

**RESUELVE:**

Otorgar la jubilación solicitada por el señor Gerónimo Dubra con derecho a disfrutar, de conformidad con las disposiciones de las leyes de 6 de Febrero de 1925 y 26 de Agosto de 1926, una asignación anual de \$ 829.33.

Vuelva este expediente a la Caja Civil, para que expida al interesado la cédula respectiva, de la cual tomará razón la Contaduría General.

Publíquese y comuníquese. — Por el Consejo: **FABINI. — JAVIER MENDIVIL.** — Manuel V. Rodríguez, Secretario.

9

**Resolución.** Se otorga jubilación a don Segundo Zanotti

Ministerio de Hacienda.

Montevideo, Setiembre 1.º de 1931.—Número 3963|930.

Vista la gestión del señor Segundo Zanotti, de 45 años de edad, a efecto de que se le otorgue jubilación como ex operario de la Usina Eléctrica de Montevideo, en virtud de encontrarse enfermo e imposibilitado para continuar en el ejercicio de su cargo, contando, hasta el mes de Setiembre de 1930, con 20 años, 9 meses y 14 días de servicios efectivos, todo lo cual se comprueba en estos antecedentes;

De acuerdo con lo dictaminado por el Comité Ejecutivo de la Caja de Jubilaciones y Pensiones Civiles,  
El Consejo Nacional de Administración

**RESUELVE:**

Otorgar la jubilación solicitada por el señor Segundo Zanotti con derecho a disfrutar, de conformidad con la ley de 6 de Febrero de 1925, una asignación anual de \$ 696.15.

Vuelva este expediente a la Caja Civil para que expida al interesado la cédula respectiva, de la cual tomará razón la Contaduría General.

Publíquese. — Por el Consejo: **FABINI. — JAVIER MENDIVIL.** — Manuel V. Rodríguez, Secretario.

**Resolución.** Se otorga jubilación a don Romeo M. Mallarino  
Ministerio de Hacienda.

Montevideo, Setiembre 1.º de 1931.—Número 5300'931.

Vista la gestión del señor Romeo M. Mallarino, de 40 años de edad, a efecto de que se le otorgue jubilación como ex Auxiliar 1.º del Banco de Seguros del Estado, en virtud de haber sido exonerado el día 5 de Diciembre de 1930 por razones de mejor servicio, contando con 11 años, 8 meses y 22 días de servicios efectivos amparados a la Caja Civil y 2 años, 8 meses y 13 días a la de Servicios Públicos, todo lo cual se comprueba en estos antecedentes;

Resultando: Que por los servicios amparados a las citadas Cajas, se ha practicado la liquidación respectiva, de acuerdo con el artículo 29 de la ley de 6 de Febrero de 1925;

De acuerdo con lo dictaminado por el Comité Ejecutivo de la Caja de Jubilaciones y Pensiones Civiles,

El Consejo Nacional de Administración

**RESUELVE:**

Otorgar la jubilación solicitada por el señor Romeo M. Mallarino con derecho a disfrutar, de conformidad con la ley de 6 de Febrero de 1925, una asignación anual de \$ 635.21, de los que \$ 619.85 corresponden a la Caja Civil y \$ 15.36 a la de Servicios Públicos, debiendo esta Caja reintegrar a la Civil dicho importe, que corresponde a los servicios amparados a la misma.

Vuelva este expediente a la Caja Civil para que expida la cédula respectiva, de la cual tomará razón la Contaduría General.

Publíquese. — Por el Consejo: **FABINI.** — **JAVIER MENDIVIL.** — Manuel V. Rodríguez, Secretario.

**Resolución.** Se otorga jubilación a don Ernesto Quiroga  
Ministerio de Hacienda.

Montevideo, Setiembre 1.º de 1931.—Número 3282'930.

Vista la gestión del señor Ernesto Quiroga, de 48 años de edad, a efecto de que se le otorgue jubilación como ex marinero del Consejo Nacional de Higiene, en virtud de encontrarse enfermo e imposibilitado para reingresar a la Administración Pública, contando hasta el mes de Noviembre de 1930, que renunció, con 24 años y 9 meses de servicios efectivos civiles y 5 años, 4 meses y 10 días militares, todo lo cual se comprueba en estos obrados;

Resultando: Que por los servicios prestados se ha practicado la liquidación en la forma establecida por el artículo 29 de la ley de 6 de Febrero de 1925;

De acuerdo con lo dictaminado por el Comité Ejecutivo de la Caja de Jubilaciones y Pensiones Civiles,

El Consejo Nacional de Administración

**RESUELVE:**

Otorgar la jubilación solicitada por el señor Ernesto Quiroga con derecho a disfrutar, de conformidad con la ley de 6 de Febrero de 1925, una asignación anual de \$ 515.00, de los que \$ 495.00 corresponden a la Caja Civil y \$ 20.00 anuales a Rentas Generales, quien reintegrará a la citada Caja dicha suma por los servicios militares.

Vuelva este expediente a la Caja Civil para que expida la cédula respectiva, de la cual tomará razón la Contaduría General.

Publíquese. — Por el Consejo: **FABINI.** — **JAVIER MENDIVIL.** — Manuel V. Rodríguez, Secretario.

**MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS**

**Resolución.** Se fija un presupuesto para el servicio de aguas potables de Solís de Mataojo

Ministerio de Obras Públicas.

Montevideo, Noviembre 6 de 1931.

Manifestando la Dirección de Saneamiento en la precedente nota, que habiéndose terminado las instalaciones para la provisión de agua potable al pueblo Solís de Mataojo,

se hace necesario fijar el presupuesto y gastos de funcionamiento del mismo,

El Consejo Nacional de Administración

**RESUELVE:**

Fijar el siguiente presupuesto de sueldos y gastos de funcionamiento de servicio de agua potable de la población de Solís de Mataojo:

Un Encargado del servicio .....	\$ 960	— al año
Un Mecánico Ayudante .....	" 780	— "
Gastos de oficina .....	" 125	— "
Gastos de la usina .....	" 750	— "
Gastos diversos .....	" 340	— "

Total ..... \$ 2.955 — al año

Para adquisiciones de muebles y útiles, por una sola vez, \$ 250.00 y \$ 1.100.00 para servicios exteriores para el primer año.

Estas erogaciones se imputarán así: \$ 2.955.00 al año al artículo 23 de la ley de 20 de Diciembre de 1927 y \$ 1.450.00, por una sola vez, al artículo 14 de la misma ley.

Nómbrese, en las condiciones del decreto de 28 de Mayo de 1925 Encargado del servicio a don Pedro Quintela y Mecánico Ayudante a don Julio César Viña.

Comuníquese. — Por el Consejo: **FABINI.** — **V. BENAVIDES.** — Manuel V. Rodríguez, Secretario.

**Resolución** Se declara urgente una expropiación para los accesos al puente sobre el arroyo Sarandí del Barceló.

Ministerio de Obras Públicas.

Montevideo, Noviembre 6 de 1931.

Manifestando la Dirección de Vialidad en la precedente nota, que para la construcción de los accesos al puente sobre el arroyo Sarandí del Barceló, en el paso de Orcoyen, es necesario expropiar la parcela de terreno delineada en el plano acompañado, de propiedad del señor José Manuel Gramajo;

Atento a lo dispuesto por la ley de Expropiaciones de 28 de Marzo de 1912,

El Consejo Nacional de Administración

**RESUELVE:**

Declarar urgente la expropiación, por causa de utilidad pública, de la fracción de terreno delineada en el plano adjunto, perteneciente a don José Manuel Gramajo, ubicada en la 12.ª sección judicial del Departamento de Cerro Largo, con una superficie de 1 h. 7.512 m.2, y cuyos límites son: por el Norte, dos líneas rectas y una curva, cuya longitud total es de 405 metros, con más campo del señor Gramajo; por el Este, una línea de 40 metros, que sigue el cauce del arroyo Sarandí de Barceló; por el Sur, dos líneas rectas y una curva cuya longitud total es de 497 m. 83, con más campo del señor Gramajo y por el Oeste, una recta de 83 metros, lindando con el camino nacional de Melo a Río Branco.

Comuníquese, publíquese y pase a la Dirección de Vialidad a los efectos dispuestos por los artículos 15 y 13 de la citada ley de Expropiaciones. — Por el Consejo: **FABINI.** — **V. BENAVIDES.** — Manuel V. Rodríguez, Secretario.

**DOCUMENTOS EN SELLADO Y TIMBRES**

En los documentos sujetos a timbres o papel sellado, debe expresarse la fecha y paraje de otorgarse admitirse gamiento. Sin ese requisito, no pueden en ninguna oficina pública.

Todo documento sujeto a timbre, puede formularse en papel sellado; en cambio, los documentos que deben extenderse en papel sellado, no pueden suplantarse con timbres.



# SECRETARÍAS DE ESTADO

## MINISTERIO DE GUERRA Y MARINA

Despacho del señor Ministro

Octubre 10 de 1931

- 1—Batallón de Ingenieros número 4 (Telegrafistas) — Eleva varias cuentas impagas por provisión de materiales a las estaciones dependientes de esa unidad. — Pase al Estado Mayor del Ejército.
- 2—Banco de la República — Sobre el estado de la cuenta corriente "Campos de aterraje". — Comuníquese y archívese.
- 3—Escuela Militar de Aviación — Solicitando una inspección al material radioeléctrico. — Pase a la Dirección de los Servicios de Radiocomunicaciones.
- 4—Escuela Militar de Aviación — Solicitando se proceda a una inspección del armamento, munición, etc. — Pase al Estado Mayor del Ejército.
- 5—Ministerio de Relaciones Exteriores — Remite copia de una nota de la Legación Británica comunicando que el buque "Dauntless", actualmente de visita en Maldonado no vendrá en Enero próximo como estaba anunciado. — Pase por su orden a la Dirección de la Armada y Capitanía General de Puertos.
- 6—Ministerio de Relaciones Exteriores — Comunica que ha transmitido a nuestro Representante en Francia el contenido del oficio 3.534 de este Ministerio sobre adquisición de material aeronáutico. — Enterado, archívese.
- 7—Ministerio de Hacienda — Transcribe un pedido de informes respecto al servicio de autos oficiales formulado por el Representante Griot. — Vuelva haciéndole presente que ya fueron remitidos al Ministerio del Interior.
- 8—Juzgado Militar de Instrucción de 2.º turno — Eleva la cuenta proveniente del peritaje hecho en el sumario sobre adquisición de tres buques en Alemania. — Estando agotada la partida respectiva, se tendrá en cuenta en oportunidad.
- 9—Batallón de Ingenieros número 4 (Telegrafistas) — Proponiendo la adquisición de receptores modernos. — Pase al Estado Mayor del Ejército.
- 10—Cosulich Industrial — Ofrece en venta canoas, torpedera de su fabricación. — No existiendo rubro disponible, notifíquese y archívese.
- 11—Dirección de los Servicios de Radiocomunicaciones — Denuncia relativa al funcionamiento de una estación transmisora de la Dirección General de Correos y Telégrafos, sin dar cumplimiento a la ley de 13 de Noviembre de 1928. — Con lo informado, vuelva.
- 12—Batallón de Ingenieros número 4 (Telegrafistas) — Solicitando la reparación del motor de la Estación Radiotelegráfica de Rocha. — Vuelva al Estado Mayor del Ejército.
- 13—Estado Mayor del Ejército — Comunica que el pozo negro del Batallón de Infantería número 16 se encuentra en mal estado. — Vuelva a Construcciones Militares.
- 14—Ministerio de Hacienda — Comunica que el Batallón de Infantería número 17 adeuda a la Proveduría General de Muebles y Útiles la suma de \$ 14.00 por concepto de suministros. — Con lo informado, vuelva.
- 15—Intendencia General del Ejército y la Armada — Dando cuenta de varios efectos que han ingresado al stock de Almacenes. — Enterado, devuélvase.
- 16—Carlos Alberto Franco — Expediente de jubilación. — Vuelva al Ministerio de Hacienda.
- 16—Gerónimo Tammaro y Hno. — Presenta cuenta por \$ 27.00, importe de la provisión de tres medallas. — Pase a la Intendencia General del Ejército y la Armada.
- 17—Nota al Centro Militar relacionada con la cooperación del Ministerio en la celebración de la comica de Camadería Militar.
- 18—Empresa Constructora Uruguaya A. S. S. M. — Solicita autorización para utilizar el remolcador "Santa Ana" y varios pontones de bandera brasileña en el transporte de materiales desde el puerto de La Charqueada al de Río Branco en la construcción del ferrocarril de Treinta y Tres a Río Branco. — Con lo informado, vuelva al Ministerio de Industrias.
- 19—Liquidación por \$ 266.50 a favor del Coronel Tydeo Larre Borges. — Al Ministerio de Hacienda.
- 20—Jefatura de Policía de Montevideo — Gestión idéntica a la anterior. — Vuelva al Ministerio del Interior.
- 21—Intendencia General del Ejército y la Armada — Eleva el resultado del llamado a licitación pública realizado en Melo para la contratación del suministro de leche para consumo del Regimiento de Caballería número 8. — Enterado, devuélvase, previo desglose de la planilla de costo.
- 22—Ministerio del Interior — Transcribe una resolución mandando expedir una orden por \$ 540.00 imputables al rubro "Eventuales y Extraordinarios" por partes iguales de los Ministerios de la Presidencia, importe de los tomos números 51 y 52 de la "Compilación de leyes y decretos". — Tómese nota y archívese.
- 23—Consejo Supremo de Guerra y Marina — Comunica que ha sido dado de baja por haber pasado a retiro el Ordenanza Clementino F. Salgado. — Enterado, archívese.
- 24—Intendencia General del Ejército y la Armada — Eleva la relación trimestral de las asistencias, inasistencias, licencias, etc., del personal a sus órdenes. — Enterado, archívese.
- 25—Asociación Rural del Uruguay — Comunica la forma en que han quedado constituidas sus autoridades. — Enterado, archívese.
- 26—Sanidad Militar — Eleva el informe relativo a la asistencia prestada en las Policlínicas al Cabo Bonifacio Acosta que estaba en comisión en este Ministerio. — Pase al Estado Mayor del Ejército.
- 27—Escuela Militar de Aviación — Solicita autorización para dar de baja, a su pedido, al Cadete alumno del Curso de Pilotaje de Tropa. — Autorizado, devuélvase.
- 28—Dirección de la Armada — Eleva copia del decreto expedido por el Ministerio de Guerra del Gobierno provisional de España sobre la reorganización de la aviación militar. — Archívese.
- 29—Ministerio de Relaciones Exteriores — Solicita informes sobre las condiciones requeridas para la admisión de candidatos a pilotos de la Escuela Militar de Aviación. — Con lo informado, vuelva.
- 30—West India Oil Company — Presenta nuevo escrito en la gestión de autorización para construir un muelle en el río Negro, en Mercedes. — Pase al Ministerio de Obras Públicas.
- 31—Roberto Olivencia Márquez, Escribiente Asimilado a Alferez — Solicita una licencia por el término de un mes para contraer enlace y autorización para trasladarse a Treinta y Tres. — Concedida, notifíquese y agréguese al legajo personal.
- 32—Dirección de la Armada — Informa a cuánto han ascendido los gastos de la marina en el año 1913 para atender el pedido que por intermedio del Ministerio de Relaciones Exteriores formula la firma Foreign Policy Association, de Nueva York. — Con lo informado, vuelva al Ministerio de Relaciones Exteriores.
- 33—Batallón de Infantería número 9 — Relacionado con la cooperación de la Escuela Militar de Aviación en los trabajos de una pista de aviación en Florida. — Archívese.
- 34—Escuela Naval — Solicitando la designación de la Comisión Delegada del Gobierno para verificar los exámenes anuales. — Habiéndose dictado decreto, archívese.
- 35—Estado Mayor del Ejército — Solicitando la provisión de 30 recados completos para el personal del regimiento de Artillería Montada que se encuentra trabajando en el Campo Militar número 4 (Coquimbo). — Vuelva.
- 36—Ministerio del Interior — Transcribe un decreto trasladando al Comisario de la 1.ª sección rural de Treinta y Tres Capitán retirado Guillermo Bauzá a la suburbana. — Comuníquese y archívese.
- 37—Ministerio del Interior — Comunica que se ha aceptado la renuncia presentada por el Inspector Agregado Militar Mayor José B. Madrazo. — Comuníquese y archívese.
- 38—Batallón de Ingenieros número 4 (Telegrafistas) — Remitiendo cuenta compra teléfono Salteño y recibo cuenta de estación de Santa Clara. — Vista al señor Fiscal de Gobierno de 1.º turno.
- 39—2.º Teniente asimilado Alberto Costa Podestá — Presenta informe sobre instalación del Servicio Odontológico en el regimiento de Caballería número. — Pase a informe de Construcciones Militares.
- 40—Teniente Coronel Alberto Viola — Liquidación de compensaciones. — Vuelva en vista al señor Fiscal de Gobierno de 2.º turno.
- 41—Escuela Militar — Eleva órdenes de dicha Escuela. — Pase al Estado Mayor del Ejército.
- 42—2.º Teniente retirado Antonio F. Esbert — Liquidación de haberes. — Para mejor proveer vista al señor Fiscal de Gobierno de 1.º turno.
- 43—Sara D. Rivas de García — Liquidación de sueldos de su causante. — Pase a la Caja de Pensiones Militares.
- 44—Coronel Humberto P. Callordá Acosta — Liquidación de compensaciones. — Vista al señor Fiscal Militar de 2.º turno.
- 43—Julio Burguez — Liquidación de medios sueldos. — Pase a informe del Estado Mayor del Ejército.
- 44—2.º Teniente Roberto B. Rodríguez — Solicita el ascenso a Teniente con la antigüedad de 1.º de Febrero de 1931. — Vista al señor Fiscal Militar de 1.º turno.
- 45—Dirección de la Armada — Servicio Radioscopia, etc., a las familias de los oficiales asimilados. — Con lo informado vuelva a la Dirección de la Armada.
- 46—Oficio 2951 de esta Secretaría, por la que se dispone la devolución de una nota sobre acrecimiento de pensión. — Vista al señor Fiscal de Gobierno de 1.º turno.
- 47—Natalio Ramírez — Certificación de los servicios prestados en el Ejército y la Armada. — Para mejor proveer vista al señor Fiscal de Gobierno de 1.º turno.
- 48—Caja de Jubilaciones y Pensiones Civiles — Informe sobre servicios prestados y sueldos percibidos por el señor

314—A

Luis María Abella Torres. — Pase a informe de la Contaduría General de la Nación.

49—Receptoría de Aduana de Bella Unión — Reparación de armamentos de dicha Receptoría. — Pase al Estado Mayor del Ejército para el informe pertinente.

50—Pablo Galli — Premio de Constancia de 2.ª clase. — Para mejor proveer vista al señor Fiscal Militar de 2.º turno.

51—Felipe B. Ojeda — Premio de Constancia de 1.ª clase. — Para mejor proveer vista al señor Fiscal de Gobierno de 1.º turno.

#### Despacho del señor Ministro

Octubre 16 de 1931

1—Comisión de Revisión y Ampliación del Reglamento General de Prácticos — Comunica que brevemente remitirá el proyecto que se le ha encomendado. — Enterado, archívese.

2—Centro de Navegación Transatlántica — Solicita vista del proyecto de Reglamento General de Prácticos a que se refiere la anotación anterior. — En oportunidad se resolverá.

3—Manuel González — Solicita se deje sin efecto la fianza hipotecaria del buque "Comercio Libre" otorgada en 1927. — Pase a la Capitanía General de Puertos.

4—Concejo de Administración Departamental de Flores — Solicita la baja del menor soldado del regimiento de Artillería Montada número 2 Aquilino Modernel a quien se le sigue un sumario. — Espérese las resultancias del sumario.

5—Intendencia General del Ejército y la Armada — Eleva el resultado del llamado a licitación pública para la contratación del suministro de leche para consumo del regimiento de Caballería número 3 destacado en Rivera. — Enterado, devuélvase, previo desglose de la planilla de costo.

6—Sanidad Militar — Comunicando que ha tomado las medidas del caso para que se haga economía en el consumo de luz eléctrica. — Enterado, archívese.

7—Consejo Nacional de Higiene — Solicitando que la Sanidad Militar tome las medidas necesarias sobre profilaxia de la viruela. — Con lo informado, vuelva.

8—Intendencia General del Ejército y la Armada — Eleva un estado de los rubros por imputaciones propias efectuadas hasta el 30 de Setiembre último. — Tómese nota y archívese.

9—Ministerio de Hacienda — Comunica que el batallón de Infantería número 9 adeuda a la Proveedoría de Muebles y Útiles la suma de \$ 7.00 por concepto de provisiones. — Con lo informado, vuelva.

10—Batallón de Infantería número 12 — Solicita la liquidación del sueldo del soldado Atanasio Correa por Julio próximo pasado. — Vuelva al Estado Mayor del Ejército.

11—Dirección de los Servicios de Radiocomunicaciones — Solicitando se refrenden las cuentas adjuntas de las estaciones dependientes del batallón de Ingenieros número 4 (Telegrafistas). — Pase al Estado Mayor del Ejército.

#### Despacho del señor Ministro

Octubre 17 de 1931

1—Intendencia General del Ejército y la Armada — Eleva el resultado del llamado a licitación pública realizado en Salto para la contratación del suministro de leche para consumo del Batallón de Infantería número 2. — Enterado, devuélvase, previo desglose de la planilla de costo.

2—Intendencia General del Ejército y la Armada — Eleva el resultado del llamado a licitación pública realizado en Trinidad para la contratación del suministro de leche para consumo del Regimiento de Artillería Montada número 2. — Enterado, devuélvase, previo desglose de la planilla de costo.

3—Intendencia General del Ejército y la Armada — Eleva el resultado del llamado a licitación pública para la contratación del suministro de leche y vino para consumo del Batallón de Infantería número 12 de guarnición en Mercedes y destacamento que mantiene en Cardona. — Enterado, devuélvase, previo desglose de la planilla de costo.

4—Intendencia General del Ejército y la Armada — Eleva el resultado del llamado a licitación pública para la contratación del suministro de leche para consumo para el destacamento de Maldonado del Batallón de Infantería número 15. — Enterado, devuélvase, previo desglose de la planilla de costo.

5—Intendencia General del Ejército y la Armada — Eleva el resultado del llamado a licitación pública realizado en Florida para la contratación del suministro de leche para consumo del Batallón de Infantería número 9 y destacamento en Canelones. — Enterado, devuélvase, previo desglose de la planilla de costo.

6—Intendencia General del Ejército y la Armada — Eleva el resultado del llamado a licitación pública realizado en Minas para la contratación del suministro de leche para consumo del Batallón de Infantería número 15. — Enterado, devuélvase, previo desglose de la planilla de costo.

7—Intendencia General del Ejército y la Armada — Eleva el resultado del llamado a licitación pública realizado en Fray Bentos para la contratación del suministro de leche para consumo del Batallón de Infantería número 16. — Enterado, devuélvase, previo desglose de la planilla de costo.

8—Dirección de los Servicios de Radiocomunicaciones — Eleva a la consideración un proyecto de Reglamento para las estaciones rodantes volantes que pasaron a depender del Batallón de Ingenieros número 4 (Telegrafistas). — Vuelva.

9—Ministerio del Interior — Transcribe un decreto nombrando Inspector Agregado Militar de esa Secretaría al Coronel Pedro A. Munar. — Comuníquese y archívese.

10—Ministerio del Interior — Transcribe un decreto confirmando en el cargo de Jefe del Cuerpo de Bomberos de la Capital al Coronel Isaac López Castillos. — Comuníquese y archívese.

11—Estado Mayor del Ejército — Dando cuenta de algunas sustituciones en los Tribunales de Concurso. — Enterado, archívese.

12—Capitanía General de Puertos — Solicitando el pago de \$ 8.80 a favor de Moro Hermanos por gastos de represión del contrabando. — Pase a la Intendencia General del Ejército y la Armada.

13—Capitanía General de Puertos — Solicitando el reintegro de \$ 25.50, invertidos en gastos de una comisión de represión del contrabando. — Pase a la Intendencia General del Ejército y la Armada.

14—Héctor Agnese, Maestro de Instrucción Primaria — Sueldo progresivo. — Pase a la Contaduría General de la Nación, para que informe.

15—Comisión Calificadora de Servicios Militares — Modificación del artículo 1.º del Reglamento para Calificación de Oficiales — Para mejor proveer, vista al señor Fiscal Militar de 2.º turno.

16—Faustina Bravo de Varela — Liquidación de pensiones devengadas. — Vista al señor Fiscal de Gobierno de 1.º turno.

17—Andrea González de la Hera — Pensión. — Vuelva en vista al señor Fiscal de Gobierno de 2.º turno.

18—Ruperta S. de Martínez — Liquidación de pensiones. — Vista al señor Fiscal de Gobierno de 1.º turno.

Octubre 19 de 1931

1—Nota al Consejo de la Intendencia General del Ejército y la Armada — Disponiendo la expedición de pasajes para el Inspector General de Instrucción Primaria del Ejército y la Armada.

2—Escuela Militar de Aviación — Elevando la solicitud de cese de la Comisión en el Curso de Pilotaje de Tropa, formulada por el Cabo del Batallón de Infantería número 6. — Concedida, vuelva.

3—Dirección de los Servicios de Radiocomunicaciones — Solicita la provisión de un pasaje de 1.ª clase, con cama, de Central a Salto, a favor del Ayudante Instructor Teniente asimilado Isidro Greve. — Pase a la Intendencia General del Ejército y la Armada.

4—Sumario instruido al Sargento Eduardo Varela y soldado Aquilino Modernel, del Regimiento de Artillería Montada número 2, acusados del delito de sodomía. — Vuelva al Estado Mayor del Ejército.

5—Concejo de Administración de Flores — Solicitando la baja y entrega al padre del soldado Aquilino Modernel, menor de edad. — Pase al Estado Mayor del Ejército, a sus efectos.

6—Club Golf del Uruguay — Presenta una cuenta por \$ 325.00, importe del banquete servido en honor de los aviadores brasileños. — Vuelva a la Intendencia General del Ejército y la Armada.

7—Club Golf del Uruguay — Presenta una cuenta por \$ 459.25, importe del banquete servido a la oficialidad del crucero argentino "Belgrano". — Vuelva a la Intendencia General del Ejército y la Armada.

8—Instituto Geográfico — Eleva la solicitud de prórroga de licencia por el término de un mes formulada por el Escribiente de 1.ª clase asimilado a Alferez Antonio Rívera. — No se hace lugar a lo solicitado y devuélvase.

9—Instituto Geográfico — Eleva la solicitud de licencia por el término de un mes formulada por el Dibuja de 1.ª clase asimilado a Teniente César Baragliola. — Concedida, devuélvase.

10—Dirección de la Armada — Eleva la solicitud de prórroga de licencia por el término de un mes por prescripción médica, formulada por el Alferez de Navío asimilado Luis E. Arroyo. — Concedida, devuélvase.

11—Batallón de Ingenieros número 4 (Telegrafistas) — Eleva una relación de los créditos de las estaciones rodantes dependientes de esa unidad. — Pase a la Dirección de los Servicios de Radiocomunicaciones.

12—Ministerio de Hacienda — Transcribe una resolución exonerando de derechos e impuestos de Aduana la importación de un reloj de distancia. — Pase a la Dirección de la Armada.

13—Sanidad Militar — Comunica que se presta asistencia en las policlínicas del Hospital Militar Central a la señora María Celia Bandeira de Cuñarro. — Enterado, archívese.

14—Ministerio de Relaciones Exteriores — Transcribe una nota de la Legación de los Países Bajos remitiendo el

texto de las conclusiones tomadas en la última sesión del VI Congreso Internacional de Medicina y Farmacia Militares. — Pase a la Sanidad Militar.

15—Ministerio de Relaciones Exteriores — Transcribe una nota de nuestra Legación en el Brasil por la que el Oficial aviador Botto solicita autorización para permanecer un tiempo en el Brasil. — Vuelva.

16—Ministerio del Interior — Transcribe una nota de la Corte Electoral sobre cumplimiento de la ley de Elecciones con motivo del próximo acto. — Transcribase a la Capitanía General de Puertos.

17—Asamblea General — Comunica la clausura del 3.er período de la XXX Legislatura. — Habiéndose tomado providencia, archívese.

18—Estado Mayor del Ejército — Escrito relacionado con el cambio de destino de los Capitanes Eleazar Rufino Plat y Alcides Altesor. — Habiéndose tomado resolución al respecto, archívese.

19—Sanidad Militar — Solicita se proceda a la construcción de una ventana en el local donde funciona el servicio odontológico en el Regimiento "Blandengues de Artigas", de Caballería número 1. — Con lo informado, vuelva.

20—María Elena, Valentina y Blanca Peyrallo — Traspaso de pensión. — Pase por su orden a informe de la Contaduría General de la Nación y dictamen del señor Fiscal de Gobierno de turno.

21—María A. Sena Moreira — Modificación de pensión. — Vista al señor Fiscal de Gobierno de 1.er turno.

22—Mayor José Luis Ibarra — Pago de 329.10 francos franceses correspondientes a tres viajes de París a Albert. — Vuelva al Estado Mayor del Ejército.

23—Bernardino Suárez — Nuevo cómputo de sus servicios. — Vista al señor Fiscal Militar de 2.º turno.

24—Sanidad Militar — Puertas de tejidos de alambre en las enfermerías y cocinas de las unidades. — Pase a informe de la División Construcciones Militares.

25—Escuela Militar de Aviación — Autorización para que el personal use gorra vasca. — Pase a informe del Estado Mayor del Ejército.

26—María Justina Medina de Larriera. — Pensión. — Para mejor proveer vista al señor Fiscal de Gobierno de 1.er turno.

27—Ministerio de Hacienda — Reparaciones dependientes de este Ministerio deudoras de la Administración Nacional del Puerto. — Pase a la Escuela Militar de Aviación.

28—Intendencia General del Ejército y la Armada — Supresión de los sobresueldos que indica. — Pase a informe de la Escuela Militar.

29—Regimiento de Artillería a Caballo número 1 — Autorización para efectuar una compra. — Pase a informe de la División Construcciones Militares.

30—Francisco Gómez Haedo — Útiles de labranza para la explotación de los Campos Militares. — Pase a informe de la Contaduría General de la Nación.

La Secretaria.

## MINISTERIO DE INDUSTRIAS

### TRAMITE

Montevideo, Noviembre 4 de 1931

Marcas de fábrica, de comercio y de agricultura cuyo registro se autoriza:  
"La Delicia", de Guillermo F. Achenbach, de Buenos Aires.  
"Etiqueta", de la Holeproof Hosiery Co., de Estados Unidos de América.

"Maravilla", de Jacinto D. Muxi, de Montevideo.

"R. C. A. Photophone", de la C. A. Photophone Inc., de Estados Unidos de América.

"A. B.", de American Bosch Magneto Corporation, de Estados Unidos de América.

"Conqueror", de la Continental Gummi-Werker A. G., de Alemania.

"Rotbart Mond Extra", de la Roth Buchner Aktiengesellschaft, de Alemania.

"Pontiac", de la General Motors Corporation, de Estados Unidos de América.

"Etiqueta" (Luna), de la Roth Buchner Aktiengesellschaft, de Alemania.

"Mark Time", de M. H. Rhodes Inc., de Estados Unidos de América.

"Palladium", de la Roth Buchner Aktiengesellschaft, de Alemania.

"York", de la York Ice Machinery Corporation, de Estados Unidos de América.

"Oldfield", de The Oldfield Tire Company, de Estados Unidos de América.

"Two In One", de la 2 in 1 Shinola Bixby Corporation, de Estados Unidos de América.

"Beecham's", de la Beechams Ltd., de Inglaterra.

"Corona", de Juan y Alejandro Alonso, de Montevideo.

"Maipau", de Juan M. Mailhos Paulier, de Montevideo.

"Cuatro ciervos", de Bakirgian y Compañía, de Montevideo.

"4 a 2", de Juan Suárez, de Montevideo.

"No-Ox-Id", de la Dearborn Chemical Company, de Estados Unidos de América.

"Luz del hogar", de la Standard Oil Company of New York, de Estados Unidos de América.

"Droste's Cocoa", de la Droste's Cacao en Chocolate de Fabrieken, de Holanda.

"A L'Opera", de Henderson y Compañía, de Montevideo.

"Sunflower", de Burnell y Co. Ltd., de Inglaterra.

"Productos Cib", de la Sociedad para la industria química, de Suiza.

"Lanarossi", de la Rossi Ceary y Compañía, de Montevideo.

"Etiqueta", de la Roth Buschner Aktiengesellschaft, de Alemania.

"Rotbart Luxousa", de la Roth Buchner Aktiengesellschaft, de Alemania.

"Cardo" (Etiqueta), de la Compañía Nobel's Explosive Company Ltd., de Escocia.

"Claro de Luna", de Juan y Alejandro Alonso, de Montevideo.

"Etiqueta", de la firma Ricardo Algora, de Montevideo.

"Tirana", de Giordano Hermanos, de Montevideo.

"Trébol de Amor", de Juan y Alejandro Alonso, de Montevideo.

"Pratt's", de la Standard Oil Company of New York, de Estados Unidos de América.

"Benhur", de R. Flores Chans, de Montevideo.

"Delfin", de H. W. Roberts y Compañía, de Montevideo.

"Vita Zyn", de Horacio Damianovich, de Buenos Aires.

"Etiqueta", de Myrurgia S. A., de España.

"Laureles", de H. W. Roberts y Compañía, de Montevideo.

"Roneo", de Roneo Ltd., de Inglaterra.

"José Pedro Varela", de los señores Horace Roderic Hughes comerciando bajo el nombre de Geo Hughes, de Inglaterra.

"Kilvinator", de la Kilvinator Corporation, de Estados Unidos de América.

"Corona", de F. Echecoin Diez, de Montevideo.

"Etiqueta Centenario", de Tabó y Vergnano, de Montevideo.

"Etiqueta", de Giordano Hermanos, de Montevideo.

"Asunción", de la Compañía Mercantil y de Transportes Domingo Barthe S. A., de Buenos Aires.

"Grains du Dr. Jehan Meyer", de la Société Franco Belga, de Spécialité Pharmaceutiques, de Haren S. A., de Bélgica.

"América", de la S. A. Manufactura de Tabacos Piccardo Co. Ltd., de Buenos Aires.

"San Pablo", de Marcelino Rodríguez, de Montevideo.

"Infante don Henrique", de Jacinto D. Muxi, de Montevideo.

"Seron", de F. Greco y Compañía, de Montevideo.

"Proton", de Camilo Rochietta, de Italia.

"Sello Rojo", de los señores Massalin y Selasco, de Buenos Aires.

"Martín Flores", de Bakirgian y Co., de Montevideo.

"Botafogo", de Manuel Casal, de Canelones. (República Oriental del Uruguay).

"Don Francisco", de Giordano Hermanos, de Montevideo.

"Etiqueta" (Cabeza de Toro), de los señores H. W. Roberts y Cia., de Montevideo.

"Nober" (Etiqueta), de la Compañía Nobel's Explosives Co. Ltd., de Inglaterra.

"Voco", de la Sociedad Vacuum Oil Company, de Estados Unidos de América.

"Hillers", de Antonio Rehollo (S. A.), de Estados Unidos de América.

"13", de la Cigarrería Uruguaya (S. A.), de Montevideo.

"Colsui", del Consejo Superior de la Enseñanza Industrial de Montevideo.

"Mostina", de Passadori, Carrau y Mutio, de Colón (Departamento de Montevideo).

"Manojo de Flores Uruguayas", de Juan y Alejandro Alonso, de Montevideo.

"Lilali de Oriente", de Juan y Alejandro Alonso, de Montevideo.

"Abayubá", de Francisco Casabó, de Montevideo.

"Lustrol", de Harriet Hermanos, de Montevideo.

"Arco Iris", de Dias, Paiva y Cia., de Montevideo.

"El Pajarito", de Luis Lequio, de Montevideo.

"Fortuna", de Adrián J. Vera, de Montevideo.

"Yaguar", de los señores Bakirgian y Compañía, de Montevideo.

"Shimmy", de Juan y Alejandro Alonso, de Montevideo.

"Insto", de Inst'graph Ltd., de Estados Unidos de América.

"Murillo", de los señores Massalin y Celasco, de Buenos Aires.

"Etiqueta", de la Pinchin Johnson y Company Limited, de Inglaterra.

"Dulux", de E. Y. Du Pont de Neumours and Company, de Estados Unidos de América.

"Gladador", de Noguera y Cia., de Montevideo.

"Etiqueta" (colores del envase), de Elizabeth Arden Inc., de Estados Unidos de América.

"A la Croix", de la Sociedad Anónima Française de Colon a Coudre, de Francia.

"Etiqueta", de la Roth Buschner Aktiengesellschaft, de Alemania.

"Caravana", de Antonio Sfeir y Hermano, de Montevideo.

"Mercury", de la Prest-O-Lite Storage Battery Corporation, de Estados Unidos de América.

"Etiqueta (Disco)", de la National Carbon C.o Inc., de Estados Unidos de América.

"La Salle", de la General Motors Corporation, de Estados Unidos de América.

"Khasana", de la firma Dr. M. Albersheim, de Alemania.

"Byron", de Byron Hay Corporation, de Estados Unidos de América.

"G. M.", de General Motors Radio Corporation, de Estados Unidos de América.

"Van Dick", de Massalin y Celasco, de Buenos Aires.

"Silbersalvarsan", de la Química Industrial "Bayer Meister Lucius", de los señores Weskott y Cía., de Montevideo.

"Solarson", de la I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft, de Alemania.

"Oxford", de Faridone y Cía., de Montevideo.

"Banquete", de Chiarlone Hnos. y Cía., de Montevideo.

"Furmoto", de The Furmoto Chemical Company Ltd., de Inglaterra.

"Presdfood", de la Masonite Corporation, de Estados Unidos de América.

"Electrochef", de la Electromaster Inc., de Estados Unidos de América.

"Britex", de Juan B. Nogués, de Montevideo.

"Ultramar Grundland", de Montevideo.

"Hekvetix", de Alfredo Scchetto, de Montevideo.

"Liminaletas", de la I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft, de Alemania.

"Dearborn", de la Dearborn Chemical C.o, de Estados Unidos de América.

"Marfak", de The Texas C.o, de Estados Unidos de América.

"Spectakleer", de The Furmoto Chemical Company Ltd., de Inglaterra.

"Ygepon", de la I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft, de Alemania.

"Sello Azul", de los señores Massalin y Celasco, de Buenos Aires.

"Beaver Board", de la Certain Tead Products Corporation, de Estados Unidos de América.

"Divina Dama", de Juan y Alejandro Alonso, de Montevideo.

"Sueño de un Vals", de los mismos.

"Etiqueta", de Michelin y Cía., de Clermont Ferrando (Puy de Dome), Francia.

"Eclair", de la firma Jourdan y Fortunati, de Montevideo.

Transferencias de marcas autorizadas

"Diamantina", de Alberto Grange, en favor de Juan Caviglia, de Montevideo.

"Tigre", de los señores Potenza y Sosa Dias en favor de Oneto Vignale y Cía., de Montevideo, tan solo y exclusivamente el renglón de aceites comestibles.

"Cumulus", de Bolón Hermanos, en favor de la Fabrik Elektr Apparate Fr. Sauter A. G., de Suiza.

"S. C. W.", de la The London Varnish y Enamel C.o Ltd., en favor de la The London Varnish y Enamel C.o Ltd., de Inglaterra.

"Etiqueta", de la misma a la misma.

"Perfumería Dubarry", de Pablo Ferrando, en favor de Blase L. Dubarry, de Buenos Aires.

"Kurlash", de J. Patiño y Cía., en favor de Angel Cuellar, de Montevideo.

"Poker", de José Borro, en favor de la firma Barrera Hermanos, de Montevideo.

"Etiqueta", de Lunet Huguenin y Cía., en favor de Huguenin Gaztambide y Cía., de Buenos Aires (República Argentina).

"Felschmann" "S.", de la The Felschmann Company, en favor de la Standard Brand Incorporated, de Estados Unidos de América.

"Gyro", de la International Harvester Export Company, en favor de la International Harvester Company (Estados Unidos de América).

"D", de Laventure y Cía., en favor de las firmas Laventure y Cía. y Brocqua y Scholberg.

"Montevideo", de José Borro, en favor de la firma Barrera Hnos., de Montevideo.

"A C", de la Champion Ignition Co., ha cambiado su nombre por el de A. C. Spark Plug Company.

Montevideo, Noviembre 6 de 1931

Pasa a informe de la Cámara Nacional de Comercio el expediente denominado:

"Etiqueta", de los señores Woldemar y Vicente, de Montevideo.

—Pasan a informe de la Inspección de Minas e Industrias los expedientes denominados:

"Reducción, industrialización y transformación de metálico de mineral de plomo de todos los residuos de las fundiciones de plomo", de la firma Andrés González y Hnos., de Montevideo.

"Mejoras en la construcción de urnas dentro de los sepulcros", de Bernardo Luis Riva, de Montevideo.

"Fabricación de aparatos economizadores de nafta para motores a explosión", de J. O. Giménez e Hijos, de Montevideo.

"Mejoras en letreros luminosos intercambiables", de Federico de Filippis, de Montevideo.

"Mejoras en aparatos para conservar alimentos a una temperatura invariable", de Artigas Luis Uriarte, de Montevideo.

"Máquina hormiguicida", de Alberto del señor Justo Alonso, de Montevideo.

"Mejoras en métodos y dispositivo para construcciones económicas", de Alfredo Garabal, de Montevideo.

"Mejoras en vidrieras comerciales", del señor Justo Alonso, de Montevideo.

"Cargador automático para armas de fuego" (revólveres), de Mario Bisi, de Montevideo.

—Se da vista por 10 días en el expediente caratulado:

"Un nuevo producto alimenticio y profiláctico para los animales", de Raúl Carriquiry y Bruno Gleinig, de Montevideo.

La Secretaría.

## SOCIEDADES ANONIMAS

### Compañía Salus

Balancete de números efectuado el 31 de Marzo de 1931

#### Activo —

Acciones .....	\$ 506.700 —
Propiedades y Máquinas ..	347.974 43
Bancos y Valores .....	141.915 28
Deudores Varios .....	85.253 31
Gastos de explotación ..	122.299 78
	\$ 1:204.142 86

#### Pasivo. —

Capital .....	\$ 1:000.000 —
Fondo de Reserva .....	54.753 33
Fondo de Previsión .....	11.423 13

Varios acreedores ....	2.460 89
Mercaderías .....	135.505 51

\$ 1:204.142 86

V.º B.º: Inspección General de Bancos y Sociedades Anónimas.

2653.

### Compañía Salus

Balancete General de la Compañía Salus, efectuado el 30 de Junio de 1931

#### Activo —

Acciones en cartera ...	\$ 506.700 —
Propiedades y Máquinas ..	351.294 64
Bancos y Valores .....	144.437 07
Deudores varios .....	64.894 96
Existencias .....	57.188 70
	\$ 1:124.515 37

#### Pasivo. —

Capital .....	\$ 1:000.000 —
Fondo de Reserva .....	57.511 14
Fondo de Previsión .....	11.423 13
Varios Acreedores ....	55.581 10
	\$ 1:124.515 37

V.º B.º: Inspección General de Bancos y Sociedades Anónimas.

2654

### Vidriería Nacional

Balancete de números efectuado el 31 de Diciembre de 1930

#### Activo —

Acciones .....	\$ 150.000 —
Propiedades y Máquinas ..	64.381 58
Deudores Varios .....	10.591 31
Existencias .....	12.867 53
	\$ 237.840 42

#### Pasivo. —

Capital .....	\$ 200.000 —
Fondo de Reserva .....	1.594 47
Pérdidas y Ganancias ..	308 15
Varios Acreedores ....	35.937 80
	\$ 237.840 42

V.º B.º: Inspección General de Bancos y Sociedades Anónimas.

2650

### Vidriería Nacional

Balancete de números efectuado el 31 de Marzo de 1931

#### Activo —

Acciones .....	\$ 150.000 —
Propiedades y Máquinas ..	65.081 58
Existencias .....	10.360 97
Gastos de explotación y generales .....	2.033 89
Varios Deudores .....	2.456 60
	\$ 229.933 04

#### Pasivo. —

Capital .....	\$ 200.000 —
Fondo de Reserva .....	1.594 47
Varios Acreedores ....	28.338 57
	\$ 229.933 04

V.º B.º: Inspección General de Bancos y Sociedades Anónimas.

2651



vado impensadamente, sin desearlo quizás.

(Apoyados).

Señor Guichón — Que se continúe con la orden del día.

12

Señor Presidente — Está a consideración de la Cámara el proyecto venido del Senado sobre colonización de Soriano y Fray Bentos.

Léase el proyecto venido del Senado. (Se empieza a leer).

Un señor Representante — Pido que se suprima la lectura.

Señor Presidente — Se va a votar, si se suprime la lectura del proyecto.

(Se vota. — Afirmativa: diecinueve en veintiséis).

(El proyecto es el siguiente):

"Cámara de Senadores.

La Cámara de Senadores en sesión de hoy ha sancionado el siguiente

# PROYECTO DE LEY

Artículo 1.º El Banco Hipotecario destinará, de los fondos autorizados por la ley de 10 de Mayo de 1929, hasta la cantidad de \$ 400.000, para la colonización de las cercanías de la ciudad de Fray Bentos y de la villa de Soriano, debiéndose aplicar en una y otra, cantidades aproximadamente iguales.

Art. 2.º Las tierras que se colonicen de acuerdo con el artículo anterior, serán otorgadas a los colonos por el Banco Hipotecario, al precio que la ley de 10 de Mayo de 1929 la autoriza a pagar por vía de arreglo amistoso, más los gastos que su parcelación origine.

Art. 3.º El Banco Hipotecario podrá desistirse de los juicios de expropiación para tierras destinadas a colonización, hasta la citación para sentencia de primera instancia, siendo de su cargo exclusivamente las costas y no siendo pasible, en ese caso, de condenaciones en costos o daños y perjuicios.

Art. 4.º Comuníquese, etc.

Sala de Sesiones de la Cámara de Senadores, en Montevideo, a 24 de Agosto de 1931.

JUAN B. MORELLI, Presidente.  
Martín R. Echegoyen, Secretario."

—En discusión general.

(No habiendo observación, se vota el pase a la discusión particular. — Afirmativa: diecinueve en veintiséis).

—Léase el artículo 1.º.

(Se lee).

—En discusión.

Señor González Vidart — Yo lamentaría hacer perder tiempo a la Cámara, pero este es un asunto que motivó discusión...

Señor Guichón — ¿Me permite?

Voy a decir dos palabras para disipar las dudas del señor Diputado.

El señor Diputado González Vidart cree que este proyecto es el que nos mandó el Senado en sustitución a uno que sancionamos nosotros cambiando el régimen de expropiación. No es así. Es un proyecto enviado con posterioridad y concretándose exclusivamente a la colonización de los alrededores de Soriano y Fray Bentos. De manera que si el señor Diputado se da por satisfecho con esta explicación dada...

Señor González Vidart — Muy bien.

Señor Guichón — Quiero hacer una brevísima aclaración sobre el artículo 1.º, para que quede como interpretación auténtica del mismo.

Podía creerse, dada su redacción, que en el caso de que el Banco desistiera, porque las expropiaciones fueran por precios muy elevados, quedaría inmovilizada la cantidad de 400.000 pesos que se destinan para colonización por la ley de 10 de Mayo de 1929. No es así. En el caso de que el Banco realizara todos los trámites y tuviera que desistirse por que los precios a que puede adquirir estas tierras fueran elevados e hicieran imposible la colonización, quedaría con las manos libres, como está actualmente, para destinar estos 400.000 pesos para colonización de otros lugares.

Nada más.

Señor Guimaraens — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Guimaraens — Yo había pedido que se incluyera este artículo en la orden del día de la sesión que celebramos, no teniendo, por cierto, mucha esperanza sobre el resultado de la aplicación práctica de esta ley; pero como el Senado se opuso a la aprobación de la ley sancionada por la Cámara, referente a expropiaciones, yo creo que, aún en el caso de fracasar la aplicación de esta ley que vamos a sancionar, tendríamos como ventaja un argumento más frente a la oposición del Senado, para demostrar la necesidad evidente que hay de llegar a la sanción de una ley de expropiaciones que contemple un poco menos los intereses de los terratenientes egoístas, en beneficio de los intereses generales del país.

Es lo que quería decir.

Señor Presidente — Se va a votar el artículo.

(Se vota. — Afirmativa: diecinueve en veinticinco).

—Léase el artículo 2.º.

(Se lee):

"Artículo 2.º Las tierras que se colonicen de acuerdo con el artículo anterior, serán otorgadas a los colonos por el Banco Hipotecario al precio que la ley de 10 de Mayo de 1929 la autoriza a pagar por vía de arreglo amistoso, más los gastos que su parcelación origine."

—En discusión.

Señor Ceruti Crosa — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Ceruti Crosa — Es para oponerme a este artículo.

Entiendo que el régimen de colonización a base de venta de los terrenos, es muy malo. Por otra parte, contraría toda la economía de una orientación que nosotros sostenemos de mucho tiempo atrás, y que está incluida en el programa de nuestro partido.

La reforma sería muy sencilla, señor Presidente, y ya que se trata de un proyecto de exploración...

Señor Guimaraens — Viene del Senado. Cuando tratemos la ley general, creo que será el momento oportuno de sentar ese principio.

Señor Ceruti Crosa — Bien. Quiero dejar sentada mi opinión al respecto, ya que veo que, por más que hable, los señores Diputados no van a votar según mis ideas: que no es posible seguir un sistema de colonización a base de ventas, con su lamentable rosario de ejecuciones. Por otra parte, las tierras que adquiere el Estado jamás deben salir del dominio del Estado; deben pasar a la colonización por simple arrendamiento o por disposiciones especiales como la enfiteusis. Ese es mi pensamiento. Y, por ahora, aboco a la terminación de este período, no insisto más.

Señor Grauert — ¿Me permite?

Es para dejar la constancia del señor Diputado Ceruti Crosa, y decir, además, que me extraña que sea votado por mi bancada este proyecto que contraría totalmente los principios de acción del programa ideológico de nuestro partido.

Señor Guichón — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Guichón — Los señores Diputados Ceruti Crosa y Grauert, han olvidado, por un caso de amnesia inexplicable, el artículo que acaban de votar hace cinco minutos. Se trata de aplicar un régimen más liberal a los dos millones de pesos que se votaron en la ley de 10 de Mayo de 1929 y que ya está en pleno vigor. De manera que no vamos a crear el régimen de entregar las tierras, sino, simplemente, liberalizarlas. Lo que quiere este artículo es poner las tierras en condiciones más económicas en manos de los agricultores. Pero no se cambia el régimen.

Señor Grauert — Yo creo que hay que aprovechar todas las oportunidades para imponer los principios que mueven nuestra acción política.

(Interrupciones).

Señor Presidente — Se va a votar el artículo 2.º.

(Se vota. — Afirmativa: diecinueve en veintiséis).

Señor Cerdeiras — Dejo constancia de que he votado afirmativamente.

Señor Presidente — Léase el artículo 3.º.

(Se lee).

—En discusión.

(No habiendo observación, se vota. — Afirmativa: veinte en veintiséis).

—El artículo siguiente es de orden. Queda sancionado el proyecto y se comunicará.

13

Señor Fusco — Pido la palabra para solicitar una inclusión en la orden del día de mañana.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Fusco — Hay un proyecto sancionado por el Senado por el cual se autoriza al Poder Ejecutivo para comprar o expropiar un pequeño solar de terreno sito en las proximidades del cuartel del Regimiento 2.º de Caballería en Durazno, destinado, creo, a plaza de armas o cosa así del mismo. Es una expropiación que se va a hacer en condiciones favorables y es indispensable para el servicio de aquella unidad del Ejército. Si no se sanciona pronto este proyecto hay el peligro de que los propietarios de ese terreno lo vendan por mejor precio que el que ya lo tienen ofrecido.

Propongo que se incluya en la orden del día de mañana, con la esperanza de que mañana pueda sancionarse.

Señor Presidente — Se va a votar si se incluye en la orden del día de la sesión de mañana el asunto a que se ha referido el señor Diputado Fusco.

(Se vota. — Afirmativa: dieciséis en veintiséis).

14

—Continúa el orden del día con la consideración del proyecto relativo a prórroga del presupuesto de la Corte Electoral.

Léase.

Señor González Vidart — Hago moción para que se suprima la lectura.

Señor Presidente — Se va a votar si se suprime la lectura.

(Se vota. — Afirmativa: dieciséis en veintiséis).

(El proyecto es el siguiente):

## "PROYECTO DE LEY

El Senado y la Cámara de Representantes de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General,

## DECRETAN:

Artículo 1.º Prorrógase hasta el 30 de Junio de 1932, el presupuesto permanente de la Corte Electoral sancionado el 23 de Octubre de 1928 y que importa con las modificaciones introducidas por el artículo 1.º de la ley de 28 de Abril de 1931, la suma anual de cuatrocientos ochenta y tres mil cuatrocientos sesenta y dos pesos (\$ 483.462.00).

Art. 2.º Incorpórase a las disposiciones que rigen el presupuesto de la Corte Electoral, la siguiente: "Los empleados que desempeñen interinamente cargos superiores a los que les asigna el presente presupuesto, sólo comenzarán a percibir la diferencia en el sueldo, después de transcurridos seis meses en el desempeño continuado de esas funciones superiores".

Art. 3.º Autorízase al Consejo Nacional de Administración para tomar de Rentas Generales hasta la suma de nueve mil doscientos noventa pesos (Pesos 9.290.00) para pago de las asignaciones del personal eventual de todas las dependencias de la Corte para el período comprendido entre el 1.º de Noviembre y el 30 del mismo mes, del año 1931.

Art. 4.º Comuníquese, etc.

Eduardo Ferrería, Rep. por Montevideo."

—En discusión general.  
(No habiendo observación, se vota el pase a la discusión particular. — **Afirmativa: diecinueve en veintiséis.**)

—En discusión particular.  
Léase el artículo 1.º.

(Se lee).

—En discusión.

(No habiendo observación, se vota. — **Afirmativa: veintidós en veintiséis.**)

—Léase el artículo 2.º.

(Se lee).

—En discusión.

(No habiendo observación, se vota. — **Afirmativa: veintidós en veintiséis.**)

—Léase el artículo 3.º.

(Se lee).

—En discusión.

(No habiendo observación, se vota. — **Afirmativa: veintidós en veintiséis.**)

—El artículo siguiente es de orden.

Se va a ratificar al proyecto.

(Se vota. — **Afirmativa: veintitrés en veintiséis.**)

—Queda sancionado y se comunicará.

## 15

Señor Vázquez — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Vázquez — Voy a hacer una moción para la mejor ordenación del debate.

Durante la sesión de la mañana se trató un asunto muy interesante: el que se refiere a la posibilidad de colocar los títulos de deuda pública destinados a obras públicas. Este asunto no tuvo solución y se determinó incluirlo, por resolución mía, precisamente, en la sesión de las 15 y 30. Esta sesión, prácticamente, es la que estamos realizando, porque proseguimos esa orden del día. Pido preferencia, pues, dentro de los asuntos de esta sesión, para el que me he referido a fin de considerarlo de inmediato.

(Murmillos).

—Si este asunto no fuera considerado ahora, corre el gran peligro de no poder llegar al Senado, y voy a explicar por qué razón es importante tratarlo.

El Senado ha considerado un plan de obras contra la desocupación, propuesto por la Cámara; le ha introducido modi-

ficaciones sustanciales de gran entidad; ha alterado toda su economía, y además ha introducido novedades que van a ser motivo de gran discusión. Si bien una de las disposiciones de este plan es referente al punto concreto; al que nosotros deseamos referirnos, el resto de las disposiciones, motivando polémica, puede hacer peligrar la sesión de este principio, mucho más fácil de obtener con nuestro acuerdo. De manera que es más viable el tratar sólo el principio referente a la cotización de la deuda. No tratarlo significa poner en peligro la realización de las obras por falta de fondos.

En cuanto al plan del Senado, aumentado, ya tendremos tiempo de discutirlo; pero estamos frente al plan corriente de obras que no se pueden pagar, obras de saneamiento, obras ferroviarias, etc. Propongo que se trate de inmediato.

(Murmillos e interrupciones).

Varios señores Representantes — Que se continúe con la orden del día.

Señor Vázquez — No insisto ante el temor de que quedemos sin quórum.

## 16

Señor Presidente — Continúa el orden del día con el asunto relativo a estación sanitaria en Artigas.

(Antecedentes del asunto):

## "PROYECTO DE LEY

El Senado y la Cámara de Representantes de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General,

## Decretan:

Artículo 1.º Destinase a la terminación de habilitación de la Estación Sanitaria de Artigas, actualmente en construcción, las economías realizadas en el presupuesto del Consejo Nacional de Higiene en los ejercicios 1927-28, 1928-29, 1929-30 y las que se realicen en el corriente ejercicio.

Art. 2.º Comuníquese, etc.

Carlos María Ibarlucea, Representante por Artigas. — Alfeo Brum, Representante por Artigas.

## EXPOSICION DE MOTIVOS

Señores Representantes:

La construcción de la Estación Sanitaria de Artigas fué resuelta por ley del 5 de Diciembre de 1924, que destinó para ello la suma de quince mil pesos (pesos 15.000.00).

Como esta suma fuera insuficiente, por una ley análoga a la que se proyecta, se destinaron a la misma obra las economías de los ejercicios 1924 a 1927, que importaban \$ 15.829.23.

Después de largos trámites para tener un proyecto económico y de varias licitaciones, contrató el año pasado la obra por la suma de \$ 31.161.76, para completar el monto de la obra y pago de Sobretar y inspección, el Consejo Nacional de Higiene ha debido adelantar de sus exiguas rentas la cantidad de pesos 2.288.03 con carácter de reintegro, a fin de no demorar más tiempo la construcción de esta obra, tan urgentemente reclamada.

La obra está por terminarse, pero es necesario cercar el terreno, instalar una estufa de desinfección a vapor la cámara de desinfección química, calefacción de los baños y dotarla de todo el material necesario para su funcionamiento.

A proveer al Consejo Nacional de Higiene de los recursos necesarios para que

pueda habilitar la Estación en pleno funcionamiento en todos los aparatos y útiles necesarios es que responde el proyecto de ley presentado.

Las economías a que nos referimos están depositadas en el Banco de la República en la cuenta del Consejo de Higiene, ellas suman la cantidad de pesos 9.867.40, que, unida a unos 1.000 o 1.500 pesos que probablemente importarán las del ejercicio corriente, permitirán poner en funcionamiento un importante centro de higiene.

Alfeo Brum. — Carlos M. Ibarlucea, Representantes por Artigas."

Léase el proyecto.

(Se lee).

En discusión general.

(No habiendo observación, se vota el pase a la discusión particular. — **Afirmativa: veinticuatro en veintiséis.**)

En discusión particular.

Léase el artículo 1.º.

(Se lee).

En discusión.

(No habiendo observación, se vota. — **Afirmativa: veinticuatro en veintiséis.**)

El artículo 2.º es de orden.

Queda sancionado el proyecto y se comunicará.

## 17

Señor Forteza — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Forteza — Aprovechando que parece que la Cámara se ha preocupado algo por el problema de higiene, voy a recordar que en la sesión de ayer el Senado aprobó un proyecto por el cual se autoriza al Consejo Nacional para entregar al Consejo de Higiene hasta la cantidad de 15.000 pesos para combatir la epidemia de viruela que actualmente amenaza nuestra frontera, especialmente en Rivera.

El simple enunciado de ésto y el manifestar que el Consejo de Higiene no tiene fondos, — y lamento que el proyecto de los señores Diputados Brum e Ibarlucea aprobado en este momento, demuestre lo contrario, porque yo creía que no tenía fondos para combatir esta epidemia, lo que ha impedido que hasta el momento ni siquiera se haya podido poner el cordón sanitario necesario para impedir la invasión en nuestro país, precisamente, teniendo en cuenta que en Río Grande del Sur no es grande el número de casos de viruela que existen, pero sí lo suficientemente diseminados para que en ese Estado haya grandes focos que ponen en inminente peligro la salud de nuestro pueblo, por esas razones mociono para que se incluya el asunto a que me refiero en la orden del día de mañana.

Señor Presidente — Se va a votar la inclusión en la orden del día del asunto a que se ha referido el señor Diputado Forteza.

Se vota. — **Afirmativa: veintitrés en veintiséis.**

## 18

Continúa la orden del día con la consideración del proyecto sobre modificación del artículo 3.º de la ley de Jubilación de Periodistas y Gráficos.

(Antecedentes del asunto).

## "PROYECTO DE LEY

El Senado y la Cámara de Representantes de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General,



Decretan:

Artículo 1.º Redúcese en un año el término que fija el artículo 3.º de la ley de Jubilaciones de Periodistas y Gráficos, para que comiencen a regir los beneficios normales acordados para las mismas, de modo que se tome la fecha del 18 de Octubre de 1931 en vez de la del 18 de Octubre de 1932.

Art. 2.º Comuníquese, etc.

Montevideo, Octubre 13 de 1931.

Emilio Frugoni. — Manuel Oribe Corónel. Representantes por Montevideo.

Señores Representantes:

La modificación que proponemos a la ley de Jubilaciones de Gráficos, se justifica por el hecho de que dentro de pocos días va a producirse en este gremio una intensificación extraordinaria de la desocupación, pues es sabido que las empresas periodísticas se disponen, en su gran mayoría, a reducir el número de páginas de los diarios, lo que traerá como consecuencia un gran despido de su personal.

Entre éste, son muchos los que por su edad avanzada difícilmente encontrarán trabajo en otros talleres, sobre todo en estos instantes de intensa crisis, en que les será casi imposible obtener puestos con preferencia a los más jóvenes.

Es, pues, un momento indicadísimo para que se les ampare con los beneficios de una ley que se ha dictado en previsión de circunstancias como la señalada; pero es el caso que la ley de Octubre de 1928 en su artículo 3.º fija el término de cuatro años para que comiencen a regir las pasividades normales, lo cual significa que esos hombres deberían quedar librados a su propia suerte hasta fines de 1932.

Para evitar este desamparo proponemos la reducción en un año de dicho plazo, de manera que comiencen a regir ya esos beneficios verdaderamente indispensables.

La modificación no pude ofrecer reparos desde el punto de vista de la financiación del servicio, porque la Caja ya tiene recaudado más de un millón de pesos, lo que la coloca en condiciones de poder hacer frente sin temores a este adelanto de un año para el comienzo de su funcionamiento normal, y la supresión de ese año por lo que respecta a la capitalización de los aportes no introduce alternaciones de fondo en los cálculos actuariales, ya que como es sabido la financiación de las cajas de jubilaciones no depende en realidad de este término previo a la aplicación integral del servicio, sino de los otros factores permanentes e indefinidos de relación entre las entradas y las obligaciones.

Creemos, pues, que la Cámara no se resistirá a conceder esta pequeña reforma en atención a los respetables intereses de los meritorios trabajadores a quienes vendría a beneficiar.

Emilio Frugoni. — M. Oribe Corónel, Reps. por Montevideo.

—Léase el proyecto.

(Se lee).

—En discusión general.

(No habiendo observación, se vota el pase a la discusión particular. — **Afirmativa: veintidós en veintisiete.**)

—En discusión particular.

Léase el artículo 1.º.

(Se lee).

—En discusión.

(No habiendo observación, se vota. — **Afirmativa: veinticuatro en veintisiete.**)

Señor Corónel — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Corónel — Señor Presidente: voy a proponer un artículo 2.º, que estable-

cería lo siguiente: la jubilación o pensión en su caso, beneficiará a los periodistas que han cesado en sus servicios dentro de los cinco años anteriores a la promulgación de la ley, y a los deudos de los que hayan fallecido dentro de ese término y carezcan de todo otro recurso.

Señor Presidente — Léase el artículo propuesto por el señor Diputado Corónel.

(Se lee):

“Artículo 2.º La jubilación o pensión, en su caso, beneficiará a los periodistas que hayan cesado en sus servicios por inhabilitación o edad, dentro de los cinco años anteriores a la promulgación de la ley de Octubre 18 de 1920, y a los deudos de los que hayan fallecido dentro de ese mismo término, y carezcan de todo otro recurso.”

—En discusión.

(No habiendo observación, se vota. —

**Afirmativa: quince en veinticinco.**)

El artículo siguiente es de orden.

—Queda sancionado el proyecto y se comunicará oportunamente.

19

—Continúa la orden del día con la consideración del proyecto relativo a colocación de Deuda Pública, asunto venido con sanción del Senado.

Señor Vázquez — No, señor Presidente; es el proyecto del señor Diputado De la Fuente.

Señor Presidente — Hay dos proyectos, uno venido con sanción del Senado, y otro del doctor De la Fuente. Se va a votar, si se toma como base de discusión el proyecto de la Cámara de Diputados.

Señor Vázquez — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Vázquez — Voy a volver a explicar rápidamente en qué consiste la cuestión, y qué proyecto, a mi juicio, debe tomarse como base del debate.

El proyecto del Senado viene en lugar de uno sancionado por la Cámara, que comprendía el plan de obras contra la desocupación, el subsidio para los desocupados y el seguro contra la desocupación. Es un proyecto de tres artículos por el cual se establece un aumento de los gastos para el plan de vialidad, un sistema especial de obtención de subsidios por los Municipios, y una disposición que se refiere a la colocación de las Deudas. Las dos primeras disposiciones, que se refieren al plan de vialidad, aunque muy escuetas, van a merecer, de algunos señores Diputados, críticas y observaciones fundamentales; la tercera disposición es la que coincide con la propuesta por el señor Diputado De la Fuente, que está a nuestra consideración. Distingo en la disposición normas de diversa condición: una es imprescindible, la de establecer el tipo de colocación de la deuda, porque no solamente comprende al plan de obras de vialidad e hidrografía, sino a todas las obras de cualquier índole que se están realizando, y que están detenidas por la falta de esa disposición; otras, en cambio, las del plan de obras de vialidad, no son así. Ese plan tiene ya, actualmente, una cantidad que pasa de cinco millones y medio de pesos, establecida de antemano en la ley, para ser invertida este año. Ella es la cuota que corresponde a este ejercicio. De manera que no se interrumpirán las obras por falta de autorización legal; podrán interrumpirse, en cambio, por falta de fondos, proveniente de la falta de venta de títulos.

De manera que lo que dejaríamos sin solución, por este momento, es la ampliación del plan, con vistas a la lucha contra la desocupación; en cambio, deteniéndonos solamente a considerar la colocación de los títulos, obtendremos un acuerdo que, de otro modo, no vamos a lograr fácilmente.

Nada más.

Señor Macció — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Macció — Yo creo que el doctor Vázquez está equivocado.

El caso es este, señor Presidente: por el proyecto que viene del Senado se eleva la cuota que se puede emplear en el corriente ejercicio a ocho millones de pesos. Eso fué hecho en la Cámara en la ley de Desocupación. Luego, ese artículo no dará lugar a discusión.

(Interrupciones).

—Si antes nos pusimos de acuerdo, no es presumible que dé lugar a discusión.

Señor Vázquez — ¿Me permite?...

Va a dar lugar a discusión, porque estaba condicionado a otras disposiciones que ahora vienen.

Señor Macció — ¿Cuáles son?

Señor Vázquez — Por ejemplo: la aprobación, por la Cámara, y la suposición de que el Senado aprobaría también, previamente, un plan de obras confiado a los Municipios. El Senado consideró esta disposición, sin considerar la otra. La financiación, la obtención natural de recursos...

Señor Macció — Permítame!...

No estoy convencido. Yo voto en contra de lo que propone el doctor Vázquez.

Observo que el doctor Vázquez hace resucitar ahora una cosa que nosotros no habíamos tenido en cuenta cuando votamos la ley sobre la desocupación: es eso de entregar las obras públicas a los Municipios. Ese proyecto está en el Senado; que el Senado lo vote si quiere, que a nosotros no nos importa eso.

Señor De la Fuente — ¿Me permite?

Señor Macció — Sí, señor.

Señor De la Fuente — Votando una disposición de carácter general por la cual se trate sólo de la colocación de la deuda pública, nosotros resolveremos la situación de las obras públicas del plan de vialidad y, además, la de los ferrocarriles y la edificación escolar, que sufren también las consecuencias de estas dificultades. Aprobando el proyecto del Senado...

Señor Macció — Le voy a decir más al señor Diputado De la Fuente: esos tres artículos, son de un proyecto mío. Mire si sabré de qué se trata!

Lo que quiero decir es que lo único que propone el proyecto del señor Diputado De la Fuente es la autorización para vender la Deuda Pública.

Señor De la Fuente — Y que se continúen otras que no están iniciadas, aunque hayan sido ya resueltas por el Parlamento.

Señor Macció — Las que se van a continuar son sólo las que están iniciadas, porque el monto a emplearse este año en obras públicas, es un monto pequeño.

Lo que sucede es que esto es aquella disposición del doctor Barrios Amorín para que se entregara a los Municipios la realización de las obras públicas nacionales; pero como nosotros votamos ese proyecto aquí, y está en el Senado, no veo qué dificultad puede haber para votar así, cuando el Senado, con mayoría nacionalista, probablemente le dará sanción a aquel proyecto.

Yo creo que si se quiere hacer obra práctica, lo que corresponde es votar el proyecto que viene del Senado. Con el proyecto del doctor De la Fuente se allana sólo un camino, que es el de poder colocar la Deuda Pública, pero con una cuota pequeña para emplearse este año, lo que hace que no se realicen obras públicas efectivas.

Señor Presidente — Hay dos proyectos: uno venido con sanción del Senado; el otro es una enmienda propuesta por el señor Diputado Vázquez.

**Señor Macció** — Propongo que se tome como base de la discusión el proyecto venido del Senado.

**Señor Presidente** — Se va a votar la proposición del señor Diputado Macció.

**Señor Barrios Amorín** — Pido la palabra.

**Señor Presidente** — Tiene la palabra el señor Diputado.

**Señor Barrios Amorín** — Considero que es interesante, señor Presidente, para que pueda salir de aquí algo práctico, que se tome como base de la discusión el proyecto del señor Diputado De la Fuente.

Hay entre este proyecto y el sancionado por el Senado diferencias fundamentales. Si bien en torno del proyecto del doctor De la Fuente puede haber acuerdo unánime de la Cámara, no pasará lo mismo con el proyecto del Senado. Si se quiere hacer obra práctica, se debe tomar como base de la discusión el proyecto que reúne todas las voluntades.

El proyecto del doctor De la Fuente tiende a permitir la colocación de la deuda pública, indispensable solución para que se pueda realizar las obras públicas. A eso se limita. En cambio, el proyecto del Senado, además de solucio-

nar en el mismo sentido el problema a que se hecho referencia...

**Señor Presidente** — La Cámara ha quedado sin quórum.

Queda terminado el acto.

(Se levantó la sesión a los 42 minutos del día 15).

Carlos N. Otero, Director de Taquígrafos.

## 117.ª SESION ORDINARIA

# OCTUBRE 15 DE 1931

PRESIDENCIA DEL DOCTOR AMADOR SANCHEZ  
(Primer Vicepresidente)

### SUMARIO

- 1—Asistencia.
- 2—Asuntos entrados.
- 3—Proyectos presentados:

- A) De los señores Representantes doctores Arturo Lerena Acevedo y Carlos Quijano sobre abolición del fuero militar en los delitos comunes.
- B) De los mismos señores Representantes sobre justicia letrada de paz.
- C) Del señor Representante don Fernando J. Carballo sobre pensión a doña Asunción Zulema Díaz e hijos.
- D) Del señor Representante don Juan José Muñoz sobre construcción de un camino mejorado desde Piriápolis a Maldonado.
- E) Del señor Representante don Francisco Bustillo sobre construcción de una línea telegráfica sobre el pueblo José Pedro Varela y la ciudad de Treinta y Tres.
- F) De los señores Representantes don Alberto P. Aguirre y don Manuel Oribe Coronel sobre jubilación de peluqueros y ramos anexos.
- G) De los señores Representantes doctor Hugo Antuña y don Manuel Oribe Coronel, por el que se declara que la ley del 29 de Octubre de 1919, acuerda el derecho jubilatorio a los ex empleados de la ex casa de Lussich y Pascual.
- H) De los señores Representantes don Atilio Arrillaga Safons y don Juan F. Guichón, sobre prórroga hasta el 31 de Diciembre del corriente año de la ley de 18 de Junio de 1931 sobre pago sin recargo de la contribución inmobiliaria.
- I) Del señor Representante doctor Julio C. Grauert por el que se comete a los Talleres de la Dirección del Puerto, los trabajos de reparación de las embarcaciones del Ministerio de Obras Públicas.
- J) Del señor Representante doctor Arturo Lerena Acevedo por el que se declaran comprendidos en los beneficios de la ley de 18 de Octubre de 1928, a los empleados u obreros que hayan trabajado en la dirección, redacción, administración o ta-

- ller de las empresas periodísticas y se hayan jubilado al amparo de los beneficios de otra ley.
- 4—Inasistencia.
- 5—Cuestiones de orden. — Moción para que se reciban las cédulas sobre elección de miembros de la Comisión Permanente y votación de las modificaciones a la ley Electoral. — Modificación de la orden del día.
- 6—Abandono de empleo. — Pensión a las familias de los funcionarios públicos que abandonen sus cargos. — (Discusión general y particular. — Sanción).
- 7—Contribución inmobiliaria. — Prórrroga del plazo sin recargo para el pago de la misma. — (Aplazado).
- 8—Regimiento de Caballería número 2. — Expropiación de un terreno para plaza de armas del mismo en Durazno. — (Discusión general y particular. — No ratificado).
- 9—Terrenos municipales. — Prórrroga del plazo fijado para que los ocupantes de esos terrenos puedan acogerse a los beneficios de la ley de 21 de Octubre de 1912. — (Discusión general y particular. — Sanción).
- 10—Campaña contra la viruela. — Recursos para la misma. — (Discusión general y particular. — Sanción).
- 11—Dirección del Puerto de Montevideo. — Se cometen a los talleres de dicha Dirección las reparaciones de las embarcaciones del Ministerio de Obras Públicas. — (Discusión general y particular. — Sanción).
- 12—Maestros concursantes. — Prórrroga del derecho de los mismos para la provisión de Ayudantías. — (Discusión general y particular. — Sanción).
- 13—Sección Odontológica del Servicio de Sanidad del Ejército y la Armada. — Creación del Servicio de Prótesis. — (Discusión general y particular).
- 14—Mociones de preferencia. — Cuestión de orden.
- 15—Sección Odontológica del Servicio de Sanidad del Ejército y la Armada. — Creación del Servicio de Prótesis. — (Discusión particular).
- 16—Mociones de sesiones especiales.
- 17—Sección Odontológica del Servicio de Sanidad del Ejército y la Armada. — Creación del Servicio de Pró-

tesis. — (Discusión particular. — Sanción). — Texto del proyecto sancionado.

18—Contribución inmobiliaria. — Prórrroga de la ley de 18 de Junio de 1931 sobre pago sin recargo de los morosos. — Moción de preferencia. — (Aplazamiento del asunto).

19—Bancos particulares y Compañías de Seguros. — Intervención del Estado a fin de garantizar la lealtad y sinceridad de operaciones de esas instituciones y de evitar el drenaje del ahorro nacional. — Actividades de las Compañías de Seguros. — (Discusión general y particular).

20—Mociones de preferencia y de orden.

21—Actividades de las Compañías de Seguros. — (Discusión particular. — Sanción). — Texto del proyecto sancionado).

22—Contribución inmobiliaria. — Prórrroga de las leyes de 18 de Junio y de 11 de Agosto de 1931 sobre pago sin recargo de dicho impuesto y reembolso a los Jueces de Paz y Procuradores de Impuestos del importe de costas, honorarios, y gastos de que fueron exonerados los morosos. — (Discusión general y particular. — Sanción). — Texto del proyecto sancionado.

### 1

En Montevideo, a los quince días del mes de Octubre del año mil novecientos treinta y uno, siendo las diez horas, entran a la Sala de Sesiones de la Cámara, los señores Representantes: Acevedo Alvarez, Aguirre, Antúñez, Antuña, Arena, Arrillaga Dutra, Arrillaga Safons, Barrios Amorín, Batlle Berrés, Batlle Párrico, Brum, Bonomi, Buraneli, Bustillo, Carámbula (don Felisberto F.), Cerdeiras, Ceruti Crosa, Cornú, Coronel, De la Fuente, Dufour, Etchepare, Forteza, Fusco, Gallinal, García Selgas, Grauert, Griot, González Vidart, Guichón, Guimaraens, Gutiérrez (don César G.), Hatty, Herrera y Thode, Larriera, Lerena Acevedo, Macció, Marizcurrena, Melo, Méndez, Moreno, Muñoz, Patrón, Pedragosa Sierra, Pintos Curbelo, Prando, Quijano, Rodríguez Fabregat, Ros, Rossi, Ruiz, Santos, Schinca, Segarra, Segredo, Solares, Urioste Olivera, Vallín y Sueiro, Vázquez, Vidal y Zavala Muniz.

Total: 62.

Faltan:

Con licencia, el señor Representante Ximénez.

Con aviso, los señores Representantes: Aduana, Algorta, Antía Errandonea, De Luis, Figoli, García, Giúdica, Gutiérrez (don Fernando), Labat, Lorenzo y Deal, Nunes Ribeiro, Pagliettini, Perotti, Pinche de León, Rospide, Salgado y Vecino. Total: 17.

Sin aviso, los señores Representantes: Abella, Abella Viera, Albo, Amighetti, Anusso, Arrarte Corbo, Carhual Victorica, Carámbula (don Aurelio), Carballo, Carnelli, Costa, Damboriana, De Arzadum, De Dovitis, Díaz, Fernández Ríos, Ferreira, Ferrería, Frugoni, Garolini, Gómez, Hontou Aguiar, Ibarlucea, Irizarri, Legnani, López Aguerre, Mendiondo, Menéndez, Otamendi, Paiva Irizarri, Penco, Pérez (don Saviniano), Pérez (don Silvestre), Puig, Romero, Saiguero, Salbarrey, Saravia, Suáñez Olivera, Solares, Sozo, Suárez, Viera y Zaballa. Total: 43.

Señor Presidente — Está abierto el acto.

## 2

Se va a dar cuenta de los asuntos entrados.

(Se da de los siguientes):

1—La Presidencia de la República remite los informes solicitados por el señor Representante don J. Oscar Griot sobre el número de automóviles al servicio de sus dependencias, precio y consumo de los mismos.

—A sus antecedentes.

2—La Cámara de Senadores remite con sanción los siguientes asuntos: Jubilación de periodistas y gráficos. Derogación del artículo 3.º de la ley de 18 de Octubre de 1928.

—A la Comisión de Legislación Social.

3—Construcción y mejoramiento de caminos en el Departamento de Rivera.

4—Compra o expropiación de las empresas telefónicas del interior.

5—Construcción de carreteras en el Departamento de Canelones. (En nueva forma).

—A la Comisión de Obras Públicas.

6—Proyecto por el que se dispone que el personal del Instituto Profiláctico de la Sifilis que desempeña cargos técnicos en la Asistencia Pública Nacional o en el Consejo Nacional de Higiene podrá acumular dichos cargos en las condiciones de la ley de 6 de Agosto de 1931.

—A la Comisión de Presupuesto.

7—Fijación del monto de las pensiones a que se refiere la ley de 23 de Diciembre de 1929 sobre pensión a las hijas y nietas de servidores de la independencia.

—A la Comisión de Pensiones y Cómputos Graciales

8—Pensión al señor Carlos María de los Heros.

—A la misma Comisión.

9—Modificación del artículo 3.º de la ley de Jubilaciones de periodistas y gráficos.

—A la Comisión de Legislación Social.

10—Proyecto por el que se declara que la contribución del vecindario a que se refiere la ley por la que se amplía hasta la suma de \$ 8.000.000 para el plan de obras públicas del ejercicio corriente, además de la parte en efectivo podrá ser computado en materiales de construcción, etc.

—A la Comisión de Obras Públicas.

11—Proyecto sobre honores de Ministro de Estado a los restos del Presidente

de la Alta Corte de Justicia doctor Teófilo D. Piñeyro.

—A la Comisión de Constitución y Legislación.

12—Proyecto por el que se declaran comprendidos en la ley de 6 de Octubre de 1919 a los empleados y obreros de las fábricas e importadores de bebidas.

—A la Comisión de Legislación Social.

La misma Cámara devuelve sancionados en nueva forma los siguientes proyectos:

13—Reconocimiento de títulos profesionales especializados de ingeniería.

—A la Comisión de Instrucción Pública.

14—Crédito al Instituto de Química Industrial.

—A la Comisión de Fomento de la Producción.

15—Franquicias a la importación de gasógenos.

—A la misma Comisión.

16—Liberación de derechos de exportación y adicionales a las lanas lavadas.

—A la Comisión de Asuntos Financieros y Bancarios.

17—Prórroga del presupuesto de la Corte Electoral.

—A la Comisión de Presupuesto.

La referida Cámara comunica la sanción de los siguientes asuntos:

18—Instalación de comedores escolares.

19—Construcción y explotación de la nueva red telefónica.

20—Inclusión de las Cajas rurales en la de Jubilaciones Bancarias.

21—Prórroga hasta el 31 de Marzo de 1932 del Presupuesto General de Gastos.

22—Creación del Consejo de Salud Pública.

23—Exoneración de derechos a los neumáticos, etc.

24—Obligación a los exportadores de negociar sus letras.

25—Aumento de rubro para la impresión del "Diario Oficial".

26—Exoneración de impuestos a las imprentas del interior.

27—Reducción del precio de los alquileres.

28—Estudio y mejoras del camino que va desde el puente de Fray Marcos a Tupambaé.

29—Admisión de personal en los entes autónomos.

30—Envío de Comisiones examinadoras a los liceos particulares del interior.

31—Traslado de presos a la Isla de Flores.

32—Ampliación de obras en el puerto franco de Colonia.

33—Servicio de Prótesis. Se agrega a la Sección Odontológica del Servicio de Sanidad del Ejército y la Armada.

34—Estación Sanitaria en Artigas. Terminación.

35—Contribución inmobiliaria. Prórroga del plazo para el pago sin recargo.

36—Formación de circuitos electorales.

37—Jubilación de peluqueros.

38—Supresión del artículo 32 de la ley de 17 de Octubre de 1928, referente a los Prosecretarios rentados de las Comisiones Receptoras de Votos.

39—Jubilación de talabarteros.

—Archivense.

40—La referida Cámara comunica la elección de miembros para integrar la Comisión Permanente.

—Téngase presente.

## 3

Los señores Representantes doctores Arturo Lerena Acevedo y Carlos Quijano, presentan el siguiente

## "PROYECTO DE LEY

El Senado y la Cámara de Representantes de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General

DECRETAN:

Artículo 1.º Todos los delitos comunes sometidos por la legislación vigente a la jurisdicción militar, cualquiera sea la investidura del agente o el lugar de su comisión, quedan sujetos al fuero ordinario.

Art. 2.º La pena correspondiente a los delitos a que se refiere el artículo anterior podrá ser aumentada de uno a dos grados en atención al carácter del agente o al lugar militar de su comisión.

Art. 3.º Créase una Comisión extraparlamentaria encargada de redactar un anteproyecto de ley orgánica del Ejército y la Armada, sustitutiva del libro L del Código Militar.

La Presidencia de la República designará a los integrantes de dicha Comisión, con los elementos técnicos que estime convenientes.

Art. 4.º Créase una segunda Comisión extraparlamentaria encargada de redactar un anteproyecto de ley sobre delitos que afecten a la organización militar y sobre creación y organización de los Consejos de disciplina militar.

Esta Comisión estará compuesta por el Presidente de la Comisión de Legislación de la Cámara de Senadores, el Presidente de la Comisión de Códigos de la Cámara de Diputados, dos miembros designados por el Consejo Directivo de la Facultad de Derecho, dos miembros designados por el Ministerio de Guerra y Marina y un miembro nombrado por el Ministerio de Instrucción Pública.

Art. 5.º Las Comisiones extraparlamentarias a que se refieren los artículos 3.º y 4.º deberán expedirse antes del 1.º de Abril de 1932.

Art. 6.º Comuníquese etc.

Arturo Lerena Acevedo. —  
Carlos Quijano, Reps. por  
Montevideo.

## FUNDAMENTOS

Cámara de Representantes.

Hace meses que desde las columnas de "El Nacional" el doctor Héctor Paysá Reyes viene demostrando en forma brillante y eficaz la necesidad de ir a la abolición del fuero militar que contraría la letra y el espíritu de la Constitución, además de constituir una aberración dentro del régimen democrático.

Recogiendo esa justa iniciativa hemos articulado el presente proyecto de ley que si no soluciona de una manera total tan complejo problema, contiene las normas fundamentales para ir hacia la supresión de la jurisdicción militar.

El proyecto presentado contiene dos partes.

La primera, a la cual se refieren los artículos 1.º y 2.º consagra un régimen de aplicación inmediata, sometiendo a la jurisdicción ordinaria todos los delincuentes por delitos de fuero común, comprendidos hoy por el Código Militar en atención a la calidad del agente o al lugar de la consumación del acto. Se faculta a los Jueces Civiles para agravar las penas previstas por el Código Penal, en 1 o 2 grados, en atención a la calidad militar del agente o al carácter militar del medio en que se cometió el delito.

En consecuencia se programa una reforma de fondo y de forma, lógica y sencilla.

El homicidio, los delitos contra la propiedad, contra el honor o la tranquilidad privada, contra las personas, no tienen

por qué estar sometidos a un fuero de excepción militar. Poco importa que el sujeto activo del delito sea un militar y que actúe en lugares sometidos a la autoridad militar. Si la calidad del agente del delito a juicio del Juez significa agravación del mismo, podrá acentuar el castigo. Pero el juicio se realizará a la luz del procedimiento criminal ordinario, con la garantía que ofrecen Jueces capaces y con sentido jurídico, con el contralor del Jurado popular, con la asistencia de defensor letrado y las seguridades que representa un Fiscal no sometido a la disciplina material y psicológica que presiona un régimen de jerarquización militar.

La segunda parte del proyecto legisla sobre lo que no se puede improvisar o realizar de inmediato. Esto es, la redacción de la ley orgánica del Ejército y la Armada que venga a sustituir el libro del Código Militar de 1884, enmohecido y fuera de tiempo y ambiente, y las programación de las reformas a introducir en el Código Penal, a fin de hacer posible la liquidación plena y definitiva de la jurisdicción militar.

A tal fin se crean dos Comisiones extraparlamentarias, la primera, de carácter técnico militar, designada por la Presidencia de la República; la segunda de carácter técnico militar-jurídico, integrada por los Presidentes de las Comisiones de Códigos de las Cámaras, por dos miembros designados por la Facultad de Derecho, dos por la Presidencia de la República y uno por el Ministerio de Instrucción Pública. Ambas Comisiones deberán expedirse antes del 1.º de Abril de 1932.

Tiene pues este proyecto de ley su programa mínimo y su programa máximo. Por el primero se le quita al fuero militar competencia en todos los delitos de fuero común, lo que ya es mucho. Por el segundo se traza el medio práctico y técnico para llegar a la derogación total del vetusto Código Militar, sustituyéndolo por la ley orgánica del Ejército y la Armada, y por reformas de las leyes penales de fondo y forma y la creación de un Reglamento y Consejo de Disciplina Militar. Creemos que con este proyecto se cristaliza una iniciativa de hondo contenido político con evidente interés jurídico.

Arturo Lerena Acevedo. —  
Carlos Quijano, Reps. por  
Montevideo."

—A la Comisión de Constitución y Legislación General.

Los mismos señores Representantes presentan el siguiente

#### "PROYECTO DE LEY

El Senado y la Cámara de Representantes de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General

#### DECRETAN:

Artículo 1.º Los Jueces de Paz del Departamento de Montevideo y de la Capital de los demás Departamentos, deberán ser letrados o estudiantes de la Facultad de Derecho, que hayan aprobado todas las materias codificadas.

Art. 2.º Los actuales Jueces de Paz no letrados, con más de cinco años de antigüedad y que a juicio de la Alta Corte hayan desempeñado correctamente sus funciones podrán ser reelectos.

Art. 3.º Comuníquese, etc.

Arturo Lerena Acevedo. —  
Carlos Quijano, Reps. por  
Montevideo.

#### EXPOSICION DE MOTIVOS

Cámara de Representantes.

El adjunto proyecto de ley viene a realizar una importante reforma en el Código de Procedimiento Civil.

Desde las columnas de "El Nacional" se ha destacado en distintas ocasiones las ventajas fundamentales que ofrece esta modificación de la ley procesal, y que en sustancia son las siguientes:

A) La Justicia de Paz Letrada, permite proyectar una reforma del Código de Procedimiento en lo que respecta a competencia civil, comercial y criminal, a fin de ampliar la que actualmente corresponde a esta justicia menor.

B) Estos Juzgados pueden y deben ser escuela primaria de magistrados. De ellos se designaría luego a los Jueces Letrados superiores.

C) Con evidente justicia se daría trabajo a mucho profesional joven, inteligente y honrado, que quizás hoy, al cabo de 17 años de estudios, no puede abrirse camino en la vida.

D) Designando a estudiantes de los últimos años, por concurso de méritos u oposición, se estimularía la acción universitaria y se facilitarían los estudios a más de un muchacho a quien el problema económico le impide estudiar.

E) Incuestionablemente, los Jueces Letrados desempeñarían con mayor competencia y acierto el cometido y con ello saldría ganancioso el servicio de administración de justicia.

F) Se evitaría que muchos señores, sin más méritos que su honradez o su vinculación con personas de influencias, entrarán a una actividad que les es ajena y a la que llegan al cabo de fracasos en otros rumbos.

He aquí las consideraciones fundamentales que nos han llevado a presentar este proyecto de ley que impone el carácter letrado a los Jueces de Paz de Montevideo y de las capitales de los demás Departamentos.

Arturo Lerena Acevedo. —  
Carlos Quijano, Reps. por  
Montevideo."

—A la Comisión de Códigos.

"El señor Representante don Fernando J. Carballo presenta lo siguiente

Señores Representantes:

El vandálico atentado provocado por elementos comunistas en la asamblea que realizamos en la ciudad de Carmelo y que costó la vida al agente del orden público Julio Troncoso y del ciudadano Eduardo Aguiar, asesinados cobardemente por Celedonio Alarcón, coloca a la familia del guardia civil Troncoso a vivir en la mayor miseria.

Este hombre que murió en el desempeño de su deber, dejó a la mujer con quien compartía sus dichas y a sus cinco pequeños hijos, en la mayor de las pobreza.

Para aliviar el dolor que le espera, es que presento el siguiente

#### PROYECTO DE LEY

El Senado y la Cámara de Representantes de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General,

#### DECRETAN:

Artículo 1.º Concédese por gracia especial una pensión inembargable a la señora Asunción Zulema Díaz y a sus hijos Enrique, Irma, Esther, Ofelia y Julio de 30 pesos mensuales, para todos.

Art. 2.º Comuníquese, etc.

Octubre 15 de 1931.

Fernando Carballo, Rep. por  
Colonia."

—A la Comisión de Pensiones y Cómputos Graciables.

"El señor Representante don Juan José Muñoz presenta el siguiente

#### PROYECTO DE LEY

El Senado y la Cámara de Representantes de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General,

#### DECRETAN:

Artículo 1.º Inclúyese en las obras del plan de vialidad e hidrografía de la ley de 19 de Octubre de 1928, la construcción de un camino mejorado desde Piriápolis a Maldonado, pasando por la barra de la laguna del Sauce y por Punta Ballena.

Art. 2.º Regirán para la ejecución de esta obra todas las disposiciones de la ley de 19 de Octubre de 1928.

Art. 3.º Comuníquese, etc.

Montevideo, Octubre 13 de 1931.

Juan José Muñoz, Rep. por Lavalleja.

#### EXPOSICION DE MOTIVOS

El adjunto proyecto que sometemos a consideración de la Cámara tiende a mejorar las condiciones del camino vecinal de Piriápolis a Maldonado, pasando por la laguna del Sauce y Punta Ballena, en una extensión aproximada de cuarenta kilómetros.

Se trata de una obra de fácil y económica ejecución, puesto que ya existe un puente en la barra del Sauce y sólo se requeriría la construcción de muy pocas obras de arte, tres alcantarillas.

Este camino mejorado tendrá gran importancia para la vialidad del Este y fomento del turismo, pues unirá directamente dos balnearios de la importancia de Piriápolis y Punta del Este, por cuya razón el Congreso de Municipios celebrado hace poco le prestó franca aprobación.

No incluimos el monto de la obra, pues ello podrá hacerlo la Comisión de Obras Públicas, con el asesoramiento pertinente, pero insistimos en que su ejecución podrá realizarse en forma muy económica, pues seguramente no insumirá más de cincuenta mil pesos, dadas las condiciones topográficas que, en general, caracterizan aquella zona.

Montevideo, Octubre 13 de 1931.

Juan José Muñoz, Rep. por Lavalleja."

—A la Comisión de Obras Públicas.

"El señor Representante don Francisco Bustillo presenta el siguiente

#### PROYECTO DE LEY

El Senado y la Cámara de Representantes de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General,

#### DECRETAN:

Artículo 1.º Autorízase a la Administración General de Correos, Telégrafos y Teléfonos a invertir de sus propias rentas la cantidad de \$ 3.500.00 en la construcción de una línea telegráfica entre el pueblo José Pedro Varela (Departamento de Lavalleja) y la ciudad de Treinta y Tres.

Art. 2.º La Administración General de Correos, Telégrafos y Teléfonos instalará

en el pueblo José Pedro Varela la oficina telegráfica correspondiente.

Art. 3.º Comuníquese, etc.

Montevideo, Octubre 15 de 1931.

Francisco Bustillo, Rep. por Lavalleja.

### EXPOSICION DE MOTIVOS

Señores Representantes:

La iniciativa que someto a consideración de la Cámara responde a la necesidad de dotar al pueblo José Pedro Varela del servicio telegráfico necesario a una localidad importante del Departamento de Lavalleja.

Se trata de una población de 3.000 a 4.000 habitantes, que comprende una importante zona agrícola y ganadera; con Agencia de Rentas y Giros, con dos grandes molinos harineros, estación del ferrocarril, con comercio importante, Concejo Auxiliar y otras oficinas públicas, que no es posible privarlos de un medio tan indispensable de comunicación.

Por la instalación de la línea telegráfica de referencia, cuyo costo no insuportará una suma mayor de \$ 3.500.00, según el presupuesto calculado, se logrará unir el pueblo José Pedro Varela con la ciudad de Treinta y Tres, y con un costo mínimo podría extenderse esta línea hasta Lazcano, permitiendo así la unión telegráfica de Rocha con Treinta y Tres.

Como se trata de un servicio tan indispensable, del que no debe carecer ninguna población de la República, estimo que la Cámara le prestará al adjunto proyecto de ley la atención que se merece, porque él representa una positiva mejora para una región del Departamento de Lavalleja que, por más de un concepto, debe merecer la atención de los Poderes Públicos.

Por lo demás, tratándose de un gasto tan exiguo que se reclama de la Administración General de Correos y Telégrafos, no dará mérito, seguramente, para que se detenga esta iniciativa por falta de recursos.

Por estos fundamentos, que serán ampliados en caso necesario, considero que debe darse rápido andamiento a la iniciativa que entrego a la consideración de la Cámara.

Francisco Bustillo, Rep. por Lavalleja.

### Presupuesto

Por material —

148 postes pinotea de 6 metros, a \$ 3.00 c/u. ....	\$ 444.—
40 Idem idem, de 7 metros, a \$ 9.00 c/u. ....	" 360.—
148 refuerzos rollizos de 2 metros 20, a \$ 2.20 c/u. ....	" 325.60
40 idem idem de 0.13 por 0.15, de 2 m. 50, a pesos 2.70 c/u. ....	" 108.—
76 crucetas de lapacho, de 0 m. 75, a \$ 0.40 c/u. ....	" 30.40
380 bulones de refuerzo, a \$ 0.30 c/u. ....	" 114.—
160 idem para crucetas, a \$ 0.20 c/u. ....	" 32.—
160 pernos rectos, a \$ 0.22 cada uno ....	" 35.00
555 pernos curvos, a \$ 0.44 cada uno ....	" 244.20
1110 tirafondos de 0.75, a \$ 3.00 el ciento ....	" 33.30
555 aisladores de porcelana número 1, a \$ 0.25 c/u. ....	" 138.75
4 kilos de estopa alquitranada, a \$ 0.60 el kilo. ....	" 2.40
3000 kilos alambre hierro galvanizado de 2 m/m., a \$ 0.12 el kilo ....	" 360.—

Total ..... \$ 2.227.65

Por mano de obra —

Gastos para un empleado que dirigirá el trabajo durante 40 días, a razón de \$ 3.00 por día .....	\$ 120.—
Jornales para 4 peones durante 40 días, a razón de \$ 2.50 por día, c/u. ....	" 400.—

Transporte y distribución —

Conducción de material en ferrocarril desde Central a Estación Corrales ....	\$
Alquiler de un vehículo para distribuir el material y conducción de personal y herramientas durante 25 días, a \$ 6.00 por día ..	" 150.—

\$ 150.—

Por varios —

Gastos para inspección de trabajo .....	\$ 60.—
Idem para entrada del hilo en la oficina de José Pedro Varela .....	25.—

Idem para la entrada del hilo en la oficina de Treinta y Tres .....	" 14.—
---	--------

Por adquisición de un aparato Morse intermedio para la oficina de José Pedro Varela .....	" 170.—
---	---------

\$ 269.—

Total ..... \$ 3.166.65

—A la misma Comisión.

"Los señores Representantes don Alberto P. Aguirre, don Manuel Oribe Coronel y don Guillermo L. García, presentan el siguiente

### PROYECTO DE LEY

El Senado y la Cámara de Representantes de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General

DECRETAN:

Artículo 1.º Inclúyase en los beneficios de la ley de 16 de Agosto de 1928, a los patrones y oficiales de peluquerías y ramas anexas.

Art. 2.º Comuníquese, etc.

Alberto P. Aguirre, Rep. por Montevideo. — Manuel Oribe Coronel, Rep. por Montevideo. — Guillermo L. García, Rep. por San José.

### EXPOSICION DE MOTIVOS

Señores Representantes:

El Parlamento tiene a su estudio desde hace varios años, distintos proyectos que tienden a solucionar esta justa y legítima iniciativa.

La ley de Sociedades Anónimas extiende sus beneficios a una serie inmensa de premios similares al que queremos beneficiar con este proyecto de ley. Y solamente por imprevisión o indiferencia del Parlamento, los modestos obreros de peluquería no han obtenido esa conquista que reclaman.

Pero hay más todavía: salvando esas injustas omisiones la Cámara acaba de sancionar un proyecto extendiendo esos beneficios a los obreros talabarteros, razón demás, para que se considere este sencillo proyecto de ley.

Alberto P. Aguirre, Rep. por Montevideo. — Manuel Oribe Coronel, Rep. por Montevideo. — Guillermo L. García, Rep. por San José.

—A la Comisión de Legislación Social.

"Los señores Representantes doctor Hugo Antuña y don Manuel Oribe Coronel, presentan el siguiente

### PROYECTO DE LEY

El Senado y la Cámara de Representantes, etc.

DECRETAN:

Artículo 1.º Declárase que la ley de 29 de Octubre de 1919, acuerda el derecho jubilatorio a los ex empleados de las casas Lussich y Pascual que cesaron en sus puestos cuando los servicios de aquellas casas fueron nacionalizados, aunque dichos empleados, por causas ajenas a su voluntad, no hubiesen entrado a prestar servicios en la Administración Oficial del Puerto de Montevideo, ni hubieran ingresado luego a una repartición pública.

Art. 2.º Comuníquese, etc.

Hugo Antuña. — Manuel Oribe Coronel, Reps. por Montevideo.

—A la misma Comisión.

"Los señores Representantes don Juan Francisco Guichón y don Atilio Arrillaga Safons, presentan el siguiente

### PROYECTO DE LEY

El Senado y la Cámara de Representantes de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General

DECRETAN:

Artículo 1.º Se prorroga hasta el día 31 de Diciembre del corriente año, la vigencia de la ley de 18 de Junio de 1931 sobre pago sin recargo de la contribución inmobiliaria por años anteriores.

Art. 2.º Se prorroga, asimismo, hasta el 31 de Diciembre del corriente año, la vigencia de la ley de 11 de Agosto de 1931, sobre pago sin recargo del impuesto inmobiliario, para los Departamentos del litoral e interior.

Art. 3.º Los beneficios de esta ley sólo alcanzarán a los propietarios de bienes cuyo valor de aforo en conjunto para el pago de la contribución inmobiliaria no sea superior a veinte mil pesos (\$ 20.000), libres de gravámenes hipotecarios.

Art. 4.º El Consejo Nacional de Administración reembolsará a los Jueces de Paz y Procuradores de Impuestos, el importe de las costas, honorarios y gastos de que la ley de fecha 19 de Junio de 1931 ha exonerado a los contribuyentes morosos. El reembolso a que se refiere este artículo no excederá en cada caso al monto del recargo legal que hubiere correspondido por falta de pago del impuesto en el período correspondiente.

Art. 5.º Comuníquese, etc.

Juan Francisco Guichón, Rep. por Florida. — Atilio Arrillaga Safons, Rep. por Montevideo.

—A la Comisión de Asuntos Financieros y Bancarios.

El señor Representante doctor Julio C. Grauert presenta el siguiente,

### PROYECTO DE LEY

El Senado y la Cámara de Representantes, de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General,

DECRETAN.

Artículo 1.º Los Talleres de la Dirección del Puerto serán los encargados de realizar los trabajos, y todas las reparaciones en general, de las embarcaciones del Ministerio de Obras Públicas, dragado, hidrografía, etc.



La Proveeduría General de Muebles y Utiles encomendará directamente a los Talleres de la Dirección Puerto de Montevideo, los trabajos de carpintería, de tevedio, barandas de bronce, etc., de las oficinas públicas.

En las licitaciones de los organismos del Estado las propuestas de estos talleres gozarán de un 15 o/o sobre la más baja de las presentadas por los particulares.

Art. 2.º Comuníquese, etc.

Montevideo, Octubre 14 de 1931.

Julio C. Grauert, Rep. por Montevideo.

### EXPOSICION DE MOTIVOS

La situación real de los talleres es clara.

Cuenta en la actualidad con un capital superior al inicial según se desprende del balance practicado por la Inspección General de Hacienda el 31 de Diciembre de 1930.

En la actualidad pasa por serias dificultades, debido a la falta de cumplimiento de sus varios deudores, que son todas oficinas públicas.

El capital inicial de los talleres fué de \$ 150.000.00 y en la actualidad cuenta con más de \$ 300.000.00.

De un balancete practicado hasta el 30 de Setiembre de 1931, se deduce que los talleres, cuentan en esa fecha con \$ 374.544.49 por trabajos realizados y \$ 40.000.00 por concepto de maquinarias y solamente adeuda la cantidad de pesos 100.000.00.

Quiere decir que los talleres han justificado plenamente su existencia y la necesidad de mantenerlos.

Julio C. Grauert, Rep. por Montevideo.

—A la Comisión de Obras Públicas.

El señor Representante doctor Arturo Lerena Acevedo, presenta el siguiente

### "PROYECTO DE LEY

El Senado y la Cámara de Representantes, de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General,

### DECRETAN

Artículo 1.º Quedan comprendidos en los beneficios de la ley de 18 de Octubre de 1928, los empleados u obreros que habiendo trabajado en la dirección, redacción, administración o talleres de las empresas periodísticas, o gráficas en general y en los talleres gráficos anexos de carácter particular, se hayan jubilado al amparo de los beneficios de otra ley.

La reforma de la cédula correspondiente deberá ser solicitada dentro del término de un año a partir de la promulgación de la presente ley.

Art. 2.º Comuníquese, etc.

Arturo Lerena Acevedo, Rep. por Montevideo.

### EXPOSICION DE MOTIVOS

Cámara de Representantes:

La ley de Octubre 18 de 1928, que reconoce el derecho de jubilación a los empleados y obreros de las empresas periodísticas y gráficas en general se refiere exclusivamente a los que no gozaban del beneficio de la jubilación, en la época de la sanción de la ley.

Esta circunstancia ha planteado situaciones dolorosas ya que existían personas en estado de pasividad amparados a los beneficios de otras leyes por incapacitación o exceso de edad que no obstante

haber trabajado como gráficos durante largos años no han podido mejorar su situación porque no están en condiciones de reingresar.

Autorizar la reforma de sus cédulas es pues un acto de estricta justicia.

Arturo Lerena Acevedo, Rep. por Montevideo.

—A la Comisión de Legislación Social.

4

Se va a dar cuenta de los inasistentes. (Se lee):

Señores Representantes que no concurrieron a la sesión de la Cámara el día 14 de Octubre a las 15 y 30 y 17 y 30.

Con licencia: Ximénez.

Con aviso: Algorta, Antía Errandonea, De Luis, Figoli, Giúdice, Gutiérrez (don Fernando), Labat, Nunes Ribeiro, Pagliettini, Ponce de León y Vecino.

Sin aviso: Abella Viera, Amighetti, Carámbula (don Aurelio), Carballo, Carneiro, Costa, De Arzadun, De Dovitiis, Díaz, Ferreira, Herrera y Thode, Hontou Aguiar, Irisarri, Mendiola, Pérez (don Saviniano), Pérez (don Silvestre), Seuáñez Olivera, Sozo y Viera.

Señores Representantes que no concurrieron a la sesión de la Cámara el día 14 de Octubre a las 22 y 30.

Con licencia: Ximénez.

Sin aviso: Algorta, Antía Errandonea, De Luis, Figoli, Giúdice, Gutiérrez (don Fernando), Halty, Labat, Moreno, Nunes Ribeiro, Pagliettini, Perotti, Ponce de León, Ros, Urioste Olivera y Vecino.

Sin aviso: Abella, Abella Viera, Acevedo Alvarez, Aguirre, Albo, Amighetti, Antúnez, Arena, Arrarte Corbo, Arrillaga, Safons, Batlle Berres, Carballo Victorica, Carámbula (don Aurelio), Carámbula (don Felisberto F.), Carballo, Carnelli, Cornú, Costa, De Arzadun, De Dovitiis, Díaz, Fernández Ríos, Ferreira, Ferreria, Frugoni, García Selgas, Garolini, Gómez, Gutiérrez (don César G.), Herrera y Thode, Hontou Aguiar, Irisarri, Larriera, Legnani, Lerena Acevedo, López Aguerre, Marizcurrena, Melo, Méndez, Mendiola, Menéndez, Muñoz, Paiva Irisarri, Pedragosa Sierra, Pérez (don Saviniano), Pérez (don Silvestre), Puig, Quijano, Rodríguez Fabregat, Rossi, Salguero, Salbarrey, Schinca, Segarra, Seuáñez Olivera, Sozo, Suárez, Vidal, Viera, Zaballa y Zabala Muniz.

—Habiendo quórum, está abierta la sesión.

5

En primer término se debe proceder a la votación de Comisión Permanente.

Señor Rossi — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Rossi — Entiendo, señor Presidente, que el asunto que figura en primer término ya está casi terminado, porque sé que han retirado las boletas de votación, y por lo tanto creo que la Cámara debe tratar con preferencia el que se refiere a la pensión a la familia de los empleados que hayan abandonado sus cargos. Como ayer se hizo una moción de urgencia a este respecto y la Cámara conoce ya el asunto que se va a tratar, dejo la palabra, fundamentando así mi moción.

Señor Fusco — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Fusco — He pasado a la Mesa una moción de alteración de la orden del día, colocando en los primeros términos los asuntos que no han de dar lugar a debate y dejando para los últimos los que necesitan mayor deliberación de la Cámara. Como en esa moción está colocado en primer lugar el proyecto a que alude el señor Diputado Rossi,

yo pido que se dé cuenta de ella y que se vote.

Señor Presidente — Primero hay que resolver la votación de la Comisión Permanente.

Señor Fusco — Hago moción para que se reciban, durante todo el día, mientras dure la sesión de la Cámara, las boletas de votación para la elección de miembros de la Comisión Permanente, es decir, hasta las 17 y 30, y hago extensiva esta moción para las boletas de votación del proyecto relativo a las modificaciones de la ley electoral.

(Apoyados).

Señor Presidente — ¿Hasta que se entre a Asamblea General?

Señor Vázquez — Insisto que sea hasta las 17 y 30, por una razón fundamental, porque sino, no puede ir al Senado y la Asamblea General clausura el período.

Señor Presidente — Se va a votar la moción del señor Diputado Fusco: para que se reciban las cédulas de votación para la elección de miembros de la Comisión Permanente y modificaciones a la ley Electoral hasta las 5 y 30.

(Se vota. — Afirmativa: veinticinco en treinta).

Señor Vázquez — ¿Me permite, para una aclaración?

Tengo entendido, señor Presidente, que anoche la Cámara resolvió votar las enmiendas a la ley Electoral en tres proyectos: uno referente a la enmienda del artículo 23, otro a la enmienda de los Prosecretarios, y el otro referente a la amnistía. Entiendo, también, que la Mesa debe proceder a repartir las cédulas para la votación, repartidas de ese modo, porque sino, reglamentariamente, votada en contra una sola de las disposiciones de los artículos, el proyecto sería rechazado; y se ha entendido bien que son problemas distintos, que no deben mezclarse.

Señor Presidente — Lo que se votó fué una ley con tres artículos.

Señor Vázquez — No; yo hice la aclaración oportunamente.

Señor Fusco — ¿Me permite, señor Presidente?

Se aclaró perfectamente bien que se votaba cada artículo como proyecto separado, porque sino, podría ocurrir que la oposición de algunos Diputados a un artículo, hiciera fracasar la ley. Además, se tuvo en cuenta que el Senado podía poner algún reparo a la ley de amnistías, y no se quiso obstaculizar la ley por eso.

Señor Presidente — Hay que aclarar la forma de votación. La Cámara entiende que son tres proyectos de ley separados. Entonces las cédulas deberán prepararse en esa forma para cada proyecto.

Está en discusión la moción de los señores Diputados Rossi y Fusco.

Señor Fusco — Mi moción comprende la del señor Diputado Rossi. De manera que el señor Diputado Rossi retira la suya.

Señor Presidente — Muy bien. Léase la moción del señor Diputado Fusco.

(Se lee):

"El señor Representante Fusco mociona para que en la orden del día de la sesión extraordinaria de hoy se altere la correlación de los asuntos en la siguiente forma: 1.º Pensión a las familias de los empleados que hayan abandonado su cargo. 2.º Prórroga del plazo para el pago sin recargo de la contribución inmobiliaria. 3.º Expropiación de un terreno en Durazno para la plaza de armero del Regimiento de Caballería número 2. 4.º Servicio de Prótesis en la Sección Odontológica del Ejército. 5.º Destino de quince mil pesos para combatir la viruela. 6.º Reparaciones de las embarcaciones del Ministerio de Obras Públicas. 7.º Maestros concursantes. 8.º



Prórroga de la ley sobre terrenos municipales. 9.º Actividades de los Bancos particulares y compañías de seguros. 10. Informe de la Comisión investigadora encargada de esclarecer las causas determinantes de la separación de sus puestos de los señores Nogués y Bottías. 11. Votación de Comisión Permanente." (Murmullos).

Señor Carámbula (don Felisberto F.) — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Carámbula (don Felisberto F.) — Señor Presidente: el asunto que figura en cuarto término de la orden del día, no puede ser desplazado. Se trata de un proyecto que viene con sanción del Senado y tiende a regularizar la situación de los poseedores de tierras municipales.

Señor Fusco — Yo lo ponía en octavo término, porque sé que va a dar lugar a debate.

Señor Carámbula (don Felisberto F.) — Propongo que se mantenga en cuarto término.

Señor Presidente — Se va a votar la moción del señor Diputado Fusco, pero manteniendo en cuarto término el asunto a que se ha referido el señor Diputado Carámbula.

(Se vota. — **Afirmativa: veintisiete en treinta y tres.**)

Señor Vázquez — ¿Me permite, señor Presidente?

El Senado ha sancionado ayer, con pequeñas modificaciones, un proyecto que había ido de la Cámara, referente a la construcción de carreteras en Canelones.

Pido, señor Presidente, que se incluya dicho asunto en último término de esta orden del día.

Señor Presidente — No se puede votar, porque se necesitan sesenta y dos votos.

Señor Vázquez — Sin embargo, se han votado ayer muchas proposiciones análogas.

6

Señor Presidente — Se va a entrar a la orden del día.

Léase el primer asunto, referente a pensión a las familias de los empleados con más de 20 años de servicios que hayan abandonado sus cargos.

(Se lee):

"Cámara de Senadores.

La Cámara de Senadores, en sesión de hoy, ha sancionado el siguiente

#### PROYECTO DE LEY

Artículo 1.º Cuando un funcionario público con más de veinte años de servicios computables haya abandonado o abandonar su empleo y su hogar, sin que medie delito para ese abandono, las personas que tendrían derecho a pensión si ese funcionario hubiera fallecido, podrán percibir mensualmente de la Caja respectiva o el Estado, la pensión alimenticia que regule el Juez competente, siempre que no exceda de la tercera parte de lo que al causante hubiera correspondido por jubilación.

Art. 2.º Los jubilados y pensionistas declarados tales, que hayan abandonado o abandonaren su hogar, darán derecho a sus causahabientes a percibir la misma pensión alimenticia que establece el artículo anterior, aunque no cobren deliberadamente sus asignaciones de pasividad.

Art. 3.º Para los funcionarios, jubilados y pensionistas causantes de tales pensiones alimenticias, no regirán las disposiciones de la ley de 18 de Noviembre de 1926, ni el requisito previo de la revista mensual.

Probado el fallecimiento de esos mismos causantes, corresponderá el otorgamiento de la pensión en las condiciones generales.

Art. 4.º Comuníquese, etc.

Sala de Sesiones del Senado, en Montevideo, a 13 de Octubre de 1931.

JUAN B. MORELLI, Presidente. — Martín R. Echagoyen, Secretario".

En discusión general.

(No habiendo observación, se vota el pase a la discusión particular. — **Afirmativa: veinticinco en treinta y tres.**)

En discusión particular.

Léase el artículo 1.º.

(Se lee).

En discusión.

(No habiendo observación, se vota. — **Afirmativa: veintisiete en treinta y tres.**)

Léase el artículo 2.º.

(Se lee).

En discusión.

(No habiendo observación, se vota. — **Afirmativa: veintisiete en treinta y tres.**)

Léase el artículo 3.º.

(Se lee).

En discusión.

(No habiendo observación, se vota. — **Afirmativa: veintisiete en treinta y tres.**)

El artículo 4.º es de orden.

Queda sancionado el proyecto y se comunicará.

7

Continúa la orden del día con la consideración del proyecto sobre prórroga del plazo para el pago de la contribución inmobiliaria.

Léase el proyecto.

(Se lee):

#### "PROYECTO DE LEY

El Senado y la Cámara de Representantes de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General.

Decretan:

Artículo 1.º La prórroga de la vigencia de la ley de 18 de Junio de 1931 sobre pago sin recargo de la contribución inmobiliaria, se hace extensiva a todos los propietarios en mora, sin excepción alguna.

Art. 2.º Comuníquese, etc.

Montevideo, Octubre de 1931.

Miguel Bufanelli."

En discusión general.

Señor Guichón — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Guichón — Yo creo que este proyecto se ha presentado con el propósito de derogar uno de los artículos de la ley anterior; pero en la forma en que está redactado, va a derogar todo el proyecto anterior, porque sancionado éste, queda sin razón de ser el anterior. El Senado sancionaría éste y encargaría el otro. De manera que con este proyecto se iría mucho más allá del pensamiento del proyectista.

Yo lo acompaño en parte, aunque me parece muy razonable la disposición que se quiere derogar dándole un poco más de extensión. Creo que fuimos excesivamente severos en el artículo 4.º, que es el que se quiere suprimir, pero de ninguna manera podemos llegar a derogar toda la ley, porque, entonces, subsistiría la injusticia que la Cámara, en un buen momento, reparó.

Señor Buranelli — ¿Me permite?

El asunto está en estos términos: el Senado sancionó el proyecto de prórroga de la contribución inmobiliaria hasta el

31 de Diciembre. La Cámara introdujo modificaciones. Entre esas modificaciones estaba el artículo 4.º, que se refiere al límite de 10.000 pesos para obtener esa prórroga. Sancionado así el asunto pasó al Senado. La reconsideración hubo de pedirla en la sesión extraordinaria del día de ayer; pero debido a la forma en que estaba trabajando la Cámara, un poco confusa, ni fué posible pedir la reconsideración ayer. De manera que, para obviar esa dificultad, se ha presentado ese proyecto por separado, que establece la derogación del artículo 4.º y no da límite de ninguna clase. Beneficia a todos los propietarios en mora, sin establecer límite de ningún género, que es lo que se ha hecho siempre en estos casos, cuando se ha prorrogado la ley de Contribución Inmobiliaria.

Señor Fusco — ¿Me permite?

Yo tengo entendido que el Senado debe estar sesionando desde las 10 de la mañana. Por lo tanto se me ocurre que lo más práctico sería esperar a que tuviéramos noticias sobre la sanción del otro proyecto para, entonces, considerar éste. De manera que hago moción de aplazamiento.

(Interrupciones).

—Lo que yo propongo es lo más práctico. Ahora dentro de un rato, el señor Diputado Buranelli se traslada a las antecámaras del Senado, se enterará de si se ha sancionado y si no le pide a algún Senador amigo, que no le falta, que apresure la sanción y cuando venga con la noticia de que se ha sancionado ese proyecto, trataremos éste.

Señor Carámbula (don Felisberto F.) — ¿Me permite?

La moción de simple aplazamiento no asegura que se va a tratar el proyecto. Lo que la Cámara puede hacer es transferir el asunto a otro lugar de la orden del día, para asegurar que va a ser tratado.

Señor Cornú — Yo propongo que la Mesa se informe o se haga informar, en cuanto el Senado haya aprobado aquel proyecto, e inmediatamente ponga a votación éste.

(Interrupciones).

Señor Fusco — Yo hago moción de aplazamiento lisa y llanamente.

Señor Carámbula (don Felisberto F.) — Pero que se mantenga en la orden del día.

Señor Presidente — Se va a votar si se aplaza este asunto, manteniéndolo en la orden del día.

(Se vota. — **Afirmativa: veintisiete en treinta y tres.**)

Señor Cerdeiras — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Cerdeiras — Yo desearía que la Mesa me informara si hay una sesión fijada para esta tarde.

Señor Presidente — No hay.

Señor Cerdeiras — ¿De manera que la única forma de incluir un asunto antes de terminar el período es la de que se proponga una vez que haya quórum máximo.

Señor Presidente — Se necesita quórum máximo en Sala.

8

Continúa la orden del día con el asunto relativo a expropiación de un terreno en Durazno para la Plaza de Armas del Regimiento de Caballería N.º 2.

Léase el proyecto.

(Se lee).

"Cámara de Senadores.

La Cámara de Senadores, en sesión de hoy, ha sancionado el siguiente

## PROYECTO DE LEY

Artículo 1.º Autorícese a la Presidencia de la República para invertir hasta la suma de dos mil quinientos pesos, que se tomarán de Rentas Generales, en el pago del terreno a expropiarse a la señora Dionisia De la Cruz, para ampliación de los servicios del cuartel del Durazno.

Art. 2.º Comuníquese, etc.

Sala de Sesiones del Senado, en Montevideo a 17 de Mayo de 1926.

D. Terra, Presidente. — Teobaldo A. Blengini, 2.º Secretario.

Léase el proyecto.  
(Se lee).

En discusión general.  
(No habiendo observación, se vota en pase a la discusión particular. — **Afirmativa: veinticinco en treinta y tres.**)

En discusión particular.  
Léase el artículo 1.º.

(Se lee).

En discusión.  
(No habiendo observación, se vota. — **Afirmativa: veinticinco en treinta y tres.**)

Señor Segredo — ¿Me permite, señor Presidente?...

Quiero que quede constancia de mi voto contrario, porque entiendo que las finanzas del Estado no están en condiciones de que se les imputen gastos para asuntos de esta naturaleza, como es la adquisición de un terreno para plaza de armas.

Señor García Selgas — ¿Qué es lo que se votó? Porque en realidad no se oía.

Señor Presidente — El proyecto que autoriza a la Presidencia de la República para adquirir un terreno destinado a plaza de armas del Regimiento de Caballería N.º 2.

Señor García Selgas — Pido que se reconsidere.

Señor Fusco — Es un proyecto del Senado.

Señor Patrón — Que se reconsidere.

Señor Presidente — Se va a votar si se reconsidera el proyecto sancionado.  
(Se vota. — **Afirmativa: dieciocho en treinta y tres.**)

—En discusión nuevamente.

Señor García Selgas — Pido que se lea.

Señor Presidente — Léase nuevamente.

(Se vuelve a leer).

Señor Patrón — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Patrón — El asunto, señor Presidente, en realidad es de proporciones modestas, y aunque no me arrepiento de haber pedido la reconsideración, puesto que la Cámara en un momento de desatención votó sin que se apercibiese de lo que el señor Secretario leía, considero que por una razón de principios no es posible hacer erogaciones imputándolas a Rentas Generales, aún por cantidades modestas como esta, dentro de la situación financiera del país. No creo tampoco en la urgencia de un asunto de esta naturaleza, ni creo que venga a llenar una necesidad de relativa importancia en el mecanismo de la Administración Pública.

Por esas razones, señor Presidente, voy a negar mi voto al proyecto.

Señor Fusco — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Fusco — Yo puedo decir que este es un proyecto de escasa importancia, pero en el cual habría interés en que la Cámara se pronunciara afirmativamente, por esta razón: se trata de un terreno que ocupa el Regimiento de Caballería número 2 para plaza de armas, y los interesados estaban conformes con la venta al Estado por el precio fijado, que es

realmente bajo. Pero según mis noticias, en vista de la demora que se producía en ultimar esa venta, han recibido ofertas particulares que exponen al Estado a quedarse sin ese terreno, que es de verdadera necesidad para él, y por eso hay conveniencia en que, de una vez por todas, se haga esa compra para evitar que ese terreno pase a otras manos.

Tratándose de una erogación realmente módica, 2.500 pesos — para la que, según entiendo, hay rubro apartado desde el momento que el Poder Ejecutivo pasó el proyecto, — creo que no habría inconveniente en votarlo.

(Interrupciones).

Señor García Selgas — ¿Me permite?...

Si el terreno se comprara para escuela pública u otro edificio del Estado o municipal, muy bien, aunque se ocupara provisoriamente por el Regimiento que se indica a efecto de establecer una plaza de armas; pero siendo establecido su destino por la ley y siendo ese el destino, por mi parte le niego el voto.

Señor Fusco — Después se puede cambiar el destino para escuela pública. No lo podemos hacer, porque lo tiene que hacer el Consejo de Enseñanza.

Propongo que se dé el punto por suficientemente discutido.

Señor Presidente — Se va a votar si se dá el punto por suficientemente discutido.

(Se vota. — **Afirmativa: treinta y uno en treinta y cuatro.**)

—No se ha hecho ninguna proposición concreta.

Se va a votar el artículo 1.º.

(Se vota. — **Afirmativa: veinticuatro en treinta y cinco.**)

Señor Lerena Acevedo — Dejo constancia de mi voto negativo.

Señor Patrón — Dejo la misma constancia.

Señor Presidente — Tratándose de un proyecto que imputa gastos a Rentas Generales, debe ratificarse esta votación por dos tercios de votos, de acuerdo con el Reglamento.

Se va a ratificar el proyecto.

(Se vota. — **Negativa: veintidós en treinta y ocho.**)

9

—Continúa la orden del día con el asunto relativo a la prórroga de la ley sobre ocupantes de terrenos municipales.

Léase.

(Se lee):

“Cámara de Senadores.

La Cámara de Senadores en sesión de hoy, ha sancionado el siguiente

## PROYECTO DE LEY

Artículo 1.º Extiéndese hasta el 31 de Diciembre de 1932 el plazo fijado por el artículo 13 de la ley de 21 de Octubre de 1912, para que los ocupantes de terrenos municipales puedan acogerse a los beneficios de dicha ley.

Art. 2.º Declárase en suspenso hasta igual fecha la prohibición que a los Escribanos impone el artículo 22 de la misma ley.

Art. 3.º Las gestiones sobre declaración de salida municipal deberán terminarse en el perentorio término de seis meses de iniciadas.

Para los expedientes en trámite, el término empezará a correr desde la promulgación de la presente ley.

Art. 4.º Comuníquese, etc.

Sala de Sesiones de la Cámara de Senadores, en Montevideo, a 16 de Setiembre de 1931.

JUAN B. MORELLI, Presidente. — Martín R. Echegoyen, Secretario.

—En discusión general.

(No habiendo observación, se vota el

pase a la discusión particular. — **Afirmativa: veintisiete en cuarenta y dos.**)

—En discusión particular.

Léase el artículo 1.º.

(Se lee):

“Artículo 1.º Extiéndese hasta el 31 de Diciembre de 1932 el plazo fijado por el artículo 13 de la ley de 21 de Octubre de 1919 para que los ocupantes de terrenos municipales puedan acogerse a los beneficios de dicha ley.”

—En discusión.

(No habiendo observación, se vota — **Afirmativa: veintinueve en cuarenta y dos.**)

Señor Macció — Dejo constancia de que he votado en contra, porque esta votación es contraria a los principios de mi partido.

Señor Dufour — Dejo constancia de que he votado en contra de este artículo.

Señor Brum — Fido que se rectifique la votación.

Señor Presidente — Se va a rectificar la votación.

(Se vota. — **Negativa: quince en cuarenta y uno.**)

Señor Carámbula (don Felisberto F.) — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Carámbula (don Felisberto F.) — Pido que se rectifique la votación, y antes de hacerlo voy a dar brevemente las razones de este pedido.

(Interrupción del señor Representante Halty).

—Hay que repetir, señor Presidente, una vez más en esta Cámara, que la prórroga de la ley de tierras municipales no significa un desprendimiento del patrimonio sin fundario municipal, sino sencillamente de regularizar la situación de los ocupantes que han cumplido con las condiciones impuestas, de cercar y poblar los predios que le habían sido concedidos.

El régimen municipal actual, señor Presidente, impide la enajenación a título gratuito por parte de las municipalidades. De manera que lo que decía el señor Diputado Macció no es este caso exacto. Sería exacto si esta prórroga implicara facultar a los municipios de campaña para enajenar, a título gracioso, nuevas parcelas de tierra. En éste se trata simplemente de la regularización de una situación anterior de ocupantes a quienes, de acuerdo con las leyes de Indias, se les habían concedido tierras para que las poblaran y las cercaran. Cumplieron estas condiciones; pero sea por abandono sea por falta de conocimiento del régimen jurídico, no pidieron la escrituración definitiva, y ahora lo que se hace por este proyecto se autoriza a las comunas para que otorguen la escrituración definitiva, de traslación de dominio.

Se plantea mal el problema por parte de la bancada batllista cuando se cree que la prórroga de esta ley va contra principios de su partido. El batllismo tiene inscripto en su programa de partido la estadización de la tierra; pero no puede referirse nunca a la ocupación de la tierra que está concedida con anterioridad, dentro de un régimen jurídico preexistente.

Es así como debe plantearse el problema y, en esos términos, es de absoluta claridad que no se violentan ni perjudican en mi concepto las líneas principistas del batllismo al votar esta prórroga de la ley de tierras municipales.

Por otra parte, señor Presidente, si se analiza a fondo el problema se trata de una cuestión que los municipios de campaña pueden resolver por sí, desde que se refiere al patrimonio exclusivo de las comunas, y de la regularización, repito, de una situación de hecho que generará verdaderos conflictos de derecho si esta prórroga no fuese concedida.

He terminado y pido que se rectifique la votación.

**Señor Dufour** — Pido la palabra.

**Señor Presidente** — Tiene la palabra el señor Diputado.

**Señor Dufour** — Hago notar una cosa muy curiosa, y es que sea tan luego el señor Diputado riverista Felisberto Carámbula quien nos haga aquí el comentario y la interpretación de nuestra carta de principios. Es realmente muy curioso esto.

Yo no le agradezco siquiera, a pesar de la competencia jurídica del señor Diputado Carámbula, porque me parece una cosa realmente ridícula que sea él quien venga a darnos a nosotros las normas y la pauta de interpretación de nuestra carta de principios.

**Señor Carámbula** (don Felisberto F.) — ¿Me permite?

Yo no he pretendido marcar pauta ni normas al partido batllista....

**Señor Dufour** — Pero lo ha hecho.

**Señor Carámbula** (don Felisberto F.) — Pero tengo el indiscutible derecho de contestar al señor Diputado Macció y examinar el programa del batllismo desde que es un documento de público conocimiento, y lo conozco, en ocasión de estudiar, precisamente, este problema del régimen jurídico de las tierras municipales.

Yo no he tenido la intención...

**Señor Dufour** — Es claro que no la ha tenido!

**Señor Carámbula** (don Felisberto F.) — ...de ninguna manera de dar normas de interpretación respecto a las pragmáticas del batllismo. Eso no me interesa lo que me interesa es que, como el señor Diputado Macció hizo cuestión del régimen de las tierras municipales y de que esta ley no podría ser votada por esa razón, yo señale y puntualice que no se trata en este caso de enagenar tierras municipales y, por consiguiente, en mi concepto — repito — no tiene nada que ver eso con los principios de la carta orgánica del batllismo.

**Señor Dufour** — Yo no puedo negar señor Presidente, el derecho que tiene el señor Diputado Carámbula a hacer los comentarios que quiera sobre cualquier punto de que esté al debate de la Cámara; pero lo que me parecía absurdo y fuera de lugar, es que nosotros tuviéramos que aceptar como norma estricta de interpretación la que nos diera un representante riverista respecto a los puntos de vistas que nosotros tenemos para interpretar nuestro programa de principios. Eso es lo que me parece absurdo. El derecho del señor Diputado es innegable; pero, no puede admitirse, porque él juzga todas nuestras cosas con criterio riverista.

**Señor Carámbula** (don Felisberto F.) — No puede ser de otra manera.

**Señor Presidente** — Se va a rectificar nuevamente la votación recaída sobre el artículo 1.º

(Se vota. **Afirmativa: veinticuatro en cuarenta y ocho**).

— Léase el artículo 2.º.

(Se lee):

"Artículo 2.º Declábase en suspenso hasta igual fecha la prohibición que a los Escribanos impone el artículo 22 de la misma ley."

En discusión.

(No habiendo observación, se vota. —

**Afirmativa: veintidos en treinta y ocho**).

Léase el artículo 3.º.

(Se lee):

"Artículo 3.º Las gestiones sobre declaratoria de salida municipal deberán terminarse en el perentorio término de seis meses de iniciadas.

Para los expedientes en trámite el término empezará a correr desde la promulgación de la presente ley".

En discusión.

(No habiendo observación, se vota. —

**Afirmativa: veintidos en treinta y ocho**).

**Señor Solares** — Pido la palabra.

**Señor Presidente** — Tiene la palabra el señor Diputado.

**Señor Solares** — He votado afirmativamente todos los artículos de esta ley y acompañé las manifestaciones del señor Diputado Carámbula, porque creo que es la interpretación que debemos darle a la situación jurídica en que se encuentran los poseedores que va a beneficiar esta ley.

Nada más.

**Señor Macció** — Pido la palabra.

**Señor Presidente** — Tiene la palabra el señor Diputado.

**Señor Macció** — Dejo constancia de que he votado en contra de este proyecto, porque entiendo que se trata de una enajenación de tierras públicas, no graciosa como dice el señor Diputado Carámbula, porque eso yo no lo he dicho, pero sí entiendo que las tierras del Estado no pueden darse ni aun alegando posesión, porque las tierras públicas no tienen prescripción trentenaria ni cosa que se le parezca. Hubiera preferido, señor Presidente, que se hubieran dado esas tierras en enfiteusis y que se hubieran dado aunque fuera por cien años de posesión, pero que hubieran quedado siempre como dominio del Estado.

He terminado.

**Señor Cornú** — Pido la palabra.

**Señor Presidente** — Tiene la palabra el señor Diputado.

**Señor Cornú** — Voy a fundar mi voto. Entiendo que hay un criterio equivocado en los que suponen que se trata de una enajenación de tierras públicas. Por una razón muy sencilla, porque de lo que se trata es simplemente de consolidar una propiedad a la que faltan algunos requisitos de forma para poder disponer de ella con título de dueño, que es la escritura pública.

Por lo demás, es evidente que la ley exige la prueba de que el poseedor es propietario y que le falta consumir la forma de su propiedad con ese requisito fundamental de la escritura pública.

(Apoyados).

— De modo, pues, que ni el Estado ni los municipios se desprenden de nada: reconocen, leal y honradamente, que habiéndose despojado de esas tierras por su voluntad, esas tierras pertenecen a los dueños a quienes hay que documentarlos en debida forma.

Es cuanto quería decir.

**Señor Ruiz** — Pido la palabra.

**Señor Presidente** — Tiene la palabra el señor Diputado.

**Señor Ruiz** — Señor Presidente: quiero manifestar que he votado afirmativamente la ley relativa a concesión de tierras municipales, por entender que ella únicamente tiende a regularizar la documentación de las concesiones ya efectuadas, y porque ya no existen en los ejidos de los pueblos, terrenos de propiedad municipal que puedan enajenarse a particulares en virtud de la ley de que se trata.

**Señor Ros** — Pido la palabra.

**Señor Presidente** — Tiene la palabra el señor Diputado.

**Señor Ros** — He votado por los mismos fundamentos ratificando los conceptos que vertí hace dos años, porque entiendo que por esta ley no se concede un metro de tierra a nadie y lo que se hace es sencillamente legalizar una situación de hecho.

Los propietarios no podían hacer ninguna clase de transacciones, porque no tenían títulos. Entonces, el señor Batlle y Ordóñez, en 1912 hizo la ley que nosotros venimos prorrogando y que afirma que no se concede un milímetro de tie-

rra a nadie: es una ley de saneamiento, y nada más.

Por estos fundamentos, he votado favorablemente esta ley.

**Señor Presidente** — El artículo siguiente es de orden.

Queda sancionado el proyecto y se comunicará.

## 10

Continúa la orden del día con la consideración del proyecto que destina la cantidad de 15.000 pesos para combatir la viruela.

Léase.

(Se lee):

"Cámara de Senadores.

La Cámara de Senadores en sesión de hoy, ha sancionado el siguiente

## PROYECTO DE LEY

Artículo 1.º El Consejo Nacional de Administración entregará de Rentas Generales, al Consejo Nacional de Higiene, hasta la cantidad de quince mil pesos (\$ 15.000), para los gastos que origine la actual campaña contra la viruela.

Art. 2.º Comuníquese, etc  
Sala de Sesiones del Senado, en Montevideo, a 13 de Octubre de 1931.

**Juan B. Morúa**, Presidente.—  
**Martín R. Echegoyen**, Secretario."

—En discusión general.

(No habiendo observación, se vota el pase a la discusión particular. — **Afirmativa: treinta y dos en cuarenta y uno**).

—En discusión particular.

Léase el artículo 1.º.

(Se lee).

—En discusión.

(No habiendo observación, se vota. — **Afirmativa: treinta y dos en cuarenta y uno**).

—El artículo siguiente es de orden.

Tratándose de un proyecto que importa gastos sin fijar recursos, como debe ir a Renta Generales, debe ser ratificado por dos tercios de votos.

Se va a votar si se ratifica el proyecto sancionado.

(Se vota. — **Afirmativa: treinta y cuatro en cuarenta y dos**).

—Queda sancionado el proyecto y se comunicará.

**Señor Patrón** — ¿Me permite?...

Dejo constancia de que he votado en contra de este proyecto no obstante su finalidad eminentemente útil, porque no estoy convencido que la Asistencia Pública con cuantiosas rentas, cuyo mayor porcentaje se va en burocracia, no tenga la partida indispensable para afrontar la lucha contra la viruela.

**Señor Cerdeiras** — ¿Me permite?... Quiero dejar constancia de que esta partida va a ser utilizada por el Consejo Nacional de Higiene y no por la Asistencia Pública.

## 11

**Señor Presidente** — Continúa la orden del día con la consideración del asunto referente a reparaciones de las embarcaciones en los talleres del Ministerio de Obras Públicas.

Léase.

(Se lee):

## "PROYECTO DE LEY

El Senado y la Cámara de Representantes de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General,

DECRETAN:

Artículo 1.º Los Talleres de la Dirección del Puerto serán los encargados de realizar los trabajos, y todas las repara-

ciones en general, de las embarcaciones del Ministerio de Obras Públicas, draga-  
do, hidrografía, etc.

La Proveeduría General de Muebles y Utiles encomendará directamente a los talleres de la Dirección Puerto de Montevideo, los trabajos de carpintería, de herrería, barandas de bronce, etc., de las oficinas públicas.

En las licitaciones de los organismos del Estado las propuestas de estos talleres gozarán de un 15 % sobre la más baja de las presentadas por los particulares.

Art. 2.º Comuníquese, etc.

Montevideo, Octubre 14 de 1931.

Julio C. Grauert, Representante por Montevideo.

### EXPOSICION DE MOTIVOS

La situación real de los talleres es clara.

Cuenta en la actualidad con un capital superior al inicial según se desprende del balance practicado por la Inspección General de Hacienda el 31 de Diciembre de 1930.

En la actualidad pasa por serias dificultades, debido a la falta de cumplimiento de sus varios deudores, que son todas oficinas públicas.

El capital inicial de los talleres fué de \$ 150.000.00 y en la actualidad cuenta con más de \$ 300.000.00.

De un balancete practicado hasta el 30 de Setiembre de 1931, se deduce que los talleres, cuentan en esa fecha con \$ 374.544.49 por trabajos realizados y \$ 40.000.00 por concepto de maquinarias y solamente adeuda la cantidad de pesos 100.000.00.

Quiere decir que los talleres han justificado plenamente su existencia y la necesidad de mantenerlos.

Julio C. Grauert, Representante por Montevideo."

—En discusión general.

(No habiendo observación, se vota el pase a la discusión particular. — **Afirmativa: treinta y seis en cuarenta).**

—En discusión particular.

Léase el artículo 1.º.

(Se lee).

—En discusión.

(No habiendo observación, se vota. — **Afirmativa: treinta y cinco en cuarenta y uno).**

—El artículo siguiente es de orden.

Queda sancionado el proyecto y se comunicará.

### 12

Continúa la orden del día con el asunto referente a Maestros concursantes.

Léase.

(Se lee):

### "PROYECTO DE LEY

El Senado y la Cámara de Representantes de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General,

#### DECRETAN:

Artículo 1.º Prorróguese hasta el 31 de Diciembre de 1932 el derecho de los maestros que han obtenido número en los concursos de los años 1929-30 y 31 para proveer las ayudantías escolares del Departamento de Montevideo.

Art. 2.º Las vacantes que se produzcan antes del 31 de Diciembre de 1932, serán llenadas por mitades entre los nuevos concursantes y los de los años anteriores a que hace referencia el artículo 1.º.

Art. 3.º Comuníquese, etc.

Alberto Macció, Representante por Canelones. — E. Rodríguez Fabregat, Representante por Montevideo."

—En discusión general.

(No habiendo observación, se vota el pase a la discusión particular. — **Afirmativa: treinta y uno en treinta y ocho).**

—En discusión particular.

Léase el artículo 1.º.

(Se lee).

—En discusión.

(No habiendo observación, se vota. — **Afirmativa: treinta y cinco en treinta y ocho).**

Léase el artículo 2.º.

(Se lee).

—En discusión.

(No habiendo observación, se vota. — **Afirmativa: veintinueve en treinta y cinco).**

—El artículo siguiente es de orden.

Queda sancionado el proyecto y se comunicará.

### 13

Continúa la orden del día con la consideración del asunto que figura en sexto término, que es el relativo al servicio de prótesis de la Sección Odontológica del Ejército.

Léase.

Señor Griot — Hago moción para que se suprima la lectura.

Señor Presidente — Se va a votar.

(Se vota. — **Afirmativa: veinticinco en treinta y ocho).**

(El proyecto es el siguiente):

Cámara de Senadores.

La Cámara de Senadores en sesión de hoy, ha sancionado el siguiente

### PROYECTO DE LEY

Artículo 1.º Créase y agréguese a la Sección Odontológica del Servicio de Sanidad del Ejército y la Armada los servicios de prótesis.

Art. 2.º Autorízase a la Sanidad Militar a cobrar los trabajos de prótesis que se efectúen en dicho servicio, de acuerdo con los siguientes aranceles:

A) Soldados, guardias civiles y sus familiares —	
Coronas de caninos e incisivos	\$ 4.50
Coronas de premolares y molares	" 4.50
Cara triturante y maciza	" 5.00
Dientes a pivot Richmond	" 5.00
Dientes a pivot simple	" 4.00
Dentadura con base de oro, gramo	" 2.00
Pieza de puente, c/u.	" 4.00
Incrustaciones (el gramo)	" 1.50
Barras linguales o platinas, c/u.	" 5.00
Ganchos de oro en dentadura de caucho	" 1.00
Ganchos de oro en dentaduras de oro, c/u.	" 1.50

### Trabajos de caucho —

Dentadura de un diente	" 2.50
Por cada diente agregado hasta 10, c/u.	" 0.60
Dentadura de 11 a 14 dientes	" 9.00
Dentaduras completas superior e inferior	" 18.00
Por cada diente de espiga platino	" 1.50
Por cada diente sochapado	" 2.50
Reparación de dentaduras de caucho	" 2.00

### B) Oficiales y familias —

Coronas de caninos e incisivos	" 6.00
Coronas de premolares y molares	" 6.00
Jara triturante y maciza	" 6.50
Dientes a pivot Richmond	" 6.50
Dientes a pivot simple	" 5.50
Dentadura con base de oro, gr.	" 2.50
Pieza de puente, c/u.	" 5.50
Incrustaciones (el gramo)	" 2.00
Barras linguales o planas, c/u.	" 6.50
Ganchos de oro en dentaduras de caucho	" 1.50
Ganchos de oro en dentadura de oro, c/u.	" 2.00

### Trabajos de caucho —

Dentadura de un diente	" 3.50
Por cada diente agregado hasta 10, c/u.	" 1.00
Dentaduras de 11 a 14 dientes	" 12.50
Dentaduras completas superior o inferior	" 25.00
Por cada diente de espiga platino	" 2.00
Por cada diente sochapado	" 3.50
Reparación de dentaduras de caucho	" 3.00

Art. 3.º Lo percibido por concepto de la aplicación del artículo anterior será invertido única y exclusivamente en el material que esos mismos trabajos exigen para su confección; y el excedente si lo hubiere para repuesto de material o instrumental, así como para aumento del personal técnico de dicha Sección si fuera necesario.

Art. 4.º De acuerdo con el artículo 3.º y a cargo de esas rentas se podrá nombrar un empleado de Laboratorio de prótesis con la asignación de \$ 840 anuales y un sirviente de Laboratorio y Clínica con la asignación de \$ 600 anuales.

Art. 5.º Facúltase al Consejo de Administración de la Sanidad Militar para disponer de ese rubro de acuerdo con el artículo 3.º.

Art. 6.º El Poder Ejecutivo reglamentará la presente ley.

Art. 7.º Comuníquese, etc.

Sala de Sesiones del Senado, en Montevideo a 13 de Octubre de 1931.

JUAN B. MORELLI, Presidente.  
— Martín R. Echegoyen, Secretario."

—En discusión general.

Señor Patrón — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra.

Señor Patrón — La Cámara, en su deseo de ser breve en estos momentos, está votando asuntos que en realidad no conoce, a cuyo respecto, señor Presidente, no hay informe de Comisión y sobre los cuales es imposible formar un criterio exacto en las circunstancias en que estamos trabajando.

(Apoyados).

—Yo quiero recordar, señor Presidente, que los servicios de reorganización odontológica en el ejército, fueron motivo de consideración por parte de la Cámara no hace mucha tiempo, de largas discusiones, y que, a fin de cuentas, se creó un personal técnico numeroso allí y se nos dijo que quedaban planteadas las cosas en forma de poder realizar satisfactoriamente sus servicios.

(Apoyados).

—Tan fué así, señor Presidente, que el entonces Presidente de la República, doctor Campisteguy, vetó la ley en que le dábamos una porción de cargos de odontólogos en la Sanidad Militar, argumentando que no eran indispensables y que deberían atenderse servicios o necesidades más urgentes con los fondos que se dedicaban a eso.

De la simple lectura de este proyecto, que hemos oído muy mal, se desprende que hasta se pueden crear cargos, y es imposible, señor Presidente, que en estas circunstancias, cuando la Cámara tiene conciencia de que los servicios odontológicos de la Sanidad Militar están bien organizados, vayamos a autorizar la extensión de esos mismos servicios y la creación de cargos sin saber completamente con qué se van a pagar.

De manera, pues, que creo que la Cámara no debe votar este asunto, que no hay razón que lo justifique, y formulo moción para que pase a Comisión.

Señor Presidente — En la discusión la moción del señor Diputado Patrón.

Señor Griot — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Griot — Yo he oído las palabras del señor Diputado con toda atención.

Creo que hay un poco de error en el asunto. El señor Diputado Patrón hace referencia a extensión de servicios y aumento de personal. Debo dejar constancia de que no se trata de aumentar los gastos del erario público absolutamente en un centésimo. La clínica que se trata ahora simplemente de legalizar está funcionando desde hace tiempo, por un decreto de la Presidencia de la República. Ha venido con informe completamente favorable de parte de la Dirección de la Sanidad Militar, con la aprobación del Ministro de la Guerra y del Senado.

Lo que se trata de hacer, señor Presidente, es poner allí, en el Hospital Militar, una clínica que pueda servir, no solamente para las personas que ya puedan ser atendidas ahora, sino extender esos servicios a la policía, a todo el personal subalterno de la policía y al personal de tropa del ejército. No se trata de hacer una cosa rumbosa.

Yo he visto clínicas como éstas funcionando en Boston, dedicadas exclusivamente para los estudiantes del "Technical College" de Massachusetts, y para los estudiantes de la Universidad de Harvard. Aquella clínica, señor Presidente, presta un servicio invaluable por un precio tan reducido que, en realidad, nadie tiene que hacer un esfuerzo para pagarlo.

Lo que se hace con este proyecto es establecer en el ejército algo muy similar a aquéllo. Lo que se busca es reducir al mínimo el costo de los servicios dentarios para que el mayor número de personas de la policía y del ejército puedan aprovecharlos y tener su dentadura cuidada en forma.

Sabemos perfectamente bien que la Facultad de Odontología tiene un servicio perfecto al que van los pobres mediante una tarjeta de "pobre" que les hace pasar toda la vergüenza de andar solicitando para que les atiendan su dentadura por el costo del material. Pues bien: lo que se busca es que todas las personas que están en alguna manera prestando servicio en la policía y en el ejército puedan obtener las mismas ventajas, sin tener que andar buscando tarjetas de pobre.

De manera, señor Presidente, que no se busca echar cargas sobre el erario público, no se aumentan los gastos. La clínica se va a sostener a sí misma, y lo único que se pide es que se legalice una cosa que está funcionando hace meses con el mejor resultado.

Señor Patrón — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Patrón — Insisto, no obstante las manifestaciones del señor Diputado Griot, en que este asunto pase a Comisión. Es evidente que hay una verdadera generosidad en cuanto a los recursos con que hemos dotado a la Sanidad Militar para hacer los servicios correspondientes.

Quiero agregar, a mayor abundamiento, a las manifestaciones que acababa de hacer, que la Cámara no debe olvidar que, aun con las economías que se realizan en el Presupuesto Militar, hay una fuerte partida destinada a atender todos estos servicios para el personal y familias de los militares del Ejército. De manera que, señor Presidente, estar todos los días ampliando esos servicios, repitiéndolos y creando cargos, me parece,

sencillamente, un exceso que, especialmente en estas circunstancias financieras, no podemos tolerar.

Señor Presidente — Se va a votar en primer término la moción del señor Diputado Patrón para que el asunto pase a Comisión.

(Se vota. — Negativa: quince en treinta y nueve).

— Continúa la discusión general.

Señor González Vidart — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor González Vidart — Voy a votar negativamente este proyecto, porque las razones que ha dado el señor Diputado Griot, no pueden ser convincentes en esta situación porque atraviesa el país.

Es cierto que el proyecto establece que las creaciones de cargos se solventarán con los proventos de esos servicios; pero, nosotros no tenemos ninguna seguridad de que esos proventos sean suficientes. Creamos cargos, creamos derechos, y luego el Estado está en la obligación de retribuir a esos funcionarios.

A mí me parece que, en materia de presupuesto de Ejército, el país ya tiene sumas por demás excesivas que, si algo hay que hacer con ellas, es disminuirlas y, de ninguna manera, aumentarlas.

Si de los servicios a cargo del Ejército hay proventos a producirse, que esos proventos vengán a Rentas Generales a aliviar su situación, y no sean destinados a funcionarios dentro de la misma organización militar. Por esas razones voto negativamente este proyecto.

Señor Presidente — Si no se hace uso de la palabra, se va a votar el pase a la discusión particular.

(Se vota. — Negativa: diecinueve en cuarenta).

Señor Griot — Pido que se rectifique la votación.

Señor Presidente — Se va a rectificar la votación.

(Se vota. — Negativa: veinte en cuarenta y uno).

Señor Macció — Señor Presidente: pido que se rectifique nuevamente la votación, porque es una lástima perder un asunto por un voto.

Señor Presidente — Se va a rectificar otra vez la votación para pasar a la discusión particular del asunto.

(Se vota. — Negativa: veinte en cuarenta y uno).

Queda desechado el proyecto.

Señor Fusco — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Fusco — Yo voy a pedir una nueva rectificación, aclarando un aspecto de la cuestión que parece que no ha sido advertido por los señores Diputados.

El Servicio Odontológico del Ejército no realiza actualmente trabajos de prótesis. Lo que por este proyecto se hace, es autorizar a ese servicio a que haga eso, impidiendo que los pacientes que van al Servicio Odontológico tengan que ir a los dentistas particulares, y al efecto se fijan precios módicos. Ahora, hay que crear un cargo de Mecánico Dentista, que no existe, y se pagará con los mismos proventos.

Señor Presidente — Se va a rectificar nuevamente la votación.

Si se pasa a la discusión particular. (Se vota. — Afirmativa: veinticuatro en cuarenta y cinco).

En discusión particular.

Léase el artículo 1.º.

(Se lee):

"Artículo 1.º Créase y agrégase a la Sección Odontológica del Servicio de Sanidad del Ejército y la Armada los servicios de prótesis.

En discusión.

(No habiendo observación, se vota. — Afirmativa: veinticinco en cuarenta y cinco).

Léase el artículo 2.º.

(Se lee).

En discusión el artículo 2.º.

Señor Arrillaga Safons — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Arrillaga Safons — Yo voy a votar en contra...

14

Señor Dufour — Pido la palabra para una moción de orden.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Dufour — Veo que es difícil reunir en Sala sesenta y dos Diputados, para que puedan comunicarse de inmediato los proyectos que se sancionan. Voy a proponer, entonces, a efecto de que puedan comunicarse al Senado y al Poder Ejecutivo las resoluciones adoptadas, los proyectos sancionados, que se haga una sesión especial a las 17 horas, con el objeto de considerar los asuntos venidos con sanción del Senado, porque esos asuntos no podían ser incluidos en la orden del día de esta misma sesión, si no tenemos en Sala sesenta y dos votos conformes.

De manera a objeto de que puedan ser ratificados los asuntos que se sancionen, y, además, tratados los que vengán con sanción del Senado, mociono para que se haga una sesión a las 17 horas.

Señor Presidente — En realidad, lo que ha resuelto la Cámara es que esta sesión duraría hasta las 17 y 30.

Señor Dufour — Pero yo hago notar que si no tenemos sesenta y dos Diputados en Sala, ni se puede modificar la orden del día, ni es posible comunicar los asuntos sancionados.

Señor Macció — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Macció — Yo presenté a la Mesa, señor Presidente, una moción concebida en términos parecidos a la del señor Dufour, lo que sí que incluyo tres asuntos antes y luego un artículo que dice: "Los asuntos que hayan recibido sanción del Senado".

Hago notar, pues, que lo práctico y lo conveniente, es lo que propone el señor Dufour; pero hay que proponer dos sesiones, una a las 17 y 30, y otra a las 19 y 30, esta última para ratificar, en caso de que no hubiera sesenta y dos votos.

Señor García Selgas — Pero hay que hacer las sesiones antes de la reunión de la Asamblea General de clausura del período.

Señor Fusco — La Asamblea General, de acuerdo con la práctica constante de los últimos años, puede reunirse a las 9 de la noche.

Señor García Selgas — Desde luego; pero quiero que se tenga en cuenta esa circunstancia.

Señor Macció — Vamos a seguir un procedimiento práctico, aceptando que la sesión a que se refiere el señor Dufour, sea a las 17 horas, y por si no pudiéramos reunir los votos necesarios, haríamos una nueva sesión a las 22 horas, para ratificar lo que pudiera sancionarse.

Señor Vázquez — Antes de las 22; a las 19 y 30, o a las 20, como más tarde, porque, sino, ¿cuando se reúne la Asamblea General?

(Interrupciones).

Señor Dufour — Yo acepto la modificación pedida por el señor Diputado Macció, pero agregaría que entre esos asuntos

Señor Buraneli — Pido la palabra para los que vengán con sanción del Senado, se incluyera el proyecto sobre crédito.



to a la mediana propiedad, que también ayer propuse que se tratara.

(Apoyados).  
**Señor Buraneli** — Pido la palabra.

**Señor Presidente** — Tiene la palabra el señor Diputado.

**Señor Buraneli** — El Senado está esperando que la Cámara se pronuncie sobre el proyecto de prórroga del plazo para el pago de la Contribución.

(Interrupciones).

—Yo formulo moción para que se trate el proyecto que he presentado, con la modificación que establece el señor Diputado Guichón, de manera de salir de ese asunto, que no nos llevará mucho tiempo, y que en la forma que está no va a encontrar resistencias.

**Señor Presidente** — Es un asunto que ya está en la orden del día.

**Señor Buraneli** — Pero se suspendió su consideración.

**Señor Presidente** — Primeramente, señor Diputado, hay que tomar la votación con respecto al asunto que está en debate.

¿El señor Diputado Dufour, acepta la proposición del señor Diputado Macció?

**Señor Dufour** — Sí, señor; agregando el proyecto de crédito a la mediana propiedad.

**Señor Presidente** — La Mesa debe observar que la Cámara había resuelto que se continuarían recibiendo los votos para la Comisión permanente y modificaciones a la Ley Electoral hasta las 17 y 30. De manera que habría que reconsiderar eso.

**Señor Vázquez** — Que la sesión que se propone sea hasta las 17 y 30, y queda todo bien.

**Señor Fusco** — Yo hago moción para que los votos se reciban hasta la hora 20. El artículo reglamentario pertinente establece que cuando hay varias sesiones se pueden recibir los votos durante el transcurso de todas ellas. De manera que no hay inconveniente.

**Señor Presidente** — Pero la Mesa hace notar que la Asamblea General ha sido citada para las 18 y 30.

**Señor Fusco** — Pero basta decirle al doctor Morelli que venga a las 23, para que lo haga.

(Interrupciones).

**Señor Presidente** — Se va a redactar la moción del señor Diputado Dufour y después se pondrá a votación.

## 15

Continúa la discusión particular del proyecto sobre servicio de prótesis en la Sección Odontológica del Ejército y la y la Armada. Está en discusión el artículo 2.º y ya había pedido la palabra el señor Diputado Arrillaga Safons.

**Señor Arrillaga Safons** — El artículo 2.º que está en debate, establece el arancel que ha de regir en la clínica de prótesis.

Ese arancel fijo, tiene inconvenientes, porque no están ahí detallados todos los trabajos que pueden hacerse en esa clínica, y tiene también el inconveniente de que esos precios que se determinan en el artículo 2.º no podrán ser variados, sino en virtud de otra ley, y ya sabemos nosotros que esos precios dependen de los valores de los productos que se emplean.

Por eso yo voy a proponer, como una garantía de exactitud de los precios y como una garantía de modicidad de los mismos, que sea el Consejo de la Sanidad Militar quien fije el arancel; pero ese arancel nunca podrá ser superior al que fije la Facultad de Odontología, que, como ya sabemos, es indudablemente muy módico.

Esa es la proposición que presento a la Mesa.

**Señor Griot** — Acepto la proposición que acaba de formular el señor Diputado

Arrillaga Safons, en el sentido de suprimir el arancel y sustituirlo por éste.

Sé que viene del Senado y que tendrá que volver; pero si se da andamio al proyecto, es exactamente lo mismo.

**Señor Presidente** — Léase el artículo sustitutivo.

(Se lee):

Artículo 2.º “El Consejo de la Sanidad Militar fijará el arancel que regirá, pero los precios no serán superiores al fijado por la Facultad de Odontología.

—En primer término se votará el del Senado y se fuese rechazado se votará el por el señor Diputado Arrillaga Safons.

—Se va a votar el proyecto del Senado.

(Se vota. Negativa: dieciséis en cuarenta y uno).

—Se va a votar el artículo propuesto por el señor Arrillaga Safons.

(Se vota. Afirmitiva: veintinueve en cuarenta y uno).

## 16

**Señor Dufour** — Insisto en que se dé lectura a una moción que he pasado a la Mesa sobre realización de una sesión a las 17 y 30.

**Señor Presidente** — Léase la moción del señor Diputado Dufour.

(Se lee):

“Para que se realice una sesión extraordinaria a las 17 y 30 para tratar los asuntos propuestos por el señor Diputado Macció: Crédito de la mediana propiedad, y los que vengan con sanción del Senado.

**Señor Acevedo Alvarez** — Pido que se lea la proposición del señor Diputado Macció.

**Señor Presidente** — Léase.

(Se lee):

“1.º Proyecto que autoriza a colocar la deuda de obras públicas; 2.º Cooperativa Magisterial; 3.º Amnistía civil y militar; 4.º Recursos a favor de la Facultad de Agronomía; 5.º Proyectos sancionados por el Senado; 6.º Crédito a la mediana propiedad; 7.º Proyecto relacionado con los ex empleados de la Casa Lussich y Pascual.”

—Se va a votar la moción del señor Diputado Dufour para que se celebre una sesión extraordinaria a las 17 y 30 con el objeto indicado.

(Se vota. — Afirmitiva: veintinueve en cuarenta y uno).

—La Mesa vuelve a hacer notar la situación en que queda la votación por cédulas.

**Señor Quijano** — Yo deseo que la Mesa me informe en qué estado queda el asunto de la Comisión Investigadora y cuándo se tratará.

**Señor Presidente** — El asunto está en la orden del día de la sesión que estamos celebrando, y se tratará cuando le llegue el turno. Falta el asunto que se está considerando y el otro que le sigue para llegar a ese asunto, si la Cámara no vota otras preferencias.

**Señor Macció** — Yo había propuesto, y el señor Presidente había aceptado, que se celebrase una sesión a las 22 a objeto de rectificar los proyectos que van a votarse.

**Señor Quijano** — No se puede. Hay un simple detalle. Si la sesión de clausura se hace de acuerdo con la citación a las 18, no se podrá reunir la Cámara después sino con sesenta y dos votos conformes.

**Varios señores Representantes** — Después de la Asamblea.

**Señor Batlle Berres** — Yo creo que se podría realizar la Asamblea a las 23. Hay que buscar el medio a objeto de que se pueda ir votando los proyectos que vienen del Senado y el Senado los que le mandemos nosotros. El Senado está en las mismas condiciones que nosotros: tiene muchos proyectos que votar que le mandamos ayer y los que irán hoy, y no

va a clausurar las sesiones en la tarde, sino en la noche.

**Señor Presidente** — Se va a votar la moción del señor Diputado Macció: para que la Cámara celebre una sesión extraordinaria a las 22, a fin de ratificar los proyectos sancionados.

(Se vota. — Afirmitiva: cuarenta en cuarenta y seis).

## 17

Continúa la consideración del asunto sobre servicio de prótesis.

Léase el artículo 3.º.

(Se lee):

“Artículo 3.º Lo percibido por concepto de la aplicación del artículo anterior será invertido única y exclusivamente en el material que esos mismos trabajos exigen para su confección, y el excedente, si lo hubiere, para repuesto de material o instrumental, así como para aumento del personal técnico de dicha Sección si fuera necesario.”

**Señor García Selgas** — ¿Quiere decir, señor Presidente, que se da una autorización en blanco para crear cargos?

(Murmullos).

**Señor Fusco** — Pido que se lea nuevamente el artículo.

**Señor Presidente** — Léase nuevamente el artículo.

(Se vuelve a leer).

**Señor Griot** — Señor Presidente: propongo que se suprima la última parte del artículo, dejando solamente hasta donde dice “instrumental”, es decir, que se supprime la parte referente al aumento de personal.

Pido que se lea el artículo redactado en esa forma, pues creo que no va a levantar ninguna resistencia.

**Señor Presidente** — Léase el artículo 3.º en la nueva forma.

(Se lee):

“Artículo 3.º Lo percibido por concepto de la aplicación del artículo anterior, será invertido única y exclusivamente en el material que esos mismos trabajos exigen para su confección; el excedente, si lo hubiere, para repuestos del material instrumental.”

—Se va a votar el artículo, en primer término, tal como viene del Senado.

Si fuera rechazado se votará en la forma propuesta por el señor Diputado Griot, esto es, suprimiendo la parte referente al aumento del personal técnico.

(Se vota. — Negativa: dos en cuarenta y cuatro).

—Se va a votar el artículo en la forma propuesta por el señor Diputado Griot, suprimiendo la parte relativa al aumento del personal técnico.

(Se vota. — Afirmitiva: veinticinco en cuarenta y cuatro).

—Léase el artículo siguiente.

(Se lee):

“Artículo 4.º De acuerdo con el artículo 3.º y a cargo de esas rentas se podrá nombrar un empleado de Laboratorio de prótesis con la asignación de \$ 840 anuales y un sirviente de Laboratorio y Clínica con la asignación de \$ 600 anuales.”

—En discusión.

**Señor García Selgas** — Por la supresión de la última parte del artículo anterior, queda sin efecto éste.

**Señor Presidente** — Pero tiene que votarse.

Se va a votar el artículo 4.º.

(Se vota. — Negativa: Unanimidad: cuarenta y cuatro votos).

—Léase el artículo 5.º que pazaría a 4.º.

(Se lee):

“Artículo 4.º Facúltase al Consejo de Administración de la Sanidad Militar para disponer de ese rubro de acuerdo con el artículo 3.º.”



—En discusión.

Señor García Selgas — Todavía se podría agregar un artículo, señor Presidente, estableciendo que esta ley no da derecho al Poder Ejecutivo a crear cargo alguno.

Señor Presidente — Se va a votar el artículo leído.

(Se vota. — Negativa: Unanimidad: cuarenta y cuatro votos).

Señor García Selgas — Propongo un artículo final que diga:

“Por la presente ley, el Poder Ejecutivo no queda facultado para crear cargo alguno.”

(Murmullas).

Señor Presidente. — Léase el artículo 4.º aditivo propuesto por el señor Diputado García Selgas.

(Se lee):

“Artículo 4.º Por la presente ley, el Poder Ejecutivo no queda facultado para crear cargo alguno.”

Señor Macció — ¿Me permite, señor Presidente?..

Si en ese artículo la ley está completa igual, y la prueba de que el espíritu es ese, es que hemos suprimido los artículos que puedan dar lugar a la creación de cargos.

Señor García Selgas — Pero todavía se entiende que el Poder Ejecutivo podrá crear el cargo de mecánico. Este artículo reafirma el espíritu de la ley.

(Murmullas)

Señor Presidente — Se va a votar el artículo propuesto por el señor Diputado García Selgas.

Se vota. — Afirmativa: veinticuatro en cuarenta y cinco).

Señor Macció — Dejo constancia de que no lo he votado, porque me parece innecesario.

Señor Presidente — Léase el artículo siguiente que sería 5.º.

(Se lee):

“Artículo 5.º El poder Ejecutivo reglamentará la presente ley”.

—En discusión.

(No habiendo observación, se vota. — Afirmativa: treinta en cuarenta y cinco).

El artículo siguiente es de orden. Queda sancionado el proyecto y se comunicará.

(Texto del proyecto sancionado):

# “PROYECTO DE LEY

Artículo 1.º Créase y agrégase a la Sección Odontológica del Servicio de Sanidad del Ejército y la Armada los servicios de prótesis.

Art. 2.º El Consejo de Sanidad Militar fijará el arancel que regirá pero los precios no serán superiores al fijado por la Facultad de Odontología.

Artículo 3.º Lo percibido por concepto de la aplicación del artículo anterior será invertido única y exclusivamente en el material que esos mismos trabajos exigen para su confección, y el excedente, si lo hubiere, para repuesto de material o instrumental.

Art. 4.º Por la presente ley, el Poder Ejecutivo no queda facultado para crear cargo alguno.

Art. 5.º El Poder Ejecutivo reglamentará la presente ley.

Art. 6.º Comuníquese, etc.

18

El señor Diputado Buranelli había hecho moción para que se altere la orden del día tratándose en primer término el asunto referente a la prórroga del plazo para el pago sin recargo de la contribución inmobiliaria.

Se va a votar dicha moción.

(Se vota. — Afirmativa: cuarenta en cuarenta y cinco).

Léase el proyecto.

(Se lee):

## “PROYECTO DE LEY

Artículo 1.º La prórroga de la vigencia de la ley de 18 de Junio de 1931, sobre pago sin recargo de la Contribución Inmobiliaria se hace extensiva a todos los propietarios en mora, sin excepción alguna.

Art. 2.º Comuníquese, etc.

En Montevideo, Octubre 14 de 1931.

Miguel Buranelli.

—Léase el proyecto presentado por el señor Representante González Vidart.

(Se lee):

## “PROYECTO DE LEY

Artículo 1.º Modifícase la redacción del artículo 4.º del proyecto despachado por la Cámara sobre prórroga del plazo para el pago de la Contribución Inmobiliaria, por la siguiente: los beneficios de esta ley sólo alcanzarán a los propietarios de bienes cuyo valor de aforo en conjunto, para el pago de la Contribución Inmobiliaria, no sea superior a 20.000 pesos, libre de gravámenes hipotecarios.

Art. 2.º Comuníquese, etc.

Arturo González Vidart”.

—En discusión.

Señor Fusco — La Cámara no puede votar eso; no puede modificar un proyecto que ha enviado al Senado. Lo que puede hacer es sancionar otro para que la otra Cámara elija entre los dos.

(Interrupciones).

Señor Quijano — La Cámara no puede votar el proyecto del señor Buranelli, porque no puede tratar ese asunto sino por vía de reconsideración. Aunque sea un nuevo proyecto, hay disposiciones constitucionales y reglamentarias que impiden que la Cámara haya votado ayer una cosa y hoy vote otra. Esto puede ser base de una maniobra en cualquier otro caso. Una simple minoría de veinticinco pueden votar un proyecto distinto a otro que han votado sesenta Diputados.

(Interrupciones).

Señor Fusco — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Fusco — Hago moción para que se traten de inmediato los asuntos que siguen a continuación en la orden del día. Entre tanto, los especialistas en la materia podrán confeccionar un nuevo proyecto y someterlo a consideración de la Cámara después.

(Apoyados. — Interrupciones).

Señor García Selgas — ¿La Secretaría tiene algún proyecto para tratar? Se podría leer.

Señor Presidente — Léase el proyecto del señor Diputado Buranelli.

(Se vuelve a leer).

Señor Fusco — Ese artículo necesita una corrección gramatical, porque alude a una prórroga como si ya existiera, cuando, en realidad, no hay tal prórroga. Lo que hay es que ese artículo fué redactado teniendo en cuenta la posibilidad de que ya estuviera promulgado el otro proyecto. De manera que esta misma lectura que se ha hecho, demuestra que lo que yo propongo es lo más razonable, es decir, que se da tiempo para que los proyectistas uniformen ideas y hagan un proyecto orgánico.

(Interrupciones).

Señor Arrillaga Safons — Pido la palabra.

Señor Presidente — Tiene la palabra el señor Diputado.

Señor Arrillaga Safons — Yo voy a apoyar la moción del señor Diputado Fus-

co, por cuanto me interesaba proponer en este momento una modificación que se refiere a la forma en que se aplica la ley de Octubre de 1918 relativa al impuesto de vialidad que se dictó para regir en los Departamentos del litoral e interior y se aplica en Montevideo.

Yo me vería obligado a hacer una exposición para explicar a la Cámara los inconvenientes que tiene para los propietarios rurales de Montevideo la aplicación de esta ley y la injusticia que ella entraña, para lo cual necesitaría un lapso de tiempo. De manera que, por estas razones, apoyo la moción propuesta por el señor Diputado Fusco a fin de que se suspenda la consideración de este asunto para que se pueda hacer la proposición final.

Señor Presidente — Se va a votar la moción del señor Diputado Fusco: para que se aplase la consideración del proyecto sobre prórroga de la Contribución Inmobiliaria y se continúe con la orden del día.

(Se vota. — Afirmativa: veintitrés en cuarenta y cinco).

19

—Continúa la orden del día con el asunto relacionado con las actividades de los Bancos particulares y de las compañías de seguros.

(Antecedentes del asunto):

Poder Ejecutivo.

Consejo Nacional de Administración.

Montevideo, Setiembre 1.º de 1931.

A la Asamblea General:

El Consejo Nacional de Administración somete a la consideración de la Asamblea General un proyecto relacionado con las actividades de los bancos particulares y de las compañías privadas de seguros. En cuanto a éstas últimas el proyecto tiene por objeto, según se puntualiza en la nota que también se acompaña, con que lo elevó al Poder Ejecutivo el Banco de Seguros del Estado:

1.º Garantizar la sinceridad y lealtad en operaciones de verdadera trascendencia desde el punto de vista social;

2.º Evitar que el ahorro nacional sea sometido a un drenaje que afecta considerablemente a la economía del país.

El fundamento del proyecto está en los siguientes principios: las compañías de seguros sean mutualistas u operen a primas fijas son simples administradoras de fondos que se forman con los aportes de los asegurados para responder en casos de siniestros. Las primas no están ganadas desde el momento de su cobro. Se ganan a medida que transcurre el tiempo de vigencia del seguro y sólo pueden considerarse totalmente ganadas cuando ha transcurrido el término de la póliza.

Por eso el Estado debe vigilar la administración de los fondos constituidos con las primas y evitar que éstas sean exportadas antes de haber sido ganadas.

El proyecto, se inspira, por lo demás, en las leyes que rigen en Estados Unidos y en casi todos los países europeos.

Es esta la mejor prueba de que no tiene un fin proteccionista ni de agresión para las compañías privadas.

Tampoco importa tener en duda la solvencia y seguridad de esas compañías.

Nadie pone en duda en efecto la solvencia y seguridad del Banco de Seguros del Estado y sin embargo sus operaciones son vigiladas por la Inspección de Hacienda, por el Consejo Nacional y por la Comisión de Cuentas del Poder Legislativo, y su Carta Orgánica reglamenta las formas en que deben ser invertidas sus reservas técnicas. En el proyecto sólo se exige a las compañías privadas lo que la ley y reglamentaciones vigentes han impuesto al Banco del Estado.

El Estado tiene el deber de vigilar las operaciones de las instituciones de ahorros y previsión, que funcionan en el país, sobre todo cuando éstas instituciones realizan múltiples negocios en el exterior que pueden afectar su estabilidad y solvencia. La deficiencia de la legislación se ha comprobado recientemente en el caso de la Caja Internacional Mútua de Pensiones y en otros casos.

La única reglamentación que existe actualmente constituida por algunos artículos de la ley de Patentes de Giro es insuficiente por las siguientes razones:

1.º Porque es insuficiente el capital de \$ 30.000.00 y de \$ 5.000 por cada riesgo adicional exigidos por las compañías de seguros, lo que no guarda relación alguna con las sumas millonarias que aseguran aquéllas.

Son los capitales asegurados los que deben tenerse en cuenta, en efecto, cuando se trata de defender los intereses de los clientes de las compañías de seguros, y esos capitales representan como es natural, sumas muy superiores a las primas que las compañías perciben por año, por lo que, la reserva constituida con éstas puede en casos extraordinarios, pero que deben ser previstos, resultar insuficientes. El Banco de Seguros del Estado, el año 1930, con una entrada de primas que llegó a \$ 14.969,58 en el ramo de los seguros de incendios, cubrió capitales por el valor de \$ 185.335.608.

2.º Porque no se exige la constitución de reservas técnicas, ni la radicación en el país del importe de estas reservas.

3.º Por la falta de implantación de un sistema de contabilidad claro y preciso y la intervención eficaz de los funcionarios encargados del contralor.

4.º Porque se permite que se exporten los capitales de las reservas técnicas, estando en vigencia los riesgos y quedando privados los asegurados del país, de las garantías a que tienen derecho desde que ese fondo técnico se constituye con las primas que ellos pagan.

El sistema de contabilidad que impone el proyecto no obligará a aumentar el número de inspectores de la administración.

El mismo funcionario que ejerce el contralor del Banco de Seguros o de los otros Bancos del Estado, podría atender éste cometido en las compañías privadas.

Cabe observar también que las compañías de Seguros que tengan ya invertidos fondos en empréstitos externos de la República, se colocarán fácilmente dentro de la ley, radicando en el país la parte de éstos empréstitos que hayan comprado con primas ganadas aquí.

En la adjunta nota del Banco de Seguros del Estado, se hallarán más ampliamente explicados los fundamentos del proyecto.

En lo que se relaciona con la reglamentación de las actividades de la Banca privada, el proyecto no es otra cosa, que la reproducción con alguna limitación y la modificación de los porcentajes, de los artículos 2.º 4.º, 12 y 13 del proyecto sobre defensa del ahorro, remitido a la Asamblea con mensaje de 15 de Octubre de 1929, con la expresión por extenso de sus fundamentos, a que el Consejo se remite.

Saludo a la Asamblea General con la mayor consideración.

Por el Consejo:

J. P. FABINI.—JAVIER MEN-  
DIVIL. — Manuel V. Rodríguez,  
Secretario.

#### “PROYECTO DE LEY

El Senado y la Cámara de Representantes de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General

#### DECRETAN.

#### CAPITULO I.º

De las actividades de los Bancos privados.

Artículo 1.º Los Bancos privados quedan obligados a invertir en Deuda Pública, Interna o Externa con interés y garantía del Estado 25 o/o de sus depósitos en caja de ahorros hasta \$ 2.000.

Art. 2.º Los depósitos en caja de ahorros, hasta la suma de \$ 1.000 por cada cuenta, tendrán prelación sobre las demás deudas simples del Banco depositario, en caso de quiebra o liquidación (Código de comercio (artículo 1.732)).

Art. 3.º Los Bancos privados deberán mantener en todo tiempo un encaje en oro billetes de curso legal, títulos de deuda pública nacional o depósito a la vista, en el Banco de la República que represente por lo menos el 25 o/o de las obligaciones exigibles a la vista o a menos de 30 días vista y el 15 o/o de las obligaciones a plazos mayores.

Art. 4.º Los Bancos privados que se establezcan en el país, deberán constituir un fondo de reserva que represente hasta el 20 o/o como mínimo, de su capital realizado, que se integrará con un aporte no menor del 10 o/o de las utilidades líquidas, que se obtengan.

El Consejo Nacional de Administración otorgará plazos para que los Bancos ya establecidos se coloquen en las condiciones exigidas sobre la constitución del monto mínimo del fondo de reserva respectivo hasta el 20 o/o de su capital realizado.

Art. 5.º La desaparición total o parcial de la Deuda Pública que constituye el fondo especial de garantía del ahorro, será castigada con la pena establecida en el artículo 272 del Código Penal para los quebrados fraudulentos. La Inspección de Bancos y Sociedades Anónimas o el Ministerio Público hará la denuncia correspondiente ante el Juez de Instrucción.

#### CAPITULO II

De las actividades de las compañías privadas de seguros

Artículo 6.º Las compañías, sociedades o empresas de seguros y sus agencias o agentes que actúan en el país están sujetas, mientras no se dicte el decreto de monopolio previsto por la ley de 27 de Diciembre de 1911, a la vigilancia del Estado de acuerdo con las reglas que determina esta ley.

Art. 7.º Dichos organismos deben someter a la aprobación del Consejo Nacional de Administración sus estatutos y reglamentos, designar domicilio en el país y nombrar apoderados con poder bastante para representarlos ante los Tribunales.

Art. 8.º En caso de incumplimiento de lo dispuesto en el artículo precedente sobre constitución de mandatarios, las compañías demandadas podrán ser citadas y emplazadas válidamente, en las personas de los encargados de sus oficinas en la República, sea como representantes comerciales, agentes o encargados de las mismas, y, en defecto de esas personas, en la de los firmantes de las pólizas que den motivo a la intervención judicial. Todo el procedimiento con las preindicadas personas tendrá la misma eficacia legal que si la compañía estuviera representada con arreglo al derecho común. La falta de poder expreso no podrá ser alegada como excepción; y si los representantes que esta ley establece no asumieran personería se nombrará sin más trámite defensor de oficio. El nombramiento será publicado en el “Diario Oficial”. Siendo actora la compañía, rige el artículo 157 del Código de Procedimiento Civil.

Art. 9.º Depositarán en la Dirección de Crédito Público en garantía del cumplimiento de sus obligaciones y a disposición de los Jueces competentes la suma de \$ 100.000 (cien mil pesos) por cada clase de riesgos en que suscriban pólizas. Este depósito podrá hacerse en títulos de deuda nacional u otros valores garantizados por el Estado.

Art. 10. Las sentencias ejecutoriadas condenando al asegurador a efectuar un pago por cualquier concepto podrán ser ejecutadas con arreglo a lo dispuesto por los artículos 492 y siguientes del Código de Procedimiento Civil.

Sin embargo, pasados noventa días sin que se haya verificado el pago, el Juez ordenará, a pedido de parte y con citación contraria, la venta de los valores en custodia, hasta la suma necesaria para cubrir el importe líquido de la condena, con las prestaciones accesorias que correspondieren y un recargo del 1 o/o para cubrir los gastos que la operación pueda originar. Las costas y costos de esta forma de ejecución serán siempre de cargo del deudor. Contra el procedimiento establecido en el inciso precedente no se admitirá otra excepción que la de pago, fundada en el correspondiente recibo, que se presentará indetectiblemente con el escrito de oposición. Producida ésta, el Juez citará a un comparendo, el cual versará exclusivamente sobre la autenticidad del recibo presentado. Si el Juez pudiere formarse criterio en el comparendo, fallará sin más trámite lo que en derecho corresponda. En caso contrario, ordenará la apertura a prueba y se seguirá el procedimiento dispuesto por los artículos 891, 892 y 893 del Código de Procedimiento Civil. La sentencia será apelable en relación para ante el Tribunal de Apelaciones contra cuya decisión no habrá recurso alguno.

Art. 11. Producida la venta, la Dirección conminará a la empresa aseguradora para que complete su depósito hasta la suma legal, y vencido el plazo de treinta días desde la notificación, la empresa aseguradora no podrá, hasta haberle dado cumplimiento, extender nuevas pólizas, ni aceptar solicitudes, so pena de multa de \$ 500.00 por cada póliza o solicitud que aplicará de oficio el Consejo Nacional de Administración. La resolución del Poder Ejecutivo será apelable en relación ante el Tribunal de Apelaciones, y en su caso, ante la Alta Corte de Justicia.

Art. 12. Las compañías extranjeras que operan en el país, llevarán una contabilidad separada de las operaciones que realicen dentro del territorio de la República.

Art. 13. Todas las compañías nacionales o extranjeras a que se refiere la presente ley, están obligadas a presentar anualmente en el curso del mes de Enero, a la Inspección General de Bancos y Sociedades Anónimas, una declaración jurada acompañada del balance relativo a sus operaciones en el país, estableciendo para cada clase de riesgo en que operan:

- Número de pólizas emitidas a favor de los residentes en el país.
- Sumas aseguradas por las mismas.
- Primas cobradas (brutas y netas).
- Número y monto de los siniestros reclamados y pagados.
- Número de pólizas que quedan en vigencia.
- Sumas aseguradas por las mismas.
- Primas correspondientes al plazo a correr por esas pólizas.

Estos datos deberán estar clasificados en la forma que dispondrá la Inspección General de Bancos y Sociedades Anónimas a los efectos del mejor contralor.

Art. 14. Las compañías o sociedades que operan en seguros de vida, comunica-

(Continuará).

# SECCIÓN AVISOS

TOMO 105

Montevideo, Sábado 14 de Noviembre de 1931

Núm. 7588.

## TARIFA DE AVISOS

Sanccionada por el Consejo Nacional de Administración con fecha 19 de Octubre de 1923.

1.º Fijase como tarifa para la publicación de avisos en el "Diario Oficial" la siguiente:

- A) Avisos en general. — Por centímetro diario, considerado equivalente a 25 palabras:
- |   |         |
|---|---------|
| De 1 a 3 días .....                           | \$ 0.40 |
| Por 5 días .....                              | " 0.80  |
| Por 10 días .....                             | " 0.15  |
| Por 15 días (rectificación de partidas) ..... | " 0.10  |
| Por 20 días .....                             | " 0.13  |
| Por 30 días .....                             | " 0.10  |
| Por 60 días .....                             | " 0.08  |
| Por 90 días .....                             | " 0.07  |
- B) Avisos matrimoniales, excepción hecha de los que el Jefe de Paz certifica como pobres, por 3 días .....
- C) Avisos comerciales, ley 26 de Setiembre de 1904, por 20 días Excediendo de 4 centímetros, pagarán por cada centímetro de exceso .....
- D) Avisos de Registro de Marcas de Fábrica y de Comercio, de una columna, hasta 6 centímetros, por 15 días .....
- E) Avisos correspondientes a Estatutos, sujetos a la tarifa de 16 de Enero de 1925.
- F) Avisos de remate, hasta 20 días (días corridos) .....
- Por los días que excedan de 20 " 0.10

2.º El pago de los avisos se hará en el acto de entregarse los originales, no liquidándose cantidad alguna en concepto de comisión. Los avisos oficiales y los judiciales que deben cargarse a costas, podrán cobrarse con posterioridad a su presentación.

3.º Déjase sin efecto la resolución de 28 de Setiembre de 1924.

## TARIFA DE SUSCRIPCION

(Resolución 27 de Febrero de 1929)

Por trimestre .....	\$ 3.00
" semestre .....	" 6.00
" año .....	" 12.00

Difundase la correspondencia comercial a la Administración

## OFICIALES

### MINISTERIO DEL INTERIOR COMISION DE VESTUARIO.

#### Segundo llamado a licitación

Llámanse a licitación por segunda vez para la provisión de paños y accesorios destinados a la confección de capotes para el personal de policía de Montevideo y del personal urbano de campaña, así como también para la provisión de 2.100 ponchos para los rurales de los Departamentos, de acuerdo con los muestras y pliego de condiciones respectivos que se hallan de manifiesto en la Sección Inspectores del Ministerio del Interior, calle 25 de Mayo número

518, todos los días hábiles de las 7 y 30 a las 12 y 30 horas (los sábados, de las 8 a las 12 horas).

Las propuestas serán recibidas en dicha Sección el día 19 del corriente mes, a las 10 horas, y serán abiertas y leídas a presencia de los interesados que concurren. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — La Comisión de Vestuario.

Nov.9-3976-v.nov.17.

### MINISTERIO DEL INTERIOR COMISION DE VESTUARIO

#### Segundo llamado a licitación

Llámanse a licitación por segunda vez para la provisión de 250 cascos coloniales y confección de 1.500 gorras, destinados al personal de la Policía de Montevideo, de acuerdo con las muestras y pliegos de condiciones respectivos que se halla de manifiesto en la Sección Inspectores del Ministerio del Interior, calle 25 de Mayo número 518, todos los días hábiles, de las 7 y 30 a las 12 y 30 horas (los sábados, de las 8 a las 12 horas).

Las propuestas serán recibidas en dicha Sección el día 20 del corriente mes, a las 10 horas y serán abiertas y leídas a presencia de los interesados que concurren. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — La Comisión de Vestuario.

Nov.9-3977-v.nov.17.

### CONCEJO DE ADMINISTRACION DE LA SANIDAD MILITAR

#### LICITACION PUBLICA

Llámanse a licitación pública para la adquisición de cuarenta mil metros de gasa hidrófila para usos quirúrgicos, de acuerdo con las bases establecidas en el respectivo pliego de condiciones que se encuentra a disposición de los interesados en esta Secretaría todos los días hábiles, de las 8 a las 12 y 30 horas.

Las propuestas en el sellado correspondiente y en sobre cerrado y lacrado se recibirán y serán abiertas en presencia de los interesados que concurren al acto el día 7 de Diciembre de 1931, a las 9 horas, en el salón de sesiones del Consejo de Administración de este Servicio, avenida 8 de Octubre esquina Mariano Moreno. — Montevideo, Noviembre 7 de 1931. — Domingo A. Fabregat, Secretario.

Nov.7-3938-v.nov.21.

### DIRECCION GENERAL DE AVALUOS Y ADMINISTRACION DE LOS BIENES DEL ESTADO.

#### EXPROPIACION

EDICTO — A los efectos de lo dispuesto en el artículo 15 de la ley de Expropiaciones de 28 de Marzo de 1912, se hace saber que por resolución del Consejo Nacional de Administración, de fecha Octubre 21 de 1931, se ha dispuesto la expropiación de la propiedad de doña Ernestina Penza de Ramos Suárez, ubicada en el ejido de la ciudad de Durazno, cuya superficie consta de catorce hectáreas, 2482 centiáreas y 4062 centímetros cuadrados, según plano de mensura levantado por el agrimensor don Teodoro J. de la Peña, para asiento de un parque escolar en Durazno. Se previene a todas las personas que se consideren con cualquier derecho al expresado bien y en especial a doña Ernestina Penza de Ramos Suárez, que lo antecedentes están de manifiesto en la Sección "Bienes del Estado" de la Dirección de Avalúos, calle Sarandí número 322 (Montevideo), por el término de ocho días. — Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Norberto A. Larraide, Secretario.

Nov.10-4009-v.nov.18.

### CONSEJO DE PATRONATO DE DELIN- CUENTES Y MENORES

#### LLAMADO A LICITACION

Llámanse a licitación pública para la provisión de los siguientes materiales destinados al taller de zapatería de la Cárcel Penitenciaria: cien vaquetas vichi, color para botas; ciento veinte vaquetas vichi, color

8, para botas; quinientas cincuenta vaquetas color 28, vichi, para botas; setecientas vaquetas vichi, color avellana, para botas y mil suelas vaca de 16 kilos.

Las muestras y pliegos de condiciones se hallan a disposición de los interesados en la Secretaría de la Institución, calle Colonia número 919.

Las propuestas extendidas en el sellado de ley, cerradas y lacradas, se recibirán en la expresada Secretaría todos los días hábiles hasta el día 21 del corriente, a las 11 horas, en que serán abiertas en presencia de los interesados que concurren. El Consejo se reserva el derecho de aceptar la propuesta que considere más ventajosa o rechazarlas todas. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — La Secretaría.

Nov.9-3969-v.nov.25.

### CONSEJO DE PATRONATO DE DELIN- CUENTES Y MENORES

#### LLAMADO A LICITACION

Llámanse a licitación pública para la provisión de carne a la Colonia de Varones, de acuerdo con el pliego de condiciones que se halla a disposición de los interesados en la Secretaría de la corporación, calle Colonia número 919.

Las propuestas extendidas en el sellado de ley, cerradas y lacradas, se recibirán en la expresada Secretaría todos los días hábiles hasta el 21 del corriente, a las 10 horas, en que serán abiertas en presencia de los interesados que concurren.

El Consejo se reserva el derecho de aceptar la propuesta que considere más ventajosa o rechazarlas todas. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — La Secretaría.

Nov.6-3897-v.nov.23.

### IMPRENTA NACIONAL

#### LICITACION

#### Segundo y último llamado

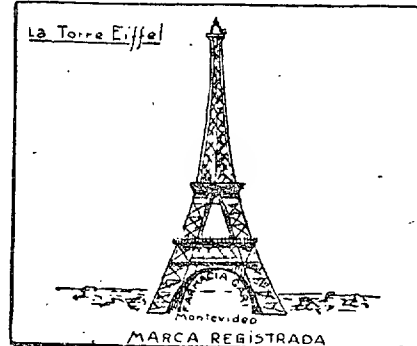
Llámanse a licitación pública para la provisión de 70.000 kilos de papel diario, satinado, en bobinas, destinado a la impresión del "Diario Oficial", de acuerdo con el pliego de condiciones que enco traran los interesados en la Imprenta Nacional todos los días hábiles, de las 8 a las 12 y de las 13 y 30 a las 18 horas, con excepción de los sábados, que será de las 8 a las 12 horas.

Las propuestas se abrirán en el Ministerio de Industrias el día 16 de Noviembre, a las 11 horas. — Montevideo, Noviembre 7 de 1931. — La Comisión de Compras.

### MINISTERIO DE INDUSTRIAS SECCION MARCAS DE FABRICA, DE CO- MERCIO Y DE AGRICULTURA

#### ACTA N.º 22325

Montevideo, Octubre 30 de 1931. — Con esta fecha el señor Salvador Gari, de Montevideo, ha solicitado el rezisuro de la marca



para distinguir artículos de la clase 9.a. — Carlos A. Giuffra, Encargado de la Dirección. Nov.3-3764 v.nov.19.

## EN LAS LOCALIDADES DEL INTERIOR

Los interesados que no puedan ponerse en contacto con nuestros Agentes — por no haberlos en la localidad — deben remitir los avisos directamente, enviando giro postal. El importe se calcula por la tarifa que publicamos en la primera página de la sección respectiva, teniendo en cuenta que cada 25 palabras equivalen a un centímetro.

**ACTA N.º 22296**

Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de la Elektrische Guhlampenfabrik "Wart" A. G., con domicilio en la ciudad de Viena Austria, han solicitado la renovación de la marca



para distinguir artículos de la clase 12.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Oct.31-3729-v.nov.18.

**ACTA N.º 22301**

Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco apoderado de los señores Pizzorno, Castro y Compañía, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca

"FAISAN" para distinguir artículos de la clase 4.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Oct.31-3733-v.nov.18.

**ACTA N.º 22297**

Montevideo, Octubre 23 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de la The Cierva Autogiro Co., Ltd., con domicilio en la ciudad de Londres, Inglaterra, han solicitado el registro de la marca

**AUTOGIRO**

para distinguir artículos de la clase 24.a (aviones y sus partes y accesorios). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Oct.31-3730-v.nov.18.

**ACTA N.º 22306**

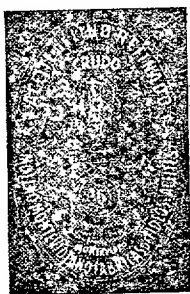
Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado del señor Pablo Mañé, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 7.a (aceite de lino). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Oct.31-3734-v.nov.18.

**ACTA N.º 22305**

Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado del señor Pablo Mañé, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 7.a (aceite de lino). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Oct.31-3735-v.nov.18.

**ACTA N.º 22308**

Montevideo, Octubre 27 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado de la firma Ricardo Algorta, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca

"FORTUNA" para distinguir artículos de la clase 1.a (exceptuando yerba mate y harinas). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Oct.30-3694-v.nov.17.

**ACTA N.º 22342**

Montevideo, Noviembre 4 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado de los señores Reisso y Compañía, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca

**"OLALGAR"**

para distinguir artículos de la clase 9.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Nov.11-3923-v.nov.27.

**ACTA N.º 22316**

Montevideo, Octubre 25 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de la razón social F. Soennecken, de Bonn, Alemania, han solicitado la renovación de la marca



para distinguir artículos de la clase 15.a (según detalle). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Nov.6-3880-v.nov.23.

**ACTA N.º 22319**

Montevideo, Octubre 30 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de la The Columbus Dental Manufacturing Company, con domicilio en la ciudad de Columbus, Ohio, Estados Unidos de América han solicitado la renovación de la marca



para distinguir artículos de la clase 16.2 (según detalle). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Nov.6-3879-v.nov.23.

**ACTA N.º 22338**

Montevideo, Noviembre 4 de 1931. — Con esta fecha la razón social "Cafés, Chocolates Aguila y Productos Saint Hermanos, Sociedad Anónima", de esta ciudad, ha solicitado la renovación de la marca



para distinguir artículos de la clase 1.a (chocolates con leche). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Nov.9-3949-v.nov.25.

**ACTA N.º 22303**

Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado de los señores Reisso y Compañía, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca

**"PASPOL"**

para distinguir artículos de la clase 9.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Nov.7-3692-v.nov.24.

**ACTA N.º 22329**

Montevideo, Noviembre 4 de 1931. — Con esta fecha la razón social "Cafés, Chocolates Aguila y Productos Saint Hermanos, Sociedad Anónima", de esta ciudad, ha solicitado la renovación de la marca



para distinguir artículos de las clases 1.a y 15.a (chocolates, chocolates con leche, cafés, cafés torrados, cacao, bombones y artículos de confitería en general e impresiones). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Nov.9-3950-v.nov.25.

**ACTA N.º 22126**

Montevideo, Setiembre 12 de 1931. — Con esta fecha el señor Pedro M. Gallishaw, apoderado de la United Shoe Machinery Company Argentina, ha solicitado la renovación de la marca

para distinguir artículos de las clases 6.a, 11.a y 14.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Nov.5-3839-v.nov.21.

**ACTA N.º 22315**

Montevideo, Octubre 23 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de la razón social F. Soennecken, de Bonn, Alemania, han solicitado la renovación de la marca

**SOENNECKEN'S**

para distinguir artículos de la clase 15.a (según detalle). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Nov.6-3880-v.nov.23.

**ACTA N.º 22328**

Montevideo, Octubre 30 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de la Plata Reel Cotton Company Limited, con domicilio en esta ciudad, han solicitado el registro de la marca

**"CABALLITO"**

para distinguir artículos de las clases 4.a, 6.a y 14.a (según detalle). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Nov.5-3834-v.nov.24.

**ACTA N.º 22327**

Montevideo, Octubre 30 de 1931. — Con esta fecha los señores Castiglioni y Lucas Calcraft, apoderados de Courtaulds Limited, de Inglaterra, han solicitado el registro de la marca

**"VISCACELLE"**

para distinguir artículos de la clase 15.a (papel transparente (excepto papel de empapelar y celulosa en hojas). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Nov.5-3826-v.nov.21.

**ACTA N.º 22326**

Montevideo, Octubre 30 de 1931. — Con esta fecha los señores Castiglioni y Lucas Calcraft, apoderados de Courtaulds Limited, de Inglaterra, han solicitado el registro de la marca

**"SERACELLE"****CLECO**

para distinguir artículos de la clase 15.a (papel transparente (excepto papel de empapelar) y celulosa en hojas). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Nov.5-3827-v.nov.21.

**ACTA N.º 22206**

Montevideo, Octubre 6 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de los señores Marini, Musso, Sturla y Compañía, con domicilio en esta ciudad, han solicitado la renovación de la marca

**RAMA DE OLIVO**

para distinguir artículos de las clases 1.a, 2.a y 3.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Nov.4-3800-v.nov.20.

**ACTA N.º 22292**

Montevideo, Octubre 23 de 1931. — Con esta fecha el señor Dardo Regules, apoderado de la firma E. Merck de Darmstadt, Alemania, ha solicitado el registro de la marca

**"PEROMA"**

para distinguir artículos de la clase 9.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Nov.3-3799-v.nov.19.

**ACTA N.º 22344**  
Montevideo, Noviembre 4 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado del señor José Pérez Belda, de Montevideo, ha solicitado la renovación de la marca

"THUE"  
para distinguir artículos de la clase 22.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.7-3925-v.nov.24.

**ACTA N.º 22322**  
Montevideo, Octubre 30 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de la The B. F. Goodrich Company, con domicilio en la ciudad de Nueva York, N. Y., Estados Unidos de América, han solicitado la renovación de la marca



para distinguir artículos de las clases 6.a, 9.a, 19.a, y 24.a (según detalle). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.11-4019-v.nov.27.

**ACTA N.º 22302**  
Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado de los señores Beisso y Compañía, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca

"PAVOTAN"  
para distinguir artículos de la clase 9.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.30-3691-v.nov.17.

**ACTA N.º 22343**  
Montevideo, Noviembre 4 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado de los señores Beisso y Compañía, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca

"VISCOL"  
para distinguir artículos de la clase 9.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.7-3924-v.nov.24.

**ACTA N.º 22304**  
Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado de los señores Beisso y Compañía, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca

"TONINEUROL"  
para distinguir artículos de la clase 9.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.7-3693-v.nov.24.

**ACTA N.º 22341**  
Montevideo, Noviembre 4 de 1931. — Con esta fecha la razón social "Cafés, Chocolates Aguila y Productos Saint Hermanos, Sociedad Anónima", de esta ciudad, han solicitado la renovación de la marca



para distinguir artículos de la clase 1.a (cacao). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.10-3995-v.nov.26.

**ACTA N.º 22273**  
Montevideo, Octubre 20 de 1931. — Con esta fecha el señor Jacobo Sisler, con domicilio en esta ciudad, ha solicitado el registro de la marca



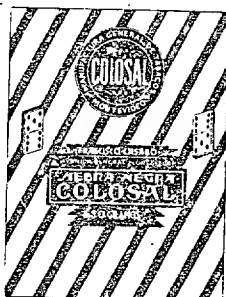
para distinguir artículos de la clase 1.a (bombones, chocolates, pastillas, caramelos y cocoas). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.11-4020-v.nov.27.

**ACTA N.º 22283**  
Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado del señor Ventura Porta, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de las clases 1.a, 9.a y 13.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.12-4060-v.nov.28.

**ACTA N.º 22360**  
Montevideo, Noviembre 7 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado del señor Francisco Casabó, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 22.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.12-4061-v.nov.28.

**ACTA N.º 22357**  
Montevideo, Noviembre 7 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de los señores Morretti, Ruiz y Compañía de Montevideo, han solicitado la renovación y ampliación de la marca



para distinguir artículos de la clase 7.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.12-4049-v.nov.28.

**ACTA N.º 22365**  
Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — Con esta fecha el señor José J. Vallarino, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca

"HEPATII QUIRON"  
para distinguir artículos de la clase 9.a. — Carlos A. Giuffra, Encargado de la Dirección.  
Nov.12-4057-v.nov.28.

**ACTA N.º 22366**  
Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — Con esta fecha el señor José J. Vallarino, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca

"PIPERACINA QUIRON"  
para distinguir artículos de la clase 9.a. — Carlos A. Giuffra, Encargado de la Dirección.  
Nov.12-4058-v.nov.28.

**ACTA N.º 22361**  
Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, por la razón social Strauch y Compañía, de Montevideo, han solicitado el registro de la marca

"OVISAN"  
para distinguir artículos de la clase 9.a. — Carlos Alberto Giuffra, Encargado de la Dirección.  
Nov.12-4050-v.nov.28.

**ACTA N.º 22293**  
Montevideo, Octubre 23 de 1931. — Con esta fecha los señores Durante y Compañía, de Montevideo, han solicitado el registro de la marca

"APOTHEKE"  
para distinguir artículos de la clase 9.a (según descripción). — Carlos A. Giuffra, Encargado de la Dirección.  
Oct.28-3597-v.nov.14.

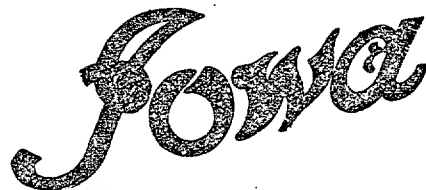
**ACTA N.º 22277**  
Montevideo, Octubre 19 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de la razón social Burberrys Limited, de la ciudad de Londres, Inglaterra, han solicitado la renovación de la marca

"BURBERRYS"  
para distinguir artículos de las clases 4.a y 5.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.28-3592-v.nov.14.

**ACTA N.º 22318**  
Montevideo, Octubre 29 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados del señor Julián Eduardo Igounet, con domicilio en esta ciudad, han solicitado el registro de la marca

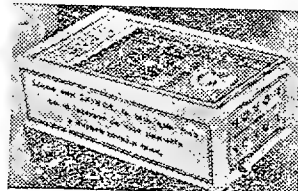
"CAFETINA MALTA URUGUAYA"  
para distinguir artículos de la clase 1.a (según detalle). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.3-3776-v.nov.19.

**ACTA N.º 22321**  
Montevideo, Octubre 30 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de la The American Steel and Wire Company of New Jersey, con domicilio en la ciudad de Cleveland, Ohio, Estados Unidos de América, han solicitado la renovación de la marca



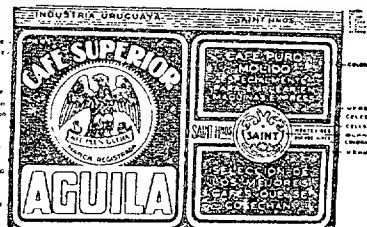
para distinguir artículos de la clase 8.a (según detalle). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.7-3941-v.nov.24.

**ACTA N.º 22311**  
Montevideo, Octubre 28 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado de la firma Ricardo Algorta, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 1.a (sustancias para limpiar o pulir). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.7-3921-v.nov.24.

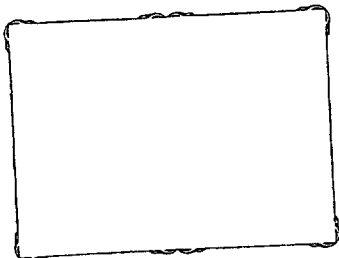
**ACTA N.º 22340**  
Montevideo, Noviembre 4 de 1931. — Con esta fecha la razón social "Cafés, Chocolates Aguila y Productos Saint Hermanos, Sociedad Anónima", de esta ciudad, han solicitado la renovación de la marca



para distinguir artículos de la clase 1.a (café molido). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.10-3994-v.nov.26.



**ACTA N.º 22280**  
Montevideo, Octubre 21 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado del señor Ricardo Flores Chans, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 15.a.  
— Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.29-3644-v.nov.16.

**ACTA N.º 22281**  
Montevideo, Octubre 21 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado de la Naumkeag Steam Cotton Company, de Salem, condado de Essex, de Massachusetts, Estados Unidos de América, ha solicitado la renovación de la marca



para distinguir artículos de la clase 4.a (tejidos de algodón). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.29-3465-v.nov.16.

**ACTA N.º 22279**  
Montevideo, Octubre 21 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado de los señores A. Michelini e Hijos, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 2.a.  
— Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.29-3646-v.nov.16.

**ACTA N.º 22280**  
Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Con esta fecha los señores J. Caggioni e Hijos, de Montevideo, han solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 11.a.  
— Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.29-3630-v.nov.16.

**ACTA N.º 22284**  
Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado de la Sociedad Anónima "La Farmaco Argentina", de Buenos Aires, República Argentina, ha solicitado la renovación de la marca

"MARTIN"  
para distinguir artículos de la clase 9.a (un producto farmacéutico). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.29-3642-v.nov.16.

**ACTA N.º 22282**  
Montevideo, Octubre 14 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad Anónima "Parfumerie Houbigant", de París, Francia, ha solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 10.a (productos de perfumería). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.29-3631-v.nov.16.

**ACTA N.º 22289**  
Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad Anónima "Marques de Bergey y Cia", ha solicitado la renovación de la marca



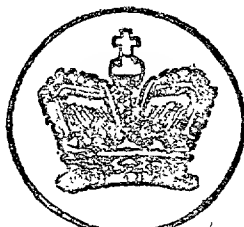
para distinguir artículos de la clase 9.a (productos farmacéuticos). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.29-3635-v.nov.16.

**ACTA N.º 22288**  
Montevideo, Octubre 24 de 1931. — Con esta fecha el señor Manuel César Pudetti, de Rosario, Departamento de Colonia, ha solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 9.a (polvo hormiguicida). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.29-3636-v.nov.16.

**ACTA N.º 22307**  
Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Con esta fecha el señor Aristides Almeida, por la "C. I. P. A., Compañía Industrial y de Producción Agrícola", anteriormente llamada "La Arrocera Italo-Uruguaya, S.A.", de esta plaza, ha solicitado la renovación de la marca



"CORONA"  
para distinguir artículos de la clase 1.a (arroz). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.29-3637-v.nov.16.

**ACTA N.º 22295**  
Montevideo, Octubre 23 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de la Mazzei y Sere, Ltda., de Rivera, Departamento de Rivera, Uruguay han solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 2.a.  
— Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.29-3653-v.nov.16.

**ACTA N.º 22294**  
Montevideo, Octubre 23 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados del señor Américo Elkan, con domicilio en esta ciudad, han solicitado el registro de la marca

"CHEVALIER"  
para distinguir artículos de la clase 17.a (según detalle). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.29-3654-v.nov.16.

**ACTA N.º 22283**  
Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado de la Sociedad Anónima "La Farmaco Argentina", de Buenos Aires, República Argentina, ha solicitado el registro de la marca

"LA FARMACO"  
para distinguir artículos de la clase 9.a (productos farmacéuticos y veterinarios). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.29-3641-v.nov.16.

**ACTA N.º 22282**  
Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado del señor Ventura Porta, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 1.a (aguas para lavar). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.29-3643-v.nov.16.

**ACTA N.º 22288**  
Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad de Responsabilidad Limitada "Etablissements Query", de París, Francia, ha solicitado la renovación de la marca

"ANTIMOSQUITO MONO"  
para distinguir artículos de la clase 9.a (productos insecticidas). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.29-3632-v.nov.16.

**ACTA N.º 22287**  
Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de Lnadrin y Compañía, de París, Francia, ha solicitado la renovación de la marca

"NYRDAHL"  
para distinguir artículos de las clases 9.a, 10.a y 16.a — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.29-3633 v.nov.16.

**ACTA N.º 22286**  
Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de Lnadrin y Compañía, de París, Francia, ha solicitado la renovación de la marca

"ELIXIR DE VIRGINE"  
para distinguir artículos de la clase 9.a (un producto farmacéutico). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Oct.29-3634-v.nov.16.



**ACTA N.º 22313**  
Montevideo, Octubre 29 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de la The Yale y Towne Manufacturing Co., con domicilio en la ciudad de Stamford, Conn. y Nueva York, N. Y., Estados Unidos de América, han solicitado la renovación de la marca

**YALE**

para distinguir artículos de las clases 6.a, 11.a y 24.a (según detalle). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección

Nov.4-3801-v.nov.20.

**ACTA N.º 22314**  
Montevideo, Octubre 29 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de la Triumph Cycle Company Limited, de Coventry, Inglaterra, han solicitado la renovación de la marca

**TRIUMPH**

para distinguir artículos de las clases 15.a y 24.a (según detalle). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.

Nov.4-3802-v.nov.24.

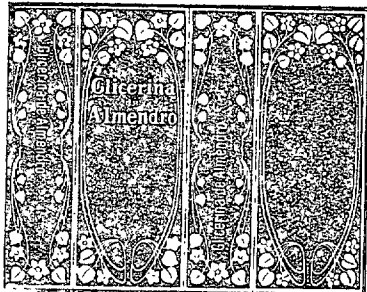
**ACTA N.º 22271**  
Montevideo, Octubre 19 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de la razón social Burberys Limited, de la ciudad de Londres, Inglaterra, han solicitado la renovación de la marca



para distinguir artículos de las clases 4.a y 5.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.

Oct.28-3591-v.nov.14.

**ACTA N.º 22330**  
Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado del señor Juan Jiménez Cabrera, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 10.a. — Carlos A. Giuffra, Encargado de la Dirección.

Nov.7-3922-v.nov.24.

**ACTA N.º 22300**  
Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado de los señores H. W. Roberts y Compañía, de Montevideo, ha solicitado la renovación de la marca



para distinguir artículos de la clase 4.a (excepto lienzos y lonas). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.

Nov.3-3771-v.nov.19.

**ACTA N.º 22299**  
Montevideo, Octubre 24 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de la Alfa-Laval, Sociedad Anónima Importadora, con domicilio en esta ciudad, han solicitado el registro de la marca

**DE LAVAL**

para distinguir artículos de la clase 11.a (y especialmente, separados industriales). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.

Oct.30-2701-v.nov.17.

**ACTA N.º 22320**  
Montevideo, Octubre 30 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de la Smooth-On MFG. Co., con domicilio en la ciudad de Jersey, Nueva Jersey, Estados Unidos de América, han solicitado la renovación de la marca

**SMOOTH-ON**

para distinguir artículos de la clase 9.a (según detalle). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.

Nov.1-3940-v.nov.24

**ACTA N.º 22317**  
Montevideo, Octubre 29 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de los señores Despouey y Compañía, con domicilio en esta ciudad, han solicitado la renovación de la marca

"SIMBAD"

para distinguir artículos de la clase 1.a (según detalle). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.

Nov.3-3775-v.nov.19.

**ACTA N.º 22362**  
Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — Con esta fecha la Empresa Matte Larangeira, Sociedad Anónima, de Buenos Aires, República Argentina, ha solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 1.a (yerba mate). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.

Nov.13-4101-v.nov.30.

**ACTA N.º 22363**  
Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado de la Empresa Matte Larangeira, Sociedad Anónima, de Buenos Aires, República Argentina, ha solicitado el registro de la marca

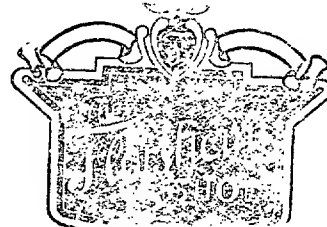
**VERBA VIRGEN**



para distinguir artículos de la clase 1.a (yerba mate). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.

Nov.13-4102-v.nov.20.

**ACTA N.º 22323**  
Montevideo, Octubre 30 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de la The Florhein Shoe Company, con domicilio en la ciudad de Chicago, Illinois, Estados Unidos de América, han solicitado la renovación de la marca



para distinguir artículos de la clase 14.a (calzado de cuero de todas clases). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.

Nov.13-4099-v.nov.30.

**OFICINA DE PATENTES DE INVENCION**

**ACTA N.º 3461**  
Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado del doctor George Alexander Krause, de Munchen, Alemania, ha solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Procedimiento para esterilizar líquidos, especialmente agua potable, por medio de la oligodinamia" y acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario.

Nov.13-4103-v.dic.5.

**ACTA N.º 3449**  
Montevideo, Octubre 27 de 1931. — Con esta fecha el señor Carmelo Pandolfo, de Montevideo, ha solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Calentador eléctrico hidro-térmico automático", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario.

Nov.11-4027-v.dic.3.

**ACTA N.º 154**  
Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — Con esta fecha el señor Julio Meillet, de Montevideo, ha solicitado privilegio industrial por el término de nueve años para "Fabricación de levadura de cereales para la panificación y otros usos", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Carlos A. Giuffra, Encargado de la Dirección. — Bernardo Dumont, Secretario.

Nov.10-3988-v.dic.2.

**ACTA N.º 3457**  
Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de los señores Iriarte Hermanos y Boffill, de Montevideo, han solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Puntas de seguridad para pilotes de cemento armado", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario.

Nov.9-3951-v.dic.10.

**ACTA N.º 3459**  
Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — Con esta fecha el señor Domingo José de Oliveira, de Montevideo, ha solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Parrilla aplicable a los calentadores 'Primus', denominada 'Maruja'", y de acuerdo con la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Carlos Alberto Giuffra, Encargado de la Dirección. — Bernardo Dumont, Secretario.

Nov.9-3956-v.dic.10.

**ACTA N.º 135**  
Montevideo, Octubre 13 de 1931. — Con esta fecha los señores Ramela y Fabok, de Montevideo, han solicitado privilegio industrial por el término de cinco años para "Fabricación de castrillos pasadores de botón y de gancho, pasadores tarjeta, visagras, pomelas y palas de apalear", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario.

Nov.7-3942-v.nov.30.

**ACTA N.º 150**  
Montevideo, Octubre 30 de 1931. — Con esta fecha el señor Angel Minoli, de Montevideo, ha solicitado privilegio industrial por el término de nueve años para la "Fa-

bricación de tejas y caballetes o cumbreas coloreadas con óxidos minerales", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Nov.6-3882-v.nov.28.

**ACTA N.º 3453**  
Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — Con esta fecha los Talleres de Carpintería Metálica Moderna, S. A. Industrial Uruguaya "Carmeta", de Montevideo, han solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Sistema de manija para lavas para ventanas, puertas, cerraduras, etc.", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Nov.6-3883-v.nov.28.

**ACTA N.º 151**  
Montevideo, Octubre 31 de 1931. — Con esta fecha el señor Alejandro Steiner, de Montevideo, ha solicitado privilegio industrial por el término de nueve años para "Fabricación de colores sintéticos y químicos y aprovechamientos de los subproductos y aprovechamientos de los subproductos industriales para la fabricación de pinturas destinadas a la decoración artística e industrial y otras variedades", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Nov.4-3825-v.nov.26.

**ACTA N.º 152**  
Montevideo, Octubre 31 de 1931. — Con esta fecha los señores Gervasio M. Fourcade y Carlos S. Bucknath, de Montevideo, han solicitado privilegio industrial por el término de nueve años para "Fabricación de pisos tipo 'Tertioplan', a base de maderas nacionales", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Nov.4-3812-v.nov.26.

**ACTA N.º 3443**  
Montevideo, Octubre 20 de 1931. — Con esta fecha los señores Pecoste y Facello Hermanos, de Montevideo, han solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Mejoras en baldosas para pavimentos en general", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Nov.3-3763-v.nov.25.

**ACTA N.º 148**  
Montevideo, Octubre 28 de 1931. — Con esta fecha el señor Víctor Domínguez, de Montevideo, ha solicitado privilegio industrial por el término de nueve años para la "Fabricación de cabos o mangos largos de azadas, picos, rastillos, hachas y demás herramientas", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Nov.3-3769-v.nov.25.

**ACTA N.º 149**  
Montevideo, Octubre 29 de 1931. — Con esta fecha los señores Cañin Hermanos, de Montevideo, han solicitado privilegio industrial por el término de nueve años para la "Fabricación de pimentón molido", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Nov.3-3770-v.nov.25.

**ACTA N.º 3453**  
Montevideo, Octubre 30 de 1931. — Con esta fecha el señor Héctor Cardellino, de Montevideo, ha solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Máquina hidro-pneumática de abrir cubiertas de camiones, automóviles, etc.", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Nov.3-3773-v.nov.25.

**ACTA N.º 130**  
Montevideo, Octubre 8 de 1931. — Con esta fecha los señores J. C. Oliver y Compañía, de Montevideo, han solicitado privilegio industrial por el término de nueve años para "Fabricación de todo artículo en aluminio fundido mediante el aprovechamiento de desechos u objetos inservibles que sean de o contengan dicho metal", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se

ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.31-3726-v.nov.24.

**ACTA N.º 3451**  
Montevideo, Octubre 23 de 1931. — Con esta fecha el señor Juan Fontanini, de Montevideo, ha solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Bote salvavidas sistema Fontanini", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.30-3690-v.nov.23.

**ACTA N.º 3452**  
Montevideo, Octubre 23 de 1931. — Con esta fecha los señores Juan Simonini y Luis Fornengo, de Montevideo, han solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Carburador a gas oil para motores de auto y para aviación, denominado 'Sinforn'", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.31-3740-v.nov.24.

**ACTA N.º 3450**  
Montevideo, Octubre 23 de 1931. — Con esta fecha el señor Walter Nitschke, de Montevideo, ha solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Letreros luminosos basados sobre la utilización de superficies lisas curvadas de distintas graduaciones, calculadas según el efecto de luz deseado, denominado 'Reflexo-luz'", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.31-3727-v.nov.24.

**ACTA N.º 147**  
Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Con esta fecha los señores Rafael Duvinsky y Ramón Maurente, industriales, de Montevideo, han solicitado privilegio industrial por el término de nueve años para "Fabricación de estopa para la limpieza de máquinas", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.30-3702-v.nov.23.

**ACTA N.º 3448**  
Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Con esta fecha el señor Francisco Solano López, de Montevideo, ha solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Mejoras en radiadores de calefacción", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.30-3703-v.nov.23.

**ACTA N.º 3447**  
Montevideo, Octubre 24 de 1931. — Con esta fecha el señor Alberto P. Willat, de Montevideo, ha solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Calentador de agua aplicable a cocinas a gas, hornallas y braseros", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.23-3633-v.nov.21.

**ACTA N.º 3446**  
Montevideo, Octubre 23 de 1931. — Con esta fecha el señor Héctor Parente, de Montevideo, ha solicitado un certificado de mejora adicional a la patente de invención de su propiedad número 2568, y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Carlos A. Giuffra, Encargado de la Dirección. — Bernardo Dumont, Secretario. Oct.27-3570-v.nov.19.

**ACTA N.º 143**  
Montevideo, Octubre 20 de 1931. — Con esta fecha el señor Juan C. Oliver, de Montevideo, ha solicitado privilegio industrial por el término de nueve años para "Fabricación de tanques para descarga y limpieza de W. C. orinales, etc., en todos los tipos, sistemas y clases, como ser: comunes, silenciosos intermitentes etc., en chapa metálica laminada y estampada y aleaciones de todas clases de metales o desechos de los mismos a excepción de hierro fundido", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.27-3579-v.nov.19.

**ACTA N.º 3404**  
Montevideo, Agosto 29 de 1931. — Con esta fecha el señor Elías Abraham, ceden-

te de los señores Arturo Cash y Francisco Feinado Rodríguez, de Montevideo, ha solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Tanque de descarga silenciosa para water closet, tanques e inodoro, denominado 'Hayek'", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.21-3477-v.nov.17.

**ACTA N.º 137**  
Montevideo, Octubre 14 de 1931. — Con esta fecha los señores Rodríguez Mujica y Compañía, de Montevideo, han solicitado privilegio industrial por el término de cinco años para "Fabricación de medias en general y calcetines en seda animal y vegetal, hilo y seda, algodón y lana, en máquina 'Cotton'", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.24-3485-v.nov.17.

**ACTA N.º 145**  
Montevideo, Octubre 21 de 1931. — Con esta fecha el señor Carlos A. Barros, de Montevideo, ha solicitado privilegio industrial por el término de nueve años para "Fabricación de planchas eléctricas de los tipos comunes, para ropa, así como para uso de sastres y sombrereros y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.24-3507-v.nov.17.

**ACTA N.º 144**  
Montevideo, Octubre 21 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de los señores Escondour y Compañía, industriales, de esta ciudad, han solicitado privilegio industrial por el término de nueve años para "Fabricación de aparatos receptores (onda corta, larga y combinados) y transmisores de radiotelefonía, sus partes y sus repuestos y acumuladores para automóviles y usos industriales y sus repuestos respectivos", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.24-3493-v.nov.17.

**ACTA N.º 3437**  
Montevideo, Octubre 19 de 1931. — Con esta fecha los Talleres de Carpintería Metálica Moderna, Sociedad Anónima Industrial Uruguaya "Carmeta", han solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Nuevo cierre para puertas, ventanas o persianas de dos batientes", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.24-3363-v.nov.17.

**ACTA N.º 3444**  
Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Con esta fecha el señor Francisco Bettosini, de Montevideo, ha solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Sistema de grampas para marcos, denominadas 'Bettosini'", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.24-3473-v.nov.17.

**ACTA N.º 3445**  
Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Con esta fecha el señor Juan Fornari, de Montevideo, ha solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Nuevo tipo de monolítico para pisos, revestimientos etc.", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.24-3496-v.nov.17.

**ACTA N.º 3441**  
Montevideo, Octubre 20 de 1931. — Con esta fecha el señor Enrique Brusco, apoderado del señor Angel S. Tiooni, de Carmelo, República Oriental del Uruguay, ha solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Cuna-hamaca desarmable", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.23-3459-v.nov.16.

**ACTA N.º 3438**  
Montevideo, Octubre 20 de 1931. — Con esta fecha Talleres de Carpintería Metálica Moderna, Sociedad Anónima Industrial Uru-

guaya. de Montevideo, ha solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Mejoras en ventanas de guillotina del tipo en el cual las hojas giran o se desplazan soportadas por piezas correderas en los montantes fijos del marco y tiene por objeto una disposición que permite aumentar el desplazamiento de dichas hojas dentro del marco y obtener una importante separación entre ellas", y de acuerdo con los que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.23-3452-v.nov.16.

**ACTA N.º 3439**  
Montevideo, Octubre 20 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de los señores Diego, Gracia y Compañía, con domicilio en la ciudad de Buenos Aires, República Argentina, han solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Mejoras en guitarras", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.23-3462-v.nov.16.

**ACTA N.º 141**  
Montevideo, Octubre 19 de 1931. — Con esta fecha los señores Bocage, Bujalance y Compañía, de Montevideo, han solicitado privilegio industrial por el término de nueve años para "Fabricación de lecitina y sus derivados, colestestina, aceite de huevo, albúmina de huevos desecada y tanatos de albúmina", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario. Oct.23-3403-v.nov.14.

**MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS  
DIRECCION DE ARQUITECTURA**

**Segundo llamado a licitación**  
Llámase a licitación pública por segunda vez para las obras de consolidación del terreno de la escuela rural número 27, de Paso de la Paloma, Departamento de Canelones, de estricto acuerdo con los recaudos que se hallan de manifiesto en la Secretaría de esta Dirección o en la Inspección Departamental de Instrucción Primaria de Rocha. Las propuestas se recibirán bajo sobre cerrado y lacrado hasta el día 26 de Noviembre en curso, a las 15 horas.

La Superioridad se reserva el derecho de aceptar la que juzgue más conveniente o rechazarlas todas. — Montevideo, Noviembre 7 de 1931. — Julia Laborde, Oficial 2.º. Nov.10-4008-v.nov.18.

**MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS  
DIRECCION DE ARQUITECTURA**

**Llamado a licitación**  
Llámase a licitación pública por primera vez para las obras de construcción de las escuelas rurales número 26, de Cañada de Santos, segundo grado número 5, de Río Branco y primer grado número 12, de cuchilla de Artigas, del Departamento de Cerro Largo, de estricto acuerdo con los recaudos que se hallan de manifiesto en la Secretaría de esta Dirección o en la Inspección Departamental de Instrucción Primaria de Cerro Largo. Las propuestas se recibirán bajo sobre cerrado y lacrado hasta el día 5 de Diciembre próximo, a las 10 horas.

La Superioridad se reserva el derecho de aceptar la que considere más conveniente o rechazarlas todas. — Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — Julia Laborde, Oficial 2.º. Nov.11-4043-v.nov.19.

**MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS  
DIRECCION DE ARQUITECTURA**

**Llamado a licitación**  
Llámase a licitación pública por primera vez para las obras de construcción y refacción en el Instituto Agronómico de Paysandú, de estricto acuerdo con los recaudos que se hallan de manifiesto en la Secretaría de esta Dirección o en el Concejo Departamental de Paysandú. Las propuestas se recibirán bajo sobre lacrado hasta el día 27 de Noviembre, a las 15 horas.

La Superioridad se reserva el derecho de aceptar la que considere más conveniente o rechazarlas todas. — Montevideo, Noviembre 4 de 1931. — Julia Laborde, Oficial 2.º. Nov.6-3895-v.nov.14.

**MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS  
DIRECCION DE ARQUITECTURA**

**Llamado a licitación**  
Llámase a licitación pública por primera vez para las obras de construcción de la escuela de primer grado número 28, de Villa Sara, Departamento de Treinta y Tres, de estricto acuerdo con los recaudos que se hallan de manifiesto en la Secretaría de esta Dirección o en la Inspección Departamental de Instrucción Primaria de Treinta y Tres. Las propuestas se recibirán ba-

jo sobre cerrado y lacrado hasta el día 28 de Noviembre en curso, a las 10 horas.

La Superioridad se reserva el derecho de aceptar la que considere más conveniente o rechazarlas todas. — Montevideo, Noviembre 4 de 1931. — Julia Laborde, Oficial 2.º. Nov.6-3895-v.nov.14.

**MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS  
DIRECCION DE HIDROGRAFIA**

**Licitación N.º 296**  
Llámase a licitación pública para la provisión de una caldera para el vapor "D. 4" Pliego de condiciones en la Dirección de Hidrografía, calle Colón número 1418, durante las horas de oficina.

Se abrirán las propuestas el día 26 de Diciembre próximo, a las 10 horas. — Montevideo, Agosto 29 de 1931. — A. Garcaos, Secretario. Set.3-1813-v.dic.26.

**MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS  
DIRECCION DE HIDROGRAFIA**

**Licitación número 296**  
Modificación al pliego de condiciones para la caldera del vapor D-24

Se previene a todos los que han retirado pliego de condiciones para la caldera del vapor D-24 que deben pasar por la Secretaría de la Dirección a enterarse de las modificaciones introducidas en el referido pliego. — Montevideo, Octubre 8 de 1931. — A. Garcaos, Secretario. Oct.7-2871-v.dic.26.

**MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS  
DIRECCION DE VIALIDAD**

**Edicto** — De acuerdo con lo establecido por el artículo 15 inciso 3.º de la ley de 28 de Marzo de 1912 y ampliación de fecha 3 de Diciembre de 1917, se cita, llama y emplaza a los señores Adolfo, Juana Inés y María Inés Alonso o apoderado en forma, para que dentro del término de ocho días comparezcan ante esta Oficina, calle Durazno número 1568, a oponer las observaciones que crean del caso a la expropiación de 1486 m.2 60 de terreno que se destina a la construcción de la carretera Cuchilla Pereyra-Santa Rosa. — Montevideo, Noviembre 11 de 1931. — José Pedro López, Secretario. Nov.13-4116-v.nov.20.

**MUNICIPALES**

**CONCEJO DE ADMINISTRACION DEPARTAMENTAL DE MONTEVIDEO  
DIRECCION DE CEMENTERIOS**

Don Manuel V. Rodríguez se ha presentado ante esta repartición solicitando boletos duplicados del sepulcro número 58 del primer cuerpo del Cementerio Central y del nicho número 1386 del primer cuerpo del mismo Cementerio, que están a nombre de su finado abuelo don Manuel Portela. Se hace pública la petición para que los que se consideren con derechos deduzcan la acción correspondiente ante esta Dirección dentro del plazo de noventa días, a contar desde la fecha. Si no hay oposición se expedirán los boletos solicitados. — Montevideo, Octubre 6 de 1931. — La Dirección. Oct.8-2893-v.en.8.

Don Arturo del Campo se ha presentado ante esta repartición solicitando un boleto duplicado del sepulcro número 354 del primer cuerpo del Cementerio Central, que está a nombre de los señores Arturo, Héctor M. y Juan Domingo del Campo, y de doña María Elena del Campo de Seré. Se hace pública la petición para que los que se consideren con derecho deduzcan la acción correspondiente ante esta Dirección dentro del plazo de noventa días, a contar desde la fecha. Si no hay oposición se expedirá el boleto solicitado. — Montevideo Setiembre 2 de 1931. — La Dirección. Set.7-1931-v.dic.7.

Debiendo extraerse del sepulcro número 49 del Cementerio del Paso del Molino, propiedad de don Juan Causel, los restos de Alfredo López, Ana S. de Iriarte, Enrique Julio Mayer, Juan Antonio Colombo, Mariano Riera, Julia Pazos, José Pazos, Josefa Malla y Vial, Elvira Carreras, Carlos José Beare, Juan Barboza, Juan Dovino, Enrique Cledon, Angel Rañi, Jaime Estapé, Albina Duchini, María García, Josefina I. de Torres, Humberto Duchini, Carolina Duchini, Magdalena Armando Rosa Mattos de Pazos, José Bruscianno, Manuel Contreras, José Deluca, Francisco Bermúdez, Roberto Andrés López, Joaquina Lede Boroa y los de dos adultos sin chapa. Se avisa a los interesados que tienen noventa días de plazo para trasladarlos a otro local; en caso contrario, se depositarán en el Osario General así que se cumpla el término señalado. — Montevideo, Agosto 5 de 1931. — La Dirección. Ag.19-1146-v.nov.19.

**CONCEJO AUXILIAR HONORARIO DE BELLA UNION**

**Emplazamiento**  
Por resolución de este Concejo Auxiliar, de fecha 17 de Febrero de 1930, se cita, llama y emplaza por el término de noventa días, a contar de esta fecha, a don Tomás Gaudes, sus herederos o a quienes legalmente los representen, a deducir derechos ante esta Oficina, sobre el solar número 741 de la manzana número 138, según plano urbano de esta villa. Vencido este plazo esta Corporación declarará caducada la concesión que se la ha hecho en este emplazamiento debiendo ser publicado Abril 30 del año 1873 en el "Diario Oficial" y en un periódico del Departamento. — Bella Unión, Febrero 21 de 1930. — Luis J. Balbani, Secretario. Oct.21-3387-v.en.21.

**CONCEJO DE ADMINISTRACION DEPARTAMENTAL DE FLORES  
LLAMADO A LICITACION**

Llámase a licitación para la confección de setecientos sesenta pares de chapas para automóviles, de acuerdo con el detalle y clasificación que se encuentra a disposición de los interesados en la Secretaría de este Concejo. Las propuestas deberán ser presentadas a la Secretaría del Concejo en el sellado correspondiente, hasta el día 14 del corriente, en que serán abiertas en presencia de los interesados que concurran. — Trinidad, Noviembre 5 de 1931. — Juan Ma. Estradé, Presidente. — Doctor Miguel A. Pringles, Secretario. Nov.9-3967-v.nov.14.

**CONCEJO DE ADMINISTRACION DEPARTAMENTAL DE MALDONADO  
AVISO**

De acuerdo con lo determinado por el artículo 687 del Código Rural, se hace saber a los interesados que el señor Cayetano de León se ha presentado ante el Concejo de Administración Departamental de Maldonado solicitando permisos para desviar un camino que cruza por campo de su propiedad, ubicado en José Ignacio, sexta sección, y cuyos límites son los siguientes: por el Norte con don Abdón Medina y don Agustín Canobra; por el Este, con don Cosme Brito, separado por el arroyo José Ignacio, por el Sur, con don Leoncio Novo, don Juan Isaac Silvera y la sucesión de doña Deolinda Pérez de Rodríguez y al Oeste, con don Juan Berta y doña Catalina Medina de Pérez. Para constancia y a los efectos consiguientes se hace la presente publicación durante el término legal en el "Diario Oficial" y en un periódico local. — Maldonado, Agosto 18 de 1930. — Julio C. Marpons, Secretario. Nov.6-3894-v.dic.6.

**ESTADO CIVIL**

**EDICTOS**

**1.ª Sección del Dpto. de Montevideo**  
En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931, a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don VICENTE BLOSE, de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión comerciante, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Convención número 1421, y doña VENECIA TOGNOLA VANERIO, de 18 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Chaná número 2221. En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — César L. Gallardo, Oficial del Estado Civil. 1967-nov.19.

En Montevideo y el día 9 del mes de Noviembre del año 1931, a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don SALVADOR PRESTA, de 44 años de edad, de estado divorciado, de profesión comerciante, de nacionalidad italiano, nacido en Paula el 5 de Abril de 1887, domiciliado en la calle Cerrito número 726, y doña MARIA FRANCISCA SCIAMMARELLA, de 34 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad argentina, nacida en Buenos Aires el 28 de Marzo de 1897, domiciliada en la calle Cerrito número 726. En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario

Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — César L. Gallardo, Oficial del Estado Civil. 1968-v.nov.19.

En Montevideo y el día 26 del mes de Octubre del año 1931, a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don DOMINGO GARCIA, de 44 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad español, nacido en Santander, domiciliado en la calle Piedras número 618, y doña CECILIA MOREIRA, de 40 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Florida, domiciliada en la calle Piedras número 618.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — César L. Gallardo, Oficial del Estado Civil. — Exonerado de derechos. 1969-v.nov.19. Conste. — Gallardo.

En Montevideo y el día 7 del mes de Octubre del año 1931, a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don DIEGO LOPEZ, de 53 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad español, nacido en Almería, domiciliado en la calle Río Branco número 1434, y doña FRANCISCA AGUIRRE, de 33 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Lavalleja, domiciliada en la calle Juncal número 1373.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — César L. Gallardo, Oficial del Estado Civil. — Exonerado de derechos. 1970-v.nov.19. Conste. — Gallardo.

En Montevideo y el día 10 del mes de Noviembre del año 1931, a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JACINTO GUEVARA, de 35 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Treinta y Tres, domiciliado en la calle Juncal número 1373, y doña MARIA SEQUEIRA, de 25 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Treinta y Tres, domiciliada en la calle Paysandú número 1015.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — César L. Gallardo, Oficial del Estado Civil. — Exonerado de derechos. 1971-v.nov.19. Conste. — Gallardo.

En Montevideo y el día 26 del mes de Octubre del año 1931, a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don CARLOS DEL SEL LEO, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad argentino, nacido en la República Argentina, domiciliado en la calle Cerrito número 726, y doña LUCRECIA AZUCENA ESTHER CENTENO PENA, de 19 años de edad, de estado divorciada, de profesión labores, de nacionalidad argentina, nacida en la República Argentina, domiciliada en la calle Cerrito número 726.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — César L. Gallardo, Oficial del Estado Civil. 1897-v.nov.14.

En Montevideo y el día 31 del mes de Octubre del año 1931, a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don GERALDO ARTURO CHRISTIAN, de 52 años de edad, de estado divorciado de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo el 25 de Junio de 1879, domiciliado en la calle Rincón número 638, y doña MARJORIE EDITH SIMPSON de 26 años de edad, de estado soltera, de profesión empleada, de nacionalidad inglesa, nacida en Londres el 21 de Noviembre de 1934, domiciliada en la calle Rincón número 638.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo co-

nocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — César L. Gallardo, Oficial del Estado Civil. 1898-v.nov.14.

En Montevideo y el día 3 del mes de Noviembre del año 1931, a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don CARLOS CIDRA, de 52 años de edad, de estado divorciado, de profesión militar, de nacionalidad argentino, nacido en Pergamino, provincia de Buenos Aires, el 23 de Octubre de 1879, domiciliado en la calle Cerrito número 726, y doña CELIA FELISA GIRARDENGO, de 31 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad argentina, nacida en Buenos Aires el 20 de Enero de 1900, domiciliada en la calle Cerrito número 726.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — César L. Gallardo, Oficial del Estado Civil. 1899-v.nov.14.

## 2.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don PEGERIO GARCIA, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad español, nacido en Lugo, domiciliado en la calle 25 de Mayo número 268, y doña JUANA DELGADO, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en Islas Canarias, domiciliada en la calle Cerrito número 171.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Héctor Alvarez Cina, Oficial del Estado Civil. 1956-v.nov.18.

En Montevideo y el día 31 del mes de Octubre del año 1931 a las 14 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don KALMAN BESSENEY, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad húngaro, nacido en Budapest, domiciliado en la calle Solís número 1541, y doña MAGDALENA SCHONBERGER, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad húngara, nacida en Budapest, domiciliada en la calle Solís número 1548.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Héctor Alvarez Cina, Oficial del Estado Civil. 1962-v.nov.16.

En Montevideo y el día 3 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ALFREDO ISRAEL GERIQUE, de 29 años de edad, de estado soltero de profesión militar de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Soriano, domiciliado en la calle Cerrito número 487, y doña MATILDE DIBELLA ABENANTE, de 18 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Cerrito número 487.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Héctor Alvarez Cina, Oficial del Estado Civil. 1903-v.nov.16.

En Montevideo y el día 31 del mes de Octubre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don SALVADOR RODRIGUEZ de 35 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad español, nacido en Oviedo, domiciliado en la calle Misiones número 1412, y doña CARMEN GARCIA, de 35 años de edad, de estado soltera de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en Oviedo, domiciliada en la calle Misiones número 1412.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Héctor Alvarez Cina, Oficial del Estado Civil. 1904-v.nov.16.

En Montevideo y el día 3 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A pe-

tición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MARCK MARIANO REICH, de 29 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad polaco, nacido en Livov, domiciliado en la calle Pérez Castellano número 1470, y doña AIDA ZIMER, de 29 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad polaca, nacida en Dunajow, domiciliada en la calle Pérez Castellano número 1470.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Héctor Alvarez Cina, Oficial del Estado Civil. — De Oficio. — Conste. — Alvarez Cina. 1906-v.nov.16.

## 3.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo y el día 9 del mes de Noviembre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE FILIPAK, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad polaco, nacido en Varsovia, domiciliado en la calle Sarandí número 269, y doña STEFANYA ARZECZOWSKA, de 22 años de edad, de estado soltera de profesión labores, de nacionalidad polaca, nacida en Varsovia, domiciliada en la calle Sarandí número 269.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Pedro López Arreseigor, Oficial del Estado Civil. — De Oficio. — Conste. — López Arreseigor. 1958-v.nov.18.

En Montevideo y el día 6 del mes de Noviembre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don FERRUCCIO MADRIGALL, de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión mecánico, de nacionalidad italiano, nacido en Spezia, domiciliado en la calle Reconquista número 279, y doña ESMERALDA REGO, de 15 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Reconquista número 279.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Pedro López Arreseigor, Oficial del Estado Civil. 1959-v.nov.18.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931 a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ELIAS MITTAUER, de 63 años de edad, de estado viudo, de profesión jornalero, de nacionalidad ruso, nacido en Rusia, domiciliado en la calle Buenos Aires número 419, y doña ELISABETA KLEIN, de 37 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad húngara, nacida en Orada Mare.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Pedro López Arreseigor, Oficial del Estado Civil. 1960-v.nov.18.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931 a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN LUTAR, de 31 años de edad, de estado soltero, de profesión mecánico, de nacionalidad yugoslavo, nacido en Krizevci, domiciliado en la calle Buenos Aires número 483, y doña CAROLINA CUCHAN, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad yugoslava, nacida en Krizevci, domiciliada en la calle Buenos Aires número 483.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Pedro López Arreseigor, Oficial del Estado Civil. 1961-v.nov.18.

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931 a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don LEIS COLOMBO de 34 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Colón número 1383, y doña MARINA SANTA CRUZ, de 30 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad



oriental, domiciliada en la calle Colón número 1383.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Pedro López Arreseigor, Oficial del Estado Civil. 1962-v.nov.18.

En Montevideo y el día 4 del mes de Noviembre del año 1931, a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don DAVID JELINSKI, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad polaca, nacido en Suwalki, domiciliado en la calle Reconquista número 383, y doña ZENIA LATOCZYNSKA, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad polaca, nacida en Suwalki, domiciliada en la calle Reconquista número 388.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Pedro López Arreseigor, Oficial del Estado Civil. 1937-v.nov.14.

En Montevideo y el día 4 del mes de Noviembre del año 1931, a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don LUZER KLEIST, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión carpintero, de nacionalidad polaca, nacido en Polonia, domiciliado en la calle Buenos Aires número 338, y doña REGINA SEIDENFELD, de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad polaca, nacida en Polonia, domiciliada en la calle Buenos Aires número 338.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Pedro López Arreseigor, Oficial del Estado Civil. 1883-v.nov.14.

#### 4.a Sección del Dpto. de Montevideo

En Montevideo y el día 6 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ROBERTO MATHON, de 22 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Canelones el 2 de Junio de 1909, domiciliado en la calle Río Negro número 1319, y doña ALICIA RENEE CASTERAN CASSOU, de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad el 5 de Mayo de 1912, domiciliada en la calle Río Negro número 1319.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — A. Ortiz Garzón, Oficial del Estado Civil. 1937-v.nov.17.

#### 5.a Sección del Dpto. de Montevideo

En Montevideo y el día 11 del mes de Noviembre del año 1931, a las 14 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don LUIS ROSSIGNOLI, de 37 años de edad, de estado divorciado, de profesión médico, de nacionalidad argentino, nacido en Buenos Aires, domiciliado en la avenida 18 de Julio número 1296, y doña JULIA EMMA PAR-GAS, de 36 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad argentina, nacida en Entre Ríos, domiciliada en la avenida 18 de Julio número 1296.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Julio Arocena Folle, Oficial del Estado Civil. 1992-v.nov.20.

En Montevideo y el día 9 del mes de Noviembre del año 1931 a las 14 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MANUEL DAVILA, de 51 años de edad, de estado soltero, de profesión industrial, de nacionalidad español, nacido en La Coruña, domiciliado en la calle San José número 1120, y doña IRNE BERGEY, de 29 años de edad, de estado divorciada, de profesión labores, de nacionalidad argentina, nacida en Buenos Aires, domiciliada en la calle San José número 1120.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Puig Maciel, Oficial del Estado Civil. 1986-v.nov.20.

la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Julio Arocena Folle, Oficial del Estado Civil. 1963-v.nov.18.

En Montevideo y el día 6 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN BARDANCA, de 32 años de edad, de estado viudo, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de San José, domiciliado en la calle Ibicuy número 1185, y doña MARIA DEME-TRIA CALZADA, de 32 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Soriano, domiciliada en la calle Ibicuy número 1185.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Julio Arocena Folle, Oficial del Estado Civil. 1964-v.nov.18.

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931, a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ROBERTO CANTONNET, de 36 años de edad, de estado soltero, de profesión comerciante, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Ejido número 1234, y doña ADEL- LA JUSTINA SUBERO, de 28 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Ejido número 1234.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — A. Ortiz Garzón, Oficial del Estado Civil. 1883-v.nov.14.

En Montevideo y el día 3 del mes de Noviembre del año 1931, a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don CARLOS ENRIQUE ERRO, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Paraguay número 1319, y doña ELCIRA PIRIZ ERRO, de 17 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Durazno, domiciliada en la calle Paraguay número 1319.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — A. Ortiz Garzón, Oficial del Estado Civil. 1944-v.nov.17.

#### 6.a Sección del Dpto. de Montevideo

En Montevideo y el día 30 del mes de Octubre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE MARIA ESTAPE, de 37 años de edad, de estado soltero, de profesión médico, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Cuareim número 1467, y doña ROSA BLANCA ETCHEVERRY DEL PINO, de 29 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Flores, domiciliada en la calle Mercedes número 1213.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Puig Maciel, Oficial del Estado Civil. 1911-v.nov.16.

#### 7.a Sección del Dpto. de Montevideo

En Montevideo y el día 7 del mes de Noviembre del año 1931. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JULIO OLVEDI, de 31 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad húngaro, nacido en Java de Mures, domiciliado en la calle Tacuarembó número 1683, y doña MARGARITA MINDAK, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión ocupaciones del hogar, de nacionalidad rumana, nacida en Satu Mare, domiciliada en la calle Uruguay número 1515.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Puig Maciel, Oficial del Estado Civil. 1986-v.nov.20.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ALEJANDRO ONORIO COLMAN, de 22 años de edad, de estado soltero, de profesión albañil, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Soriano, domiciliado en la calle Galicia número 1513, y doña INMACULADA VIOJA, de 28 años de edad, de estado soltera, de profesión ocupaciones del hogar, de nacionalidad italiana, nacida en Nápoles, domiciliada en la calle Colonia número 1333.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Puig Maciel, Oficial del Estado Civil. 1946-v.nov.18.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ROBERTO MAUTONE, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Treinta y Tres, domiciliado en la calle Isla de Flores número 1483, y doña ARACELIA ANTONIA GUIDO, de 17 años de edad, de estado soltera, de profesión ocupaciones del hogar, de nacionalidad oriental, nacida en Fray Bentos, domiciliada en la calle Isla de Flores número 1483.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Puig Maciel, Oficial del Estado Civil. — Gratis. — Conste. — Puig Maciel. 1947-v.nov.18.

En Montevideo y el día 4 del mes de Noviembre del año 1931. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don LUIS ESPOSITO, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad italiana, nacido en Cosenza, domiciliado en la calle Cerro Largo número 1527, y doña MARIA CELIA RODRIGUEZ, de 25 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de San José, domiciliada en la calle Cerro Largo número 1527.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Puig Maciel, Oficial del Estado Civil. 1908-v.nov.16.

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don CARMELO ANTONIO BALBI, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión constructor, de nacionalidad oriental, nacido en este Departamento, domiciliado en la calle Vázquez número 1603, y doña ELVIRA MOLLA LEDO, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión ocupaciones del hogar, de nacionalidad española, nacida en la provincia de La Coruña, domiciliada en la calle Vázquez número 1603.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Puig Maciel, Oficial del Estado Civil. 1909-v.nov.16.

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don VICENTE CORRAL, de 49 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad español, nacido en la provincia de La Coruña, domiciliado en la calle Tacuarembó número 1660, y doña MARIA ANTELO, de 44 años de edad, de estado divorciada, de profesión ocupaciones del hogar, de nacionalidad española, nacida en la provincia de La Coruña, domiciliada en la calle Tacuarembó número 1660.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Puig Maciel, Oficial del Estado Civil. 1910-v.nov.16.

#### 8.a Sección del Dpto. de Montevideo

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931 a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ANTONIO BUONCRISTIANO, de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle...



do en la calle Bequeló número 1711, y doña MARIA ANGELICA VEIRANO, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Lima número 1523.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Sebastián L. Puppo, Oficial del Es-  
1929-v.nov.17.  
tado Civil.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931 a las 10 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ERNESTO VICENTE MURISICH, de 30 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle La Paz número 115, y doña BLANCA JOSEFA VALDE ESPINO, de 27 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Lavalleja, domiciliada en la calle La Paz número 1775.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Sebastián L. Puppo, Oficial del Es-  
1930-v.nov.17.  
tado Civil.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931 a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don LUIS CANCELA, de 30 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad español, nacido en la provincia de La Coruña, domiciliado en la calle Asunción número 1260, y doña MANUELA GARRIDO, de 27 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en la provincia de La Coruña, domiciliada en la calle Cuareim número 2080.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Sebastián L. Puppo, Oficial del Es-  
1931-v.nov.17.  
tado Civil.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931 a las 10 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN CARLOS PUPPO, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Uruguayana número 3253, y doña FANNY AUREA BERRIOLO, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Santa Fe número 1248.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Sebastián L. Puppo, Oficial del Es-  
1932-v.nov.17.  
tado Civil.

En Montevideo y el día 6 del mes de Noviembre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don REINALDO CAMBON, de 35 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle General Palleja número 2517, y doña MICHELLE GILARD, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad francesa, nacida en París, domiciliada en la calle General Palleja número 2517.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Sebastián L. Puppo, Oficial del Es-  
1933-v.nov.17.  
tado Civil.

En Montevideo y el día 6 del mes de Noviembre del año 1931 a las 14 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ADEMAR SARACHO, de 35 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Durazno, domiciliado en la calle César Díaz número 1171, y doña JUSTA RITA ROMERO, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Lavalleja, domiciliada en la calle César Díaz número 1171.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo

conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Sebastián L. Puppo, Oficial del Es-  
1934-v.nov.17.  
tado Civil. — Gratis. — Conste. — Puppo.

En Montevideo y el día 6 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con MARIO GUTIERREZ, de 27 años de edad, de estado soltero, de profesión militar, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Florida, domiciliado en la avenida Agraciada número 2544, y doña MARÍA DOLORES CACERES, de 14 años de edad, de estado soltera, de profesión labo-  
1935-v.nov.17.  
red, de nacionalidad oriental, nacida en la calle Martín García número 1218.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Sebastián L. Puppo, Oficial del Es-  
1935-v.nov.17.  
tado Civil. — Gratis. — Conste. — Puppo.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931 a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con HECTOR CONSTANTINO STARICO, de 31 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Martín García número 1122, y doña ORFELIA LARROSA, de 27 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Río Negro, domiciliada en la calle Martín García número 1332.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Sebastián L. Puppo, Oficial del Es-  
1936-v.nov.17.  
tado Civil. — Gratis. — Conste. — Puppo.

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con JOSE ABELARDO VIOLANTE, de 30 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Canelones, domiciliado en la calle Arequita número 2174, y doña JULIA NIEVES REBOLLO, de 25 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Arequita número 2174.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Sebastián L. Puppo, Oficial del Es-  
1937-v.nov.16.  
tado Civil. — Gratis. — Conste. — Puppo.

#### 10.a Sección del Dpto. de Montevideo

En Montevideo y el día 7 del mes de Noviembre del año 1931, a las 10 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don GUILERMO FERNANDEZ, de 51 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Florida, domiciliado en la calle F. Sanguinetti número 957, y doña ISABEL ROSAS, de 53 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Florida, domiciliada en la calle F. Sanguinetti número 957.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Luis Bajac, Oficial del Estado Civil.  
1972-v.nov.19.  
— Gratis. — Conste. — Bajac.

En Montevideo y el día 6 del mes de Noviembre del año 1931, a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don FABIAN JOSE GALEA, de 34 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Lavalleja, domiciliado en la calle Fray Bentos número 62, y doña MARÍA IRENE SENDEROS, de 29 años de edad, de estado soltera, de profesión educacionista, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Gobernador Viana número 2591.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario

Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Luis Bajac, Oficial del Estado Civil.  
1973-v.nov.19.

En Montevideo y el día 9 del mes de Noviembre del año 1931, a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ANTONIO ESTEBAN LEIMA, de 32 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Asilo número 3112, y doña OLGA EDUARDA OTERO, de 18 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Asilo número 30.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Luis Bajac, Oficial del Estado Civil.  
1971-v.nov.12.

En Montevideo y el día 9 del mes de Noviembre del año 1931, a las 14 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ENRIQUE BALUGA, de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle María Stagnaro de Munar número 2379, y doña IRENE CHERATO, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Canelones, domiciliada en la calle Timoteo Aparicio número 4016.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Luis Bajac, Oficial del Estado Civil.  
1975-v.nov.19.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931, a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE BONOMO, de 30 años de edad, de estado soltero, de profesión mecánico, de nacionalidad italiano, nacido en Enna, domiciliado en la calle Londres número 25 a., y doña MARGARITA VELACCI, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Londres número 25 a.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Luis Bajac, Oficial del Estado Civil.  
1974-v.nov.19.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931, a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ANGELES CONRADO BORGES, de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión educacionista, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Salto, domiciliado en la calle Cipriano Miró número 59, y doña LUCIA AMELIA LAMY, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Cipriano Miró número 59.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Luis Bajac, Oficial del Estado Civil.  
1977-v.nov.19.

En Montevideo y el día 4 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don AGAPITO VALLEJO, de 36 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Flores, domiciliado en la calle Larravide número 2380, y doña SALUSTIANA VARGA, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Rivera, domiciliada en la calle Larravide número 2380.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Luis Bajac, Oficial del Estado Civil.  
1916-v.nov.16.  
— Gratis. — Conste. — Bajac.

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931 a las 17 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con MANUEL VEIGA, de 29 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad española, nacido en la Coruña, domiciliado en la calle Melchor Ramírez número 11, y doña CARMEN SARCADA, de 25 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en Asturias, domiciliada en la calle Melchor Ramírez número 11.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Luis Bajac, Oficial del Estado Civil. — Gratis. — Conste. — Bajac. 1915-v.nov.16.

En Montevideo y el día 4 del mes de Noviembre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con GENTIL D'AGUILAR, de 63 años de edad, de estado viudo, de profesión rentista, de nacionalidad brasileño, nacido en Río Grande do Sul, domiciliado en la calle Joanico número 3825, y doña FLORA CORREA DUARTE, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Tacuarembó, domiciliada en la calle Joanico número 3825.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Luis Bajac, Oficial del Estado Civil. 1918-v.nov.16.

En Montevideo y el día 30 del mes de Octubre del año 1931 a las 14 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con GUILLERMO NICOLAS GAZANO, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Pernas número 20, y doña ANA MARTINEZ, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Florida, domiciliada en la calle Pernas número 20.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Luis Bajac, Oficial del Estado Civil. 1919-v.nov.16.

En Montevideo y el día 3 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con ANTONIO MARIA NUÑEZ, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Paysandú, domiciliado en la calle Pan de Azúcar número 2450, y doña JUANA EMILIA PRESENTAO, de 16 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Durazno, domiciliada en la calle Pan de Azúcar número 2450.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Luis Bajac, Oficial del Estado Civil. — Gratis. — Conste. — Bajac. 1917-v.nov.16.

En Montevideo y el día 4 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con CARLOS ROGELIO BIANCHI, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión agente marítimo, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Médanos número 1057, y doña ELENA ASCHERO DEMICHERI, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la avenida 8 de Octubre número 3839.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Luis Bajac, Oficial del Estado Civil. 1920-v.nov.16.

En Montevideo y el día 4 del mes de Noviembre del año 1931 a las 14 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con JOSE CARAMIAN, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión zapatero, de na-

cionalidad armenio, nacido en Constantino-  
pla, domiciliado en la calle Comercio número 2434, y doña PERLA KAITAZ, de 17 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad armenia, nacida en Constantinopla, domiciliada en la calle Comercio y Lombardini.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Luis Bajac, Oficial del Estado Civil. 1921-v.nov.16.

En Montevideo y el día 4 del mes de Noviembre del año 1931 a las 17 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con DOMINGO PALUMBO, de 27 años de edad, de estado soltero, de profesión herrero, de nacionalidad italiano, nacido en Salerno, domiciliado en la calle Mateo Vidal número 3200, y doña DOROTEA LETTIERI, de 26 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad italiana, nacida en Cosenza, domiciliada en la calle Mateo Vidal número 3203.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Luis Bajac, Oficial del Estado Civil. 1922-v.nov.16.

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con FRANCISCO CARLOS PARTARRIEU, de 29 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Río Negro, domiciliado en la calle Pernas número 2514, y doña INES ARZUA, de 34 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Florida, domiciliada en la calle Pernas número 2514.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Luis Bajac, Oficial del Estado Civil. 1923-v.nov.16.

#### 11.a Sección del Dpto. de Montevideo

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con JUAN MARIA DUHART, de 30 años de edad, de estado soltero, de profesión industrial, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle 20 de Febrero número 2606, y doña ROSA ESTELA MARTY, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Barrios Arana sin número.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — R. Iaquinta Cabrera, Oficial del Estado Civil. 1957-v.nov.18.

#### 12.a Sección del Dpto. de Montevideo

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931, a las 10 y 30 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con CARLOS SCAGNATTA, de 29 años de edad, de estado soltero, de profesión mecánico, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Mariano Scler número 3115, y doña ALHUCEMA CASELLA, de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Mariano Scler número 3139.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil. 1939-v.nov.20.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931, a las 10 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con JOSE AZAR, de 33 años de edad, de estado viudo de profesión comercio, de nacionalidad turco, nacido en Smirna, domiciliado en la calle Zabala número 1284, y doña REGINA VEGA, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad italiana, nacida en Rodi, domiciliada en la calle Colorado número 1554.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina, en la de la 3.a sección y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil. 1930-v.nov.20.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931, a las 9 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con HECTOR MARTINEZ, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión frentista, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Industria número 13, y doña MARIA ELIDA FRANCISCA ROVIRA, de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Municipio número 2932.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina, en la de la 10.a sección y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil. 1931-v.nov.20.

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931, a las 17 y 30 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con JOSE BARREIRO, de 27 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad español, nacido en Lugo, domiciliado en la calle Andes número 1452, y doña BLANCA AMANDA CARRRO, de 18 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Río Negro, domiciliado en la calle Guillapi número 26.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina, en la de la 1.a sección y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil. 1950-v.nov.18.

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931, a las 17 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con MANUEL MENDEZ, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión confitero, de nacionalidad español, nacido en La Curoña, domiciliado en la calle Domingo Aramburú número 1480, y doña MARGARITA VINAGRE, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Blandengues número 1447.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil. 1951-v.nov.18.

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931, a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con AURELIO PINO, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad español, nacido en Islas Canarias, domiciliado en la calle Carabelas número 3133, y doña ESTEFANIA SUAREZ, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Tacuarembó, domiciliada en la calle Asencio número 1490.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil. 1952-v.nov.18.

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931, a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con ROBERTO TOMAS TESTA, de 20 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Junta Económico-Administrativa número 1914, y doña SABINA SORIA PEREZ, de 20 años de edad de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de San José, domiciliada en la calle Jun-

ta Económico-Administrativa número 1933. En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José M. Reyes Lereña, Oficial del Estado Civil. 1953-v.nov.18.

### 13.a Sección del Dpto. de Montevideo

En el Cerro y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931, a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ENGENIO NUÑEZ, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Paysandú, domiciliado en el barrio Casabó, y doña MARÍA ISABEL RUIZ DIAZ, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Florida, domiciliada en el barrio Casabó.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Armando Ibarlucea, Oficial del Estado Civil. 1978-v.nov.15

En el Cerro y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931, a las 10 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don PRANAS BIELSKIS, de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad lituano, nacido en Telain, domiciliado en la avenida José Batlle y Ordóñez número 399, y doña ANTONINA POZNANSKYTE, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad lituana, nacida en Saulu, domiciliada en la avenida José Batlle y Ordóñez número 399.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Armando Ibarlucea, Oficial del Estado Civil. 1979-v.nov.19.

En el Cerro y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931, a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MARTYN STANKEVICIUS, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad lituano, nacido en Kovno, domiciliado en la calle Suecia número 52, y doña MARÍA SUSLAVICUTE, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad lituana, nacida en Kovno, domiciliada en la calle Ecuador número 210.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Armando Ibarlucea, Oficial del Estado Civil. 1980-v.nov.19.

En el Cerro y el día 9 del mes de Noviembre del año 1931, a las 13 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don GUILLERMO LATORRE, de 41 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Durazno, domiciliado en la calle Vizcaya número 1045, y doña JUANA ACUSA, de 33 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de San José, domiciliada en la calle Vizcaya número 1045.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Armando Ibarlucea, Oficial del Estado Civil. — Grátis. — Conste. — Ibarlucea. 1984-v.nov.19.

En el Cerro y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931 a las 17 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don AMABILIO MONZON, de 27 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Tacuarembó, domiciliado en el Frigorífico Nacional, y doña JUANA LOPEZ SORIA, de 18 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Canelones, domiciliada en el Frigorífico Nacional.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo co-

nocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Armando Ibarlucea, Oficial del Estado Civil. 1912-v.nov.16.

En el Cerro y el día 4 del mes de Noviembre del año 1931, a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ANGEL FLORO LEFEVRE, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de San José, domiciliado en la calle Río de Janeiro número 140, y doña DOMINGA DIAZ, de 18 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en esta sección, domiciliada en la calle Holanda número 208.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Armando Ibarlucea, Oficial del Estado Civil. 1889-v.nov.14.

En el Cerro y el día 1.º del mes de Noviembre del año 1931, a las 10 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don CLARO GONZALEZ, de 39 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad argentino, nacido en Entre Ríos, domiciliado en la calle Chile número 1131, y doña VICTORIA PEREZ, de 31 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Florida, domiciliada en la calle Perú número 121.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Armando Ibarlucea, Oficial del Estado Civil. — Grátis. — Conste. — Ibarlucea. 1890-v.nov.14.

En el Cerro y el día 2 del mes de Noviembre del año 1931 a las 10 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don FRANCISCO MLINARKI, de 27 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad polaco, nacido en Ostrolenka, domiciliado en la calle Vizcaya número 224, y doña WLADISLAWA CHONAZEVICZ, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad polaca, nacida en Ostrolenka, domiciliada en la calle Vizcaya número 224.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Armando Ibarlucea, Oficial del Estado Civil. 1891-v.nov.14.

En el Cerro y el día 3 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ARSEN BOSTANIAN, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad armenio, nacido en Zeitun, domiciliado en la calle República Argentina número 169, y doña KATIANE SUREMIAN, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de nacionalidad armenia, nacida en Zeitun, domiciliada en la calle Bélgica número 484.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Armando Ibarlucea, Oficial del Estado Civil. 1892-v.nov.14.

En el Cerro y el día 3 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don BENJAMIN LAMELA, de 51 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Paysandú, domiciliado en la calle Cíbila sin número, y doña LEOPOLDA SUAREZ, de 50 años de edad, de estado viuda, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Florida, domiciliada en la calle Cíbila sin número.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Armando Ibarlucea, Oficial del Estado Civil. — Grátis. — Conste. — Ibarlucea. 1893-v.nov.14.

### 14.a Sección del Dpto. de Montevideo

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931, a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don FORTUNATO RICCHALDI, de 29 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Colorado número 1342, y doña ELIA HERNANDEZ, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de San José, domiciliada en el camino Suárez número 3599 (bis).

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Augusto Dupont Aguiar, Oficial del Estado Civil. 1954-v.nov.18.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931, a las 10 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don RAYMUNDO SCORDINO, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Zapicán número 2475, y doña ANA MARINO, de 18 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Doroteo Enciso número 683.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Augusto Dupont Aguiar, Oficial del Estado Civil. — Ley 17 de Marzo de 1913. — Conste. — Dupont Aguiar. 1955-v.nov.18.

En Montevideo y el día 1.º del mes de Noviembre del año 1931 a las 12 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JESUS CEREIJO, de 38 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad español, nacido en la provincia de Arca, España, domiciliado en la calle Esplín número 1448 bis, y doña MARIA ANGELICA BARROS, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Tapes número 976.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — A. Dupont Aguiar, Oficial del Estado Civil. 1913-v.nov.16.

### 15.a Sección del Dpto. de Montevideo

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931, a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don GERARDO BLUMBERG, de 29 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad alemán, nacido en Prusia, domiciliado en la calle Isla de Flores número 1754, y doña CELINA RATAICZAK, de 27 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad alemana, nacida en Pozen, domiciliada en la calle Isla de Flores número 1754.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Raúl Brescia, Oficial del Estado Civil. 1965-v.nov.18.

En Montevideo y el día 3 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don FUGO CESAR DUARTE, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Salto, domiciliado en la calle Obligado número 1293, y doña SILVIA JOSEFINA MARIA VIANO, de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Defensa número 767.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Raúl Brescia, Oficial del Estado Civil. 1915-v.nov.14.

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 y 36 horas A

petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MANUEL MENDEZ REY, de 31 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad argentina, nacido en Buenos Aires, domiciliado en la calle Juan M. Llanes número 918, y doña FRANCISCA ISABEL VIDAL FERRERO, de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle San Salvador número 2316 bis.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Raúl Brescia, Oficial del Estado Civil. 1925-v. nov. 17

En Montevideo y el día 3 del mes de Noviembre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don EUCLIDES PEREYRA, de 45 años de edad, de estado soltero, de profesión ornalejo, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Salto, domiciliado en la calle Eduardo Acevedo número 1077, y doña MARIA CARLOTA FLORES, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de San José domiciliada en la calle Eduardo Acevedo número 1077.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Raúl Brescia, Oficial del Estado Civil. — Exonerado de derechos. — Conste. — Brescia. 1926-v. nov. 17.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931 a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JULIO DOMINGO FIGUEROA, de 37 años de edad, de estado viudo, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Peconquista número 563, y doña MARIA EVA SELINA NEGRI, de 18 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Defensa número 1827.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Raúl Brescia, Oficial del Estado Civil. — Exonerado de derechos. — Conste. — Brescia. 1927-v. nov. 17.

#### 17.a Sección de Dpto. de Montevideo

En Montevideo y el día 10 del mes de Noviembre del año 1931, a las 17 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JULIO ROMAN ROJAS, de 34 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en Pan de Azúcar el 14 de Agosto de 1897, domiciliado en esta sección, y doña CARMEN RODRIGUEZ, de 27 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo el 25 de Enero de 1904, domiciliada en esta sección.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Diego Sabater, Oficial del Estado Civil. 1935-v. nov. 20.

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don BERTO SCAGLIONE, de 32 años de edad, de estado soltero, de profesión mecánico, de nacionalidad italiana, nacido en Piamonte el 30 de Julio de 1899, domiciliado en esta sección, y doña MARIA NELIDA GRAU, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo el 24 de Setiembre de 1911, domiciliada en esta sección.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Diego Sabater, Oficial del Estado Civil. 1914-v. nov. 16.

#### 18.a Sección del Dpto. de Montevideo

En Montevideo y el día 9 del mes de Noviembre del año 1931, a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ARNALDO CASIANO CASTRO, de 22 años

de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Colón número 1635, y doña DOMINGA ANDRES Y BARRIOS, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Pedro F. Berro número 839.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eduardo L. Moratorio, Oficial del Estado Civil. 1993-v. nov. 20.

En Montevideo y el día 11 del mes de Noviembre del año 1931, a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ELBIO CESAR ELIZONDO, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Paysandú, domiciliado en la calle Victoria número 1136, y doña DEOGRACIA ALICIA URRUTY, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Obligado número 1131 (bis).

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eduardo L. Moratorio, Oficial del Estado Civil. 1999-v. nov. 20.

En Montevideo y el día 10 del mes de Noviembre del año 1931, a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don RAUL CHERY LAMAGNERE, de 22 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Solano Antuña número 2831, y doña ROSA BLANCA HIRIART, de 25 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Salto, domiciliada en la calle Solano Antuña número 2831.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eduardo L. Moratorio, Oficial del Estado Civil. 2000-v. nov. 20.

En Montevideo y el día 10 del mes de Noviembre del año 1931 a las 13 y 30 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don LEANDRO DIAZ ALVAREZ, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad español, nacido en Oviedo, domiciliado en la avenida 8 de Octubre sin número, y doña MARCELINA CASTRO, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en Orense, domiciliada en la calle 20 de Setiembre número 1456.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eduardo L. Moratorio, Oficial del Estado Civil. 1931-v. nov. 19.

En Montevideo y el día 10 del mes de Noviembre del año 1931, a las 17 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don SCLITARIO MELLA, de 27 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad español, nacido en Pontevedra, domiciliado en el boulevard Artigas número 1483, y doña MARIA DEL CONSUELO MAURISO, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en Pontevedra, domiciliada en la calle 20 de Setiembre número 1456.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eduardo L. Moratorio, Oficial del Estado Civil. 1932-v. nov. 19.

En Montevideo y el día 9 del mes de Noviembre del año 1931, a las 17 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don LUIS SCAGLIONE, de 36 años de edad, de estado viudo, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departa-

mento de Salto, domiciliado en la calle José María Aluñoz número 1143, y doña MARCIANA ELENA OLIVERA, de 32 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Panamá número 1207.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eduardo L. Moratorio, Oficial del Estado Civil. 1933-v. nov. 19.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE DE ARMAS, de 31 años de edad, de estado soltero, de profesión chofer, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Canelones número 2160, y doña AIDA ETHEL CASTRO, de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Canelones número 2160.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eduardo L. Moratorio, Oficial del Estado Civil. 1938-v. nov. 17.

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931 a las 10 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don PEDRO VELAZQUEZ, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Rivera, domiciliado en la calle Lindoro Forteza número 8 bis, y doña BLANCA MONTERO, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Rivera, domiciliada en el boulevard Artigas sin número.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina, en la de la 10.a sección y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eduardo L. Moratorio, Oficial del Estado Civil. — Exonerado de derechos. — Conste. — Moratorio. 1939-v. nov. 17.

En Montevideo y el día 4 del mes de Noviembre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don BRUNO FRANCISCO QUARNETI, de 30 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad argentina, nacido en Chascomús domiciliado en la calle Marmarajá número 2110, y doña MARIA CELIA GARABELLI, de 26 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Willman número 30.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eduardo L. Moratorio, Oficial del Estado Civil. 1832-v. nov. 14.

En Montevideo y el día 4 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don EMILIO PETAROS, de 38 años de edad, de estado soltero, de profesión albañil, de nacionalidad italiano, nacido en Trieste, domiciliado en la calle Canelones número 2663, y doña MARIA ESTER FIGUEREDO, de 31 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo domiciliada en la calle General Prim número 3424.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eduardo L. Moratorio, Oficial del Estado Civil. 1896-v. nov. 14.

#### 19.a Sección del Dpto. de Montevideo

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931, a las 10 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don FRANCISCO DE SIO, de 22 años de edad, de estado soltero, de profesión toguista, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Domingo Aramburú número 1980, y doña FRANCISCA SCENZA, de 21 años de



edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad italiana, nacida en Salerno, domiciliada en la calle Emilio Reus número 2473.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José H. Amondarain, Oficial del Estado Civil. 1948-v.nov.18.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931, a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN FAUSTINO MONTI, de 29 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Hocquart número 2245, y doña ELVIRA LORENZINI, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Martín García número 2374.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José H. Amondarain, Oficial del Estado Civil. 1949-v.nov.18.

En Montevideo y el día 9 del mes de Noviembre del año 1931, a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JULIO ANTONIO GONZALEZ, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la avenida General Flores número 2555, y doña MARIA ANGELICA ESPINOSA, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle San Fructuoso número 1825.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José H. Amondarain, Oficial del Estado Civil. 1965-v.nov.18.

En Montevideo y el día 4 del mes de Noviembre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ENRICO AURELIO LAURIA, de 31 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad italiana, nacido en Cosenza, domiciliado en la calle Cuñapirú número 2158 bis, y doña CONCEPCION LOPEZ, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en Lugo, domiciliada en la calle Juan Paullier número 2228.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José H. Amondarain, Oficial del Estado Civil. 1894-v.nov.14.

## 20.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo y el día 4 del mes de Noviembre del año 1931. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don LUIS TOROGROSA, de 18 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad español, nacido en Almería, domiciliado en la calle C. Tellier número 17, y doña BLANCA C. ALVAREZ, de 17 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Iglesias número 284.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Miguel Víctor Martínez, Oficial del Estado Civil. — Gratis. — Conste. — Martínez. 1993-v.nov.20.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don LUCIO SAN DOVAL, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de San José, domiciliado en la calle G. Camino número 57, y doña GREGORIA MARECO, de 16 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Río Negro, domiciliada en la calle G. Camino número 57.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Miguel Víctor Martínez, Oficial del Estado Civil. — Gratis. — Conste. — Martínez. 1994-v.nov.20.

En Montevideo y el día 3 del mes de Noviembre del año 1931. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JULIO CAMPOS, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle D. Coronel número 4, y doña MARIA PALMA BERRARDO, de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Colonia, domiciliada en la calle B. Riquet número 45.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Miguel Víctor Martínez, Oficial del Estado Civil. 1995-v.nov.20.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don LUIS PRENAT, de 20 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle E. Romero número 1336, y doña MARIA ESTHER ALCETEGARAY, de 18 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle E. Romero número 1336.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Miguel Víctor Martínez, Oficial del Estado Civil. 1996-v.nov.20.

En Montevideo y el día 4 del mes de Noviembre del año 1931. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MELEK VARTERIAN, de 22 años de edad, de estado soltero, de profesión sastre, de nacionalidad armenio, nacido en Cilicia, domiciliado en la calle Concordia número 27, y doña OSKI TOMASIAN, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad armenia, nacida en Cilicia, domiciliada en la calle Concordia número 27.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Miguel Víctor Martínez, Oficial del Estado Civil. 1895-v.nov.14.

## 21.a Sección del Depto de Montevideo

En Sayago y el día 4 del mes de Noviembre del año 1931 a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don LUIS CARACIOLO BARCELO, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión chofer, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Durazno, domiciliado en la calle Francisco Miranda número 4331, y doña SOFIA ASUNCION CORRALES, de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Lavalleja, domiciliada en la calle Francisco Miranda número 4331.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eugenio Pfluevra, Oficial del Estado Civil. — Exonerado de derechos. — Conste. — Pfluevra. 1924-v.nov.16.

## 22.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo y el día 4 del mes de Noviembre del año 1931, a las 14 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ALEJO GENOVES, de 30 años de edad, de estado soltero, de profesión comerciante, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad el 17 de Julio de 1901, domiciliado en la avenida General Flores número 4301, y doña MARIA ALBOPNOZ, de 28 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad el 19 de Junio de 1903, domiciliada en la calle Estanislao Vega número 28.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo co-

nocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — A. Garrido Barrios, Oficial del Estado Civil. 1997-v.nov.20.

En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931 a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUSTINO HERNANDEZ, de 22 años de edad, de estado soltero, de profesión albañil, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Canelones, el 15 de Octubre de 1909, domiciliado en el camino Propios número 24, y doña VICENTA CELIA MARTINEZ, de 17 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad el 14 de Enero de 1914, domiciliada en la calle Andrés Lamas número 14.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — A. Garrido Barrios, Oficial del Estado Civil. 1940-v.nov.17.

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don AUGUSTO C. EWALD MOHR, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión chofer, de nacionalidad alemán, nacido en Berlín el 4 de Junio de 1906, domiciliado en la calle Bruno Méndez número 276, y doña MARIA ANGELICA GROMANDI, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad el 7 de Febrero de 1909, domiciliada en la calle Ortiz de Zárate número 23.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — A. Garrido Barrios, Oficial del Estado Civil. 1933-v.nov.14.

En Montevideo y el día 30 del mes de Octubre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don NATIVIDAD JESUS LOPEZ, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Florida el 25 de Diciembre de 1905, domiciliado en la calle Juan Rosa número 49, y doña BLANCA PRIETO, de 30 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Minas el 9 de Abril de 1901, domiciliada en la calle Juan Rosa número 17.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — A. Garrido Barrios, Oficial del Estado Civil. 1884-v.nov.14.

En Montevideo y el día 31 del mes de Octubre del año 1931 a las 8 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE PEDRO SPINELLI, de 38 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Canelones el 20 de Noviembre de 1892, domiciliado en la calle Oficial número 4, y doña ROSA ALIDI, de 39 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad argentina, nacida en Buenos Aires el 8 de Mayo de 1892, domiciliada en la calle Oficial número 4.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — A. Garrido Barrios, Oficial del Estado Civil. — Exonerado de derechos. — Conste. — Garrido Barrios. 1886-v.nov.14.

## 23.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo y el día 7 del mes de Noviembre del año 1931 a las 12 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han contraído matrimonio "in extremis" don BLAS BONILLA HOZ, de 35 años de edad, de estado soltero, de profesión militar, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Treinta y Tres, domiciliado en el Hospital Militar, y doña ELISA COMESANA MONTUÑO, de 30 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la avenida Larrañaga sin número.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Mauricio Klot, Oficial del Estado Civil. 1941-v.nov.17.



En Montevideo y el día 7 del mes de Noviembre del año 1931 a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con JOAQUÍN OLIVERAS ROSES, de 31 años de edad, de estado soltero, de profesión litógrafo, de nacionalidad español, ciudadano legal, nacido en la ciudad de Barcelona, y domiciliado en la calle J. Cabal número 2566, y doña AMELIA SABATE OLIVER, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Salto, domiciliada en la calle Juan Cabal número 2566. En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Mauricio Klot, Oficial del Estado Civil. 1942-v. nov. 17.

En Montevideo y el día 3 del mes de Noviembre del año 1931 a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con JUAN PUSILLO, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Tacuarembó, domiciliado en la calle Maldonado número 1930, y doña ORLANDA BAMBON, de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Sochantres número 156. En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Mauricio Klot, Oficial del Estado Civil. 1943-v. nov. 17.

En Montevideo y el día 5 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con DELMIRO RODRIGUEZ, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad español, nacido en Ponedvedra, domiciliado en la calle Presidente Berro número 2518, y doña SARA DE LA FUENTE, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en Ponedvedra, domiciliada en la calle Presidente Berro número 2518. En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Mauricio Klot, Oficial del Estado Civil. 1901-v. nov. 14.

**24.ª Sección del Depto. de Montevideo**  
En Montevideo y el día 8 del mes de Noviembre del año 1931, a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con JOSE COLLAZO, de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad español, nacido en La Coruña, domiciliado en la calle 2 de Mayo número 18, y doña DOLORES ALDAO, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad española, nacida en La Coruña, domiciliada en la calle 2 de Mayo número 1437. En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — O. Terra, Oficial del Estado Civil. 1937-v. nov. 20.

En Montevideo y el día 9 del mes de Noviembre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con ALCIDES MIRAZO, de 43 años de edad, de estado soltero, de profesión pintor, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Florida, domiciliado en la calle 2 de Mayo número 1595, y doña GRACIANA CONDE, de 29 años de edad, de estado divorciada, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle 2 de Mayo número 1595. En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — O. Terra, Oficial del Estado Civil. Exonerado de derechos. — Conste. Terra. 1938-v. nov. 20.

En Pocitos y el día 3 del mes de Noviembre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio con ALBERTO LAZARO CHARLONE, de 35 años de edad, de estado soltero, de profesión jor-

nalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Pedro Bustamante número 69, y doña CARMEN SILVA, de 32 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Salto, domiciliada en la calle Pedro Bustamante número 69. En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — O. Terra, Oficial del Estado Civil. Exonerado de derechos. — Conste. Terra. 1928-v. nov. 17.

## JUDICIALES

### JUZGADO I. DE LO CIVIL E INTESTADO DE PRIMER TURNO

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Juan Ortega, de don Ramón Ortega y de don Rafael Ortega, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov. 13-4078-v. nov. 24.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Manuel Chans o Manuel Chanes o Manuel Chanz y Fernández, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Octubre 2 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov. 13-4088-v. nov. 24.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Domingo Manuel Parquet, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov. 13-4094-v. nov. 24.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Teresa Causillo de Varela, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov. 13-4095-v. nov. 24.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Juan Peri o Juan Vicente Pablo Peri, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov. 13-4096-v. nov. 24.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Ignacio Alfonsín, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo,

Noviembre 9 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov. 13-4079-v. nov. 24.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Angela I. o Angela Isabel Zito, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov. 13-4080-v. nov. 24.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Sara Storace, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov. 13-4081-v. nov. 24.

**Emplazamiento**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, dictado en los autos "Juana Basiliusa Ferreira. Prescripción", se cita, llama y emplaza a todos los que por cualquier título se consideren con derecho a un solar de terreno con los edificios y demás mejoras que contiene, situado en la manzana número 136 de la nueva ciudad de Montevideo, con frente a las calles Maldonado y Vázquez, donde forma esquina. Su superficie se compone, según plano del ingeniero Roberto Penco, de Enero de 1888, de doscientos tres metros dos mil ochocientos noventa centímetros, que se deslinda así: quince metros noventa centímetros de frente al Sur, sobre la calle Maldonado; trece metros diez centímetros al Oeste, de frente a la calle Vázquez; quince metros ochenta y dos centímetros al Norte, por donde linda con Juan A. Otero y doce metros quinientos cuarenta y cinco milímetros al Este, con Cayetano Gubitosi, a fin de que comparezcan por ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a estar a derecho en los mencionados autos, dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de nombrarse defensor de oficio. Se hace constar que ha sido habilitada la feria mayor a los efectos del emplazamiento y de las publicaciones. — Montevideo, Octubre 31 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov. 13-4097-v. dic. 18.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Robustiana Hernández de Alonzo, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov. 12-4054-v. nov. 23.

**Rectificación de partidas**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, dictado en los autos "Sucesión de Ana Rosciano de Oddo", se hace saber al público que ante este Juzgado se ha presentado doña Natividad Oddo y doña Elcira O. de Díez Ocampo, solicitando la rectificación de las siguientes partidas: 1.º La de matrimonio (parroquial) de Juan Oddo con Ana Rosciano porque donde dice Rosciano debe decir Rosciano; y 2.º La de bautismo de Elcira Rosalba Luisa porque donde dice Rosciano debe decir Rosciano y a los efectos de derecho se hace esta publicación. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov. 12-3998-v. nov. 23.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don José Vespelli, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de

io  
Oct.10-2980-v.oct.22. Nov.12-v.nov.23.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados le primer turno doctor don Francisco Jardi Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Luis Ravizza, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 10 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario

Nov.11-4046-v.nov.21.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados le primer turno doctor don Francisco Jordi Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Magdalena Morteo de Guido, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 10 de 1931.  
 — Patricio A. Pereira, Actuario.  
 N.º 11-4047-v.vov.21.

Nov.11-4047-v.nov.21.

**Rectificación de partidas**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jordi Abella se hace saber al público que ante este Juzgado se han presentado don José Gurruchaga y otros, solicitando la rectificación de las partidas siguientes: 1.º La de nacimiento de José Gurruchaga porque donde dice Gumichaga debe decir Gurruchaga: y 2.º Las de matrimonio de José Gurruchaga con doña Margarita Clergue de María Josefa Gurruchaga con José Vázquez, de María Josefa Gurruchaga con Gabriel Laurino y las de nacimiento de María Elena Vázquez e Irma Laurino porque donde dice Crespo debe decir Gurruchaga. — Montevideo, Setiembre 25 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.  
 Oct. 31. 2562 v. nov. 18.

Oct.31-3562-v.nov.18.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardi Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Victoriano Varela, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov. 16-3929-v.-nov.20.

Nov. 16 - 3999 - Nov. 29.

**Junta de acreedores**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jordi Abella, dictado en los autos "Juan Carlos Hita. Concurso voluntario (hoy concurso necesario)", se cita a los acreedores de don Juan Carlos Hita para la junta que deberá tener lugar en la sala de audiencias del Juzgado, calle Rincón número 472, el 15 de Diciembre próximo a las nueve horas, previnéndoseles que deberán presentarse con los justificativos de sus respectivos créditos y bajo apercibimiento de no ser admitidos y que la junta resolverá con los que a ella concurran. — Montevideo. Octubre 17 de 1931.  
 — Patricio A. Pereira Actuario.

Actuario.  
Nov.10-3937-v.dic.15.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardi Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Alfredo o Alfredo Mauricio Mañosas, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.

Nov. 10-4000-v.nov.20.

**Apertura de sucesión**  
EDICTO — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intastados de primer turno doctor don Francisco Jordi Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña María Bidart de Fagúndez, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rucán número 472 a deducirlos en forma dentro del

término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 5 de 1921. — Patri-  
cio A. Pereira, Actuario.

NO. 10-1001-V, NOV. 23.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardi Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Juan Delfino o Delfina o Dallina de Caviglia, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 4 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.

Nov.10-4003-v.nov.20.

**Apertura de sucesiones**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardi Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Magdalena Romano de Coniglio, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Setiembre 8 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.

Nov. 10-4004-v. nov. 20.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — For mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardi Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Rosa Figari de Platero, a fin de que todos los que se comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.  
 Nov.10.4005-v.nov.20.

Nov. 10-4005-v.nov.20.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardi Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Mariano Suárez Acevedo, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Patri- cio A. Pereira, Actuario.

Nov. 9-3964-v.nov.19.

**Información de vida y costumbres**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de primer turno, doctor Francisco Jardí Abella, se hace saber al público que ante este Juzgado se ha presentado el siguiente escrito: "Señor Juez Letrado de lo Civil: Alfredo Arrambide, constituyendo domicilio en la casa número 1305 de la calle Paysandú, de esta ciudad, ante el señor Juez me presento y digo: que vengo a producir la información legal para optar a la profesión de escribano, a cuyo efecto los testigos señores Juan O. Tissoni y Juan Carlos Trochón, que presentaré, serán interrogados como sigue: 1.º Por las generales de la ley; 2.º Qué concepto les merece mi honradez y costumbres; 3.º Den razón de sus dichos. Por tanto a V. S. pido que, previa publicación y vista fiscal, se sirva aprobar esta información y ordenar la expedición del testimonio que solicito. — Alfredo Arrambide." — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov. 9.3963-v. nov. 19.

Nov. 9-3963-v.nov.19

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardi Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Rosa Escobal de Johnson, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 8 de 1931. — Patri- cio A. Pereira, Actuario.

10.  
Nov.9-3965-v.nov.19.

**Información de vida y costumbres**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardi Abella, se hace saber al público que ante este Juzgado se ha presentado el siguiente escrito: "Señor Juez Letrado de lo Civil: Juan Ángel Luis Gianola, domiciliado en la calle Piedras número 542, al señor Juez digo: Que

vengo a producir la información para ejercer el notariado, a cuyo fin don José T. Pereira y don Eugenio Toyos contestarán a este interrogatorio lo .Por las generales de la ley: 2.º Su opinión sobre mi honradez y costumbres. 3.º Por la razón de sus dichos. Solicito del señor Juez que, previo los trámites legales, apruebe la gestión expidiéndome los testimonios que solicite. — Juanángel L. Gíandola. Montevideo, Octubre 27 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov. 7 3917 - v. nov. 18.

Nov. 7 3917-v.nov.18.

**Rectificación de partidas**  
**EDICTO** .— Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno, dictado en los autos caratulados "Sucesiones de Bernardo Abadie y otra", se hace saber al público que en los mencionados autos se han presentado doña Clotilde A. de González y otros solicitando la rectificación de las siguientes partidas: 1.º La de defunción de Félix Bernardo Abadie, porque donde éste aparece como Bernardo Abadie debe decir Félix Bernardo Abadie; donde dice casado con María Moliori debe decir con María Luisa Moleón y donde dice que deja cuatro hijos llamados Clotilde, Juana Lorenzo y Aida debe decir que deja cuatro hijos llamados Clotilde, María Juana, Lorenzo y Aida Gregoria; 2.º La de defunción de María Luisa Moleón de Abadie, porque donde la causante figura como María Molion de Abadie debe decir María Luisa Moleón de Abadie y donde dice que deja cuatro hijos llamados Clotilde, Lorenzo, Juana y Aida debe decir que deja cuatro hijos

cuatro hijos. La madre de Ugeant debe decir que deja cuatro hijos a Ugeant y a Aída debe decir que deja cuatro hijos llamados Clotilde, María Juana, Lorenzo y Aída Gregoria; 2.º La de nacimiento de Clotilde Abadie, porque el apellido de la abuela materna dice Melian debiendo decir Uchan, que es el verdadero; 4.º La de nacimiento de María Juana Abadie porque el apellido Abadie figura como Aladie debe establecerse Abadie; donde los nombres de los padres figuran Félix y María debe decir Félix Bernardo y María Luisa, respectivamente; donde el apellido de la abuela materna dice Ullant debe decir Uchan y donde de la interesada figura como María Juana Aladio debe decir María Juana Abadie; 3.º La de nacimiento de Lorenzo Abadie porque donde figura la abuela materna con el apellido Ugeant debe decir Uchan y donde figuran los padres Félix y María debe decir Félix Bernardo y María Luisa; y 6.º La de nacimiento de Aída Gregoria Abadie porque donde ésta aparece con el nombre de Ida Gregoria debe decir Aída Gregoria y donde el nombre de los padres figuran Félix y María debe decir Félix Bernardo y María Luisa. — Montevideo, Octubre 8 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov. 7-3932-v.ncv.24.

**Rectificación de partidas**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jordi Abella, dictado en los autos "Sucesión de Teresa Rossa de Mangini", se hace saber que en los mencionados autos se han presentado Roque V. Mancino y otros solicitando la rectificación de las siguientes partidas: 1.º La de defunción de la causante, porque donde ésta figura como Teresa Rossa de Mangini y el esposo como Vicente Mangini debe decir María Teresa Rosa de Mancino y Roque Vicente Mancino, respectivamente; 2.º La de nacimiento de Antonio Mancino, porque donde dice Mangino debe decir Mancino y donde el padre figura con el nombre Vicente debe decir Roque Vicente; 3.º La de nacimiento de María Josefa Mancino, porque donde dice Mangini y Rossi debe decir Mancino y Rosa, respectivamente, y donde el nombre del padre dice Vicente debe decir Roque Vicente; 4.º La de nacimiento de Angela Mancino, por aparecer el padre de ésta con el nombre Vicente en vez de Roque Vicente, que es el verdadero; 5.º Las de nacimiento de Roque Donato y Francisco Mancino, porque donde dice Mancini y Rossi debe decir Mancino y Rosa y donde el nombre del padre de los interesados figura como Vicente debe decir Roque Vicente; 6.º La de nacimiento de Luis Mancino, porque donde dice Magino y Rosas debe decir Mancino y Rosa, respectivamente, y donde el padre figura como Vicente debe decir Roque Vicente; y 7.º La de nacimiento de Felicia Mancino, porque donde dice Mangino y Rosso debe decir Mancino y Rosa, respectivamente, y donde el padre figura con el nombre de Vicente debe decir Roque Vicente. Y a los efectos de derecho se hace esta publicación. — Montevideo, Octubre 27 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.

Nov.3-3756-v.nov.19.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jordi Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Arturo Puig, a fin de

que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan, ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.

Nov.7-3911-v.nov.18.

**Apertura de sucesiones**

**EDICTO** — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, se hace saber al público la apertura de las sucesiones de don Bernardo o Félix Bernardo Abadie y doña María o María Luisa Molion o Moleon o Mauleon de Abadie, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Octubre 8 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.

Nov.7-3901-v.nov.18.

**Apertura de sucesión**

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Manuel A. Romero, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Octubre 31 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.

Nov.6-3878-v.nov.17.

**Emplazamiento**

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, dictado en los autos "Cirilo Cardoso. Prescripción", se cita, llama y emplaza a todos los que por cualquier título se consideren con derecho a las sobras de área sean ellas cualesquiera que fueren y que pudieran existir dentro de una fracción de terreno situada en la novena sección judicial de este Departamento, manzana número 45, empadronada con el número 48037, compuesta según plano del agrimensor don Pío H. Braen, de Mayo de 1930, de diecisiete mil cuatrocientos setenta y dos metros veintiséis decímetros cuadrados, dentro de los siguientes límites: por el Norte, la calle Cornelio Guerra (hoy Domínguez), y un solar de propiedad de don Domingo Zaino; por el Este, la calle Cornelio Guerra; por el Sur, la calle Washington (hoy Carve) y por el Oeste, la calle Galileo y el antenonbrado solar, a fin de que comparezcan por ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a estar a derecho en los mencionados autos dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de nombrarse defensor de oficio. Se hace constar que ha sido habilitada la feria mayor a los efectos de esta publicación y del emplazamiento. — Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.

Nov.3-3755-v.dic.7.

**Emplazamiento**

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, dictado en los autos "Jacinto Núñez Dulio con sucesores de Agustín Caminal y otros", se cita, llama y emplaza a los herederos de don Agustín Caminal y a todos los que se consideren, por cualquier título, con derecho a una porción de terreno de once metros veintitrés decímetros cuadrados, comprendida dentro de una fracción de terreno, con sus edificios y mejoras que contiene, situada en la Aguada, novísima ciudad de esta capital, octava sección judicial, empadronada con los números doce mil ochocientos ochenta y dos y doce mil ochocientos ochenta y tres, compuesta de una superficie, según título, de doscientos cincuenta y ocho metros cuarenta decímetros y según plano de mensura, practicado en Febrero de mil novecientos veinticuatro por el agrimensor don Raúl B. Conde, de doscientos sesenta y nueve metros sesenta y tres decímetros cuadrados y cuyo deslinde, de acuerdo con dicho plano y la escritura de declaratoria otorgada por los señores Juan y José Sebastián Scarrone el veintuno de Febrero de mil novecientos veinticuatro, ante el escribano don Julio de Freitas, es el siguiente: veintidós metros cincuenta y ocho centímetros de frente al Norte, a la calle Lima, donde las puertas de entrada a los edificios están señaladas con los números mil cuatrocientos setenta y seis, mil cuatrocientos setenta y ocho y mil cuatrocientos ochenta y cuatro, entre las de Minas y Magallanes; catorce metros treinta y dos centímetros al Este, por donde linda con el mismo señor Scarrone; nue-

ve metros cuarenta y seis centímetros al Oeste, lindando con María S. de Iriart y veintitrés metros veintidós centímetros al Sud, por donde confina con la misma señora Iriart y don Agustín Gaggero, a fin de que comparezcan por ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a estar a derecho en los mencionados autos dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de nombrarse defensor de oficio. Y a los efectos de derecho se hace esta publicación. — Montevideo, Octubre 8 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.

Oct.26-3360-v.nov.30.

**Apertura de sucesión**

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Henry Thomas Mackensideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. Se hace constar que ha sido habilitado el feriado mayor a los efectos del emplazamiento y de las publicaciones. — Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.

Oct.26-3553-v.nov.30.

**Apertura de sucesión**

**EDICTO** — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Cándido Ireneo Bengoa, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Octubre 7 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.

Oct.9-2943-v.nov.14.

**JUZGADO L. DE LO CIVIL E INTESTADOS DE SEGUNDO TURNO**

**Apertura de sucesión**

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Basilio del Barco, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — Eduardo Díaz Falp, Actuario.

Nov.13-4082-v.nov.24.

**Apertura de sucesión**

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Rosa Larramendy de Tambussio, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — Eduardo Díaz Falp, Actuario.

Nov.13-4083-v.nov.24.

**Apertura de sucesión**

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Faustina Gadea de Palmo, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — Eduardo Díaz Falp, Actuario.

Nov.13-4039-v.nov.24.

**Apertura de sucesión**

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña María Bárbara Schellenbaum, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 11 de 1931. — Eduardo Díaz Falp, Actuario.

Nov.13-4090-v.dic.18.

**Apertura de sucesión**

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doc-

tor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Ana Castera de Barbe, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 11 de 1931. — Eduardo Díaz Falp, Actuario.

Nov.13-4091-v.nov.24.

**Apertura de sucesión**

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Enrique Espósito, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 10 de 1931. — Eduardo Díaz Falp, Actuario.

Nov.13-4092-v.nov.24.

**Apertura de sucesión**

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Anuncia Gilardoni de Vaccaro, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 11 de 1931. — Eduardo Díaz Falp, Actuario.

Nov.13-4093-v.nov.24.

**Apertura de sucesiones**

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de las sucesiones de don Juan Bautista Piza y de doña Genoveva Ortiz de Piza o Genoveva Piza, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — Eduardo Díaz Falp, Actuario.

Nov.10-3987-v.nov.20.

**Apertura de sucesión**

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Antonio Luis Raffo, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — Eduardo Díaz Falp, Actuario.

Nov.10-3981-v.nov.20.

**Apertura de sucesión**

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Eufrosia Rocha de Gómez, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — Eduardo Díaz Falp, Actuario.

Nov.10-3933-v.nov.20.

**Segunda copia de escritura**

Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, dictado en el expediente caratulado "Eusebio Cobo. Segunda copia de escritura", se hace saber que ha sido presentado un escrito por el peticionante solicitando segunda copia, por haberse extraviado la primera, de la escritura de venta que hizo don Pedro Berrini al señor Eusebio Cobo, autorizada por el Escribano don Manuel Paseiro Oet, en el protocolo del Juzgado Letrado Departamental de Artigas, con fecha treinta y uno de Marzo de mil ochocientos noventa y uno, referente a un terreno con lo en él edificado, situado en la ciudad de Artigas, en la calle Santa Rosa esquina Río Negro, compuesto de cuarenta y dos metros novecientos cincuenta milímetros de frente al Norte a la citada calle Santa Rosa por igual extensión de fondo al Sud, lindando con Lorenzo Viola; al Este, calle por medio, con Silverio Pagani y al Oeste, con el solicitante señor

Nov.10-3985-v.nov.20.

**Segunda copia de escritura**  
Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, dictado en el expediente caratulado "Purriel Antonio. Segunda copia de escritura", se hace saber que se ha solicitado por el peticionante segunda copia, por haberse extraviado la primera, de la escritura número 94, de la venta con pacto de retroventa que el veinticinco de Junio del año próximo pasado autorizé el escribano don Luis Mattauda, hecha por don Antonio Genta en favor del nombrado Antonio Purriel, referente a un solar de terreno y edificio, empadronado con el número 115027, ubicado en el parque de los Aliados, décimaquinta sección judicial de este Departamento, fracción número uno, que forma parte del padrón mencionado del plano del ingeniero Luis Caselli, de cinco de Marzo del mismo año y mide, según plano, sesenta y un metros doce decímetros cuadrados, que se deslindan así: sesis metros quince centímetros en la línea del frente al Noroeste, sobre la calle Oficial número uno, inmediato a la esquina que forma con la avenida de acceso al parque José Batlle y Ordóñez (antes de los Aliados) y con puerta de entrada número 2630; siete metros treinta centímetros en la que cierra el fondo, al Sureste, confinando con Julia Terra de Anavitarte; nueve metros diecisiete centímetros al Noroeste, lindando con el solar dos del plano referido, propiedad del señor Paiva y nueve metros en el Suroeste, con Luis Ignacio García. De la precedente escritura se expidió primera copia el tres de Julio de mil novecientos treinta. En cumplimiento de la ley respectiva se hace esta publicación. — Montevideo, Noviembre 4 de 1931.  
— Eduardo Díaz Falp. Actuario.

p. Actuario.  
Nov.10-3986-v.nov.20.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandado del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña María Asunción Haydee Figueroa Darrua, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiera jugar por derecho. — Montevideo, Octubre 21 de 1931.  
 — Eduardo Díaz Falp Actuario.

Actuario.  
Nov.9-3553-v.nov.19.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Rafael Martínez, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de 30 días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — Eduardo Díaz Falp, Actuario.  
 Nov.9-3979-y nov.19

Nov.9-3979-v nov.19

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Felipe Echevarría, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — Eduardo Díaz Falb, Actuario.

Nov 9-3980-v.nov.19.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Segundo Chiarlone a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — Eduardo Díaz Falp, Actuario.

Nov.9-3981-v.nov.19.

Apertura de sucesión  
EDICTO — Por mandato del señor Juez  
de lo Civil de segundo turno doc-

EDICION — 1911  
 Detenido de lo Civil de segundo turno doc-

tor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Manuel Mato, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Eduardo Díaz Paip, Nov. 9-3982-v. nov. 19.

**Junta de acreedores**  
Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, dictado en el expediente caratulado "Martins Carmen. Concurso voluntario", se convoca a los acreedores de este concurso a junta general, lo que tendrá lugar en los salones de este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, el día dieciocho de Noviembre, a las 14 y 30 horas. Se previene: 1.º Que los interesados deberán concurrir con los justificativos de sus créditos, bajo apercibimiento de no ser admitidos en ella; y 2.º Que la junta resolverá con los que concurren. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — Eduardo Díaz Falp.  
Actuario. Nov.9-2978-v.nov.19.

Nov.9-3978-v.nov.19.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasto del Castillo, se hace saber al público lo siguiente: de la sucesión de doña Francisca Usabiaga, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Eduardo Díaz Felp. Actuario. Nov. 5. 3847-v. nov. 16.

Nov.5-3847-v.nov.16.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo se hace saber al público lo que en la sucesión testamentaria de don José Barreira y Pérez, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de noventa días bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — Eduardo Díaz Faln. Actuario.

Nov 5-3841-v.dic.10.

**Apertura de sucesiones**  
**EDICTO** — Por mandado del señor Juez  
 ietrado de lo Civil de segundo turno doc-  
 tor don Nicasio del Castillo se hace sa-  
 ber al público la apertura de las sucesiones  
 de doña Peregrina Bértora de Chavarín o  
 Bartolo de Chiavirino o Chavarino o Clava-  
 rino o Chiavarin y de don Pedro Chavarín o  
 Chiavirino o Chavarino o Clavarino o Chia-  
 varin, a fin de que todos los que se con-  
 sideren con derecho a sus bienes comparez-  
 can ante este Juzgado, calle Buenos Aires  
 número 367 a deducirlos en forma dentro  
 del término de treinta días, bajo apercibi-  
 miento de lo que hubiere lugar por dere-  
 cho. — Montevideo Noviembre 3 de 1931.  
 — Eduardo Díaz Falc Actuario.

ActnaFlo.  
Nov.5-3849-v.nov.16

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandado del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasto del Castillo se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Juan Gori, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Eduardo Díaz Falp, Actuario.  
 Nov. 5.3342 v.nov.16.

Nov.5,3842.v.nov.10

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público que en la sucesión de don Venancio Clara, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Eduardo Díaz Falp. Actuario. Nov.5-3843-v.nov.16.

Nov.5-3843-v.nov.16.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Pio Ghione, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bie-

de don Pío Ghilone, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bie-

nes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Eduardo Díaz Falp. Actuario.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Juan o Juan Aquiles Clivio, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — Eduardo Díaz Falp. Actuario.

Nov.5-3867-v.nov.16.

**Apertura de sucesiones**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de las sucesiones de doña Ana María Mussetti de Martínez y de doña Irma Martínez, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 267, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — Eduardo Díaz Falp, Actuario. Nov 5-3868-v.nov.16.

Nov 5-3868-v.nov.16.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña María Luisa Berjort de Pivel, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Octubre 28 de 1931. — Eduardo Díaz Falp. Actuario

Oct.31-3720-v.dic.14.

**Apertura de sucesión**  
EDICTO — Por mandado del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la sucesión de doña Atanasia Juana Rosa González, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 267, a deducirlos en forma dentro del término de sesenta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Junio 5 de 1931. — Eduardo Mazza, Felp, Actuario

Oct.22-3125-v.nov.14.

**Apertura de sucesión**  
EDICTO — Por mandado del señor juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Amadeo Ventura, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de incurrir en el caso de no comparecer, si no hubiere lugar por derecho — Montevideo, Setiembre 29 de 1931 — Eduardo Díaz Falp.  
Actuario. Oct. 9 2912-v.nov.14.

Oct.9 2913- v.nov.14.

EDICTO — Por mandado del Sr. Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Ramón Martínez, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a deducirlos en forma dentro del término de sesenta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho — Montevideo, Setiembre 22 de 1931. — Eduardo Díaz Falp. Actuario.

Oct.9-2969 v.oct.21 Nov.11-v.nov.21.

931. — Eduardo Diaz  
Oct.9-2969-v.oct.21 Nov.11-v.nov.21.

**Segunda copia de escritura**  
**EDICTO** -- Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, dictada en el expediente caratulado "Manuel González Alvarez Segunda copia de escritura", se hace saber al público que se ha solicitado segunda copia de la escritura otorgada ante el escribano don Juan R. Domínguez el 28 de Julio de 1925, por la cual don Manuel González Alvarez adquirió de los señores Domingo Fernández y don José Rivera un solar de terreno que era parte de la propiedad empadronada con el nú-



mero 26296, situado en la décima sección judicial de este Departamento, compuesto de un área de 117 metros 59 decímetros, con frente al Nordeste a la calle Agustín Abreu. Y a los efectos legales se hace esta publicación. — Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario.

Nov.13-4085-v.nov.24.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Próspero Figueroa, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 11 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario.

Nov.13-4086-v.nov.24.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Ramona Martínez de Graña, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Noviembre 11 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario.

Nov.13-4087-v.nov.24.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Guillermo Andrés Barr, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario.

Nov.11-4022-v.dic.16.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Agustina Cocino o Coccino de Tarantelli, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Octubre 6 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario.

Nov.9-3944-v.nov.19.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Modesto Morales, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario.

Nov.9-3957-v.nov.19.

**Rectificación de partida**

Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, dictada en el expediente caratulado "Juan Francisco Manta. Rectificación de partida", se hace saber al público, que se ha intentado la rectificación de la partida de nacimiento de Juan Francisco Manta, estableciéndose, que donde los apellidos de los padres del inscripto aparecen como Manta y Cadenasse, debe decir Manta y Catenazzo, respectivamente. Y a los efectos de la ley de Registro del Estado Civil, se hace esta publicación. — Montevideo, Setiembre 19 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario.

Nov.9-3955-v.nov.25.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Pedro Federico Rache, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

jo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Noviembre 4 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario.

Nov.7-3936-v.dic.12.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Bautista Greciet, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario.

Nov.7-3937-v.dic.12.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Angel M. o Manuel Alvarez, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Noviembre 4 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario.

Nov.7-3930-v.dic.12.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña María Guzzo de Ferrera, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar, y especialmente se cita, llama y emplaza a doña Filomena Guzzo, casada con don Angel Fariello, a don Domingo Antonio Guzzo y a doña Graciela De Vita, casada con don José Giordano, para que dentro del mismo término comparezcan a estar a derecho en los autos, bajo apercibimiento de nombrarseles curador de bienes. — Montevideo, Octubre 13 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario.

Nov.9-3958-v.dic.14.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Carlos Slinger, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Noviembre 4 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario.

Nov.7-3906-v.nov.18.

**Segunda copia de escrituras**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, dictada en el expediente caratulado "Benito M. Cuñarro. Segunda copia de escrituras", se hace saber al público que se ha solicitado segunda copia de la escritura de compraventa otorgada ante el escribano Francisco Sáez, el 13 de Agosto de 1890, por la cual el doctor Benito M. Cuñarro adquirió de doña Laureana Frede de Susaniche un terreno situado en la ciudad de Mercedes, Departamento de Soriano, compuesto de un área total de 701 metros, empadronado con el número 1245, lindando: por el Norte, con propiedad de don Eustaquio Armando Lasarte; por el Sud, con terreno de doña Laureana Frede de Susaniche (hoy de doña Josefa Irlzarri de Rovira); por el Este, con la calle Asamblea (actualmente denominada calle Artigas) y por el Oeste, con terreno de la sucesión de Pedro Buguel (hoy de Francisca P. Braga). Al mismo tiempo se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a todos los que se consideren con derecho por cualquier título en el terreno descrito, para que se presenten ante este Juzgado a deducir sus acciones dentro del término indicado, bajo apercibimiento de nombrarseles defensor de oficio. — Montevideo, Octubre 13 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario.

Oct.15-3126-v.nov.19.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Tomás Malcolm Temple,

citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Octubre 15 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario.

Oct.20-3226-v.nov.24.

**Rectificación de partidas**

Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, dictada en el expediente caratulado "Sucesión María López Fernández de López", se hace saber al público que se ha intentado la rectificación de las siguientes partidas en la forma que a continuación se expresa: 1.º La partida de defunción de María López Fernández de López, donde la fallecida aparece como María López de López debe decir María López Fernández de López. 2.º La partida de nacimiento de Anibal Facundo López, donde se dice que el inscripto es hijo de Serafín Facundo López debe decir que lo es de Serafín López. 3.º La partida de nacimiento de Serafín López, donde el inscripto aparece como Serafín debe decir Serafín. Y a los efectos de la ley del Registro del Estado Civil se hace esta publicación. — Montevideo, Marzo 31 de 1930. — C. Walter Balleta, Actuario.

Oct.31-3754-v.nov.18.

**Emplazamiento**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor don Pedro Aladio, dictada en el expediente caratulado "Juan F. Peluffo y otro. Prescripción", se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a todos los que por cualquier título se consideren con derecho en las siguientes fracciones de terreno, situadas en la Villa de la Unión, décima sección judicial de esta capital: 1.º Una fracción compuesta de 445 metros cuadrados, teniendo 15 metros 40 centímetros de frente al Nordeste, a la calle Fray Bentos; 50 metros 595 milímetros al Nordeste, lindando con los actores; 4 metros 95 centímetros de fondo al Sudeste, lindando con Francisco Debernardis y 43 metros 50 centímetros al Sudoeste, lindando con Augusto Fislani, en parte, y en el resto, con la siguiente fracción: 2.º Otra, compuesta de 121 metros, 61 decímetros 88 centímetros cuadrados, teniendo 24 metros 60 centímetros al Este, lindando con los actores; 24 metros al Oeste, lindando con la fracción antes deslindada; 3 metros 43 centímetros al Norte, lindando con Augusto Fislani y 8 metros 65 centímetros al Sudeste, lindando con Francisco Debernardis. Los emplazados deberán comparecer dentro del referido término a estar a derecho en dichos autos, bajo apercibimiento de nombrarseles defensor de oficio, citándoseles, además, para llenar el requisito de la conciliación. — Montevideo, Diciembre 24 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario.

Oct.14-3113-v.nov.18.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Rolando De Ferrari o Ferrari, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Octubre 8 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario.

Oct.10-2987-v.nov.16.

**JUZGADO LETRADO DE COMERCIO DE PRIMER TURNO**

**Rehabilitación**

De mandato del señor Juez Letrado de Comercio de primer turno doctor don José B. Nattino, se hace saber que don Serafín Outeiro, componente de la firma "Santoro y Outeiro", se ha presentado en los autos de su quiebra pidiendo su rehabilitación. Y de conformidad con el artículo 1776 del Código de Comercio y a sus efectos se hacen estas publicaciones. — Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Mateo Mario Figares, Actuario.

Nov.11-4036-v.nov.21.

**Rechazo de concordato preventivo judicial**

JUDICIAL — De mandato del señor Juez Letrado de Comercio de primer turno doctor don José B. Nattino, se hace saber que en los autos seguidos por los señores Lohgory Hermanos, proponiendo concordato preventivo judicial, se ha dictado la siguiente resolución: "Montevideo, Octubre 8 de 1931. — Vistos los autos seguidos por los señores Lohgory Hermanos. Concordato preventivo judicial. Resultando: que en virtud del rechazo de la primera propuesta formulada por los concordatarios, según sentencia de fojas 261, se presentaron formu-



con el número 8623, la que por ser es-  
quina linda sobre la calle Soriano, sobre  
la línea Norte, para que comparezcan ante  
este Juzgado, calle Treinta y Tres nú-  
mero 1375 a estar a derecho, bajo aper-  
cibimiento de nombrárseles defensor de ofi-  
cio. — Montevideo, Setiembre 26 de 1921. —  
José Pedro Barbot, Actuario.

## Apertura de sucesiones

**Emplazamiento**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, se cita y emplaza a doña Vicenta Paradella para que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho y a llenar el requisito de la conciliación en el juicio que por divorcio le ha iniciado ante este Juzgado, calle Treinta y Tres número 1375, su esposo don Alberto Amón, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio. — Montevideo, Octubre 23 de 1931. — José Pedro Barbot, Actuario

**Emplazamiento**  
Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, se cita y emplaza a don José Vicente Morales para que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho, así como al comprendido fijado para el día 12 de Febrero del año entrante a las dieciséis horas, en los autos que por divorcio unilateral le ha iniciado ante este Juzrado, calle Treinta y Tres número 1375, su esposa doña Dionisia Sobrino, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — José Pedro Barbot. Actualno.  
Nov. 9-3975-v.dic.14.

Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, se cita y emplaza a don José Vicente Morales para que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho, así como al comparendo fijado para el día 12 de Febrero del año entrante a las dieciséis horas, en los autos que por divorcio unilateral le ha iniciado ante este Juzgado, calle Treinta y Tres número 1875, su esposa doña Dionisia Sobrino, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — José Pedro Barbot. Actualro. Nov. 9-3975-v.dic.14.

**Emplazamiento**  
Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, se cita y emplaza a don Eduardo Manuel Hoffman para que dentro del término de noventa días comparezca ante este Juzgado, calle Treinta y Tres número 1375, a estar a derecho, así como para la audiencia señalada para el día 12 de Abril entrante a las 10 horas, en el juicio de divorcio unilateral que le ha iniciado su esposa doña María Antonia Bafico, bajo apercibimiento de nombrárselo defensor de oficio. — Montevideo, Octubre 24 de 1931. — José Pedro Barbot, Actuario.  
Nov 7-2935-v.dic.12.

Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, se cita y emplaza a don Eduardo Manuel Hoffman para que dentro del término de noventa días comparezca ante este Juzgado, calle Treinta y Tres número 1375, a estar a derecho, así como para la audiencia señalada para el día 12 de Abril entrante a las 10 horas, en el juicio de divorcio unilateral que le ha iniciado su esposa doña María Antonia Bafico, bajo apercibimiento de nombrárselo defensor de oficio. — Montevideo, Octubre 24 de 1931. — José Pedro Barbot, Actuario.

**Rectificación de partida**  
 Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, se hace saber que ante este Juzgado calle Treinta y Tres número 1375, se ha presentado don Apoliano D'Angelo solicitando la rectificación de la partida de nacimiento de su esposa doña Celina Rizzo por aparecer en ella su nombre como Dorotea Felicia en vez del de Celina, que es el que le corresponde. Se hace esta publicación a los efectos legales.  
 Montevideo Octubre 20 de 1931. — José Pedro Barbot. Actuario.

Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, se hace saber que ante este Juzgado calle Treinta y Tres número 1575, se ha presentado don Apoliano D'Angelo solicitando la rectificación de la partida de nacimiento de su esposa doña Celina Rizzo por aparecer en ella su nombre como Dorothea Felicia en vez del de Celina, que es el que le corresponde. Se hace esta publicación a los efectos legales.

Montevideo Octubre 20 de 1931. — José Pedro Barbot. Actuario.

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán se hace saber la apertura de la sucesión de doña María Luisa Muñecas de Prat, y se cita y emplaza a todos los que se consideren por cualquier concepto con derecho a los bienes dejados por la causante, para que comparezcan ante este Juzgado dentro del término de noventa días, calle Treinta y Tres número 1375, bajo apercibimiento. — Montevideo, Octubre 26 de 1931 — José Pedro Barbot, Actuario. Oct 29-3647-v.nov.17.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO.** — Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán se hace saber la apertura de la sucesión de doña María Angélica Abella, y se cita y emplaza a todos los que por cualquier concepto se consideren con derechos en ella para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado, calle Treinta y Tres número 1375, a deducirlos en forma, bajo apercibimiento. — Montevideo, Octubre 26 de 1931. — José Pedro Barbet, Actuario.

OCT 29 - 1935 - V. D. G. M.

**Emplazamiento**

Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, dictado en los autos caratulados "La Asfaltadora Uruguaya contra la propiedad número 8628. Cobro de pesos" se cita y emplaza por el término de noventa días a don José A. Maeso o a quien sea actual propietario o a cualquier persona que por cualquier concepto sea interesada en la finca situada en la calle Cuarelm número 1242, entre Soriano y Canelones, sobre la línea Oeste y empadronada

Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, dictado en los autos caratulados "La Asfaltadora Uruguaya contra la propiedad número 8628. Cobro de pesos" se cita y emplaza por el término de noventa días a don José A. Maeso o a quien sea actual propietario o a cualquier persona que por cualquier concepto sea interesada en la finca situada en la calle Cuareles número 1242, entre Soriano y Canelones, sobre la línea Oeste y empadronada

**Emplazamiento**  
**EDICTO** — Por disposición del señor Juez Letrado de Comercio de segundo turno (suplente), doctor don A. Osvaldo Santini, en el expediente "Herrán, Decia y Muller con capitán, dueños y armadores del vapor "San Fernando". Juicio ordinario" se cita, llama y emplaza al capitán, dueños o armadores del vapor "San Fernando" para que

**Emplazamiento**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, se cita y emplaza a doña Vicenta Paradella para que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho y a llenar el requisito de la conciliación en el juicio que por divorcio le ha incluido ante este Juzgado, calle Treinta y Tres número 1375, su esposo don Alberto Amón, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio. — Montevideo, Octubre 23 de 1931. — José Pedro Barbot, Actuario

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, se cita y emplaza a doña María Teresa América Palacios o María Teresa Palacios para que dentro del término de noventa días comparezca ante este Juzgado a estar a derecho y a llenar el requisito de la conciliación en el juicio que por divorcio le sigue don Miguel Ángel Sáenz bajo apercibimiento de designarse defensor de oficio. — Montevideo, Octubre 19 de 1931. — José Pedro Barbot, Actuario.

**Apertura de sucesiones**  
**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer tu no doctor don Pedro José Pirán, se hace saber la apertura de las sucesiones de don Nicolás Manteo y de doña María Aicardi, y se cita y emplaza a todos los que por cualquier concepto se consideren con derechos en ellas para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado, calle Treinta y Tres número 1375, a estar a derecho, bajo apercibimiento. — Montevideo, Setiembre 25 de 1931. — José Pedro Barbot, Actuario.

**Empiñamiento**

Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, se cita y empiñaza a don Guillermo Campos, a quien sea actual propietario o a cualquier persona y que por cualquier concepto se considere interesada en la finca situada en la calle Paysandú, entre Minas y Magallanes, sobre la línea Sur y empadronada con el número 4255, para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado, calle Treinta y Tres número 1375, a estar a derecho en los autos caratulados "La Asfaltadora Uruguaya contra la propiedad número 4255. Cobro de pesos", bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio. — Montevideo, Junio 29 de 1931. — José Pedro Barbot, Actuario

**Embalsamamiento**

Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, dictado en los autos caratulados "La Asfaltadora Uruguaya contra la propiedad número 2481. Cobro de pesos", se cita y emplaza a don Juan Scapuscio o a cualquier persona que por cualquier concepto sea interesada en la propiedad situada en la calle Cerrito números 108-109, entre Juan L. Cuestas y Guaraní, sobre la línea Norte y empadronada con el número 2481, para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado, calle Treinta y Tres número 1375, a estar a derecho en los mencionados autos, bajo apercibimiento de nombrárseles defensor de oficio. — Montevideo, Octubre 5 de 1931. — José Pedro Barbot. Actuario.

3. 250-5 de nov. 25.

**Emplazamiento**

Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, dictado en los autos caratulados "La Asfaltadora Uruguaya contra la propiedad número 21.755. Cobro de pesos", se cita y emplaza a don Rafael Celli o a quien sea el actual propietario o a cualquier persona que por cualquier concepto sea interesada en la finca situada en la calle Miguel C. del Corro número 1423, entre Carapé y Rivera, sobre la línea Sudoes- te y empadronada con el número 21.755 para que dentro del término de noventa días comparezca ante este Juzgado "alle Treinta y Tres número 1375, a estar a derecho en los mencionados autos, bajo apercibimiento de nombrárseles defensor de oficio. —

Montevideo, Octubre 12 de 1931. — José Pedro Barbot, Actuario

Oct.21-3347-v.nov.25.

**Emplazamiento**

Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, se cita y emplaza a doña María Victoria Loprelo para que dentro del término de noventa días comparezca ante este Juzgado, calle Treinta y Tres número 1375, a estar a derecho en el juicio que por auxilioria de pobreza, previo al divorcio, le ha iniciado su esposo don José Mari, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio. — Montevideo, Octubre 7 de 1931. — José Pedro Barbot, Actuario. Oct.22-3424-v.nov.26.

**Emplazamiento**

EDICTO — Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, se cita y emplaza a don Carlos Isaac Cordones para que dentro del término de noventa días comparezca ante este Juzgado, calle Treinta y Tres número 1375, a estar a derecho y a llenar el requisito de la conciliación en el juicio que por divorcio le ha iniciado su esposa doña Lyda Butturini, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio. — Montevideo, Agosto 2 de 1931. — José Pedro Barbot, Actuario. Oct.16-3177-v.nov.20.

**Emplazamiento**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro J. Pirán, se cita y emplaza a don Genaro Marchesano, sus herederos y causahabientes de los derechos de la propiedad ejecutada o al que se considere propietario del inmueble empadronado con el número 18791, ubicado en la línea Oeste de la calle Defensa, entre Nicaragua y P. Errasquin, en el Departamento de Montevideo, a fin de que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho por sí o por medio de apoderado en forma, en los autos que por cobro ejecutivo de pesos ha iniciado el Banco de Crédito contra el propietario del referido inmueble, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio y demás que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Octubre 8 de 1931. — José Pedro Barbot, Actuario. Oct.16-3174-v.nov.20.

**Emplazamiento**

Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán se cita y emplaza a don Antonio Julián Bailve para que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho así como para la audiencia señalada para el día cinco de Febrero de mil novecientos treinta y dos, en los autos que por divorcio unilateral le ha iniciado su esposa doña María Luisa Pavlovsky, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio con quien se entenderán los procedimientos hasta el final de juicio. — Montevideo, Octubre 5 de 1931. — José Pedro Barbot, Actuario. Oct.12-3173-v.nov.16.

**JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE SEGUNDO TURNO**

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Héctor Martínez Urthiague o Héctor Martínez Urthiague, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario. Nov.10-3392-v.nov.20.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Celia González de Quintana, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario. Nov.10-3393-v.nov.20.

**Emplazamiento**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se cita y emplaza a don Antonio L. Brindisi, sus herederos y causahabientes de los derechos de la propiedad ejecutada o al que se considere propietario del inmueble empadronado con el

número 95412, ubicado en la línea Sudeste de la calle Andrés Lamas, entre el calle y Labandeira, en el Departamento de Montevideo, a fin de que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho por sí o por medio de apoderado en forma en los autos que por cobro ejecutivo de pesos ha iniciado el Banco de Crédito contra el propietario del referido inmueble, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio y demás que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario. Nov.9-3723-v.dic.14.

**Emplazamiento**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se cita y emplaza a doña Olga Neumann, a fin de que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho y a llenar el requisito de la conciliación en el juicio que por divorcio le ha iniciado don Aristides Mario D'Agostino, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario. Nov.10-3391-v.dic.15.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Manuel Abelleira, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario. Nov.9-3948-v.nov.19.

**Emplazamiento**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se cita y emplaza a don Francisco Welberg, a fin de que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho y a llenar el requisito de la conciliación en el juicio que por divorcio le ha iniciado doña Bertha Sirlin, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario. Nov.7-3912-v.dic.12.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Josefina Güemherena, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Febrero 24 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario. Nov.6-3877-v.dic.11.

**Rectificación de partidas**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se hace saber que ante este Juzgado se ha presentado don Juan Antonio Angelini solicitando la rectificación de las siguientes partidas: La de su matrimonio con María Nieves Munitz las de nacimiento de sus hijas Rosa Irene, Lidia Patricia, María del Carmen y Bernabé Sabina, por aparecer en todas esas partidas con el nombre de Juan Antonio Dominigine en vez de Juan Antonio Angelini, que es el verdadero. Esta publicación se hace a los efectos de lo dispuesto por el artículo 74 de la ley del Registro del Estado Civil. — Montevideo, Octubre 28 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario. Nov.6-3920-v.nov.23.

**Emplazamiento**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se cita y emplaza a don Manuel Da Costa Queiroz, a fin de que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho y a llenar el requisito de la conciliación en el juicio que por divorcio le ha iniciado doña Victoria Fernández, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio. — Montevideo, Octubre 15 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario. Nov.6-3893-v.dic.11.

**Emplazamiento**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se cita y emplaza a don Juan Michelli, a fin de que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho y a llenar el requisito de la conciliación en el juicio que por divorcio le ha iniciado doña Laura Anderlini, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de

oficio. — Montevideo, Octubre 29 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario. Nov.6-3899-v.dic.11.

**Emplazamiento**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se cita y emplaza a don Julio Valarino, a fin de que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho y a llenar el requisito de la conciliación en el juicio que por divorcio le ha iniciado doña Blanca Rosa María Carfagna, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio. — Montevideo, Octubre 17 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario. Oct.27-3576-v.dic.10.

**Emplazamiento**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se cita y emplaza a don Angel José Formica, a fin de que dentro del término de treinta días comparezca a estar a derecho y a llenar el requisito de la conciliación en el juicio que por divorcio le ha iniciado doña Flabiana Montenegro de Formica, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio. — Montevideo, Octubre 8 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario. Oct.21-3384-v.nov.25.

**Emplazamiento**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se cita y emplaza a los causahabientes de Agustín Moreira Gamallo, a fin de que dentro del término de noventa días comparezcan a estar a derecho en el juicio que por investigación de paternidad les ha iniciado don Agustín Alvaro T. J. Moreira, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio. — Montevideo, Setiembre 2 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario. Oct.15-3122-v.nov.19.

**Emplazamiento**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se cita y emplaza a don Angel Oscar Ventura, a fin de que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho y a llenar el requisito de la conciliación en el juicio que por divorcio le ha iniciado doña Emilia Araoz, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio. — Montevideo, Setiembre 2 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario. Oct.10-3024-v.nov.16.

**Emplazamiento**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se cita y emplaza a don César Anastasio Castelli, a fin de que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho y a llenar el requisito de la conciliación en el juicio que por divorcio le ha iniciado doña Odolinda Otero, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio. — Montevideo, Octubre 3 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario. Oct.10-3025-v.nov.16.

**Emplazamiento**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se cita y emplaza a don Segundo Rosales, a fin de que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho y a llenar el requisito de la conciliación en el juicio que por divorcio le ha iniciado doña Paula Córdova, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio. — Montevideo, Octubre 6 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario. Oct.9-2938-v.nov.14.

**Rectificación de partidas**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se hace saber que ante este Juzgado se ha presentado don Isidro Taragano solicitando la rectificación de las siguientes partidas: A) Partida de nacimiento de Fernando Taragano por aparecer en ella el nombre del padre como Israel Taragano en vez de Isidro Taragano y el de la madre como Lea Chaki en vez de Lucía Chaki, que son los verdaderos, y el de su abuelo por línea paterna como Moisés Taragano en vez de Moisés Taragano, que es el verdadero; B) Partida de nacimiento de Rosa Taragano por aparecer en ella el nombre del padre como Israel Taragano en vez de Isidro Taragano, el de la madre como Lea Chaki en vez de Lucía Chaki y el de su abuelo por línea paterna como Moisés Taragano en vez de Moisés Taragano, que son los verdaderos. Se hace esta publicación a los efectos de lo dispuesto por el artículo 74 de la ley del Registro del Estado Civil. — Montevideo, Octubre 29 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario. Nov.3-3797-v.nov.19.

**Emplazamiento**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se cita y emplaza a don Félix Valencia, a fin de que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho y a llenar el requisito de la conciliación en el juicio que por divorcio le ha iniciado doña Amalia Simonetti, bajo apercibimiento de nombrarsele defensor de oficio. — Montevideo, Agosto 4 de 1930. — Eduardo Routin, Actuario.

Nov.3-3796-v.dic.7.

**Rectificación de partida**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se hace saber al público que ante este Juzgado se ha presentado el doctor Eduardo T. Travieso, por don Ramón Nonato Elraldi solicitando la rectificación de la partida de nacimiento del menor Cándido Gabriel Rodríguez por aparecer como hijo natural del compareciente y nieto por línea paterna de Carlos Ludovico Elraldi, italiano, y doña Servanda Romana Ferreira, oriental, debiendo establecerse en su lugar únicamente que es hijo natural de doña Martina Rodríguez. Se hace esta publicación a los efectos del artículo 74 de la ley del Registro del Estado Civil. — Montevideo, Octubre 20 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario.

Oct.31-3743-v.nov.18.

**Emplazamiento**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se cita y emplaza a don Antonio Desimones, a fin de que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho y a llenar el requisito de la conciliación en el juicio que por divorcio le ha iniciado doña Adelina Giannattasio, bajo apercibimiento de nombrarsele defensor de oficio. — Montevideo, Octubre 17 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario.

Oct.28-3627-v.dic.2.

**Rectificación de partidas**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona se hace saber que ante este Juzgado se ha presentado doña Damasia Edelmira Ures y Cambres y María Mercedes Ures solicitando la rectificación de las siguientes partidas: La de nacimiento de Damasia Edelmira Ures Cambres por aparecer en ella su segundo nombre como Delmira en vez de Edelmira y su apellido paterno como Fernández en vez de Ures Fernández, que son los apellidos verdaderos de su padre, que aparece en esa partida como Felipe V. Fernández en lugar de Felipe Ures Fernández. La de nacimiento de María Mercedes Ures, en la que su abuela materna aparece con el nombre de Agustina Añón en vez de Agustina Cambres, que es el verdadero. Esta publicación se hace a los efectos de lo dispuesto por el artículo 74 de la ley del Registro del Estado Civil. — Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario.

Oct.31-3749-v.nov.18.

**Emplazamiento**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Artecona, se cita y emplaza a doña Adelaida Correa, a fin de que dentro del término de noventa días comparezca a estar a derecho y a llenar el requisito de la conciliación en el juicio que por auxilioria le ha iniciado don Juan Varela, bajo apercibimiento de nombrarsele defensor de oficio. — Montevideo, Octubre 16 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario.

Oct.27-3575 v.dic.1.º.

**JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE ARTIGAS****Apertura de sucesiones**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Artigas doctor don José B. Alzamora, se hace saber al público la apertura de las sucesiones de doña María Freitas y de doña Carmen Taffernaberr de Certoglio, citándose a la vez a los que se consideren acreedores de la misma o interesados en ella por otro concepto para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Artigas, Setiembre 4 de 1931. — Carlos M. Paravis, Actuario.

Set.9-1921-v.dic.8.

**JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE CANELONES****Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Eliseo Bordoni Posse y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de la sucesión de Zoila Morín de Viñoly o Vignoli, a fin de que todos los que se consideren con derechos a ella se presenten a

deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento. — Canelones, Noviembre 10 de 1931. — M. A. Pérez Montebruno, Actuario.

Nov.13-4112-v.nov.24.

**Apertura de sucesiones**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Eliseo Bordoni Posse y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de las sucesiones de Guillermo Couayrahourcq, Teófilo Couayrahourcq y María Lustanau de Couayrahourcq o María Graciana L. de Couayrahourcq, a fin de que todos los que se consideren con derechos a ellas se presenten a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento. — Canelones, Octubre 15 de 1931. — M. A. Pérez Montebruno, Actuario.

Nov.12-4059-v.nov.23.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Eliseo Bordoni Posse y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de la sucesión de Anita o Ana Casanova de Delgado, a fin de que todos los que se consideren con derechos a ella se presenten a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento. — Canelones, Noviembre 4 de 1931. — M. A. Pérez Montebruno, Actuario.

Nov.10-4002-v.nov.20.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Eliseo Bordoni Posse y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Victoriano Cedrés, a fin de que todos los que se consideren con derechos a ella se presenten a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento. — Canelones, Octubre 22 de 1931. — M. A. Pérez Montebruno, Actuario.

Nov.10-3996-v.nov.20.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Eliseo Bordoni Posse y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de la sucesión de Carlos Scagni, a fin de que todos los que se consideren con derechos a ella se presenten a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento. — Canelones, Octubre 17 de 1931. — M. A. Pérez Montebruno, Actuario.

Nov.7-3903-v.nov.18.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Eliseo Bordoni Posse y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de la sucesión de Vicente Loffredo, a fin de que todos los que se consideren con derechos a ella se presenten a deducirlos en forma dentro del término de noventa días bajo apercibimiento. A la vez se cita y emplaza a los herederos presuntivos Rafael Loffredo Perillo, Ana Loffredo Perillo, Gerónimo Loffredo Perillo y Vicente Loffredo Perillo, para que dentro del citado término de noventa días comparezcan a estar a derecho en este juicio sucesorio, bajo apercibimiento de designarseles defensor de ausentes. — Canelones, Octubre 10 de 1931. — M. A. Pérez Montebruno, Actuario.

Oct.17-3241-v.nov.21.

**JUZGADO DE PAZ DE LA 2.ª SECCIÓN DE CANELONES****Rectificación de partidas**

Por disposición del suscrito Juez de Paz de la segunda sección del Departamento de Canelones, de fecha diecisiete de Octubre del corriente año, se hace saber al público que en el juicio sucesorio de Elena Pereira se ha solicitado la rectificación de las siguientes partidas de estado civil: Matrimonio de la causante, poner Víctor Romano por Víctor García, conocido por Víctor Romano. Nacimiento de Elena Rosalía García, poner Elena Rosalía Romano en vez de Elena Rosalía García. Nacimiento de Juan Francisco García, poner Juan Francisco Romano en vez de Juan Francisco García, como en ellas aparecen. — Santa Lucía, Octubre 23 de 1931. — J. C. Carámbula, Juez de Paz.

Nov.12-4077-v.nov.28.

**JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE CERRO LARGO****Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Cerro Largo doctor don Jacinto Díaz Minguei, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Manuel Rodríguez Rama, a fin de que todos los que se consideren con de-

recho a los bienes de ella por cualquier título comparezcan a deducirlos en forma ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Melo, Octubre 22 de 1931. — Juan F. Furno, Actuario.

Nov.11-4035-v.nov.21.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Cerro Largo doctor don Jacinto Díaz Minguei, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Catalina Otormin de Juanicorena, a fin de que todos los que se consideren con derecho a los bienes de ella por cualquier título comparezcan a deducirlos en forma ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Melo, Octubre 20 de 1931. — Juan F. Furno, Actuario.

Nov.11-4028-v.nov.21.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Cerro Largo doctor don Jacinto Díaz Minguei, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Eusebio Giménez, a fin de que todos los que se consideren con derecho a los bienes de ella por cualquier título comparezcan a deducirlos en forma ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Melo, Octubre 23 de 1931. — Juan F. Furno, Actuario.

Nov.11-4029-v.nov.21.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Cerro Largo doctor don Jacinto Díaz Minguei, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Justino Manuel Silveira, a fin de que todos los que se consideren con derecho a los bienes de ella por cualquier título comparezcan a deducirlos en forma ante este Juzgado dentro del término de sesenta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Melo, Noviembre 3 de 1931. — Juan F. Furno, Actuario.

Nov.7-3939-v.nov.30.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Cerro Largo doctor don Jacinto Díaz Minguei, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Leopoldina Silva de Diez, a fin de que todos los que se consideren con derecho a los bienes de ella por cualquier título comparezcan a deducirlos en forma ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Melo, Octubre 23 de 1931. — Juan F. Furno, Actuario.

Nov.4-3803-v.nov.14.

**JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE COLONIA****Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Colonia doctor don Carlos L. de Freitas, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Antonio Grill, citándose a todos los que se consideren con derechos a la herencia para que se presenten a deducirlos con los justificativos correspondientes dentro del término de treinta días. — Colonia, Noviembre 3 de 1931. — Antonio María Astigarra, Actuario Adjunto.

Nov.13-4105-v.nov.24.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Colonia doctor don Carlos L. de Freitas, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Manuel Claudio Rey, citándose a todos los que se consideren con derechos a la herencia para que se presenten a deducirlos con los justificativos correspondientes dentro del término de treinta días. — Colonia, Octubre 23 de 1931. — Raúl Barbot, Actuario.

Nov.11-4038-v.nov.21.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Colonia doctor don Carlos L. de Freitas, se hace saber la apertura de la sucesión de don Andrés Ave-lino Rivero citándose a todos los que se consideren con derechos a la misma para que se presenten a deducirlos dentro del término de treinta días. — Colonia, Octubre 31 de 1931. — Antonio María Astigarra, Actuario Adjunto.

Nov.11-4023-v.nov.21.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Colonia doctor don Carlos L. de Freitas se hace saber la apertura de la sucesión de doña Sergia Sánchez de Díaz, citándose a todos los que se consideren con derechos a la herencia

para que se presenten a deducirlos dentro del término de treinta días. — Colonia, Octubre 31 de 1931. — Antonio María Astigarraga, Actuario Adjunto.

Nov.9-3960-v.dic.14.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Colonia doctor don Carlos L. de Freitas, se hace saber la apertura de la sucesión de don Julián Remedios, citándose a todos los que se consideren con derechos a la herencia para que se presenten a deducirlos dentro del término de treinta días. — Colonia, Octubre 21 de 1931. — Antonio María Astigarraga, Actuario Adjunto.

Nov.9-3962-v.nov.19.

**Apertura de sucesiones**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Colonia doctor don Carlos L. de Freitas, se hace saber la apertura de las sucesiones de doña Carmen Eusebia Remedios de Ortiz, de doña Irene Ortiz y de doña Carmen Ortiz de Velázquez, citándose a todos los que se consideren con derechos a las mismas para que se presenten a deducirlos dentro del término de treinta días. — Colonia, Octubre 31 de 1931. — Antonio María Astigarraga, Actuario.

Nov.9-3961-v.nov.19.

**Rectificación de partidas**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Colonia doctor don Carlos L. de Freitas, se hace saber al público que ante este Juzgado se ha presentado don Esteban Rostagnol, en representación de la sucesión de doña Celestina de los Santos Fernández de Arias solicitando las rectificaciones de las siguientes partidas: Partida de matrimonio de la causante doña Celestina de los Santos Fernández de Arias con don Anastasio Arias; se consignó como nombre y apellido de la causante Salustiana Fernández en vez de Celestina de los Santos Fernández. Partidas de nacimiento de Angel Custodio, Aniceto, Santiago Valentín, Prudencio, Ricardo, Eusebio, José Hermenegildo, María Isabel y María de los Angeles Arias; se consignó como nombre de la madre Salustiana Fernández en vez de Celestina de los Santos Fernández, que es su verdadero nombre, según se expresa. Y a los efectos de derecho se hace la presente publicación. — Colonia, Octubre 26 de 1931. — Antonio María Astigarraga, Actuario Adjunto.

Nov.4-3805-v.nov.20.

**Apertura de sucesiones**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Colonia doctor don Carlos L. de Freitas, se hace saber la apertura de las sucesiones de doña Gregoria Rico de Harreguy y de sus hijos Esteban y Eleuterio Harreguy, citándose a todos los que se consideren con derechos a las herencias para que se presenten a deducirlos dentro del término de treinta días. — Colonia, Octubre 21 de 1931. — Antonio María Astigarraga, Actuario Adjunto.

Oct.28-3610-v.dic.2.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Colonia doctor don Carlos L. de Freitas, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Angela Roca de Berardo, citándose a todos los que se consideren con derechos a la herencia para que se presenten a deducirlos dentro del término de treinta días. — Colonia, Octubre 5 de 1931. — Raúl Barbot, Actuario.

Oct.10-2973-v.nov.16.

**JUZGADO DE PAZ DE LA 6.a SECCION DE COLONIA**

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del suscrito Juez de Paz de la sexta sección del Departamento de Colonia, se hace saber la apertura de la sucesión de Eduvijas Almada de Lozano, citándose por el término de treinta días a todos los que por cualquier título se consideren con derecho a los bienes dejados por dicha causante se presenten a deducirlos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Carmelo, Octubre 28 de 1931. — C. Carballo, Juez de Paz.

Nov.5-3860-v.nov.16.

**JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE DURAZNO**

**Declaratoria de quiebra**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Durazno doctor don Florencio Aragón y Etchart, dictada el diecisiete de Junio del corriente año ha sido declarado en quiebra el comerciante de esta plaza Victorio S. Verna intimándose a todas las personas que tengan bienes o documentos del fallido los pongan a disposición de este Juzgado so pena de ser tenidos por ocultadores de bienes o cómplices de la quiebra. Prohíbese hacer pagos o entregas de cualquier efecto al fa-

lido, bajo pena de no quedar exonerados de las obligaciones que tengan pendientes los que tal hicieren; que se ha fijado el término de noventa días para que los que se consideren acreedores presenten sus títulos o justificativos de sus créditos al Síndico don Felipe De Marco. Y a los efectos de derecho se hace esta publicación por noventa días. — Durazno, Setiembre 25 de 1931. — Gregorio U. López, Actuario.

Oct.7-2870-v.dic.24. En.26.-v.feb.8

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Durazno doctor don Florencio Aragón y Etchart, se hace saber la apertura de la sucesión de don Juan Félix Porcile, citándose a la vez a todos los que se consideren acreedores de la misma o interesados en ella por otro concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Durazno, Octubre 17 de 1931. — Gregorio U. López, Actuario Adjunto.

Nov.9-3953-v.nov.19.

**Junta de acreedores**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Durazno doctor don Florencio Aragón y Etchart, dictada en los autos "Juan Shaw contra Luis B. Yrouleguy. Reconocimiento de firma", se hace saber que se ha fijado la audiencia del día veintuno de Diciembre del corriente año, a las 10 horas, para la celebración de la junta de acreedores para proceder a la designación del Síndico de la quiebra del referido Yrouleguy. Y a los efectos de derecho se hace esta publicación por quince días. — Gregorio U. López, Actuario Adjunto.

Nov.3-3785-v.nov.17.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Durazno doctor don Florencio Aragón y Etchart, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Casimiro Cor, citándose a la vez a todos los que se consideren acreedores de la misma o interesados en ella por otro concepto para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Durazno, Octubre 6 de 1931. — Gregorio U. López, Actuario Adjunto.

Oct.13-3082-v.nov.17.

**JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE FLORES**

**Apertura de sucesiones**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Flores doctor don Carlos Pittamiglio Buquet, se hace saber al público la apertura de las sucesiones de Jacinta Leman y Julia Verdier de Leman, interesados en ellas por cualquier concepto para que comparezcan ante este Juzgado dentro del término de treinta días a deducir los derechos de que se crean asistidos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Trinidad, Octubre 27 de 1931. — Emilio D. Perera, Actuario.

Nov.12-4072-v.nov.23.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Flores doctor don Carlos Pittamiglio Buquet, se hace saber al público la apertura de la sucesión de Martín Bidondo, a fin de que todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto comparezcan ante este Juzgado dentro del término de treinta días a deducir los derechos de que se crean asistidos bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Trinidad, Noviembre 5 de 1931. — Emilio D. Perera, Actuario.

Nov.12-4073-v.nov.23.

**JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE FLORES**

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Eduardo Martínez García, se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de Angel Bermúdez, para que todos los que se consideren con derechos en ella, ya sea como herederos o acreedores, se presenten a deducirlos ante este Juzgado dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento. — Florida, Octubre 31 de 1931. — Gerardo Cendán, Actuario.

Nov.13-4114-v.dic.18.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Eduardo Martínez García, se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de José Pérez, para que todos los que se consideren con derechos en ella, ya sea como herederos o acreedores, se presenten a deducirlos ante este Juzgado dentro del

término de treinta días, bajo apercibimiento. — Florida, Octubre 17 de 1931. — Gerardo Cendán, Actuario.

Nov.6-3872-v.nov.17.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Eduardo Martínez García, se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de Luciana Perdomo de Viera, para que todos los que se consideren con derechos en ella, ya sea como herederos o acreedores, se presenten a deducirlos ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento. — Florida, Octubre 22 de 1931. — Gerardo Cendán, Actuario.

Nov.6-3873-v.nov.17.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Eduardo Martínez García, se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de Irma Bordón de Méndez, para que todos los que se consideren con derechos en ella, ya sea como herederos o acreedores, se presenten a deducirlos ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento. — Florida, Octubre 20 de 1931. — Gerardo Cendán, Actuario.

Nov.6-3885-v.nov.17.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Eduardo Martínez García, se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de Mauro o Mauro Claro Soria, para que todos los que se consideren con derechos en ella, ya sea como herederos o acreedores, se presenten a deducirlos ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento. — Florida, Octubre 22 de 1931. — Gerardo Cendán, Actuario.

Nov.5-3859-v.nov.16.

**JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE LAVALLEJA**

**Apertura de sucesión**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Lavalleja se hace saber la apertura de la sucesión de don Angel González, citándose a la vez a todos los que por cualquier título se consideren con derechos en ella para que comparezcan ante este Juzgado a deducirlos dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento. — Minas, Octubre 29 de 1931. — Francisco Soca, Escribano Adjunto.

Nov.5-3854-v.nov.16.

**Apertura de sucesiones**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Lavalleja se hace saber la apertura de las sucesiones de don Angel Corbo y doña Juana Fernández de Corbo, citándose a la vez a todos los que por cualquier título se consideren con derechos en ellas para que comparezcan ante este Juzgado a deducirlos dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento. — Minas, Octubre 19 de 1931. — Francisco Soca, Escribano Adjunto.

Nov.5-3855-v.nov.16.

**Apertura de sucesiones**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Lavalleja se hace saber la apertura de las sucesiones de doña Antonia Borges de Ramírez y doña María Ramírez Borges, citándose a la vez a todos los que por cualquier título se consideren con derechos en ellas para que comparezcan ante este Juzgado a deducirlos dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento. — Minas, Octubre 21 de 1931. — Francisco Soca, Escribano Adjunto.

Nov.5-3856-v.nov.16.

**JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE MALDONADO**

**Apertura de sucesión**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Maldonado doctor don Francisco H. López y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de doña María Cabrera de Ferule o Ferules, citándose a todos los que se consideren con derecho en los bienes de la misma para que comparezcan ante este Juzgado a deducirlos dentro del término de treinta días. — Maldonado, Octubre 15 de 1931. — Blas Berrallo, Escribano Público.

Nov.13-4709-v.nov.24.

**Apertura de sucesión**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Maldonado doctor don Francisco H. López y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de don Antonio Sánchez, citándose a todos los que se consideren con derecho en los bienes de la misma para que comparezcan ante este Juz-



Estado a deducirlos dentro del término de treinta días. — Maldonado, Setiembre 26 de 1931. — Blas Borrallo, Escribano Público. Nov.13-4110-v.nov.24.

**Apertura de sucesión**  
Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Maldonado doctor don Francisco H. López y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de don Jacinto Sánchez, citándose a todos los bienes de la misma herencia con derecho en los bienes de la misma para que comparezcan ante este Juzgado a deducirlos dentro del término de treinta días. — Maldonado, Octubre 3 de 1931. — Blas Borrallo Escribano Público.  
Nov.13-4111-v.nov.24.

**Apertura de sucesión**  
 Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Francisco H. López y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de doña Juan Correa de Méndez, citándose a todos los que se consideren con derecho en los bienes de la misma para que comparezcan ante este Juzgado a deducirlos dentro del término de treinta días. — Maldonado, Noviembre 4 de 1931. — Blas Borrallo, Escribano Público.

**Apertura de sucesión**  
Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Maldonado doctor don Francisco H. López y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil se hace saber al público lo apertura judicial de la sucesión de don Rafael Soca, citándose y emplazándose a todos los que por cualquier título se consideren con derecho a los bienes de la misma, y especialmente a los herederos Domingo Ramón, Alejandro Rafael y Francisca Soca y a Angel Máximo Cabrera, sus herederos o sucesores o quienes sus derechos legítimamente representen, para que comparezcan ante este Juzgado a deducir sus derechos dentro del término de sesenta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Maldonado, Agosto 21 de 1931. — Blas Borralla, Escribano Público.  
Oct. 3-2958-v. oct. 21. Nov. 11-v nov. 21.

**Inicio de prescripción adquisitiva**  
Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de Maldonado doctor don Francisco H. López, dictado en los autos caratulados "Sucesión de Eugenia Cerrón" se cita y emplaza a todos los que por cualquier concepto se consideren dueños o con derechos al campo de pertenencia de los sucesores de don José Julián y doña Eugenia Cerrón y del hijo de éstos don Rafael H. Julián, situado en la tercera sección de este Departamento, que tiene una superficie de ciento setenta y cinco hectáreas, ocho mil ciento noventa y dos metros cincuenta y nueve decímetros, que linda: al Norte. Justo Núñez y sucesores de Juan Reyes; al Sur. Félix Uriarte, Orfillo Acuña y Gabriel Abal; al Este. Tomasa Abel de Rodríguez y Silverio Abal; y al Oeste. Lucrecia Acuña Celestino Guillén. Félix Uriarte y Orfillo Acuña, para que comparezcan ante este Juzgado a deducir sus derechos dentro del término de 90 días, bajo apercibimiento de nombrárseles un curador de bienes. — Maldonado, Agosto 5 de 1931. — Blas Borralla, Escribano Público.

**CORRECCIONAL DE PATRIMONIO**  
**Apertura de sucesiones**  
Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional doctor don Florencio E. Moreno, se hace saber la apertura judicial de las sucesiones de don Domingo Bottaro o Botaro y de doña Antonia Pipo de Botaro o Antonia Pippo de Bottaro, emplazándose a los que se consideren con derechos a intervenir en ellas para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado, calle Montecaseros número 919, a deducir sus acciones con los justificativos del caso, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Paysandú, Octubre 29 de 1931. — Alberto S. Quintana, Escribano.  
Nov. 5-3858-v. nov. 16.

**Convocatoria de acreedores**  
Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional doctor don Florencio E. Moreno, dictada en el expediente caratulado "Arcelus y Compañía. Solicitan se declare en quiebra a los señores J. y R. Arellanal", convócase a todos los acreedores de los fallidos Juan José y Ramón Avellanal, conocidos y desconocidos, privilegiados y personales, para la junta que tendrá lugar en la sala de audiencias de este Juzgado el día veintiocho de Noviembre entrante, a la hora ocho, previniéndose que a los acreedores inasisten-

tes se les tendrá por adheridos a las resoluciones que se adopten por la mayoría de los acreedores que concurren a la junta. De acuerdo con el artículo 1673 del Código de Comercio se hace la presente publicación. — Paysandú, Octubre 24 de 1931. — Alberto S. Quintana, Escribano.

**Apertura de sucesión**  
Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional doctor don Florencio E. Moreno, se hace saber la apertura judicial de la sucesión de doña María García de Almada, emplazándose a los que se consideren con derechos a intervenir en ella para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado, calle Montecaseros número 919, a deducir sus acciones con los justificativos del caso, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar — Paysandú Octubre 1.º de 1931 — Alberto S. Quintana Escribano. Oct 13-3083 - v nov.17.

**Declaratoria de quiebra**  
Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional doctor don Florencio E. Moreno dictada en el expediente caratulado "Gramon S. A. Grandes Molinos Nacionales Solicita se declare en quiebra a la sociedad Pedro y Julio Obiague" se hace saber que han sido declarados en estado de quiebra los comerciantes Pedro Obiague y Julio Obiague y se está procediendo de acuerdo con lo dispuesto por el Código de Comercio, previniéndose que no se hagan pagos o entregas de efectos a los fallidos sino pena de no quedar exonerados, los que lo hicieren, de las obligaciones pendientes a favor de la masa. Intímase a todas las personas que tengan bienes o documentos de los fallidos, que deben ponerlos a disposición del Juzgado, so pena de ser tenidos por ocultadores de bienes y cómplices de la quiebra, habiéndose fijado en cuarenta días el término dentro del cual todos los acreedores, con excepción de los hipotecarios y prencarios, presenten al Síndico don Eugenio Solari los justificativos de sus créditos. De acuerdo con el artículo 1584 del Código de Comercio se hace esta publicación. — Pavisandó, Octubre 5 de 1931. — Alberto S. Quintana, Escribano

**Apertura de sucesión**

Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional doctor don Florencio E. Moreno, se hace saber la apertura judicial de la sucesión de doña Nieves Gil emplazándose a los que se consideren con derechos a heredarle para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado, calle Montecaseros número 919, a deducir sus acciones con los justificativos del caso, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar — Páyanse Octubre 2 de 1931 — Alberto S. Quintana Escribano

Oct. 12. 2084-v. nov. 17.

**Apertura de sucesión.**  
Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil, Comercial y Co-reccional doctor don Florencio E. Moreno, se hace saber la apertura judicial de la sucesión de doña Paula Castellanos, emplazándose a los que se consideren con derechos a intervenir en ella para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado calle Montecaseros número 919 a deducir sus acciones con los justificativos del caso bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Paysandú Octubre 2 de 1931 — Alberto S. Quintana Actuario.  
Oct 13. 2935.-v.nov.17

**DE PAYSANDÚ**  
**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Rivera Astigarraga, se hace saber al público que ante este Juzgado se ha declarado abierta la sucesión de Constante Clemente Civielli, citándose a todos los que se consideren con derecho a intervenir en ella para que comparezcan con los justificativos del caso dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Paysandú Octubre 10 de 1921.  
— José Lamas Actuario.

**DE RIO NEGRO**  
**Apertura de sucesión**  
Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Río Negro doctor don Julio O. Dieix, se hace saber al público que ha sido declarada abierta la sucesión de don Alberto Martínez de Haedo, citándose a todos los que por cualquier concepto se consideren con derecho a la herencia dejada para que comparezcan ante este Juzgado dentro del término de noventa días, con los justificativos del caso, bajo aper-

cibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Fray Bentos, Octubre 19 de 1931.  
— Francisco Faig, Actuario  
Nov.12-4064-v.dic.17.

**Rectificación de partidas**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Río Negro doctor don Julio O. Dieux, se hace saber que ante este Juzgado se ha presentado don Juan Carlos Pastor Bereche, por sí y en representación de su señora madre doña Emma Carlota Stieger y de sus hermanos Emma Josefa, María Valentina, Adelina Elvira, Ernestina Delfina y Hortensina Medarda Bereche, solicitando la rectificación de las siguientes partidas: A) Defunción de Martín Bereche, en cuanto a la esposa viuda Emma Carlota Stieger se le designa por error, Carlota Stiaquer. En esta misma partida deberá sustituirse los nombres allí asignados a los hijos del causante, por los verdaderos y usuales de Juan Carlos Pastor, Emma Josefa, María Valentina, Adelina Elvira, Ernestina Delfina y Hortensina Medarda Bereche; B) Casamiento de Martín Bereche con Emma Carlota Stieger, en cuanto al padre de esta señora se le apellida, por error, Stiger en vez de Stieger; C) Nacimiento de Juan Carlos Pastor Bereche, en cuanto se apellida a su señora madre Emma Carlota Stieger y a los padres de ésta, Federico y Dorotea Stieger, con el de Estiguer; D) Nacimiento de Emma Josefa Bereche, en cuanto a su nombrada señora madre y abuelos maternos se les apellida Stiger en vez del verdadero de Stieger; E) Nacimiento de María Valentina Bereche, en cuanto se designa a su nombrada señora madre y abuelos maternos con el apellido de Stiger en vez de Stieger; F) Nacimiento de Adelina Elvira Bereche en cuanto a la madre se la designa Carlota cuando sus nombres son Emma Carlota, y G) Nacimiento de Hortensina Medarda Bereche, en cuanto la madre Emma Carlota Stieger aparece designada Emma Carlota Stiger y a los abuelos maternos apellidados Stiger en vez de Stieger. Se hace esta publicación a los efectos legales. — Fray Bentos, Octubre 10 de 1931. — Francisco Paig, Actuario.

Oct 23-3612-v.nov.14.

**Apertura de sucesión**  
Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Soriano doctor don Ricardo Jalabert, como encargado del despacho del Juzgado Letrado Departamental de Río Negro, se hace saber al público que ha sido declarada abierta la sucesión de don Constantino Jaiaonitis e Jalajonitis, citándose a todos los que por cualquier concepto se consideren con derecho a la herencia dejada para que comparezcan ante este Juzgado dentro del término de noventa días con los justificativos del caso, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Fray Bentos, Octubre 13 de 1931.  
— Francisco Faig. Actuario.  
Oct.22-3416-v.nov.26.

**DE RIVERA**  
**Apertura de sucesión**

**EDICTO** — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Alvaro F. Macedo, se hace saber que ha sido declarada abierta la sucesión de doña Ana Joaquina Pedrozo de Cantos, citándose y emplazándose a todas las personas que por cualquier título se consideren con derecho a los bienes quedados al fallecimiento de la expresada causante para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado con los justificativos del caso a deducirlos en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Rivera, Noviembre 4 de 1931. — E. Mattos Ramos, Nov.11-4039-v.nov.21.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Alvaro F. Macedo, se hace saber que ha sido declarada abierta la sucesión de Rufino Aguirre, citándose y emplazándose a todas las personas que por cualquier título se consideren con derecho a los bienes quedados al fallecimiento del expresado causante para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado con los justificativos del caso a deducirlos en forma, bajo apercibimiento de lo de lo que hubiere lugar por derecho. — Rivera, Octubre 31 de 1931. — E. Mattos Ramos, Actuario.  
 Nov.11 4041-v.dic.16.

**Apertura de sucesión**  
**EDICTO** — Pcr disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Alvaro F. Macedo, se hace saber que ha sido declarada abierta la sucesión de Antonio Velazco de Vargas, citándose y emplazándose a todas las personas que por cualquier título se consideren con derecho a los bienes quedados al fallecimiento del expresado causante para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juz-



gado con los justificativos del caso a deducirlos en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Rivera, Octubre 26 de 1931. — E. Mattos Ramos, Actuario.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Alvaro F. Macedo, se hace saber que ha sido declarada abierta la sucesión de María Serafina Gonçalves de Motta, citándose y emplazándose a todas las personas que por cualquier título se consideren con derechos a los bienes quedados al fallecimiento de la expresada causante para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado con los justificativos del caso a deducirlos en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Rivera, Agosto 17 de 1931. — E. Mattos Ramos, Actuario.

Oct.10-3019-v.nov.16.

**JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE ROCHA**

**Apertura de sucesión**

EDICTO JUDICIAL — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Marcelino Izcuza Barbat, se hace saber la apertura judicial de la sucesión de Inés Joaquina Rodríguez de Pizarro, a fin de que todos aquellos que por cualquier título se consideren con derechos en ella se presenten a deducirlos ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento. — Rocha, Octubre 21 de 1931. — Próspero M. Rubert, Escribano.

Nov.7-3919-v.nov.18.

**Rectificación de partida**

EDICTO JUDICIAL — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Marcelino Izcuza Barbat, se hace saber que ante este Juzgado se han presentado el doctor Rodolfo M. Juanché y don José F. Virgilio, solicitando la rectificación de la partida de defunción de Clorinda Domínguez de Olivera en la que se expresa que era hija de Juan Domínguez y de Clara Olivera, debiendo decir hija de Casto Gerónimo Domínguez y de Clorinda Felipa Acosta, por ser los verdaderos. Y a los efectos de la ley del Registro del Estado Civil se hace esta publicación. — Rocha, Octubre 19 de 1931. — Próspero M. Rubert, Escribano.

Oct.31-3737-v.nov.18.

**JUZGADO DE PAZ DE LA 3.ª SECCIÓN DE ROCHA**

**Emplazamiento**

EDICTO — Por disposición del señor Juez de Paz de la 3.ª sección del Departamento de Rocha, en los autos "Juan Horacio Correa contra Carlos S. Escudero. Ejecución de hipoteca" se cita, llama y emplaza a don Carlos S. Escudero, sus causahabientes o a quien o quienes se consideren con derecho a cualquier título a la propiedad con todas sus mejoras, empadronada con el número ciento veintidós y designada con el número doce de la manzana número diecinueve, de esta villa para que comparezca por sí o por medio de apoderado constituido en forma, a estar a derecho en estos autos en el término de noventa días, bajo apercibimiento de nombrarse defensor de oficio. — Lascano, Octubre 1.º de 1931. — Francisco Casella, Juez de Paz.

Oct.9-2934-v.nov.14

**JUZGADO L. DE LO CIVIL, COMERCIAL Y CORRECCIONAL DE SALTÓ**

**Rectificación de partidas**

Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional doctor don Pedro Darracq, se hace saber al público que ante este Juzgado se ha presentado con escrito el doctor Casimiro Silva solicitando la rectificación de las partidas siguientes: Acta de matrimonio de don Coradino da Costa Leites y doña Armelina Cavalheiro, el apellido del contrayente y su padre aparece como da Costa Leites cuando debe ser da Costa Leite; el apellido de la contrayente debe escribirse Cavalheiro y no Cavalheiro; el apellido de su padre debe escribirse también Cavalheiro y no Cavalheiro y el nombre y apellido de la madre debe ser: María Antonia Pereira de Cavalheiro y no María Antonia Pereira de Cavalheiro. Acta de nacimiento de Alda da Costa Leite: el nombre y apellido de la madre aparece como Armelina Cavalheiro cuando debe ser Armelina Cavalheiro; al nombre del abuelo materno aparece José Cavalheiro cuando debe ser José Cavalheiro; el nombre de su abuela materna aparece Antonia Pereira de Cavalheiro cuando debe decir Antonia Pereira de Cavalheiro y el verdadero apellido de la inscripta debe ser Alda da Costa Leite y no Alda Costa Leite. Acta de nacimiento de Coralia da Costa Leite: el apellido del padre y del abuelo paterno aparece da Costa Leites cuando el verdadero es da Costa Leite; el apellido de la madre debe ser Cavalheiro y no Cavalheiro; el apellido del abuelo materno debe ser Cavalheiro y no Cavalheiro; el apellido de la abuela materna

debe ser Pereira de Cavalheiro y no Pereira de Cavalheiro y el verdadero apellido de la inscripta es da Costa Leite y no Costa Leites. Acta de nacimiento de Clotilde da Costa Leites: el apellido del padre y abuelo paterno aparece da Costa Leites cuando el verdadero es da Costa Leite; el apellido de la madre y abuelo materno es Cavalheiro y no Cavalheiro; el apellido de la abuela materna es Pereira de Cavalheiro y no Pereira de Cavalheiro y el apellido de la inscripta es da Costa Leite y no Costa Leites. Acta de nacimiento de José Venancio da Costa Leite: el apellido de su madre y abuelos maternos aparece Cavalheiro cuando el verdadero es Cavalheiro. Acta de nacimiento de Coradino da Costa Leites: el apellido del padre, abuelo paterno y de la inscripta aparece como da Costa Leites cuando el verdadero apellido es da Costa Leite. Acta de nacimiento de Floriana da Costa Leites: el apellido de su padre, abuelo paterno y el de la inscripta aparece da Costa Leites cuando el verdadero es da Costa Leite. Acta de nacimiento de Coriolano da Costa Leites: el apellido del padre y abuelo paterno aparece como da Costa Leites cuando el verdadero es da Costa Leite; el del inscripto aparece como Costa Leites cuando el verdadero es da Costa Leite. Acta de defunción de don Coradino da Costa Leites: aparece el apellido del causante como da Costa Leites cuando el verdadero es da Costa Leite; el nombre y apellido del padre aparece José Venancio da Costa Leites cuando el verdadero es Venancio da Costa Leite; el nombre y apellido de la esposa aparece como Armelinda Cavalheiro cuando el verdadero es Armelina Cavalheiro. Acta de defunción de José Venancio da Costa Leites: el apellido del padre, abuelo paterno y causante aparece da Costa Leites cuando el verdadero apellido es da Costa Leite y el nombre y apellido de la abuela materna figura Floriana da Costa Leites cuando debe ser Floriana de Meneses y el nombre de la madre aparece Armelinda cuando debe ser Armelina. Y a los efectos de lo dispuesto por la ley de Registro del Estado Civil se hace la presente publicación por el término de quince días. — Salto, Noviembre 4 de 1931. — Atilio D'Angelo, Actuario.

Nov.12-4056-v.nov.28.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional doctor don Pedro Darracq y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Pilar Benítez de Bernal, para que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan a deducirlos ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que haya lugar. — Salto, Noviembre 5 de 1931. — Atilio D'Angelo, Actuario.

Nov.12-4066-v.nov.23.

**Rehabilitación**

Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional doctor don Pedro Darracq, dictado en los autos caratulados "Ricardo Sixto. Rehabilitación", se hace saber al público que por sentencia de fecha 27 de Octubre de 1931, se ha rehabilitado al nombrado señor Ricardo Sixto, en virtud de haberse declarado su quiebra casual, según lo dispuesto en la primera parte del artículo 1776 del Código de Comercio. Y a los efectos del artículo 1584 del citado Código se hace la presente publicación. — Salto, Noviembre 5 de 1931. — Atilio D'Angelo, Actuario.

Nov.12-4069-v.nov.28.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional doctor don Pedro Darracq, y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Miguel Molina Echevarría, para que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan a deducirlos ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que haya lugar. — Salto, Noviembre 3 de 1931. — Atilio D'Angelo, Actuario.

Nov.7-3926-v.nov.18.

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional doctor don Pedro Darracq y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Sebastián Munguerza, para que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan a deducirlos ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que haya lugar. — Salto, Octubre 13 de 1931. — Atilio D'Angelo, Actuario.

Nov.6-3885-v.nov.17.

**Apertura de sucesiones**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional doctor don Pedro Darracq y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de las sucesiones de doña Luisa Ernesta Ferrario de Testa y don Miguel Testa o Miguel Demetrio Testa, para que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan a deducirlos ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que haya lugar. — Salto, Octubre 13 de 1931. — Atilio D'Angelo, Actuario.

Nov.6-3886-v.nov.17.

**Rectificación de partidas**

Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional doctor don Pedro Darracq, se hace saber al público que ante este Juzgado se ha presentado don Pablo Malatesta solicitando la rectificación de las actas de nacimiento de Lázaro, Pilar, Pablo, Víctorio Domingo, María, Teresa y Alfredo Hipólito Malatesta, en las que el nombre de la madre aparece Rosalinda, siendo el verdadero, por el que debe rectificarse, Rosolinda. En cuanto al apellido de la misma, en la partida de Lázaro Malatesta, está escrito Grillo; en la de Víctorio Domingo Malatesta está escrito Grillo; en la de María Malatesta, está escrito Grillo; en la de Teresa Malatesta, está escrito Grille y en la de Alfredo Hipólito Malatesta está escrito Grille, cuando el verdadero apellido por el que debe rectificarse es Grillo. Y a los efectos de la ley de Registro del Estado Civil se hace la presente publicación. — Salto, Octubre 9 de 1931. — Atilio D'Angelo, Actuario.

v.nov.14.

**Emplazamiento**

Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional doctor don Pedro Darracq, se cita llama y emplaza a don Luis Lluberás, don José Ignacio Lluberás, don Doralia Lluberás, don Ramón Lluberás, don Eduardo G. Lluberás y don Enrique Lluberás o sus sucesores, para que comparezcan ante este Juzgado a estar a derecho en el juicio que por ejecución de hipoteca ha iniciado la sucesión de Francisco Monteguiga y Loinaz contra Ignacio Lluberás y otros, dentro del término de noventa días, haciéndoseles saber que deberán comparecer por medio de un procurador común, bajo apercibimiento de nombrarse defensor de oficio (artículos 307 y 308 del Código de Procedimiento Civil). De acuerdo con lo dispuesto por el artículo 307 citado se hace la presente publicación, haciéndose constar que a los efectos de la misma fue habilitada la feria mayor próxima, Cairolí, que es el verdadero; el del abuelo. — Salto, Setiembre 30 de 1931. — Atilio D'Angelo, Actuario.

Oct.26-3518-v.nov.30.

**JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE SALTÓ**

**Apertura de sucesión**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Esteban D. Ruiz, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Catalina Valli de Casella, para que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan a deducirlos ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que haya lugar. — Salto, Octubre 29 de 1931. — Armando I. Lema, Actuario.

Nov.12-4068-v.nov.23.

**Apertura de sucesiones**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Esteban D. Ruiz, se hace saber al público la apertura de las sucesiones de don Juan Bisso o Bisso, Gerónimo Galbarini de Bisso, José Bisso y Luisa Bisso, para que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan a deducirlos ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que haya lugar. — Salto, Octubre 29 de 1931. — Armando I. Lema, Actuario.

Nov.12-4062-v.nov.23.

**Apertura de sucesiones**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Esteban D. Ruiz, se hace saber al público la apertura de las sucesiones de don Manuel Madrid y doña Vicencia María Vidal, para que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de lo que haya lugar por derecho, y especialmente se emplaza a doña Regina Madrid, Juan Madrid, Anastasio Manuel Madrid, Justina Ceferina Madrid, Fidencio Madrid, Juana Madrid, Manuel Madrid y Graciano Madrid o a quienes sus derechos representen para que por sí o por medio de apoderado en forma compa-

rezcan a estar a derecho en estos autos, bajo apercibimiento de nombrarseles defensor de oficio con quien se seguirán los procedimientos, habiéndose habilitado el feriado mayor a los efectos de esta publicación. — Salto, Octubre 29 de 1931. — Armando I. Lema, Actuario.

Nov.12-4065-v.dic.17.

#### Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Esteban D. Ruiz, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Domingo Suárez o Domingo Olivera, para que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que haya lugar. — Salto, Octubre 26 de 1931. — Armando I. Lema, Actuario.

Nov.7-3927-v.nov.24.

#### Rectificación de partidas

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Esteban D. Ruiz, dictada en los autos caratulados "Angela Dell Acqua de Proserpio. Sucesión. Rectificación de partidas", se hace saber al público que ante este Juzgado se ha presentado con escrito don Carlos Proserpio solicitando la rectificación de las siguientes partidas: Partida de matrimonio de Carlos Proserpio con Angela Dell Acqua: está escrito el apellido de la madre del marido como Rippa cuando el verdadero el Grippa; el de la esposa está escrito Delacqua cuando el verdadero es Dell Acqua; el del padre de ésta está escrito Luis Proserpio en vez de Luis Dell Acqua. En la partida de nacimiento de Juan Pedro el apellido de la madre está Delacqua cuando el verdadero es Dell Acqua. En la partida de nacimiento de Carmen Rosa María el apellido de la madre y el del abuelo materno están escritos Delacqua cuando el verdadero es Dell Acqua y el de la abuela paterna está escrito Grippi en vez de Grippa, que es el verdadero. En la partida de nacimiento de Federico Ignacio el apellido de la abuela paterna está escrito Flora Grippi en vez de Fiorina Grippa, que es el verdadero. En la partida de nacimiento de Margarita Flora Carolina: el nombre y apellido de la abuela paterna está escrito Flora Grippa en vez de Fiorina Grippa, que es el verdadero. En la partida de nacimiento de Julia Flora, usando siempre el primer nombre para firmar: en esta misma partida el apellido de la madre está Delacqua en vez de Dell Acqua; el de los abuelos maternos están Francisco Delacqua en vez de Luis Dell Acqua; el de la abuela está escrito Francisca Delacqua en vez de Francisca paterno está escrito Francisco Proserpio en vez de Juan Proserpio; el de la abuela paterna está Flora Grippa en vez de Fiorina Grippa. En la partida de nacimiento de Carlos está escrito el apellido de la abuela paterna Florinda Grippo en vez de Fiorina Grippa. Y a los efectos de la ley del Registro del Estado Civil se hace la presente publicación. — Salto, Octubre 22 de 1931. — Armando I. Lema, Actuario.

Nov.3-3766-v.nov.19

#### Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Esteban D. Ruiz, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Camila Perroni o Peroni de Leoni, para que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan a deducirlos ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que haya lugar. — Salto, Octubre 28 de 1931. — Armando I. Lema, Actuario.

Nov.7-3928-v.nov.18.

#### Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Esteban D. Ruiz, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Agueda Lucas de Oliveira, para que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan a deducirlos ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que haya lugar. — Salto, Octubre 24 de 1931. — Armando I. Lema, Actuario.

Nov.3-3778-v.dic.7.

#### Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Esteban D. Ruiz, se hace saber al público la apertura de la testamentaria de don Francisco Ignacio Ladislao Galarraga y Odría, para que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan a deducirlos ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que haya lugar. — Salto, Setiembre 25 de 1931. — Armando I. Lema, Actuario.

Oct.13-3975-v.nov.17.

### JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE SAN JOSE

#### Apertura de sucesión

AVISO JUDICIAL — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Juan Landó Tiscornia, se hace saber al público la apertura de la sucesión de Martina Moreira de Pérez, a fin de que todos aquellos que se consideren con derechos a intervenir en ella se presenten ante este Juzgado con los justificativos correspondientes a deducir sus acciones dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — San José, Setiembre 2 de 1931. — Juan A. Abbó, Actuario.

Nov.13-4105-v.nov.24.

#### Apertura de sucesión

AVISO JUDICIAL — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Juan Landó Tiscornia, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Eulalia Fernández Porley, a fin de que todos aquellos que se consideren con derechos para intervenir en ella se presenten ante este Juzgado con los justificativos correspondientes a deducir sus acciones dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — San José, Octubre 29 de 1931. — Juan A. Abbó, Actuario.

Nov.13-4106-v.nov.24.

#### Apertura de sucesión

AVISO JUDICIAL — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Juan Landó Tiscornia, se hace saber al público la apertura de la sucesión de Eloísa Guillerma o Guillermina Montoblio o Montoblio de Rozzatti o Rozzatti, a fin de que todos aquellos que se consideren con derechos para intervenir en ella se presenten ante este Juzgado con los justificativos correspondientes a deducir sus acciones dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — San José, Octubre 20 de 1931. — Juan A. Abbó, Actuario.

Nov.13-4107-v.nov.24.

#### Apertura de sucesión

AVISO JUDICIAL — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Juan Landó Tiscornia, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Carmelo Matías Sánchez, citándose a todos los que se consideren con derechos a los bienes quedados a su fallecimiento y especialmente al heredero Gregorio Gerónimo Sánchez para que comparezcan dentro del término de noventa días a deducir sus acciones, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar, habiéndose habilitado el feriado mayor al solo efecto de este emplazamiento. — San José, Octubre 30 de 1931. — Juan A. Abbó, Actuario.

Nov.13-4104-v.dic.18.

#### Rectificación de partida

AVISO JUDICIAL — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Juan Landó Tiscornia, se hace saber al público que ante este Juzgado se ha presentado don Héctor Celestino Salvo Roquer solicitando la rectificación de su partida de nacimiento, en el sentido de que su nombre es como queda expresado, Héctor Celestino y no Celestino Guillermo, como por error aparece y a los efectos de lo establecido en la ley del Registro del Estado Civil se hace esta publicación por el término de quince días. — San José, Noviembre 7 de 1931. — Juan A. Abbó, Actuario.

Nov.12-4053-v.nov.28.

#### Apertura de sucesión

AVISO JUDICIAL — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Juan Landó Tiscornia se hace saber al público la apertura de la sucesión de Manuel Fernández Muñiz, a fin de que todos aquellos que se consideren con derechos para intervenir en ella se presenten ante este Juzgado con los justificativos correspondientes a deducir sus acciones dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — San José, Setiembre 27 de 1931. — Juan A. Abbó, Actuario.

Nov.10-4097-v.nov.20.

#### Convocatoria

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Juan Landó Tiscornia, se convoca a todos los acreedores del quebrado Manuel Yort Miró, para la junta que tendrá lugar en este Juzgado, calle Treinta y Tres número 620, el día 3 del entrante mes de Diciembre, a las 10 horas, previéndose que a los acreedores inasistentes se les tendrá por adheridos a las resoluciones que se adopten por la mayoría de los acreedores que concurran a la junta. Y a los efectos dispuesto se hace esta publicación. — San José, Octubre 29 de 1931. — Juan A. Abbó, Actuario.

Nov.5-3871-v.nov.14.

### JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE SORIANO

#### Apertura de sucesión

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Soriano se hace saber que ha sido declarada judicialmente abierta la sucesión de don Pedro Rico, y en cuyo mérito se cita a todos los que se consideren con derechos a la herencia para que con los justificativos del caso se presenten a deducirlos en forma dentro del término de treinta días. — Mercedes, Octubre 22 de 1931. — Juan R. Irisarri, Actuario.

Nov.7-3908-v.nov.18.

#### Apertura de sucesión

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Soriano se hace saber que ha sido declarada judicialmente abierta la sucesión de don Luis Castelli, y en cuyo mérito se cita a todos los que se consideren con derechos a la herencia para que con los justificativos del caso se presenten a deducirlos en forma dentro del término de treinta días. — Mercedes, Octubre 26 de 1931. — Juan R. Irisarri, Actuario.

Nov.4-3899-v.nov.14.

### JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE TACUAREMBO

#### Incapacidad

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Tacuarembó doctor don Carlos M. Larghero, se hace saber que por decreto de este Juzgado, de fecha 16 de Abril del corriente año, se ha declarado en estado de incapacidad a don Eustasio Eguiguren y que por decreto de fecha 29 de Mayo del mismo año se discernió el cargo a la curadora designada doña Josefa Lavie de Eguiguren y a los efectos de derecho se hace esta publicación. — Tacuarembó, Octubre 14 de 1931. — Carlos Escayola, Actuario.

Oct.28-3596-v.nov.14.

### JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE TREINTA Y TRES

#### Prescripción y emplazamiento

De mandato del señor Juez Letrado Departamental de Treinta y Tres doctor don Carlos F. Muñoz, dictada en los autos caratulados "Francisco Marabote. Prescripción", se cita, llama y emplaza a todas las personas que se consideren con derecho a la demasía de veintisiete hectáreas seis mil setecientos treinta y cinco metros con cincuenta y un decímetros, la cual se encuentra comprendida en otra fracción de campo de 65 hectáreas, 0239 metros 7 centímetros, situada en la sexta sección de este Departamento, con los siguientes límites: al Norte, Valentín Méndez de Santa Bárbara; al Sur, arroyo de Las Cuentas; al Este, Hilario Méndez de Santa Bárbara y arroyo de Las Cuentas y al Oeste, Mario Felipe Silvera, para que comparezcan a estos autos dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de designarse defensor de oficio, citándose a la vez para llenar el requisito constitucional de la conciliación. — Treinta y Tres, Setiembre 17 de 1930. — Ledo Arroyo Torres, Actuario.

Nov.11-4031-v.dic.18.

#### Emplazamiento

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Treinta y Tres, doctor don Carlos F. Muñoz, dictado en el expediente caratulado "José Espinosa. Quebra. Incidente calificación de la misma", se cita, llama y emplaza al nombrado José Espinosa, para que por sí o por medio de apoderado en forma, comparezca dentro del término de noventa días, a estar a derecho en el juicio de quiebra muy especialmente en el juicio de calificación, bajo apercibimiento de nombrarsele defensor de oficio. — Treinta y Tres, Setiembre 14 de 1931. — Ledo Arroyo Torres, Actuario.

Oct.9-2965-v.nov.14.

## Remates Judiciales

### FELIX PERUCHI REMATE OFICIAL

Mercadería de rezago y abandonos de aduana, despachadas por cuenta y orden de la Dirección General En el local denominado "Maciel", calle 25 de Agosto esquina Maciel. El día 16 de Noviembre y siguientes, a las 14 horas (2 p. m.), procederé al remate de las mercaderías siguientes, a la vista y sin reclamo.

Tiende y mercería — Cuellos para hombres, suspensorios para pantalones, pañuelos, telas y paños, hilos para telar sombrillas, botones y artículos de fantasía.

Ferretería y bazar — Artículos religiosos de loza, obras de hierro, láminas de mica, anuncios luminosos, artículos de vidrio, perchas, niveles, coladores para talabartero, pantallas y tulipanes de vidrio.

Papelaría — Papel acresponado, parafinado y para cartoneras cartón, tizas para colegio, papel en hojas para cigarrillos, gomas de borrar, mapas.

Droguería — Algodón en rama cremas y pastas para relett.

Escaparates vidrio, altoparlantes y recep-

tores radio, rollos música para pianolas, una motocicleta, un motor y repuestos auto, cigarrillos.

Venta, despachado y en oro sellado. Garantía: 20 por ciento; comisión: 5 por ciento. Impuestos internos de cuenta del comprador.

Exhibición: los días 12, 13 y 14 del mes de Noviembre. Las mercaderías adquiridas deben ser retiradas dentro de las 48 horas. — José Rovira, Jefe de la División Depósitos. Nov.9-3989-v.nov.18.

**FEDERICO A. OCAMPO JUDICIAL**

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardi Abella, dictado en los autos "Testamentaria de María Carlota Alvarez y de Juan Andrés Alvarez", se hace saber al público que el día 18 de Diciembre próximo, a las 15 horas y en las puertas de la Bolsa de Comercio, se procederá por el martillero don Federico A. Ocampo, asistido del Alguacil y Actuario del Juzgado, a la venta en su fracción pública y al mejor postor, de una fracción de terreno con las mejoras que contiene, ubicado en la primera sección judicial del Departamento de Paysandú, empadronada con los números 1236, 1237, 1238, 1243 y 1244, compuesta, según plano de Diciembre de 1928, del agrimensor A. Musso, de ciento veintinueve hectáreas siete mil noventa y cinco metros cincuenta y cinco decímetros cuadrados, encerrados dentro de los siguientes límites: linda, por el Norte, con el arroyo de La Curtiembre; por el Este, con el mismo arroyo de La Curtiembre y José Basso; por el Sur, con Angel Di Perna, sucesión Pinheiro y Matías Rocha Pizón y por el Oeste, con el río Uruguay. Se previene: 1.º Que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serle aceptada, en garantía de la misma; 2.º Que los títulos y demás antecedentes se encuentran de manifiesto en la Oficina Actuarial del Juzgado, calle Rincón número 472, a disposición de los interesados. — Montevideo, Noviembre 11 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov.13-4117-v.dic.18.

**FRANCISCO JUSTO JUDICIAL**

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, dictado en los autos "Rosa Francisco contra Catalina P. Hauret de Fernández. Ejecución de hipoteca", se hace saber que el 25 de Noviembre de 1931 a las 16 horas y en las puertas del Juzgado, se va a proceder por el martillero don Francisco Justo, asistido del Alguacil y Actuario a la venta en remate público y al mejor postor, de un solar de terreno con el edificio y demás mejoras que contiene, sito en la Villa de Las Piedras, cuarta sección judicial del Departamento de Canelones, de esta República, empadronado con el número 425, cuyo solar es parte del número cuatro de la manzana cuarenta y seis del plano respectivo, teniendo trece metros cincuenta y tres centímetros de frente al Sud, a la calle Defensa por veintinueve metros cuatrocientos setenta y cinco milímetros de fondo hacia el Norte que, por formar esquina, son también de frente al Oeste a la calle Ferrer Carril (hoy carretera a Canelones), con finando por el Norte, con don Eduardo de los Campos y por el Este, con terreno de la sucesión Bertero. Se previene: 1.º Que el mejor postor deberá obligar en el acto de serle aceptada su oferta, el diez por ciento de la misma, a los efectos del artículo 919 del Código de Procedimiento Civil; 2.º Que los gastos de escrituración, certificados y demás gastos relativos a ésta serán de cuenta del comprador; 3.º Que los títulos y demás antecedentes se encuentran de manifiesto y a disposición de los interesados en la Oficina Actuarial del Juzgado, calle Treinta y Tres número 1375. — Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — José Pedro Barbot, Actuario. Nov.11-4032-v.nov.25.

**LATORRE YEREGUI JUDICIAL**

Solar de terreno, hermoso, a 100 metros de Eugenio Garzón y General Hornos. Base de venta, \$ 300.00.

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de segundo turno doctor don Nicasio del Castillo, dictado en los autos caratulados "Bernardo Marcetti o Musetti Sucesión", se hace saber al público que el día veintiséis de Noviembre, a las dieciséis horas, en las puertas del Juzgado, se va a proceder por el martillero Latorre Yeregui, asistido del Alguacil y Actuario del Juzgado, a la venta en remate público del siguiente bien: Un solar de terreno señalado en el plano levantado en Enero de mil novecientos diez por el agrimensor Guillermo P. Rodríguez, con el número quince de la fracción letra

B, de los terrenos inmediatos al camino Colón, vigésima sección judicial de este Departamento, con una superficie de doscientos sesenta y cinco metros cincuenta decímetros, deslindados así: diez metros de frente al Sudoeste, a calle pública; veintiséis metros cincuenta centímetros al Noroeste, lindando con el solar catorce; veintiséis metros sesenta centímetros en el Sudoeste, confinando con propiedad de don Manuel Nevía y sucesión González. Esta propiedad está aforada para el pago de la contribución inmobiliaria en la cantidad de base para la venta. Se previene: 1.º Que no se admitirá oferta que no exceda de la expresada base; 2.º Que el mejor postor, en el acto de serle aceptada su oferta de diez por ciento en garantía de la misma; 3.º Que los gastos de escrituras de ratificación y venta, certificados, etc., contribución inmobiliaria atrasadas, así como la comisión legal del rematador serán de cuenta exclusiva del comprador; y 4.º Que los títulos y demás antecedentes se encuentran de manifiesto en la Oficina Actuarial de esta Juzgado, calle Buenos Aires número 367, a disposición de los interesados. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — Eduardo Díaz Felp, Actuario. Informes. Paysandú, 1330; Nov.11-4042-v.nov.25.

**FEDERICO A. OCAMPO REMATE JUDICIAL**

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardi Abella, dictado en los autos "Dolores Uriarte contra Bernardo Morales. Ejecución de hipoteca", se hace saber al público que el día veintinueve de Noviembre, a las 17 horas y en el lugar de su ubicación, se procederá por el martillero señor Federico A. Ocampo, asistido del Alguacil y Actuario del Juzgado, a la venta en remate público y al mejor postor el siguiente bien: Una fracción de terreno con los edificios y demás mejoras que contiene, empadronada con el número cincuenta y cinco mil doscientos setenta y cuatro, situada en la décimacuarta sección judicial de este Departamento, señalada con la letra D en el plano levantado por el agrimensor Lisandro J. Freire el veintinueve de Enero del mil novecientos veinticuatro y se compone de ciento cincuenta y cinco metros veinte decímetros cuadrados, que se deslindan así: ocho metros de frente al Sud, a la calle Enrique Martínez, por donde su puerta de entrada se señala con el número mil trescientos quince y dista treinta y dos metros de la esquina que forma esa calle con la de Guaycurú, por diecinueve metros cuarenta centímetros de fondo en sus dos líneas paralelas, lindando al Este, con la fracción E, de Irene Rodríguez; al Oeste, con la fracción C y al Norte, con el Banco de Crédito y otros. Se previene: 1.º Que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serle aceptada, en garantía de la misma, a los efectos del artículo 919 del Código de Procedimiento Civil; 2.º Que los títulos se encuentran depositados en el Banco Hipotecario del Uruguay a disposición de los interesados; 3.º Que los demás antecedentes se encuentran de manifiesto en la Oficina Actuarial del Juzgado, calle Rincón número 472, a disposición de los interesados. — Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov.10-4026-v.nov.24.

**OSCAR RAUL CHICHIZOLA JUDICIAL**

Dos chalets y un solar. Calle Pedro I. a 150 metros de avenida Millán.

**EDICTO** — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, dictada en el expediente caratulado "Ana María Gfeller contra Alfredo Gfeller. Ejecución de hipoteca", se hace saber al público que el día veinticinco del corriente mes de Noviembre, a las dieciséis horas, en el lugar de su ubicación, por intermedio del martillero don Oscar Raúl Chichizola, con asistencia del Alguacil y Actuario del Juzgado, se venderá en remate almoneda y al mejor postor, el siguiente bien: Una fracción de terreno con el edificio y demás mejoras que contiene, ubicada en la 21.ª sección judicial de este Departamento, empadronada en mayor área con el número 51298, compuesta según plano levantado por el agrimensor don Manuel Avilés el 23 de Abril de 1923, compuesta de 1373 metros 50 decímetros cuadrados teniendo 40 metros de frente al Sudoeste, a la calle Pedro I (antes Villarón), entre el camino Millán y la calle Laguna Merim, distante su punto medio 175 metros 90 centímetros del camino citado: 34 metros 20 centímetros al Noroeste, lindando con la sucesión Hermán; 40 metros al Noroeste, confinando con A. Gar-

cía Lagos y 34 metros 25 centímetros al Sudoeste, limitrofe con la nombrada sucesión Herman. Se previene: 1.º Que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serle aceptado, a los efectos del artículo 919 del Código de Procedimiento Civil; 2.º Que los títulos se encuentran depositados en el Banco Hipotecario del Uruguay, donde podrán ser examinados y demás antecedentes en esta Oficina Actuarial, calle 26 de Mayo número 586, de manifiesto y a disposición de los interesados. — Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — C. Walter Balletta, Actuario.

Nota. — Si lo desea, el comprador puede disponer de un gravamen con el Banco Hipotecario reducido al 31 de Diciembre de 1931, a \$ 9.917.61.

Más informes: Rincón, 173. Teléfono La Uruguay número 3094 (Central). Nov.10-4043-v.nov.24.

**JUAN C. CIGANDA REMATE CON AUTORIZACION JUDICIAL**

En los autos caratulados "Miladi y otros, por venta para vender", remataré con autorización judicial, el 26 de mes corriente, a las 19 horas, en las puertas de mi escritorio, calle Colón número 474, la porción que corresponde al señor Eduardo Mayo Daverede en una fracción de campo situada en la sexta sección de este Departamento, señalada con el número 8 en el plano del agrimensor don Manuel D. Rodríguez, compuesta de cuarenta y ocho hectáreas, 1957 metros y 44 decímetros cuadrados, con mas seis mil seiscientos setenta y cuatro metros cuadrados de sobrante, que linda: al Norte, con la fracción número 7, de Pedro Soto; al Sur, con el camino a Valdés; al Este con Bolacío y por el Oeste, calle pública por medio, con terrenos de León Pistón. La base de venta es de ciento treinta y ocho pesos noventa y un centésimos por la hectárea y los sobrantes a la mitad del precio referido. El mejor postor consignará doscientos pesos (\$ 200.00) en garantía de su oferta, siendo de su cuenta los gastos de escrituración. — San José, Noviembre 6 de 1931. — El Martillero. Nov.10-4006-v.nov.26.

**GOMENSORO Y CASTELLS JUDICIAL**

Un camión "International". Maquinaria, hierro, maderas, herramientas.

El miércoles 18 de Noviembre a las 15 horas (3 p. m.). En el depósito calle Paraguay número 1866 entre Asunción y Lima. Por mandato del señor Juez Letrado de Comercio de primer turno en autos "International Harvester Export Co. con Pascual Vicini", al mejor postor: un camión "International" S. S. 36, de 6 cilindros, carrocería de marcha, carga 2 000 kilos, en buen estado de marcha. Acto continuo a las 15 y 30 horas (3 1/2 p. m.), en el depósito calle Colombia número 1271 entre Pampas y Figueroa, por disposición del señor Juez Letrado de Comercio de segundo turno, autos "J. y D. Galbiati, Quiebra". Bancos de mecánico, taller y ajuste, armarios, estanterías, cantidad de moldes y modelos de madera para fundición de metales, fraguas, herramientas campana, tanques, zorras, lingotes de hierro, escritorios, cajonero y demás que está en exhibición. Garantía: 25 cto. Comisión: 5 cto. Entrega al día siguiente.

Más informes calle Piedras número 518. Nov.2-2874-v.nov.18.

**FEDERICO MULA PAULLIER REMATE JUDICIAL**

**EDICTO** — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, dictada en el expediente caratulado "Banco Hipotecario del Uruguay contra José Ferrero Reja (hoy su sucesión). Ejecución de hipoteca", se hace saber al público que el día 21 de Noviembre próximo, a las 16 y 30 horas, en el lugar de su ubicación, por intermedio del martillero don Federico Mula Paullier, con asistencia del Alguacil y Actuario del Juzgado, se venderá en remate público y al mejor postor, el siguiente bien: Un solar de terreno con lo en el edificio, situado en la 18.ª sección judicial de este Departamento, empadronado con el número 34480, calle Julio César números 1581 y 1582, cuyo terreno es el señalado con el número 206 en el plano levantado el 27 de Agosto de 1912 por el agrimensor don Ricardo Sienra Lessa y encierra una superficie de ciento ochenta y un metros y veintiséis decímetros, que se deslindan así: 12 metros 92 centímetros de frente al Sudoeste, a la calle Julio César, entre las de Feliciano Rodríguez y Prim; 13 metros 70 centímetros en el Sud; 7 metros 22 centímetros al Noroeste, limitrofe con el solar número 203 y 18 metros por el Norte, lindando con el solar número 205. Se previene: 1.º Que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serle aceptada, a los efectos del artículo 919 del Código de Procedimiento Civil; 2.º Que el comprador podrá continuar con el gravamen, siendo de cargo del adquirente los honorarios y gastos que se originen por las escrituras de compromiso

C. Nota importante. — Si el comprador hiciera uso de la facultad que le acuerda este edicto, optando por continuar con el gravamen sólo deberá abonar al contado la diferencia entre el precio de venta y el gravamen que resulte el día de la escrituración, el cual el 30 de Noviembre de 1931 estará reducido, por amortizaciones efectuadas, a la suma de \$ 3,708.51. El servicio de la hipoteca deberá hacerse sobre la deuda originaria, que era de \$ 3,890.00 en títulos hipotecarios de la serie "27".

Nov.9-3990-v.nov.24.

RACE & JUDICIAL

**EDICTO** — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, dictada en el expediente caratulado "Ruperto E. Butler y otros, contra Beltrán Bidegaray, Ejecución de hipoteca," se hace saber al público que el día 26 del corriente mes de Noviembre a las 16 horas y en el lugar de su ubicación, por intermedio del martillero su ubicación, por intermedio del martillero don Raúl M. Delucchi, con asistencia del Alcaide y Actuaria del Juzgado se venderá un remate público y al mejor postor el siguiente bien: un solar de terreno situado en la Playa de la Aguada, al Norte de la Nueva Ciudad, empanaronado con al número 10046, señalado en el plano respectivo con el número 13, compuesto de una extensión superficial de quinientos setenta y seis metros tres decímetros que se deslindan así: 18 metros de frente al Este, sobre la calle Cuarenta y tres por 32 metros de fondo al Oeste, que por formar esquina son también de frente al Norte sobre la calle Nueva York, confinando por el Oeste con el solar 12 y por el Sud, con el 12. Se previene: 1.º Que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serle adjudicada a los efectos del artículo 919 del Código de Procedimiento Civil. 2.º Que los títulos de propiedad y demás antecedentes se encuentran en esta Oficina Actuaria, calle 25 de Mayo número 586, de manifiesto y a disposición de los interesados. — Montevideo, Noviembre 4 de 1931. — C. Walter Ballata, Actuaria.

Se avisa: que no habiendo sido pagado el pavimento, dichas cuentas serán de cargo del comprador. — Por más datos al rematador en la Bolsa de Comercio.

Nov. 9-3966-v. nov. 25.

REMAITE JUDICIAL

**REMATE JUDICIAL**

**EDICTO** — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Tacuarembó doctor don Carlos M. Larghero, dictada en autos "Sucesión de Felipe Modesto Berriel. Concurso voluntario", se hace saber al público que el día 24 de Noviembre corriente, a las nueve horas, en el lugar de su ubicación séptima sección judicial de este Departamento, se va a proceder a la venta en remate público, por el martillero don José A. Valdez, asistido del señor Juez de Paz seccional, de todos los semovientes, herramientas y otros efectos y muebles ocupados en los autos referidos y muebles que se realizará al mejor postor, teniendo como base las dos terceras partes del valor de la tasación que obra en autos. Se previene que, a los efectos del remate dispuesto, los semovientes, herramientas y demás efectos fueron tasados, según consta en testimonio que en poder del señor Juez de Paz que asista al acto, se hará conocer en el acto del remate, cuya tasación obra de folios 3º a 39 de los autos mencionados, que se encuentran a disposición de los interesados en la Oficina Actuarial de este Juzgado. Y a los efectos de derecho se hace esta publicación. — Tacuarembó, Noviembre 5 de 1931. — Raúl Ferreira, Actuario Adjunto.

N.º 7-3943-v.nov.24.

Nov. 7 - 3913 - V. NOV. 24.

## REMAITE JUDICIAL

### RENAME JUDICIAL

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, citada en los autos "Varrela Manuel, tutor del menor Gabriel Carvajales" se hace saber al público que el día 22 de Noviembre próximo, a las 16 horas, en el lugar de su ubicación, se va a proceder a la venta, por el martillero don Roberto Draper, asistido del Alguacil y Acabado del Juzgado, por las dos terceras

partes de su tasación, de dos mil setecientos setenta y nueve pesos veinte centésimos, o sea, mil ochocientos cincuenta y dos pesos ochenta centésimos, del solar de terreno y mejoras que contiene, situado, según título, en la 18.a (hoy 21.a) sección judicial de Montevideo (Pocitos), señalado con el número 17 del plano de Avilés, de Enero de 1908, compuesto de trescientos cuarenta y siete metros cuarenta decímetros (347 mts. 40), con ocho metros sesenta centímetros de frente al Sur, a la calle Muñoz; nueve metros cuarenta centímetros en el Norte, por treinta y ocho metros sesenta centímetros en el Este y Oeste, sobre Carignano (hoy La Gaceta), empadronado con el número 29.639. Se previene que el mejor postor deberá oblar en manos del Actuario el diez por ciento de su oferta, de acuerdo con lo determinado en el artículo 919 del Código de Procedimiento Civil y que los títulos y demás antecedentes se hallan de manifiesto en la Oficina Actuarial, a disposición de los interesados. — Montevideo Octubre 26 de 1931. — José Pedro Barbot, Actuario.

Nov. 6-3881-v. nov. 20.

**CARLOS RIVERA  
JUDICIAL**

**JUDICIAL**  
El martes 17 de Noviembre de 1931, a las 14 y 30 horas, rematará sin base, al contado y al mejor postor, todas las existencias en mercaderías, muebles y útiles del "Café Suizo", ubicado en la plaza independencia, calle Juncal números 1367/69. Esta venta ha sido dispuesta por el señor Juez Letrado de Comercio de segundo turno en los autos de quiebra de don José A. Retail. Por datos e informes, en mis oficinas: calle Piedras número 429 o en el local del remate. **Nov.6-3891-v.nov.17.**

Nov. 6-3891-v.ncv.17.

REMAITE JUDICIAL

Propiedad en Sayago.  
EDICTO — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jordi Abella, dictado en los autos "Santiago Faruolo contra José y Victorio Ferrando. Ejecución de hipoteca", se hace saber al público que el 21 de Noviembre próximo, a las 17 horas y en el lugar de su ubicación se procederá por el martillero don Federico A. Mula Paullier, asistido del Alguacil y Actuario del Juzgado, a la venta en remate público y al mejor postor de la propiedad empadronada con el número 54410, o sea, un terreno con los edificios y demás mejoras que contiene, que lo forma el solar número ciento cincuenta y cuatro y parte del ciento cincuenta y cinco del plano respectivo, situados en la vigésima sección judicial de este Departamento y que en conjunto se componen de una superficie de seiscientos treinta y cuatro metros cuadrados y tres decímetros deslindados así: trece metros veinte centímetros de frente al Sudoeste, a la calle denominada Sauce números seis y ocho; igual extensión en la línea del fondo al Nordeste; cuarenta y ocho metros cuatro centímetros al Sudeste, donde linda con el resto del solar ciento cincuenta y cinco y cuarenta y ocho metros diez centímetros al Noroeste, lindando con el solar ciento cincuenta y tres. Se previene: 1.º Que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serle aceptada en garantía de la misma; 2.º Que los gastos de escritura, certificados serán de cargo del comprador; 3.º Que los títulos y demás antecedentes se encuentran de manifiesto en la Oficina Actuarial del Juzgado, calle Rincón número 472, a disposición de los interesados — Montevideo, Agosto 28 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.

Nov 6-3913-v.nov.19.

## JUDICIAL

**JUDICIAL**  
Por disposición del señor Juez Letrado de Comercio de segundo turno doctor don A. Osvaldo Santini, dictada en los autos "Máximo Kholer con López Gayol y Compañía", rematará con la base de las dos terceras partes de su tasación: 2 motores de 1 y 3 H. P., transmisiones, poleas correas, máquina para medias, etc. El lunes 16 de Noviembre, a las 17 y 30 horas, en el depósito de la calle Capitán Videla número 2929 (Estación Pocitos).  
Nov 5 1929 y nov 14

Nov 5-3829-v.nov.14.

ENTIQUE FANCI  
JUDICIAL

**JUDICIAL.**  
Por mandato del señor Juez Letrado de Comercio de segundo turno, en el expediente caratulado "Banco de Crédito contra Haroldo Pi y José Figueroa", hago saber que el día 14 de Noviembre, a las 11 y 30 horas, en el local de la calle Justo Maso número 3728, procederé al remate y con las bases que se indican, las maquinarias que se encuentran depositadas en dicho local: 1.º Una máquina ceñilladora marca "Gillet y Fils" con la base de \$ 66.66; 2.º Una máquina garlopa d' igual marca de 32 centímetros con la base de \$ 66.66; 3.º Una

maquina escoplad-ra de igual marca, con la base de \$ 26.66; 4.0 Una maquina sierra sin fin, marca "Kighnor", con la base de \$ 76.66; 5.0 Una maquina espiadora, marca "Leon Hart", con la base de \$ 66.66. Las maquinas deberan ser retiradas dentro de las 24 horas de efectuado el remate.  
Informes: calle Kincón número 456.  
14 de nov. 14.

Nov. 5-3830-v.nov.14

## JUDICIAL

**JUDICIAL**  
Por mandato del señor Juez Letrado de Comercio de segundo turno, en el expediente caratulado "Otto Rabe y Compañía contra José Centamino", reinaré en mi local, calle Justo Maso número 3728, el día 14 de Noviembre, a las 11 y 30 horas, un auto "Ford" con el número de chapa 51-44, ejercicio 1929, por cobro ejecutivo de pesos.

de pesos. Mi dirección: calle Rincón número 456.

Nov. 14-3831-v.nov.14.

JUDICIAL

**JUDICIAL**  
Rematará el día 21 de Noviembre del corriente, a las 14 horas, por mandato del señor Juez Letrado de Comercio de segundo turno, doctor don A. Osvaldo Santini, en autos "Humberto Espana. Quiebra", todas las existencias de la mueblería sita en la avenida General San Martín número 3821, que se podrán ver el día 20, de las 14 a las 17 horas. Nota: el mejor postor oíbrará el veinte por ciento en el momento de serle aceptada la oferta.

Por más informes: calle Ituzaingó nú-  
mero 1332.

Nov. 5-3835-v.nov.14.

(Alberto Aragona — Carlos Alberto Casares)

**JUDICIAL**  
Nueve lotes en plena ciudad. Nicaragua y Cufre. Terrenos altos, llanos y parejos, totalmente rodeados de edificación, en un barrio que reúne todos los adelantos y todas las comodidades. Afirmados, caños maestros (todo a cargo de los vendedores), aguas corrientes, luz eléctrica y servicio de autobuses, todo en sus dos frentes. Son lotes de 12 a 12.60 metros de frente, por 19, 28, 20, 42 y 50 de fondo: Bases: desde \$ 3.23 hasta \$ 6.00 el metro cuadrado que representa dos terceras partes de las respectivas tasaciones. El Domingo 22 de Noviembre a las 5 p. m., en los mismos terrenos de acuerdo con el siguiente

acuerdo con el siguiente

**EDICTO.**— Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de primer turno doctor don Francisco Jordi Abella, dictado en los autos "José Ordeig y otros. Venta de bienes en condominio", se hace saber al público que el día 22 de Noviembre próximo, a las 5 de la tarde y en el lugar de su ubicación se procederá por los martilleros Casares y Arocena, asistentes del Alguacil y Actuario del Juzgado, a la venta en subasta pública, en lotes por separado y sobre la base de las dos terceras partes de su tasación, de nueve solares de terreno comprendidos dentro de una fracción de terreno situada en la manzana número 1136 de la 19.ª sección judicial de este Departamento, empadronada con el número 19611, y que linda: por el Sud, con la calle Nicaragua; por el Este, con la calle Cufre; por el Norte, con los señores Felipe y Carlos Sanguinetti y por el Oeste, con los mismos señores. El solar número 1 se compone, según plano del ingeniero Donato Gaminara, de 24 de Noviembre de 1930, de cuatrocientos ochenta y seis metros cincuenta y cuatro decímetros cuadrados y tiene doce metros de frente al Sud, sobre la calle Nicaragua. El solar número 2 se compone según el citado plano, de quinientos cuarenta y tres metros noventa decímetros cuadrados y tiene doce metros de frente sobre la calle Nicaragua. El solar número 3 se compone, según el citado plano, de quinientos setenta metros dieciocho decímetros cuadrados y tiene doce metros de frente al Sud, sobre la calle Nicaragua. El solar número 4 se compone, según el citado plano, de quinientos noventa y seis metros cuarenta y seis decímetros cuadrados y tiene doce metros de frente al Sud, sobre la calle Nicaragua. El solar número 5 se compone de doscientos cuarenta y siete metros cuarenta decímetros cuadrados y tiene doce metros sesenta y un centímetro de frente al Sud, sobre la calle Nicaragua. El solar número 6 se compone, según el citado plano, de doscientos setenta y dos metros sesenta y cinco decímetros cuadrados, teniendo ocho metros de frente al Sud, sobre la calle Nicaragua, una línea de diez metros que forma la ochava y doce metros sesenta y dos centímetros, también de frente, por formar esquina, al Este, sobre la calle Cufre. El solar número 7 se compone de trescientos treinta y siete metros cincuenta decímetros cuadrados y tiene doce metros de frente al Este, sobre la calle Cufre. El solar número 8 se compone, según el citado plano, de trescientos cuarenta y tres metros cincuenta decímetros cuadrados y



ne doce metros de frente al Este, sobre la calle Cufre y el solar número 9 se compone, según el citado plano, de doscientos setenta y tres metros treinta y un decímetros y tiene doce metros de frente al Este, sobre la calle Cufre. Se previene: 1.º Que el solar número 1 está tasado en \$ 2.432.70; el número 2, en \$ 2.719.50; el número 3, en \$ 2.850.90; el número 4, en \$ 2.932.30; el número 5, en \$ 1.979.20; el número 6, en \$ 2.453.85; el número 7, en \$ 2.025.00; el número 8, en \$ 2.043.00 y el número 9, en \$ 1.621.86; 2.º Que los mejores postores deberán consignar el diez por ciento de sus ofertas en el acto de series aceptadas, en garantía de las mismas; 3.º Que los gastos de escritura de venta y comisión del rematador serán de cargo de los compradores; 4.º Que ha sido habilitado el feriado a los efectos de la venta; y 5.º Que los antecedentes relativos a esta venta se encuentran de manifiesto en la Oficina Actuarial de este Juzgado, calle Rincón número 472, a disposición de los interesados. — Montevideo, Octubre 27 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.

Seña: 10 olo; comisión: 2 olo a cargo de los compradores. Informes: Misiones, 1467. — Casares y Arocena.

Nov.3-3.65-v-nov.21.

**MANUEL V. LERENA**

**REMATE JUDICIAL**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Juan Landó Tiscornia, se hace saber al público que el día 26 del entrante mes de Noviembre, a las 15 horas, se procederá en las puertas de este Juzgado, calle Treinta y Tres número 626, por el rematador don Manuel V. Lerena, asistido del Alguacil y Actuario, a la venta en pública subasta y al mejor postor del sitio esquina número dos, de la manzana 32 del cuarto cuartel de esta ciudad, con los edificios y demás mejoras que contiene, compuesto de 23 metros 19 centímetros al Norte, sobre la calle Plata; 39 metros 51 centímetros al Sur, lindando con la calle Ciudad de Astorga; por el Oeste, 23 metros 19 centímetros, con el solar número 3 y por el Norte, en 39 metros 51 centímetros, con el solar 1, con un área de 916 metros, 23 decímetros y 69 centímetros. Se previene que los gastos de escritura, certificados e impuesto universitario son de cuenta del comprador; que se manda vender en los autos seguidos por Héctor P. Barrera y otro con Angel Ventimiglia, por ejecución hipotecaria y que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento del precio total en manos del suscrito, en el acto de serie aceptada su oferta, a los efectos de derecho. — San José, Octubre 20 de 1931. — Juan A. Abó, Actuario.

Oct.31-3745-v-nov.18.

**MIGUEL CATRUFO**

**REMATE JUDICIAL**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, dictada en el expediente caratulado "Esteban Pastor Cagnone contra José Piñera. Ejecución de hipoteca" se hace saber al público que el día 18 de Noviembre próximo, a las 16 horas y en el lugar de su ubicación, por intermedio del martillero don Manuel Catrufo, con asistencia del Alguacil y Actuario del Juzgado, se venderá en remate público y al mejor postor el siguiente bien: Una fracción de terreno con sus edificios y demás mejoras que contiene, situada en la décima sección judicial de este Departamento, señalada en el plano respectivo con el número dos, empadronada con el número setenta y un mil ochocientos setenta y compuesta de una superficie de quinientos noventa y tres metros setenta decímetros, con 10 metros de frente al Sudeste, sobre la calle Corrientes; 49 metros 86 centímetros en la línea Noroeste, linderos con Antonio Scavone; 10 metros en su fondo, al Noroeste, confinantes con L. y A. Savio y 59 metros 92 centímetros en la línea Sudoeste, lindando con Juan V. Xalambrí. Se previene: 1.º Que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serie aceptada, a los efectos del artículo 913 del Código de Procedimiento Civil; 2.º Que los títulos de propiedad y demás antecedentes se encuentran en esta Oficina Actuarial, calle 25 de Mayo número 586, de manifiesto y a disposición de los interesados. — Montevideo, Octubre 27 de 1931. — C. Walter Balletta, Actuario.

Oct.31 3741 v-nov.18.

**H. ADAMI CASARAVILLA y Cía.**

**JUDICIAL**

El lunes 16 de Noviembre, a las 17 horas, Tres valiosos edificios de gran renta, en un solo lote, con la base de \$ 200.914.73. Calles Bartolomé Mitre números 1578 al 1598 y 25 de Agosto números 664 al 662.

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de Comercio de segundo turno doctor don A. Osvaldo Santini (suplente), en los autos caratulados "Fuentes Angel y Compañía con Pedro Ignacio Quiñones,

Juicio ejecutivo", se hace saber al público que el día 16 del próximo mes de Noviembre, a las 17 horas y en el lugar de su ubicación, se procederá por el martillero Horacio Adami Casaravilla, asistido del Alguacil y Actuario del Juzgado, a la venta en remate público, en un solo lote y por precio que excede de las tres terceras partes de su tasación del siguiente bien: Las propiedades empadronadas con los números 4617, 4618 y 4619 o sean, cuatro fracciones de terreno contiguas con los edificios en ellas construidos y demás mejoras que contienen, situadas en la manzana número 19 de esta vieja ciudad, compuestas en conjunto, según título, de una superficie de 274 metros 2 decímetros, teniendo 36 metros 456 milímetros de frente al Oeste, a la calle Bartolomé Mitre, por donde sus puertas están designadas con los números 1574 al 1598; 30 metros 338 milímetros en el lado Norte que, por formar esquina, hacen también frente a la calle 25 de Agosto, por donde sus puertas están señaladas con los números 634 al 662; 21 metros 475 milímetros en el costado Este, lindando con don Eduardo Mac. Echen y la línea del Sud, formada por tres tramos: el primero, de 20 metros 307 milímetros; el segundo 5 metros 154 milímetros, mirando éstos al Este, y corren de Sud a Norte, y el tercero 11 metros 381 milímetros, confinando parte con el propio Mac Echen y parte con el resto de la manzana. Se hace constar que dicho bien ha sido tasado en \$ 301.372.00 (trescientos un mil trescientos setenta y dos pesos). Se previene: 1.º Que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serie aceptada, a los efectos del artículo 919 del Código de Procedimiento Civil; 2.º Que existen sobre los referidos bienes hipotecas a favor del Banco Hipotecario del Uruguay y Banco Popular del Uruguay; 3.º Que los títulos están depositados en el Banco Hipotecario del Uruguay y los demás antecedentes se encuentran de manifiesto en la Actuarial a mi cargo, calle Misiones número 1378, a disposición de los interesados. — Montevideo, Octubre 28 de 1931. — Teófilo M. Real, Escribano Público.

Oct.31-3724-v-nov.16.

**JOSE S. PICCARDO**

**REMATE JUDICIAL**

EDICTO — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, dictado en los autos "Sucesión de Adela Demuthe de Benicelli" se hace saber al público que el día 19 de Noviembre próximo, a las 16 horas y en el lugar de su respectiva ubicación se procederá por el martillero don José S. Piccardo, asistido del Alguacil y Actuario del Juzgado, a la venta en subasta pública y sobre la base del aforo establecido para el pago de la contribución, de los siguientes bienes: 1.º El inmueble empadronado con el número 73.948, que lo integran un solar de terreno con su edificio y demás accesiones naturales e industriales, ubicado en Maroñas, décima sección judicial de este Departamento, designada con el número 32 en el plano trazado por el agrimensor Manuel E. Avilés, en Enero de 1907, compuesto de una superficie de 190 metros 2 decímetros, con 3 metros 60 centímetros de frente al Noroeste, a la calle Garay (antes Claudio Restano), por donde su puerta se designa con el número 23, distando su punto medio, según certificado de empadronamiento, 49 metros 97 centímetros al Sudoeste del camino Corrales, con 22 metros en la línea del costado Noroeste, divisoria con el solar número 31; 22 metros 19 centímetros en la del Sudoeste, divisoria con el solar número 32 y 8 metros 60 centímetros en la del fondo, al Sudeste, divisoria con Pedro Facholi. 2.º El inmueble empadronado con el número 73.947, que lo integran un solar de terreno y sus accesiones contiguo al descripto precedente, designado con el número 33 en el citado plano del agrimensor Avilés, compuesto de una superficie de 191 metros 6500 centímetros que se deslindan así: 8 metros 60 centímetros de frente al Noroeste, a la calle Garay (antes Claudio Restano), distando su punto medio, según certificado de empadronamiento, 58 metros 57 centímetros del camino Corrales, con 22 metros 19 centímetros en la línea del costado Noroeste, divisoria con el solar número 32; 22 metros 38 centímetros en la del Sudoeste, divisoria con el solar número 34 y 8 metros 60 centímetros en la del fondo al Sudeste, divisoria con Pedro Facholi. 3.º El inmueble empadronado con el número 73.934, que lo integran un solar de terreno con sus construcciones de madera y demás accesiones, ubicado en la misma localidad, designado con el número 47 en el citado plano del agrimensor Avilés, según el cual tiene una superficie de 214 metros 69 decímetros, que se deslinda así: 8 metros 60 centímetros de frente al Noroeste, a la calle Garay (antes Claudio Restano), por donde su puerta de acceso se designa con

el número 95, distando su punto medio, según certificado de empadronamiento, 178 metros 91 centímetros al Sudoeste del camino Corrales con 24 metros 88 centímetros en la línea del costado Noroeste, divisoria con el solar número 46; 25 metros 4 centímetros en la del Sudoeste, divisoria con el solar número 48 y 8 metros 60 centímetros en la del fondo al Sudeste, divisoria con Pedro Facholi. 4.º El inmueble empadronado con el número 73.933, que lo integran un solar de terreno y sus accesiones, contiguo al descripto anteriormente, designado con el número 48 en el citado plano del agrimensor Avilés, según el cual tiene una superficie de 216 metros 16 decímetros, que se deslinda así: 8 metros 60 centímetros de frente al Noroeste, a la calle Garay, distando su punto medio, según certificado de empadronamiento, 157 metros 57 centímetros del camino Corrales, con 25 metros 4 centímetros en la línea del costado Noroeste, divisoria con el solar 47; 8 metros 60 centímetros en la del fondo, al Sudeste, divisoria con Pedro Facholi y 25 metros 23 centímetros en la del Sudoeste, divisoria con el solar número 49. Se previene: 1.º Que los inmuebles a venderse están aforados para el pago de la contribución inmobiliaria en \$ 1.000.00, \$ 200.00, \$ 450.00 y \$ 200.00, respectivamente; 2.º Que los mejores postores deberán consignar el diez por ciento de sus ofertas en el acto de series aceptadas, en garantía de las mismas; 3.º Que los gastos de escritura, certificados, etc., serán de cargo de los compradores; 4.º Que los bienes a rematarse se escriturarán con el pavimento pagado; y 5.º Que los títulos y demás antecedentes se encuentran de manifiesto en la Oficina Actuarial del Juzgado calle Rincón número 472 a disposición de los interesados. — Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.

Oct.31-3744-v-nov.18.

**ADOLFO VALLIANI Y MENDEZ**  
**SCHIAFFINO**  
**JUDICIAL**

Rematarán el martes 17 de Noviembre, a las 16 y 30 horas, en la misma propiedad, calle Ituzaingó número 1239. Base: pesos 17.199.20. Área: 10.622 x 42.501. Total: 429.93 metros.

EDICTO — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, dictado en los autos "Celina y María Esther Idiarte Borda, solicitando venta de bienes en condominio" se hace saber al público que el 17 de Noviembre próximo, a las 16 y 30 horas y en el lugar de su ubicación, se procederá por el martillero don Germán Méndez Schiaffino, asistido del Alguacil y Actuario del Juzgado a la venta en subasta pública y sobre la base de las dos terceras partes de su tasación, la cual es de pesos 25.798.80, del siguiente bien: Una fracción de terreno con el edificio y demás mejoras que contiene, situada en esta ciudad, compuesta de diez metros seiscientos veintidós milímetros de frente al Oeste, sobre la calle Ituzaingó por donde tiene hoy señalada su puerta con el número 1230 (antes el número 224), por cuarenta y dos metros quinientos un milímetros en la línea del Norte, lindando con los sucesores de don Juan Salles; treinta y ocho metros trescientos sesenta y ocho milímetros al Sud, confinando con don Rudecindo Canoza y por el fondo, al Este, linda con don Ignacio Garagorry. Se previene: 1.º Que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serie aceptada, en garantía de la misma; 2.º Que los títulos y demás antecedentes se encuentran de manifiesto en la Oficina Actuarial de este Juzgado, calle Rincón número 472, a disposición de los interesados. — Montevideo, Octubre 19 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.

Informes a los martilleros: calle Treinta y Tres número 1418.

Oct.29-3659 v-nov.16.

**EDUARDO PEROTTI CORRADI**

**JUDICIAL**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, dictada en el expediente caratulado "Banco Hipotecario del Uruguay contra Lorenzo Avella y otra. Ejecución de hipoteca", se hace saber al público que el día 20 de Noviembre próximo, a las 13 horas y en el lugar de su ubicación por intermedio del martillero don Eduardo Perótti Corradi se venderá en remate público y al mejor postor, el siguiente bien: Una fracción de terreno con los edificios y demás mejoras que contiene, situada en la "Estanzuela" 15.a sección judicial de este Departamento, que la forman el solar 6 y parte del solar 7 de la manzana 1038, según planos de los agrimensores Antonio R. Benvenuto y Guillermo P. Rodríguez, de Febrero de 1897, y se compone dicha fracción de una superficie de trescientos cincuenta y siete metros veinte decímetros, teniendo el



solar 6, 9 metros 70 centímetros de frente al Sudoeste, a la avenida España número 2159; 5 metros 59 centímetros al Norte, por donde linda con el solar 4. 33 metros 10 centímetros al Este, lindando con el solar 7 y 31 metros 67 centímetros al Oeste, continuando con el solar 5, y la parte del solar 7 tiene 8 metros 59 centímetros al Sud, lindando con el resto del solar 7, de Margarita Pons Plana de Cardona; igual extensión al Norte, por donde linda con el solar 4; 7 metros 62 centímetros al Oeste, continuando con doña Catalina Florit de Tallavull y igual extensión al Este, lindando con el solar 10. Se previene: 1.º Que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serle aceptada, a los efectos del artículo 919 del Código de Procedimiento Civil. 2.º Que el comprador podrá continuar con el gravamen, siendo de cargo del adquirente los honorarios y gastos que se originen por las escrituras de compromiso y de venta. 3.º Que será también de cuenta del comprador lo que se adeudare el día de la escrituración del inmueble deslindado y con respecto al mismo, por concepto de pavimento, cordón, medianerías u otras cargas análogas y los gastos que su cobro originare. 4.º Que los títulos se encuentran en las Oficinas del Banco Hipotecario del Uruguay (hipoteca urbana número 540, serie "X"), donde podrán ser examinados, y los demás antecedentes en esta Oficina Actuarial, calle 25 de Mayo número 583, de manifiesto y a disposición de los interesados. — Montevideo, Octubre 27 de 1931. — C. Walter Ballota, Actuario.

Nota importante. — Si el comprador hiciera uso de la facultad que le acuerda este edicto, optando por continuar con el gravamen, sólo deberá abonar al contado la diferencia entre el precio de venta y el gravamen que resulte el día de la escrituración, el cual el 30 de Setiembre de 1931 estaba reducido, por amortizaciones efectuadas, a la suma de \$ 7.150.16. El servicio de la hipoteca deberá hacerse sobre la deuda originaria, que era de \$ 8.000.00 en títulos hipotecarios de la serie "X".

Oct. 29-3743-v. nov. 19.

#### ALBERTO FRAGA ORZABAL JUDICIAL

EDICTO — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, dictado en los autos "Juan A. Mussio contra Nicolás Richiutti Ejecución de hipoteca", se hace saber al público que el día 15 de Noviembre del corriente año, a las horas que más abajo se indican y en el lugar de sus respectivas ubicaciones, se procederá por el martillero don Alberto Fraga Orzabal, asistido del Alguacil y Actuario del Juzgado, a la venta en remate público y al mejor postor de los siguientes inmuebles: 1.º A las 15 y 30 horas, el empadronado con el número 87231, que lo constituye un solar de terreno con sus edificios y demás accesorios naturales y artificiales, ubicado en la 12.ª sección judicial de este Departamento, designado con el número 11 de la manzana C en el plano trazado por el agrimensor Guillermo P. Rodríguez, en Setiembre de 1908, según el cual tiene una superficie de 500 metros, deslindados así: 10 metros de frente al Nordeste, a la calle Pedro P. Vidal, por donde sus puertas de entrada están señaladas con los números 2564, 2566 y 2568 a. entre las de Leandro Gómez y Monte Caseros; 50 metros de fondo, lindando al Noroeste, con el solar número 12; al Sudoeste, con el solar número 5 y al Sudeste, con los solares 6 y 10 inclusive. 2.º A las 16 horas, el empadronado con el número 87719, y que lo constituye un solar de terreno con sus edificios y cuantas mejoras le accedan, ubicado en la 15.ª sección judicial de este Departamento, designado con el número 52 en el plano trazado por el Ingeniero Donato Gaminara, en Setiembre de 1911, según el cual tiene una superficie de 443 metros y 80 decímetros deslindados así: 10 metros de frente al Sudoeste, al camino Cibils (hoy calle Sochantres), entre las de Carlos Anaya y Juan Ramón Gómez, distando su punto medio, según el certificado de empadronamiento, 49 metros y 46 centímetros de la designada en último término, y por donde las puertas del edificio se encuentran señaladas con los números 2619, 2623 y 2625, con 44 metros y 30 centímetros en la línea del Noroeste, divisoria con el solar 53; 9 metros y 20 centímetros en la del Nordeste, divisoria con el solar 54 y 44 metros y 50 centímetros en la del Sudoeste, divisoria con los solares 51 y 60. 3.º A las 17 horas, un solar de terreno con el edificio y demás mejoras que contiene, que es parte del empadronado con el número 66294, ubicado en la jurisdicción del Buceo, décima sección judicial de este Departamento, compuesto de 50 metros cuadrados, más o menos, comprendido dentro de los siguientes límites: al Noroeste, en una extensión, más o menos, de 5 metros y 36 centímetros, la calle

Resistencia (hoy Asturias), por donde la puerta de entrada está señalada con el número 1395, entre la Rambla Wilson y la calle Mahoma, distando el punto inicial y más próximo a esta última, 6 metros 10 centímetros del ángulo que sobre la calle Asturias forma la ochava del encuentro con la referida calle Mahoma; igual extensión, más o menos, en la línea del Sudoeste; 8 metros 35 centímetros en la línea del Noroeste y 8 metros 36 en la línea del Sudeste. Se previene: 1.º Que los mejores postores deberán consignar el diez por ciento de sus ofertas, en el acto de serles aceptadas, en garantía de las mismas. 2.º Que los gastos de escrituración, certificados, etc., serán de cargo de los compradores. 3.º Que los títulos y demás antecedentes se encuentran de manifiesto en la Oficina Actuarial del Juzgado, calle Rincón número 472, a disposición de los interesados. 4.º Que ha sido habilitado el feriado a los efectos de esta venta. — Montevideo, Setiembre 30 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.

Informes: Rincón. 424. Oct. 28-3583-v. nov. 14.



#### REMATE JUDICIAL

EDICTO — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Francisco Jardí Abella, dictado en los autos "Ignacio Arcos Ferrand contra Antonio Otero. Ejecución de hipoteca", se hace saber al público que el día 16 de Noviembre próximo, a las 15 horas y en las puertas de este Juzgado, se procederá por el martillero don José María Santos, asistido del Alguacil y Actuario del Juzgado, a la venta en remate público y al mejor postor, del inmueble empadronado con el número 1711 de la quinta sección judicial del Departamento de Durazno, en esta República, fracción de campo con poblaciones, alambrados y mejoras, ubicada en el paraje "Chileno Grande" margen izquierda del arroyo Del Chileno, designada con el número cuatro en plano firmado el 10 de Abril de 1916, por el agrimensor Mario E. Percovich, con referencia a la mensura y división efectuada en Marzo de 1906 por el agrimensor Carlos Percovich, compuesta de dos mil seiscientos cuarenta y una hectáreas, cuatro mil diecinueve metros cincuenta decímetros cuadrados y linda: al Norte, línea recta amonada de ocho mil cuatrocientos sesenta y siete metros veinte centímetros, con el lote o fracción tres, que pertenece a Filomeno Casio Gutiérrez; al Este con el arroyo Del Chileno y parte de bañado de ese arroyo por medio, con campo de la sucesión Larrañeundi; al Sudeste, con la cañada Honda por medio, con campo de la sucesión de Sara Silveira de Tauriz, Julián San Román y Santana Silveira separándola también del campo de este último una línea recta de cuatrocientos sesenta metros; al Sud, el arroyo del Sauce y una cañada divisoria que lo separa de campo de la sucesión de Liberata González de Silveira y en la del Oeste, una línea quebrada de dos tramos: uno, de mil novecientos noventa y cuatro metros treinta centímetros y otro, de novecientos dieciséis metros, ambos con frente al camino nacional que la separa de campos que fueron de Pío Mutter. Se previene: 1.º Que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serle aceptada, en garantía de la misma. 2.º Que los gastos de escrituras y certificados y la comisión de uno por ciento del rematador serán de cargo del comprador. 3.º Que los títulos y demás antecedentes se encuentran de manifiesto en la Oficina Actuarial del Juzgado, calle Rincón número 472, a disposición de los interesados. — Montevideo, Octubre 16 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario.

Oct. 22-3394-v. nov. 14.

#### ERNESTO P. MARTINEZ JUDICIAL

Por ejecución de hipoteca Fracción de terreno con edificios e importantes mejoras, ubicada en "Parada Rizzo" (Ferrocarril Central, vía a Mercedes), 6.ª sección de Soriano. Sin base. Al mejor postor. El lunes 16 de Noviembre, a las 15 y 30 horas, en las puertas de la Bolsa de Comercio y de acuerdo con el siguiente

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de Comercio de primer turno doctor don José B. Nattino, dictada en el expediente caratulado "Ramón Esquibel y Carlos G. Solares contra el concurso de Dionisio A. Dapelo Ejecución de hipoteca", se hace saber que el día dieciséis de Noviembre del corriente año, a las horas 15 y 30 minutos, en la puerta de la Bolsa de Comer-

cio, en esta ciudad, el martillero Ernesto P. Martínez, asistido del Alguacil del Juzgado e Infrascripto Escribano, procederá a vender en remate, al mejor postor, sin base, el inmueble que se describe: Una fracción de terreno con todas las mejoras que contiene, situada en "Parada Rizzo", sexta sección judicial del Departamento de Soriano, que forma parte de la empadronada con el número 1934 y tiene un área de once hectáreas, dos mil doscientos cuarenta y seis metros seis mil seiscientos setenta y seis centímetros cuadrados y linda: al Norte y Noroeste, con campo de Esquibel; al Este, con la vía del ferrocarril a Mercedes; al Sur y Suroeste, con propiedad de Lorenzo Manuel Reza y de Pedro R. Scanda y al Oeste, con Isidoro Rastro y María Fráxedes Rizzo de Rolando, estando la fracción destinada a dividirse en dos partes por el camino nacional a Mercedes. Se previene: A) Que el mejor postor deberá consignar en poder del Infrascripto Escribano el diez por ciento de su oferta en el acto de serle ésta aceptada y en garantía de la misma. B) Que los títulos y demás antecedentes se encuentran en esta Oficina Actuarial, calle 25 de Mayo número 692, a disposición de los interesados por el término de ley. — Montevideo, Octubre 15 de 1931. — José F. Rossi, Escribano. Más informes en mi escritorio: calle Zabala número 1362.

Oct. 22-3406-v. nov. 14

#### JOSE LUIS SEIJAS

#### Juzgado L. Departamental de 2.º turno JUDICIAL

Rematará de acuerdo con el siguiente EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Eduardo Arcecano, dictada en los autos caratulados "Rodríguez Marcos contra Leontina Latou y Pedro F. Malendres", Ejecución de hipoteca, se hace saber al público que el día veintisiete de Noviembre próximo, a las 17 horas, en las puertas de este Juzgado, se va a proceder a la venta, por intermedio del martillero don José Luis Seijas, asistido del Actuario y Alguacil del Juzgado, al mejor postor del siguiente inmueble: Una fracción de campo con las mejoras que contenga, situada en las inmediaciones de la Estación Góti, undécima sección judicial de Florida, siendo esa fracción la señalada con el número tres en el plano respectivo, con una superficie de doscientas ochenta y tres hectáreas, que linda: por el Norte, con el río Yí; por el Este, con la fracción cinco; por el Sud, con la fracción dos y por el Oeste, con el arroyo Avance y Arrayán. El inmueble descrito está empadronado con el número 2689. Se previene: 1.º Que el adquirente obligará en el momento de serle aceptada su oferta el diez por ciento de la misma, a los efectos de lo que dispone el artículo 919 del Código de Procedimiento Civil. 2.º Que sobre el bien a venderse existe una primera hipoteca a favor del Banco Hipotecario del Uruguay. 3.º Que serán de cargo del comprador los gastos de remate, escrituración, de compromiso inclusive, certificados, etc. 4.º Que el título se encuentra a disposición de los interesados en las Oficinas del Banco Hipotecario y los demás antecedentes en la Oficina Actuarial de este Juzgado, calle Treinta y Tres número 1425. — Montevideo, Octubre 21 de 1931. — Eduardo Routin, Actuario.

Informes: Concepción. 1827.

Oct. 30-3587-v. nov. 27.

#### ARNO R. LABORDE Juzgado L. Departamental de Canelones REMATE ALMONEDA

Por decreto del señor Juez Letrado Departamental doctor don Eliseo Bordonio Posse, dictado en el expediente caratulado "Testamentaria Juan Bautista Scarsi", se hace saber al público que el día veintuno de Noviembre del corriente año, a las nueve y treinta y en las puertas de este Juzgado Letrado, se procederá por el martillero don Arnó R. Laborde, asistido del Oficial de Justicia y suscriitor Escribano Adjunto, a la venta al mejor postor de los siguientes inmuebles: 1.º Una fracción de terreno ubicada en la planta suburbana de esta ciudad, compuesta de una superficie de dos mil cuarenta y ocho metros veintiocho decímetros cuadrados, lindando: por el Norte, Sur y Este, con Luis Olivieri y por el Oeste, con carretera nacional. 2.º Una fracción de terreno con el edificio y demás mejoras que contiene, ubicada en esta ciudad, señalada con el número 154 en el plano del agrimensor Alberto A. Odizzio, de Marzo de 1930, compuesto de una superficie de seis mil seiscientos cincuenta y un metros veintiocho decímetros cuadrados, con setenta y cinco metros treinta y cinco centímetros al Oeste, con frente a la calle Del Pino; 76 metros 60 centímetros, con frente al Este, a la calle Pando; 82 metros 6 centímetros al Norte, con calle proyectada y 94 metros 58 centímetros al Sur, con calle proyectada. 3.º Una fracción de terreno con

las mejoras que contiene, señalada con el número 155 en el plano del agrimensor Alberto A. Odizzio, de Marzo de 1930, con 80 metros 88 centímetros al Oeste, sobre la calle Del Pino; 80 metros 95 centímetros con frente al Este, a la calle Pando; 83 metros 70 centímetros al Norte, con frente a la calle Sauce y 82 metros 12 centímetros al Sur, con calle proyectada. Superficie: 6708 metros 70 centímetros cuadrados. 4.º Una fracción de terreno ubicada en la planta urbana de esta ciudad, con el edificio y demás mejoras que contiene, señalada con la letra A en el plano del agrimensor Alberto A. Odizzio, de Agosto de 1931, compuesta de una superficie de 6777 metros 78 decímetros cuadrados, con 76 metros 45 centímetros de frente al Norte, a calle; la misma extensión al Sur, con fracción B del mismo plano: 79 metros 50 centímetros al Este, con frente a la carretera nacional y 79 metros 50 centímetros, con terreno municipal: 5.º Una fracción de terreno y sus mejoras, lindando con la anterior, señalada en el mismo plano con la letra B, compuesta de una superficie de 6375 metros 93 decímetros cuadrados, con 76 metros 45 centímetros al Norte, lindando con fracción A; la misma extensión al Sur, lindando con fracción C: 83 metros 40 centímetros al Este, con frente a carretera nacional y la misma extensión al Oeste, con terreno municipal. 6.º Una fracción de terreno lindante con la anterior, señalada en el mismo plano con la letra C, compuesta de una superficie de 6522 metros 87 decímetros cuadrados, con 76 metros 45 centímetros al Norte, lindando con fracción B; 55 metros 50 centímetros al Oeste, con terreno municipal: 100 metros 90 centímetros al Este, con frente a la carretera nacional: 22 metros 50 centímetros al Sur, con Ferrocarril Central y 71 metros 60 centímetros al Suroeste, también con Ferrocarril Central. Se hace constar: 1.º Que la base para la fracción descripta en primer término es de 0.35 centésimos el metro; de 0.65 centésimos para la descripta en segundo término; de 0.45 centésimos el metro para la descripta en tercer término; de 0.35 centésimos el metro para la descripta en cuarto término; de 0.20 centésimos el metro para la descripta en quinto lugar y de 0.15 centésimos el metro para la descripta en último término. 2.º Serán de cargo del comprador la escritura de compromiso, la escritura definitiva, certificados y comisión del rematador: 3.º Que el mejor postor deberá oblar en poder del suscrito Escribano el diez por ciento de su oferta al serle ésta aceptada: 4.º Que los títulos y demás antecedentes se encuentran de manifiesto en la Oficina Actuarial de este Juzgado a disposición de los interesados: 5.º Que no se admitirá oferta que no exceda de la base que se le fija a cada fracción en la constancia número 1 de este edicto. — Canelones, Octubre 31 de 1931. — M. Angel Pérez Montebruno, Escribano Adjunto. Nov.5-3840-v.nov.19.

**EUSEBIO BELLOMO**  
Juzgado de Paz de la 11.ª sección de Canelones

**REMATE JUDICIAL**

EDICTO — Por mandato del suscrito Juez de Paz de la undécima sección del Departamento de Canelones, en autos "Francisco García contra la sucesión de doña Juana Ramos de Ramos Ejecución de hipoteca" se hace saber que se ha dispuesto la venta en remate público y al mejor postor, por el martillero señor Eusebio Bellomo, en la puerta de este Juzgado y a las once horas del día treinta del próximo Noviembre, de los derechos y acciones que la extinta Juana Ramos de Ramos, como esposa viuda de don Víctor Nieves Ramos, tenía en una fracción de campo situada en la quinta sección del Departamento de Florida, empadronada con el número cinco mil setecientos cincuenta y uno. El área hipotecada (hoy de sus sucesores) la componen siete hectáreas tres mil ochocientos ochenta y ocho metros y que en mayor área tiene como límites: al Norte, con Clementino Ybarra; al Sur, con Celestino Ballasteros; al Este, con Joaquín Ybarra y al Oeste, con Felipe Ybarra, con las prevenciones siguientes: 1.º Los títulos se encuentran agregados al expediente sucesorio de doña Juana Ramos de Ramos en el Juzgado Letrado de Florida: 2.º Que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serle aceptada y como garantía de la misma; y 3.º Que los gastos de escrituración, certificados y demás impuestos serán de cuenta del comprador. — San Ramón, Octubre 27 de 1931. — J. Ricardo Lasa. Oct.31-3747-v.nov.18.

**NICOLAS B. RIVERON**  
Juzgado de Paz de la 14.ª sección de Canelones

**REMATE JUDICIAL**

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno doc-

tor don Nicasio del Castillo, dictada en los autos caratulados "García Sixto Doroteo o Sixto, Sucesión", se hace saber al público que el día diez de Diciembre próximo, a las quince horas, en la puerta de este Juzgado de Paz se procederá por el martillero designado don Nicolás B. Riverón, al remate de una fracción de terreno ubicada en Pedrera, lugar de esta sección, empadronada con el número dos mil doscientos cincuenta y dos, compuesta su superficie de diecisiete hectáreas ochenta y nueve metros y cuarenta y tres decímetros lindando: al Norte, con la sucesión de Manuel Bentancur; al Sur, con la sucesión de Pedro Rodríguez; al Este, con la fracción número once del plano respectivo y al Oeste, con la fracción número nueve. Se hace saber, además: 1.º Que el remate se efectuará al mejor postor, con la base de mil quinientos pesos; 2.º Que el mejor postor, en el acto de serle aceptada la oferta deberá consignar, en garantía de la misma, el diez por ciento de su importe. — San Jacinto, Octubre 28 de 1931. — Pedro N. Hirigoyen, Juez de Paz. Nov.12-4075-v.nov.28.

**REMATE ALMONEDA**

Juzgado L. Departamental de Cerro Largo  
Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Jacinto Díaz Mingui, dictada en los autos caratulados "La firma Crocker y Compañía contra Fernando Guerrero, Cobro de pesos", se hace saber al público que el día veintiocho de Noviembre próximo, a la hora 15 v en las puertas de este Juzgado, se va a proceder por el Alguacil, asistido del suscrito Actuario, a la venta en remate del siguiente bien: Un terreno con el edificio y demás mejoras que contiene, situado en la planta urbana de esta ciudad, el cual tiene trece metros sesenta centímetros de frente al Oeste, a la calle Río Negro; cuarenta y dos metros noventa y cinco centímetros al Norte lindando con terreno prometido vender a la sociedad "Viterbo Pereira y Compañía": igual dimensión al Sur, con Ramón Nieves y dieciséis metros treinta centímetros al Este, con la sucesión Manuela Gutiérrez. Se hace constar que no se admitirá oferta que no exceda de las dos terceras partes de la tasación, que es de un mil pesos, y que el mejor postor consignará en el acto de serle aceptada la oferta, el diez por ciento de la misma, a los efectos de derecho. Y para ser publicado en el "Diario Oficial" y en un periódico local expido el presente. — Melo, Octubre 31 de 1931. — Juan F. Forno, Actuario. Nov.10-4025-v.nov.24.

**GUALBERTO BARBOT**

Juzgado Letrado Departamental de Colonia  
**ALMONEDA**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Colonia doctor don Carlos L. de Freitas, en los autos caratulados "Juan B. Peduzzi y Compañía, Ejecución por cobro de pavimento", se hace saber al público que el día 21 de Noviembre próximo, a las diez horas y en el lugar de su ubicación, se va a proceder por el martillero don Gualberto Barbot, asistido del Alguacil y Escribano Actuario, a la venta de un terreno ubicado en esta ciudad, compuesto de un área de doscientos treinta metros, con 59 decímetros, teniendo 21 metros 475 milímetros de frente al Este, sobre la calle Ituzaingó y 10 metros 735 milímetros al Norte, sobre la calle Manuel de Lobo; al Oeste, propietario desconocido y al Sud, sucesión de Enrique Díaz. Esta venta se efectuará bajo la base de dos pesos el metro, o sea, las dos terceras partes de su tasación. Se previene que el mejor postor oblará en el acto de serle aceptada su oferta el diez por ciento en garantía de la misma: 2.º Que los antecedentes se encuentran en este Juzgado a disposición de los interesados. — Colonia, Octubre 24 de 1931. — Antonio María Astigarribia, Actuario Adjunto. Nov.3-3786-v.nov.19.

**ANTONIO V. DE FREITAS**

Juzgado Letrado Departamental de Durazno  
**REMATE JUDICIAL**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Durazno doctor don Florencio Aragón y Etchart, dictado en los autos "Caja Popular de Durazno contra Angel Monza, Ejecución de hipoteca", se hace saber al público que el día dos de Diciembre entrante a las diez horas, en las puertas de este Juzgado, calle Rivero número 641, por intermedio del rematador don Antonio V. de Freitas, con asistencia del señor Alguacil y suscrito Actuario, se procederá a la venta en remate público y al mejor postor, del siguiente bien: Una fracción de terreno con sus edificios y demás mejoras, ubicado en la manzana número sesenta y seis de esta ciudad, compuesto de novecientos veintidós metros tres mil quinientos doce centímetros y cincuenta milímetros cuadrados, que linda, Norte, terreno de Juan Balbi y Cándida Díaz de

Baficco; Sur, Juan Murdoch; Este, frente a la calle Francisco Antonio Maciel y Oeste, terreno de Juan Balbi. Se previene que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en garantía de la misma, en el acto de serle aceptada. Y a los efectos de derecho se hace esta publicación por quince días. — Durazno, Noviembre 5 de 1931. — Gregorio U. López, Actuario.

Nov.13-4113-v.nov.27.

**PASCUAL B. LUNGO CESAR**  
Juzgado de Paz de la 9.ª sección de Durazno  
**REMATE JUDICIAL**

EDICTO — De acuerdo con lo dispuesto por el suscrito Juez de Paz de la novena sección del Departamento de Durazno y lo ordenado por el señor Juez Letrado Departamental en el expediente sucesorio de Angélica Márquez o Angela Márquez de Fabra, se hace saber al público que el día veintiséis del mes de Noviembre próximo, a las diecisiete horas y en las puertas de este Juzgado de Paz se procederá por el rematador don Pascual B. Lungo Cesar, asistido del suscrito y del escribano don Pedro P. Piriz Ledesma, a la venta en remate público, por un precio no menor de treinta pesos la hectárea, del siguiente inmueble: Una fracción de campo situada en Las Cañas, decimatercera sección judicial de este Departamento, empadronada con el número 2433, compuesta de veinte hectáreas, 9590 metros y 90 decímetros cuadrados, comprendida dentro de los siguientes límites: al Norte, Ramón Márquez; al Sur, Mauricia Márquez; al Este, Pedro Gutiérrez y al Oeste, arroyo de Las Cañas. Se previene que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serle aceptada y como garantía de la misma y que los títulos y demás antecedentes se encuentran en esta Oficina a disposición de los interesados. — Sarandí del Yí, Octubre 28 de 1931. — Marcelo S. Méndez, Juez de Paz. Nov.5-3864-v.nov.19.

**TOMAS G. RUSSO**

Juzgado Letrado Departamental de Florida  
**REMATE JUDICIAL**

Por auto del 20 de Octubre próximo pasado, dictado por el señor Juez Letrado Departamental doctor don Eduardo Martínez García en autos "Leopolda María Guichón contra Agustín Teperino, Divorcio, Incidente por costas", se hace saber que el 27 del corriente, a las 16 horas, a presencia del Alguacil y del Actuario, el rematador don Tomás G. Russo, en el local de la calle Independencia esquina Ituzaingó, pondrá en venta al mejor postor un automóvil "Ford" letra O, chapa 544, debiendo el comprador consignar el importe del precio en el acto de serle aceptada la oferta. Y a los efectos de derecho se hace esta publicación por el término de diez días. — Florida, Noviembre 5 de 1931. — Gerardo Cendán, Actuario. Nov.13-4115-v.nov.23.

**LUCIANO LLUGAIN**

Juzgado Letrado Departamental de Florida  
**REMATE JUDICIAL**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Eduardo Martínez García, de fecha 29 de Setiembre del corriente año, en los autos "Banco de la República contra Bernardino dos Santos, Ejecución", se hace saber al público que el día dieciséis de Diciembre próximo, a las diez horas, en el vestíbulo del Juzgado, el señor rematador Luciano Llugain, en presencia del Alguacil y del Actuario, procederá a la venta al mejor postor, del siguiente bien: Una fracción de campo de pastoreo y anexos, situada en la octava sección judicial de este Departamento, padron número 8334, compuesta de ciento cuarenta y siete hectáreas y linda: al Norte, Atanasia Torres de Pérez; Sur, Angela Torres de Martínez; Este, Eduviges Torres Negreira y Oeste, arroyo Castro. Se previene que la venta se hará al mejor postor, debiendo éste consignar el diez por ciento de su compra en garantía de la misma y en el acto de serle aceptada la oferta: que los gastos de escrituración del bien son de cargo del comprador y que los títulos y demás documentos se encuentran a disposición de los interesados en la Oficina Actuarial en día y hora hábil. Y a los efectos de derecho se hace esta publicación por el término de veinte días. — Florida, Noviembre 5 de 1931. — Gerardo Cendán, Actuario. Nov.11-4040-v.nov.27.

**DANIEL E. GUTIERREZ**

Juzgado Letrado Departamental de Florida  
**REMATE JUDICIAL**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Eduardo Martínez García, de fecha 14 del corriente, en los autos "Banco de la República Oriental del Uruguay con la sucesión León Salva- to. Reconocimiento de firmas", se hace saber al público que el día veinticinco de Noviembre próximo, a las dieciséis horas, en

el patio del Juzgado, el señor rematador Daniel E. Gutiérrez, en presencia del Alguacil y del Actuario, procederá a la venta, al mejor postor, del siguiente bien: Una fracción de campo situada en el "Talita" tercera sección judicial de este Departamento, compuesta de ochocientas diecinueve hectáreas nueve mil ciento setenta y un metros cuadrados, según títulos, y de setecientas cuarenta y dos hectáreas ocho mil sesenta y siete metros según planil de contribución, dentro de los siguientes límites: Norte, Heraclio Zipitria y Alejandro Gallinal; Este, Alejandro Gallinal y Antonio Araújo; Sud, sucesores de Sebastián Robaina y Geste, el mismo Zipitria, María Gazot de Irureta Goyena y la expresada sucesión Robaina, cuyo inmueble se encuentra empadronado con el número 1272. Se previene que la venta se hará al mejor postor, debiendo éste depositar el diez por ciento de su compra en el acto de serle aceptada la oferta; que los gastos de escrituración del bien son de cargo del adquirente y que los títulos y demás documentos se encuentran a disposición de los interesados en la Oficina Actuarial, en día y hora hábil. Y a los efectos de derecho se hace esta publicación por el término de veinte días. — Florida, Octubre 27 de 1931. — Gerardo Cendán, Actuario.

Nov.4-3804-v.nov.23.

**REGINO J. MARTINEZ**

Juzgado de Paz de la 8a sección de Florida  
REMATE JUDICIAL

Al mejor postor. El viernes 27 de Noviembre de 1931, en la estancia de la sucesión de doña Margarita Schol, ubicada en Molles de Timote, octava sección judicial del Departamento de Florida, de acuerdo con el siguiente

EDICTO — Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de Florida doctor don Eduardo Martínez García, dictado en los autos caratulados "Doña Margarita Schol. Sucesión", se hace saber al público que el día veintisiete de Noviembre del corriente año, a las 10 horas, se procederá por el martillero don Regino J. Martínez, asistido del suscrito Juez de Paz de la octava sección judicial del Departamento de Florida, a la venta en remate público, al mejor postor y al contado, de todos los frutos, muebles, berramientas y semovientes que pertenecen a la ya nombrada sucesión, que se compone, según el primer inventario y avaluado como sigue: Semovientes: doscientos capones de dos años en adelante, a dos pesos treinta centésimos cada uno; trescientas cincuenta y cuatro ovejas de cría a un peso ochenta centésimos cada una; dos carneros merinos a ocho pesos cada uno; ciento treinta y un vacunos de cría, comprendidos en este número veintiocho terneros de menos de un año, a doce pesos la pieza; dos buyes, a veintitrés pesos cada uno; un toro muy usado, a diez pesos. Frutos del país, avaluados como sigue: catorce bolsas con lana vellón con mil novecientos setenta kilos, peso bruto, siendo neto mil novecientos veintiocho kilos, a cuatro pesos cuarenta centésimos los diez kilos; ciento veintinueve kilos lana barriga, a un peso setenta centésimos los diez kilos; veintiocho cueros lanares con ochenta y cuatro kilos, a treinta centésimos el kilo. Muebles, avaluados como sigue: muebles de dormitorio, un lote de veinticinco pesos; un lote colchones y almohadas, en doce pesos; un lote opa de cama, en treinta pesos; un lote muebles de cocina, en dieciocho pesos; un lote muebles de comedor, en veinticinco pesos; un lote de herramientas, en dos pesos cincuenta centésimos; un arado y rastra en mal estado, en cinco pesos. Las existencias actuales, incluso las ya inventariadas, son las siguientes: animales vacunos, novillos de dos años para arriba, treinta y cinco; vacas viejas para invernar, treinta; vacas nuevas y vaquillonas, sesenta y cuatro; terneros de un año, más o menos, cuarenta y nueve; terneros mamonos, diecisiete; buyes, uno. Total de vacunos: ciento noventa y seis. Animales lanares: capones, ciento ochenta y cinco; ovejas y borregos, cuatrocientos doce. Total de lanares: quinientos noventa y siete. Frutos: lana, vellón del año pasado, sin inventariar, mil ochocientos cincuenta kilos, lana cordero, ídem ídem, doscientos sesenta y nueve kilos; lana barriga, ídem ídem, ciento veintidós kilos; cueros vacunos, diez piezas; cueros terneros, diez piezas; cueros lanares, consumo y epidemia, sanos, ciento cincuenta y seis piezas; ídem desechos, veinte piezas; ídem corchero, sanos, cuarenta y dos piezas; ídem desechos, dieciocho piezas, estando en esta cantidad de cueros los ya inventariados. Se previene: A) Que se venden todas estas existencias que se detallan al mejor postor y dinero al contado al serle aceptada la oferta; B) Que la venta se realizará en la estancia, empezando a la hora señalada. — Molles de Timote, Noviembre 1 de 1931. — R. Faustino Goldaracena, Juez de Paz.

Nov.11-1952-v.nov.21.

**JUAN GINESTA NAVARRO**

Juzgado Letrado Departamental de Lavalleya  
REMATE PUBLICO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Lavalleya doctor don Amadeo Landó, dictado en los autos caratulados "Ofelio N. Rodríguez Aguilar contra Idalina da Rosa. Cobro de honorarios", se hace saber al público que el día diecinueve de Noviembre próximo, a las dieciséis horas, en el vestíbulo de este Juzgado, por el martillero público don Juan Ginesta Navarro, asistido de los señores Alguacil y Actuario, se va a proceder a la venta, por precio que alcance como mínimo a las dos terceras partes de la respectiva tasación, de todos los derechos y acciones hereditarias que puedan corresponder a las señoras Lina y María Leonidas Ibargoyen da Rosa, como herederas de don Fermín Ibargoyen en la sucesión del mismo, los que han sido tasados en la cantidad de ocho mil trescientos cuarenta y tres pesos con cuarenta y cuatro centésimos. Se previene que no se aceptarán ofertas que no excedan de la base establecida; que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta al serle aceptada ésta en garantía de la misma; que los gastos de escritura de compromiso, escritura definitiva y certificados serán de cuenta del comprador y que todos los antecedentes relacionados con esta venta se encuentran en la Oficina Actuarial a disposición de los interesados, en días y horas hábiles. — Minas, Octubre 28 de 1931. — Francisco Soca, Escribano Adjunto.

Nov.3-3777-v.nov.29.

**ANGEL C. DE LEON**

Juzgado de Paz de la segunda  
sección de Maldonado  
REMATE JUDICIAL

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Maldonado doctor don Francisco H. López, recaída en los autos caratulados "Sucesión de Francisco Rodríguez", se hace saber al público que el día veintitrés de Noviembre próximo, de las dieciséis a las diecisiete horas, en las puertas de este Juzgado, se procederá por el martillero don Angel C. de León, asistido del suscrito Juez comisionado y del señor Actuario ad hoc, Escribano don Maximiliano Montañés, a la venta en remate público, al mejor postor, del siguiente bien inmueble: Un terreno solar con poblaciones y cuantas mejoras contiene, ubicado en la parte Suroeste de esta ciudad, que es parte del empadronado con el número 5973, compuesta su área de una superficie de mil ciento ochenta y cuatro metros nueve mil novecientos cinco centímetros cuadrados, lindando: al Norte, cincuenta metros, con Francisco Amorin; Este, veintidós metros cuatrocientos setenta y cinco milímetros, con la calle Doctor Andrés Ceballos; Sur, sesenta metros treinta y seis centímetros, con la calle Rincón y Oeste, veintitrés metros setenta y cinco centímetros, con Juan y Mateo Figoli. Se previene: A) Que el bien a rematarse ha sido retasado en la suma de dos mil pesos; B) Que no se admitirán ofertas que no excedan de los dos tercios de su valor; C) Que el mejor postor debe obligar en el momento de serle aceptada su oferta, el diez por ciento de la misma; D) Que los gastos de escrituración, certificados y compromiso serán de cargo del comprador; E) Que los antecedentes se encuentran de manifiesto en esta Oficina, a disposición de los interesados. — San Carlos, Octubre 30 de 1931. — C. Gómez Grana, Juez de Paz.

Nov.5-3861-v.nov.21.

**RECARDO E. UGARTE**

Juzgado Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional de Paysandú  
REMATE JUDICIAL

Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional doctor don Florencio E. Moreno, dictado en exhorto del Juzgado Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional de Salto, en autos "F. Lagrera y Compañía contra Pedro Ballestrino, Capitán de la barca "María Madre". Daños y perjuicios. Incidente por costas" se hace saber que por intermedio del martillero don Recardo E. Ugarte, asistido del señor Oficial de Justicia y del infrascripto Escribano Actuario, se procederá el día sábado catorce de Noviembre próximo, de las nueve a las diez horas y en las puertas de este Juzgado, calle Montecaseros número 919, a la venta en remate, por un precio no menor de diez mil pesos, de la barca "María Madre", de seiscientos cincuenta y dos toneladas de registro, inscrita en el Departamento Marítimo de Génova con el número trescientos setenta y dos de matrícula, con sus aparejos y enseres, la que se encuentra fondeada en el puerto de esta ciudad, debiendo el comprador consignar en garantía de la operación el diez por ciento de su oferta en el acto de serle aceptada. — Paysandú, Octubre 24 de 1931. — Alberto S. Quintana, Escribano.

Oct.28-3613-v.nov.11.

**JOSE BONA VOGLIA**

Juzgado Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional de Paysandú  
REMATE PUBLICO

Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil, Comercial y Correccional doctor don Florencio E. Moreno, dictado en el expediente caratulado "Banco de la República Oriental del Uruguay contra José Antonio Alvarez. Ejecución de prenda agraria", se hace saber que el día veinte del corriente mes, de las 15 a las 16 horas, se procederá por el martillero don José Bonavoglia al remate de los siguientes bienes: Una máquina segadora marca "La Victoria" número 12, corte 7 izquierda y un portavilla de la misma, tasadas en conjunto en la cantidad de ciento noventa y cinco pesos. La venta se efectuará por propuesta que no sea inferior a los dos tercios de la tasación, debiendo el mejor postor obligar el diez por ciento de la misma en el acto de serle aceptada, a los efectos establecidos en el artículo 919 del Código de Procedimiento Civil. — Paysandú, Noviembre 5 de 1931. — Alberto S. Quintana, Escribano.

Nov.10-1921-v.nov.20.

**ALBERTO P. INDART**

Juzgado Letrado Departamental de Río Negro  
REMATE JUDICIAL

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intendados de tercer turno doctor don Oscar Ferrando y Olafino, en los autos caratulados "Banco Hipotecario del Uruguay contra Euclides Borges. Ejecución de hipoteca" se hace saber al público que en la puerta del Juzgado Letrado Departamental de Río Negro, en Fray Bentos, avenida 18 de Julio sin número, el 24 de Noviembre próximo, a las 15 horas, el martillero don Alberto P. Indart, asistido del señor Alguacil y del suscrito Actuario, procederá a la venta, al mejor postor, de cuatro fracciones de campo y anexos, situadas en el paraje conocido por Cuchilla de Haedo, novena sección judicial de este Departamento de Río Negro, y consisten: la primera, consta de 33 hectáreas, 2406 metros y 45 decímetros cuadrados, lindando: al Norte, con campos de los señores Prudencia A. de Gerez y Marcelino Gerez y de la sucesión de la señora Felipa G. de Santos; por el Sud y Sudeste, los del señor José María Picos y por el Oeste, los del señor Luis Peluffo; la segunda, se compone de 14 hectáreas, 7576 metros y 20 decímetros cuadrados, dando frente al Oeste, al camlino departamental que pasa sobre la Cuchilla de Haedo; al Norte, linda con campos del señor Carmelo M. Santos; al Este, con los de los hijos del señor Casto Gerez y los de la señora Prudencia A. de Gerez y al Sud, con los de la señora Prudencia A. de Gerez; la tercera, consta de 3 hectáreas, 6894 metros y 5 decímetros, lindando: al Norte, con campos del señor Carmelo M. Santos; al Sud, con los de la señora Prudencia A. de Gerez; al Este, con los del señor Marcelino Gerez y al Oeste, con los del señor Luján Gerez; y la cuarta se compone de 22 hectáreas, 1364 metros y 30 decímetros cuadrados, lindando: al Norte, con campos de los señores Carmelo M. Santos y Margarita V. de Curbelo; por el Sudeste, y Margarita V. de Curbelo; por el Sud, con los del señor Juan M. Moreira y por el Oeste, con los de los señores Prudencia A. de Gerez y Casto Gerez. Se previene que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serle aceptada; que los títulos de propiedad se encuentran en las Oficinas del Banco Hipotecario del Uruguay a disposición de los interesados que quieran examinarlos y que el comprador podrá continuar con el gravamen hipotecario, que el 15 de Julio de 1930 ascendía a \$ 2.954.12, siendo de su cargo los honorarios y gastos que se originen por las escrituras de compromiso y de venta. — Fray Bentos, Octubre 3 de 1931. — Francisco Faig, Actuario.

Oct.15-3161-v.nov.19.

**JOSE CARLOS LORENZO Y LOSADA**  
Juzgado Letrado Departamental de Rocha  
REMATE

EDICTO JUDICIAL — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Marcelino Izcuza Barbat y en el expediente rotulado "Fulgencio Ignacio Lazo y Dorotea Brunet contra Fernando Fosty. Ejecución de hipoteca" se hace saber que el día 30 del entrante Noviembre, de las 15 a las 15 y 30 horas y en las puertas del Juzgado, se procederá a la venta en remate público y al mejor postor, por el martillero José Carlos Lorenzo y Losada, con asistencia del Alguacil del Juzgado y suscrito Actuario, del siguiente bien: Un terreno solar y sus mejoras, que forma parte del empadronado con el número 1568, compuesto de cuatrocientos veintinueve metros cincuenta decímetros, que se deslindan así: diez metros de frente sobre la calle Treinta y Tres por igual extensión en el fondo, por donde linda con Gonzalo Domínguez, por cuarenta y dos metros noventa

ta y cinco centímetros en sus costados iguales y paralelos de fondo, que lindan, uno, con Maxaltación Cabral, Luis Sosa, y Máximo Larrosa. Se previene que el más alto postor deberá oblar, en el acto de serle aceptada su oferta, el diez por ciento de la misma, a los efectos del artículo 919 del Código de Procedimiento Civil. — Rocha, Octubre 26 de 1931. — Próspero M. Rubert, Escribano. Nov.7-3920-v.nov.24.

**LUIS P. GAUDIN**  
**Juzgado Letrado Departamental de Salto**  
**REMATE JUDICIAL**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Esteban D. Ruiz, dictada en los autos caratulados "Antonio Giménez Acosta. Sucesión", se hace saber al público que el día 23 de Noviembre próximo, a las 16 horas, el martillero propuesto señor Luis P. Gaudin, asistido del Alguacil y del suscripto Actuario, procederá a vender en remate público en las puertas de este Juzgado Letrado, calle Treinta y Tres (palacio de las Oficinas Públicas), los siguientes bienes: 1.º Una fracción de campo proindivisa, sita en la undécima sección judicial de este Departamento, paraje conocido por Talas de Itapebí, cuyos límites generales son: al Norte, con Justiniado Acosta; al Este, cuchilla que divide aguas a Itapebí Grande y arroyo Talas, que separa de campos del general Diego Lamas; al Sur, Leandro Acosta y Oeste, Gabino Acosta. Esta fracción de campo ha sido retasada en la suma de cuarenta y cuatro pesos la hectárea y consta de una superficie de treinta y dos hectáreas nueve mil setecientos setenta y cuatro metros cuadrados y se encuentra en condominio con otra de igual área. 2.º Dos lotes de terrenos contiguos, señalados con los números 6 y 7, situados en el barrio "Artigas", tercera sección judicial de este Departamento, compuestos ambos lotes de un área superficial de cuatro mil metros cuadrados, dentro de los siguientes límites: al Norte, terreno fiscal; al Sur, calle número 2; al Este, el lote número 8 y al Oeste, con los lotes números 1, 2, 3, 4 y 5. 3.º Otro lote de terreno situado en el mismo paraje que los anteriores, formando parte de la manzana número 11 y deslindado así: Norte, 20 metros, que separan de Manuel Viscar; al Este, 50 metros, que separa sobre la calle número 9; al Sur, 20 metros de frente, a la calle número 6 y al Oeste, 50 metros, lindando con el lote número 9, encerrando un área superficial de un mil metros cuadrados. Estos terrenos han sido retasados a razón de diez centésimos el metro cuadrado. Se previene: 1.º Que no se admitirá oferta que no exceda de las dos terceras partes de la tasación hecha en los inmuebles mencionados. 2.º Que el mejor postor deberá consignar en el acto de serle aceptada su oferta, el diez por ciento en manos del suscripto Actuario, en garantía de la misma. 3.º Que los títulos del bien deslindado en primer término se encuentran de manifiesto en esta Oficina Actuarial y a disposición de los interesados; 4.º Que los gastos de escrituras y demás serán de cuenta del comprador. Se hace saber a los interesados que la fracción de campo sita en Itapebí soporta una hipoteca a favor del señor Tomás Aunzaina por la cantidad de dos mil quinientos pesos oro, al interés del ocho por ciento, vencida el 26 del corriente mes de Octubre. — Salto, Octubre 26 de 1931. — Armando L. Lema, Actuario. Nov.9-3909-v.nov.23.

**JUAN C. CIGANDA**

**Juzgado Letrado Departamental de San José**  
**REMATE JUDICIAL**

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Juan Landó Tiscornia, se hace saber que el día 27 de Noviembre actual, a la hora 15, se procederá en las puertas de este Juzgado, calle Treinta y Tres número 620, por el rematador don Juan C. Ciganda, asistido del Alguacil y Actuario, a la venta en pública subasta y al mejor postor, de una fracción de campo situada en el Rincón de la Torre, segunda sección del Departamento, compuesta de una superficie de ciento cuarenta y siete hectáreas y 6400 metros cuadrados, lindando: al Norte, con las fracciones dieciocho y veinte del plano respectivo; al Sur y al Oeste, con el río San José y al Este, con el arroyo Cagancha y con las mejoras que le corresponden. Se previene que los gastos de escrituración, certificado, impuesto universitario, etc., son de cargo del comprador; que se manda vender en los autos seguidos por Francisco Vicente y González con Víctor J. Aldecoa y otros, por ejecución de hipoteca y que el mejor postor deberá consignar en manos del suscripto Escribano, en el acto de serle aceptada su oferta, el diez por ciento del precio total, a los efectos de derecho. — San José, Noviembre 4 de 1931. — Juan A. Abó, Actuario. Nov.9-3954-v.nov.25.

**GRACIANO G. BARNECH**  
**Juzgado de Paz de la 1.ª sección de San José**  
**REMATE JUDICIAL**

Por disposición del señor Juez de Paz que suscribe se hace saber al público que el día 25 del corriente, a las 15 horas y en el local de la Asociación Rural de San José, el martillero don Graciano G. Barnech, asistido del Alguacil de este Juzgado, procederá a la venta al mejor postor, de los siguientes bienes: 7 vacas, 3 terneros, 11 ovejas, 1 chiva y un charret, habiéndose tasado las vacas a 25 pesos cada una, los terneros a 10 pesos cada uno, las ovejas a cinco pesos cada una, la chiva a 3 pesos y el charret a 15 pesos. La venta ha sido decretada en los autos seguidos por don Cirilo Barnech contra don Aquiles Segovia, por cobro de pesos, advirtiéndose que no se aceptará oferta que no supere a las dos terceras partes de su tasación y que el mejor postor deberá consignar el 10 por ciento de la suya en el acto de serle aceptada, como garantía de la misma. San José, Noviembre 4 de 1931. — Vicente T. Caputi, Juez de Paz. Nov.7-3910-v.nov.18.

**COMERCIALES**

**AL COMERCIO Y AL PUBLICO**  
Hago saber que he vendido mi casa de comercio en el ramo de provisión, a los señores Manuel y Juan Strianessy, situada en la avenida General Flores número 3391, entre Larrañaga y A. Lamas. A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904 se hace esta publicación. — Juan Def-mari. Nov.13-4098-v.dic.1.º.

**AL COMERCIO Y AL PUBLICO**  
Aviso al comercio y al público que he vendido al señor Francisco Montesano la zapatería que tenía establecida en la avenida Agraciada número 1941. Y de acuerdo con la ley de 26 de Setiembre de 1904 hago esta publicación. — Montevideo, Noviembre 11 de 1931. — Rafael Forcella. Nov.12-4076-v.nov.30.

**AL COMERCIO Y AL PUBLICO**  
De acuerdo con la ley de 26 de Setiembre de 1904, se comunica que por intermedio de la oficina "Unión Comercial", de los señores Vicente Alonso y García, calle Paysandú número 916, he contratado vender a favor de Fermín Pedro Pagouapé la casa de comercio en el ramo de almacén y despacho de bebidas fermentadas establecida en la calle Tomás Villalba número 3330, de esta ciudad, notificando a los acreedores para que dentro del término de treinta días se presenten en la indicada casa con los justificativos de sus créditos. — Montevideo, Noviembre 10 de 1931. — Antonio Bermúdez. Nov.12-4070-v.nov.30.

**SOCIEDAD ANONIMA GAMBERONI**  
**ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA**  
**Convocatoria**

De acuerdo con el artículo 30 de nuestros estatutos sociales, se convoca a los señores accionistas a la asamblea general ordinaria que se efectuará el día 28 de Noviembre del corriente año, en el local social, calle Santa Fe número 1164, a las 17 y 30 horas, para tratar la siguiente orden del día: 1.º Lectura del acta anterior; 2.º Consideración del balance general correspondiente al ejercicio vencido en 14 de Setiembre de 1930; 3.º Dividendo a repartirse; 4.º Nombramiento de dos miembros para integrar el Directorio; 5.º Asuntos varios. Se hace saber a los señores accionistas que, de acuerdo con el artículo 32 de los estatutos sociales, se deberá depositar las acciones en la Caja social con tres días de anticipación del anunciado para la asamblea. — Montevideo, Noviembre 10 de 1931. — El Secretario. Nov.12-4055-v.nov.17.

**AL COMERCIO Y AL PUBLICO**  
Hago saber que he prometido vender a don Alfredo Canterucci el comercio que en el ramo de salón de lustrar calzados y anexos tengo establecido en esta ciudad, calle Colonia número 1094. Los acreedores deberán concurrir a dicho comercio con los justificativos de sus créditos para que les sean abonados, haciéndose estas publicaciones a los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904. — Héctor Pintos. Nov.12-4067-v.nov.30.

**AL COMERCIO Y AL PUBLICO**  
Pongo en conocimiento del público que he prometido vender a don Raúl Boeri mi casa de comercio que en el ramo de peluquería tengo establecida en la avenida Agraciada número 2354, donde deberán concurrir los acreedores con los justificativos de sus créditos. Y a los efectos de lo dispuesto por la ley de 26 de Setiembre de 1904 se hace la presente publicación. — José Escobar. Nov.10-4017-v.nov.28.

**AL COMERCIO Y AL PUBLICO**  
Participo al comercio y al público en general que he prometido vender a los señores Luis Eduardo Martínez, Gilberto A. Martínez y Rogelio Placitelli Conti mi casa de comercio establecida en esta ciudad y que gira en los ramos de electricidad y anexos, situada en la calle Uruguay número 639 y, por tanto, cito y emplazo a todos mis acreedores para que se presenten con los justificativos del caso para hacer efectivos sus créditos dentro del plazo de treinta días en la casa número 639 de la calle Uruguay, de Salto, bajo apercibimiento de lo que aubiere lugar. Y a lo selectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904 hago esta publicación. — Marcelino Zudaire. Nov.12-4063-v.nov.20.

**DISOLUCION DE SOCIEDAD**  
Se hace saber al comercio y al público en general que con esta fecha ha quedado disuelta la sociedad comercial que giraba en esta plaza bajo la razón social de "Cualla y Compañía", quedando a cargo del activo y pasivo de la misma el socio Aurelio Cualla. — Andes número 1319. — Plaza Independencia número 1320. — Montevideo, Noviembre 8 de 1931. — Aurelio Cualla. Nov.10-4018-v.nov.28.

**AL COMERCIO Y AL PUBLICO**  
Hago saber que he prometido vender a don Francisco y a don Nicolás Miranda el comercio que en el ramo de peluquería y anexos tengo establecido en la casa de la calle Bartolomé Mitre número 1375. Los acreedores deberán concurrir a dicho comercio con los justificativos de sus créditos para que les sean abonados, a los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904. — Miguel García. Nov.6-3893-v.nov.25.

**AL COMERCIO Y AL PUBLICO**  
A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904, hago saber que está en liquidación la zapatería de mi propiedad, denominada "Zapatería Sportiva", ubicada en la calle Juncal número 1333, de esta ciudad. En consecuencia, notifico a todos los que se consideren acreedores de mi comercio que presenten los justificativos de sus créditos en la calle Colonia número 1801. — Domingo Scafiezze. Nov.5-3836-v.nov.24.

**AL COMERCIO Y AL PUBLICO**  
Hago saber que vendí al señor Zoilo Quiroga la carnicería sita en el camino de Las Instrucciones esquina camino Santos, debiendo los acreedores presentar sus créditos dentro de treinta días con los justificativos correspondientes. — Montevideo, Octubre 30 de 1931. — Esteban Bolla. Nov.5-3832-v.nov.24.

**S. A. CABAÑAS Y ESTANCIAS "LA VICTORIA" LIMITADA**  
**(En liquidación)**

**SEGUNDA CONVOCATORIA**  
De conformidad con lo determinado en los estatutos convócase a los accionistas de la Sociedad Anónima Cabañas y Estancias "La Victoria" Limitada, en liquidación, para la asamblea general ordinaria que tendrá lugar el jueves 19 de Noviembre de 1931, a las 15 horas, en la calle Piedras número 419, escritorio número 10, para tratar los asuntos siguientes: 1.º Memoria, inventario y balance general correspondiente al décimoprimer ejercicio social e informe del señor Síndico; 2.º Designación de un Síndico suplente; 3.º Designación de dos accionistas presentes para firmar el acta, conjuntamente con el Liquidador. Los accionistas, para poder concurrir a la asamblea, deberán inscribir y depositar sus acciones en la Secretaría de la Sociedad antes del día 17 de Noviembre de 1931. — El Liquidador. Nov.5-3869-v.nov.16.

**PROVISION VENDIDA**

Con intervención del contador y balanceador público don Antonio C. Cozzolino, escritorio calle Colonia número 1780, he contratado vender a favor de doña Natalia Dávila de Pérez la provisión de comestibles en general situada en la avenida Sayago número 1250, de este Departamento de Montevideo. A los efectos de la ley los acreedores deberán presentarse con los justificativos respectivos en el indicado comercio. — Montevideo, Octubre 23 de 1931. — Vicente Lancellotti. Oct.28-3607-v.nov.16.

**NEGOCIO VENDIDO**

A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904, hago saber que según compromiso suscrito en la escribanía de don Juan B. Bazzano, prometí vender a los hermanos don Alfredo y don Carlos Cagnone, el café, bar y billares de mi propiedad, situado en Maroñas, avenida General Flores número 798, esquina Timbues. Los que tengan créditos contra el referido negocio se servirán concurrir al mismo con los justificativos pertinentes dentro del plazo legal. — Montevideo, Octubre 30 de 1931. — Leonardo Marino. Nov.4-3806-v.nov.23.



Nov.11-4051-v.nov.30

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

Nov.11-4037-v.nov.30.

**VENTA DE CARNICERIA**

Nov. 11-4048-v.nov.30.

**AL COMERCIO Y AL PUBLICO**

Nov.11-4044-v nov.30.

**AL COMERCIO Y AL PUBLICO**

Nov.11-4045-v.nov.30.

**AL COMERCIO Y AL PUBLICO**

Nov.11-4033-v.nov.30.

**AL COMERCIO Y AL PUBLICO**

Nov.11-4034-v.nov.30.

**AL COMERCIO Y AL PUBLICO**

Nov.11-4021-v.nov.30.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

Nov.7-3914-v.nov.26.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

Oct.28-3599-v.nov.16.

**AL COMERCIO Y AL PUBLICO**

Oct.28-3601-v.nov.16.

**AL COMERCIO Y AL PUBLICO**

Nov. 5-3846-v nov. 24

**ALMACEN VENDIDO**

Nov.4-3822-v.nov.23.

**VENTA DE COMERCIO**

Nov.9-3945-v.nov.27.

**ALMACEN VENDIDO**

Nov.4-3823-v.nov.23.

## DISOLUCION DE SOCIEDAD

Oct. 28-3594-v. nov. 16.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

Oct.31-3718-v.nov.19

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

Nov.4-3811-v.nov.23.

## DISOLUCION DE SOCIEDAD

Lopez  
Nov. 9-3952-v. nov. 27.

## VENTA Y DISOLUCION SOCIAL

Nov.9-3959-v.nov.27.

**AL COMERCIO Y AL PUBLICO**

Nov. 7-3934-v nov. 26.

## DISOLUCION DE SOCIEDAD

Nov.4-3824-v.nov.23.



**AL COMERCIO Y AL PÚBLICO**

A los efectos de lo dispuesto por la ley de 26 de Setiembre de 1904, hago saber que he prometido vender al señor don Luis Gardelli la casa de comercio que en el ramo de carnicería y con el nombre de "Sol para todos" tengo establecido en Villa Española, calle Tomás Claramunt número 241, de esta ciudad. Los que se consideren acreedores o con algún derecho deberán presentarse en dicha casa dentro del término legal y con los justificativos. — Montevideo, Octubre 27 de 1931. — Nicolás Somma. — Luis Gardelli. Oct.29-3639-v.nov.17.

**AL COMERCIO Y AL PÚBLICO**

Se hace saber que he prometido vender a la señora Amelia Ramos Suárez mi casa de comercio que en el ramo de almacén de comestibles tengo establecido en la calle Carlos Telher número 24 (La Feja). A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904 se emplaza a todos los que se consideren acreedores se presenten con los justificativos de sus créditos al indicado comercio dentro del término de treinta días para serles abonados. — Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Euclides Ferrari. Oct.30-3638-v.nov.18.

**AL COMERCIO Y AL PÚBLICO**

Se hace saber al público que he prometido vender a la señorita María Esther Lambert el establecimiento de venta de pan y anexos que poseo instalado en el camino Burgues número 2944. A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904 se cita a todos los acreedores de la enajenante a que concurran al domicilio-cita dentro del término de treinta días. — Montevideo, Octubre de 1931. — Juana T. de Buono. — María Esther Lambert. Oct.30-3639-v.nov.18.

**AL COMERCIO Y AL PÚBLICO**

Se hace saber al comercio y al público en general que hemos resuelto fusionar las casas de comercio que en el ramo de panadería están ubicadas en esta ciudad, calles Victoria número 2113 y Victoria número 2218, que giran, respectivamente, bajo las firmas de "Francisco Capo" y "Rama y Souto". Los que tengan cuentas a cobrar deben presentarse en la Escribanía Tissoni, calle Paysandú número 1305. A los efectos legales se hace esta publicación. — Montevideo, Octubre 28 de 1931. — Francisco Capo. — Rama y Souto. Oct.30-3695-v.nov.18.

**AL COMERCIO Y AL PÚBLICO**

A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904, hago saber al comercio y al público en general que he prometido vender a la señora Remedios Ferreira el almacén de comestibles y despacho de verduras que poseo en la calle El Iniciador número 1641, y los que se crean con algún derecho deberán presentarse dentro del plazo legal a la calle Colonia número 689, depositando los comprobantes a nombre del señor Juan R. Otogui. — Montevideo, Octubre 27 de 1931. — Clodomiro Salfons. Oct.30-3696-v.nov.18.

**AL COMERCIO Y AL PÚBLICO**

Se hace saber al comercio y al público que hemos prometido vender a don José María Galcerán Escala nuestra casa de comercio que en el ramo de confitería y sus anexos tenemos situada en la calle Paysandú número 938, de esta ciudad. A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904, los acreedores deben presentar los justificativos de sus créditos en el domicilio antes mencionado. — Montevideo, Octubre 27 de 1931. — Juan Scharold. — Carlos Kolpf. Oct.29-3660-v.nov.17.

**AL COMERCIO Y AL PÚBLICO**

A los efectos de lo dispuesto por la ley de 26 de Setiembre de 1904, hago saber al comercio y al público en general que he prometido vender todos los vehículos, galpones y demás instrumentos que empleaba en la explotación del matadero que giraba en esta plaza bajo mi exclusivo nombre, parte a don Fortunato Altivo Esteves y parte a don Juan Fernández, quedando a cargo del suscrito el activo y pasivo de la misma. Los interesados deben presentarse dentro del término legal en el estudio del doctor Canabal, calle Itzaingó número 552, de esta ciudad, con los justificativos del caso. — Rivera, Octubre 28 de 1931. — Francisco Guimaraens. Nov.5-3828-v.nov.24.

**AL COMERCIO Y AL PÚBLICO**

Hago saber al comercio y al público en general que me he propuesto vender a mis hijos Ceferino Miguel y Acha todas las existencias de la casa de comercio en el ramo de platería, ubicada en San Ramón, por lo cual los acreedores que pudieran existir deberán presentarse dentro de treinta días a esta casa de comercio, de conformidad con la ley de 26 de Setiembre de 1904. — San Ramón, Noviembre 5 de 1931. — Benito Acha. Nov.9-3945-v.nov.27.

**DISOLUCION DE SOCIEDAD**

Se hace saber al comercio y al público en general que por intermedio de la oficina de balances de los señores Contte y Pizzanelli, calle Uruguay número 1755, he disuelto la sociedad que teníamos establecida para la explotación de la provisión de comestibles situada en la calle Justo Maeso número 3502, de esta ciudad, haciendo cargo del activo y pasivo don Markar Markarian y desligándose de la misma el señor Carlos Pambukluian. A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904 se hace la presente publicación. — Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Markar Markarian. — Carlos Pambukluian. Nov.7-3904-v.nov.26.

**DISOLUCION DE SOCIEDAD**

Comunicamos que hoy disolvimos la sociedad que en los ramos de construcción y refacciones de obras, compra y venta de materiales de construcción y preparación de mezcla teníamos constituida con la razón social de "Castiglioni y Fea", habiéndose dividido las mercaderías quedando a favor de los acreedores y del señor Pascual Alcega local de la calle Bequell número 2176, y la calle Miguelete número 1618 y del sótano de la calle Magallanes. — Montevideo, Octubre 21 de 1931. — Alberto Castiglioni. — Narciso Fea. Oct.27-3581-v.nov.14.

**AL COMERCIO Y AL PÚBLICO**

Comunico al comercio y al público en general que con intervención del contador Antonio C. Cozzolino, escritorio calle Colonia número 1730, he asociado a mi hijo Luciano Antonio Rodríguez en el café y bar que poseo actualmente en la calle Bacacay número 1333 de esta ciudad, denominándose la nueva sociedad "Luciano Rodríguez e Hijo". A los efectos legales se hace esta publicación. — Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Luciano Rodríguez. Oct.28-3608-v.nov.16.

**DISOLUCION DE SOCIEDAD**

En cumplimiento de lo que manda el artículo 492 del Código de Comercio, hacemos saber que por escritura que hoy autorizó el escribano César de Ferrari, hemos disuelto de común acuerdo la sociedad comercial que teníamos formada bajo la razón social de "B. Torti y Compañía" y que giraba en esta plaza en la calle San Fructuoso número 1537, en el ramo de fábrica de celosías de hierro, herrajes y anexos, haciéndose cargo del activo y pasivo de la misma el señor Bautista Torti. — Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Bautista Torti. — Carlos Malvino Hugo. Oct.28-3609-v.nov.16.

**DISOLUCION DE SOCIEDAD**

Hacemos saber al comercio y al público en general que de común y amigable acuerdo hemos disuelto la sociedad que en el ramo de panadería teníamos constituida en la casa calle Lavalleja número 2087, bajo la razón social de "Biarnés Hermanos", constituyéndose una nueva por "Ernesto y Amanda Biarnés", que continuará el mismo giro de negocios bajo una nueva razón social de "Biarnés Hermanos". A los efectos que correspondan se hace esta publicación. — Montevideo, Noviembre 4 de 1931. — Ernesto Biarnés. — Adolfo Biarnés. — Calle Lavalleja número 2087. — Amanda Biarnés. — Avenida 8 de Octubre número 2003. Nov.5-3838-v.nov.24.

**DISOLUCION DE SOCIEDAD**

A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904, hacemos saber al comercio y al público en general que hemos resuelto disolver de común y amigable acuerdo la sociedad denominada "Hotel León" establecida en la ciudad de Santa Lucía, Departamento de Canelones, y que gira bajo la razón social de "León Honorato", quedando el activo y pasivo de la misma a cargo exclusivo del señor León Honorato. — Santa Lucía, Octubre 25 de 1931. — León Honorato. — Jackeline Du Mortier. Oct.27-3582-v.nov.14.

**AL COMERCIO Y AL PÚBLICO**

Participo que por intermedio de la oficina de balances de los señores Domínguez y González, calle Alzibar número 1367, he contratado vender a favor del señor Ulises Mazzetta la casa de comercio que en el ramo de provisión de comestibles tengo establecida en la calle Estero Bellaco número 2664, de esta ciudad. A los efectos de lo que establece la ley de 26 de Setiembre de 1904, se notifica a todos los que se consideren mis acreedores para que dentro del plazo legal se presenten en la indicada casa con los justificativos de sus créditos para serles satisfechos. — Montevideo, Noviembre 10 de 1931. — Juan C. Riviezzo. — Ulises Mazzetta. Nov.12-4071-v.nov.30.

**AL COMERCIO Y AL PÚBLICO**

Se hace saber al comercio y al público en general que por intermedio de la oficina de balances de los señores Contte y Pizzanelli, calle Uruguay número 1755, hemos resuelto dejar sin efecto la promesa de compraventa referente al comercio de fondas con despacho de bebidas sito en la calle General Luna, de esta ciudad, que tenía pactada con los señores Américo Lalinde y Wilfredo F. Hernández. A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904 se hace la presente publicación. — Montevideo, Octubre 23 de 1931. — Américo Lalinde. — Wilfredo F. Hernández. — Angel Alberici. Oct.27-3566-v.nov.14.

**VENTA DE NEGOCIO**

Participamos al comercio y al público en general que con esta fecha hemos vendido al señor Demetrio Karalis el activo y pasivo del negocio que tenemos establecido en esta ciudad, calle Piedras número 285. Los que se consideren con algún derecho podrán presentar sus comprobantes en la escribanía del señor Andrés N. Cassaglia, calle 25 de Mayo número 371, dentro del término de treinta días. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — Kevorki Kechichian. — Antranik Kechichian. — D. Karalis. Nov.7-3905-v.nov.26.

**AL COMERCIO Y AL PÚBLICO**

Participamos al comercio y al público en general que hemos prometido vender al Frigorífico Modelo, S. A. nuestros establecimientos que giran en el ramo de crematoria, quesería, fábrica de hielo, etc., bajo la razón de "Chiarlone Hermanos y Compañía", situados, uno en la calle Angel Floro Costa números 1547 al 1549, de esta ciudad, y el otro en Nueva Helvecia (Departamento de Colonia). A los efectos de lo dispuesto en la ley de 26 de Setiembre de 1904, los acreedores deberán presentar los justificativos de sus créditos dentro de treinta días en la casa calle Porongos número 2182. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — Chiarlone Hermanos y Compañía. Nov.6-3875-v.nov.25.

**VENTA DE CARNICERIA**

Al público y al comercio hago saber que con intervención de "La Defensa Minorista", calle Alzibar número 1358, he prometido en venta al señor José Barros el negocio de carnicería de mi propiedad, sito en la avenida General Eugenio Garzón número 182, esquina Edison. A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904, se cita a todos los que se consideren mis acreedores para que se presenten con sus respectivos justificativos al domicilio indicado dentro de los treinta días, a fin de serles satisfechos. — Montevideo, Octubre 27 de 1931. — Francisco Ferraro. Oct.29-3629-v.nov.17.

**COMPRAVENTA DE CASA DE COMERCIO**

Se hace saber al comercio y al público en general que don Rogelio Campelo ha prometido vender a don Jerónimo Sambruno la casa de comercio que en el ramo de café y bar tiene establecido en la avenida General Flores número 2418. A los interesados se hace esta publicación bajo apercibimiento de los que correspondan por derecho, de acuerdo con la ley de la materia, debiendo los interesados concurrir a la escribanía de Rodolfo A. Arias, calle Misión número 1390. — Rogelio Campelo. — Jerónimo Sambruno. Nov.5-3845-v.nov.24.

**AL COMERCIO Y AL PÚBLICO**

Hacemos saber que por intermedio del balanceador y rematador público señor Carlos Proto, oficina calle Sarandí número 510, hemos prometido vender al señor Juan Enrique Beltrán nuestra casa de comercio en el ramo de almacén de comestibles establecida en la calle José A. Cabrera número 4108, esquina Juan Julio Raissignier, de esta ciudad. A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904 se hacen las presentes publicaciones para que todos los que se consideren acreedores se presenten en la indicada casa de comercio a hacer efectivos sus respectivos créditos. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — Sucesión de Félix Berbau. Nov.5-3866-v.nov.24.

**DISOLUCION DE SOCIEDAD**

A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904 hacemos saber que ante el escribano don José Babio, calle Sarandí número 493, hemos disuelto de común acuerdo la sociedad que giraba bajo la firma "Varela y Ríos", dedicada a la explotación de la panadería "Rosa de Oro", establecida en esta capital, calle Comercio número 2168, habiéndose quedado el activo y pasivo de la misma a cargo del socio don Adolfo Varela. Los que se consideren acreedores deben presentarse en el comercio mencionado. — Montevideo, Octubre 28 de 1931. — Domingo Ríos. — Adolfo Varela. Nov.4-3810-v.nov.23.

### AL COMERCIO Y AL PÚBLICO

Participo al comercio y al público que he prometido vender al Frigorífico Modelo S. A., el establecimiento de mi propiedad en el ramo de fábrica de manteca, miel etc., situado en esta ciudad, calle Hocquart número 1924. A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904, debiendo los acreedores presentar los justificativos de sus créditos dentro de treinta días en la casa calle Porongo número 2182. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — José Amo. Nov.5-3876-v.nov.25.

### ALMACEN VENDIDO

Con intervención del contador y balanceador público Antonio C. Cozzolino, escrito en calle Colonia número 1780, he contratado vender a favor de don Ramón Martínez el almacén de comestibles y despacho de bebidas situado en la calle Río de la Plata No 44 (Malvin), de este Departamento de Montevideo. A los efectos de la ley los acreedores deberán presentarse con los justificativos respectivos en el indicado comercio Montevideo Octubre 30 de 1931. — Pedro Trillo. Nov.5-3870-v.nov.27.

### AL COMERCIO Y AL PÚBLICO

Comunico al comercio y al público en general que he liquidado el comercio de almácén y anexos que bajo mi firma giraba en Soldado, 3.a sección del Departamento. A los efectos consiguientes hago la presente publicación, haciendo presente que mi domicilio actual es el expresado. — Soldado Setiembre 25 de 1931. — Eusebio Susperregui. Oct.27-3661-v.nov.17.

### AL COMERCIO Y AL PÚBLICO

Aviso al comercio y al público que he vendido al señor Manasse León Gorjicki el café y bar que tenía establecido en la calle Misiones número 1595 y de acuerdo con la ley de 26 de Setiembre de 1904 hago esta publicación. — Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Anastasia Komboi. Oct.28-3589-v.nov.16.

### DISOLUCION PARCIAL DE SOCIEDAD

A los efectos legales hacemos saber que hoy disolvimos la sociedad que teníamos constituida en el ramo de fábrica de mosaicos y bajo la razón social de "Castiglioni, Fea y Mancini", dejando de formar parte de ella al señor Francisco Fea y continuando los otros dos socios señores Pascual Alberto Castiglioni y Maximiliano Mancini con la razón social "Castiglioni y Mancini". Los acreedores deberán pasar por el domicilio de la Sociedad, calle Arenal Grande números 1879 y 1881, dentro del término legal con los justificativos de sus créditos. — Montevideo, Octubre 31 de 1931. — Pascual Alberto Castiglioni — Narciso Fea. — Maximiliano Mancini. Nov.4-3821-v.nov.23.

### AL COMERCIO Y AL PÚBLICO

Hacemos saber que hemos prometido vender a los señores Julio Russo y Artemio A. Calo el comercio que en el ramo de cervecía y recreo tenemos instalado en la calle José María Guerra esquina José Pedro Ramírez de esta ciudad (Maroñas), con la denominación de "El Totoral". Lo publicamos a los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904, debiendo los que se consideren nuestros acreedores presentarse con los justificativos del caso en el referido local. — Montevideo, Octubre 31 de 1931. — Manuel Villar. — Justo García. Nov.3-3794-v.nov.23.

### AL COMERCIO Y AL PÚBLICO

De acuerdo con la ley de 26 de Setiembre de 1904, se hace saber al comercio y al público en general que hemos prometido vender al señor Arquimedes Julio Filippi en la casa de comercio que en el ramo de provisiones tengo establecida en la calle 2 de Mayo número 1595, de esta ciudad, notificando a los acreedores para que presenten los justificativos en la misma casa al señor Cayetano Conte. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — Cayetano Conte. Nov.4-3816-v.nov.23.

### DISOLUCION DE SOCIEDAD

Al comercio y al público damos conocimiento a los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904, que hemos convenido disolver la sociedad comercial que giraba en esta plaza, en el ramo de carnicería ubicada en la calle Juan Paullier número 951 haciéndose cargo del activo y pasivo de la misma el socio señor Luis A. Rolando a quien deberán presentarse en la referida casa de comercio todos los que se crean con créditos o derechos contra esta sociedad. — García y Rolando. Nov.7-3901-v.nov.26.

### AL COMERCIO Y AL PÚBLICO

Hago saber que he prometido en venta a la señorita Cecilia Noajo la casa de comercio que en el ramo de taller de gorras y artículos para hombres tengo establecida en la calle Galicia número 1263, de esta ciudad. Hago esta publicación de acuerdo con la ley de 26 de Setiembre de 1904, debiendo concurrir mis acreedores a la aludida casa dentro del término legal. — Montevideo, Octubre 31 de 1931. — Luis Krieger. — Cecilia Noajo. Nov.5-3848-v.nov.24.

### DISOLUCION DE SOCIEDAD

De acuerdo con la ley de 26 de Setiembre de 1904, se comunica que por escritura que otorgamos por ante el escribano Alber Castel el día 14 de Setiembre del corriente año, declaramos disuelta la sociedad que teníamos constituida y giraba en esta plaza bajo la razón de "Ezcurra y Berzallo" y la que por tal escritura declaramos en liquidación desde el día 31 de Julio del corriente año siendo su único liquidador el socio Domingo Ezcurra. Por lo tanto, todos aquellos que se consideren con derecho pueden concurrir al domicilio del socio liquidador, calle Magallanes número 1670. — Montevideo, Octubre 30 de 1931. — D. Ezcurra. Nov.3-3795-v.nov.23.

### DISOLUCION DE SOCIEDAD

A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904, comunicamos que hemos resuelto disolver la sociedad comercial que constituimos bajo la razón de "González y Quintero". El socio Nicolás González se hará cargo del activo y pasivo de la misma y el socio Pedro Quintero se considerará desligado de todos los derechos y obligaciones de dicha sociedad. — Canelones, Octubre 30 de 1931. — Pedro Quintero. — Nicolás González. Nov.7-3918-v.nov.26.

### AL COMERCIO Y AL PÚBLICO

Hago público que he prometido vender a don Nicolás María Cantor la carnicería "El Porvenir", ubicada en la calle Canianir esquina Inca. Los acreedores deberán presentarse en la misma de las 7 a las 12 horas. — Antonia Zeligman. Nov.6-3887-v.nov.25.

### VENTA DE PANADERIA

Se hace saber al comercio y al público en general que el señor Antonio Esperanza ha prometido vender a los señores Manuel Gómez y Ramón Miguez la casa de comercio que en el ramo de panadería tengo ubicada en esta plaza calle Hocquart números 2120 y 2122. Los que tengan cuentas a cobrar pueden pasar por el comercio referido. Se hace esta publicación a los efectos de la ley. — Montevideo, Octubre 27 de 1931. — Antonio Esperanza. Oct.29-3640-v.nov.17.

### DISOLUCION DE SOCIEDAD

Como lo dispone la ley de 26 de Setiembre de 1904, José Barizo y Francisco Jodal hacen saber que han disuelto la sociedad comercial que tenían constituida para la explotación de los ramos de comestibles y despacho de bebidas fermentadas, con asiento en el camino Pedro Mendoza número 639, la que giraba bajo la razón de "José Barizzo y Compañía". Los acreedores han de presentar los justificativos de sus créditos en la indicada casa de comercio para serles satisfechos. — Montevideo, Octubre 21 de 1931. — José Barizo. — Francisco Jodal. Nov.3-3763-v.nov.22.

### VENTA DE NEGOCIO

Se avisa al comercio y al público en general que con esta fecha y con intervención del escribano Andrés N. Cassaglia, hemos prometido vender a don Jorge Racovalis las existencias del negocio que en los ramos de bar y café tenemos establecido en la casa bar y café números 108 y 110. De acuerdo con la ley de 26 de Setiembre de 1904 se hace saber a los acreedores para que dentro del término de treinta días se presenten con los justificativos de sus créditos, vencido el cual no tendrán derecho alguno. — Montevideo, Octubre 26 de 1931. — Drosio Kentogorgis. — Nicolás Blasopulos. — Jorge Racovalis. Oct.31-3719-v.nov.19.

### DISOLUCION DE SOCIEDAD

Se hace saber al comercio y al público en general que con fecha 13 del corriente año bajo la razón social "Novak e Hirschfeld" ha quedado disuelta, cediéndole los derechos al señor Hirschfeld al señor Luis Kiss, quien formará nueva sociedad con el señor Julio Novak, la que girará bajo la razón "Novak y Kiss". Se hace esta publicación a los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904, para que los que se consideren acreedores se presenten con los justificativos dentro del plazo legal a la oficina del señor Juan J. Sanguinetti, calle Itzaingó número 1232, para serles satisfechos. El señor Julio Novak se hace cargo del activo y pasivo. — Montevideo, Octubre 19 de 1931. — G. Hirschfeld. — Julio Novak. — Luis Kiss. Oct.31-3739-v.nov.19.

### AL COMERCIO Y AL PÚBLICO

A los efectos de la ley de 26 de Setiembre de 1904, hago saber al comercio y al público en general que he prometido vender a don Francisco Cherascot el negocio de carnicería y anexos denominado "La Paloma", que tengo instalado en la calle Minas número 955, entre Gonzalo Ramírez y San Salvador. Los que se consideren con derechos deberán presentarse dentro del término legal a la escribanía Juan J. Domínguez, avenida 1.ª, Julio 1592. — Montevideo, Noviembre 1 de 1931. — Lucas Améndola. Nov.6-3892-v.nov.25.

# AVISOS DEL DIA

### BIBLIOTECA NACIONAL

Armando Magnoni, Secretario General del "Touring Club Uruguayo", con sede social en la calle Minas número 1495, de esta ciudad, a nombre y representación de dicho centro, solicita la inscripción en el Registro de la Propiedad Literaria y Artística de la revista social titulada "Auto y Turismo", de la cual depositan dos ejemplares (número 1) en esta Oficina, a los efectos que correspondan. — Montevideo, Noviembre 11 de 1931. — A. Zum Felde, Subdirector. Nov.14-4122-v.nov.17.

### MINISTERIO DE INDUSTRIAS SECCION MARCAS DE FABRICA, DE COMERCIO Y DE AGRICULTURA

#### ACTA N.º 21828

Montevideo, Junio 30 de 1931. — Con esta fecha el señor Roberto Draper, apoderado de la Química Industrial "Bayer" Meisner Lucius, de los señores Weskott y Com-

pañía, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca

"STAPHAR"

para distinguir artículos de la clase 3.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Nov.14-4155-v.dic.10.

#### ACTA N.º 22348

Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad Anónima "Champagne Heidsieck y Co., Monopole", de Reims, Francia, ha solicitado el registro de la marca

## Monopole

para distinguir artículos de la clase 2.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Nov.14-4135-v.dic.10.

#### ACTA N.º 22331

Montevideo, Octubre 31 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad Anónima "La Reine des Crèmes", de París, Francia, ha solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 10.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección. Nov.14-4128-v.dic.10.

**ACTA N.º 22329**  
Montevideo, Octubre 31 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad "Bertrand de Mun y Compañía, sucesores de Veuve Clicquot Ponsardin", de Reims, Francia, ha solicitado la renovación de la marca



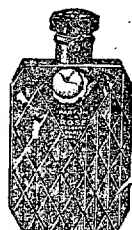
para distinguir artículos de la clase 2.a.  
— Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4126-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 22330**  
Montevideo, Octubre 31 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad "Bertrand de Mun y Compañía, sucesores de Veuve Clicquot Ponsardin", de Reims, Francia, ha solicitado la renovación de la marca



para distinguir artículos de la clase 2.a.  
— Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4127-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 22332**  
Montevideo, Octubre 31 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad Anónima "Parfums Cherey", de París, Francia, ha solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 10.a.  
— Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4129-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 22333**  
Montevideo, Octubre 31 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad Anónima "Compagnie Fermiere de l'Etablissement de Vichy", de París, Francia, ha solicitado el registro de la marca

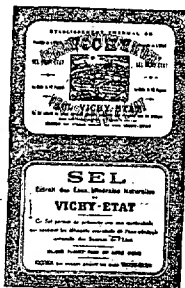
1813-ANCIEN



**SEL NATUREL**  
BOISSON  
Ce sel est extrait des eaux  
minérales des Sources de Vichy  
PROPRIÉTÉ DE L'ÉTAT  
ADMINISTRÉ PAR  
M. Bouchard de Guesnes, 1925

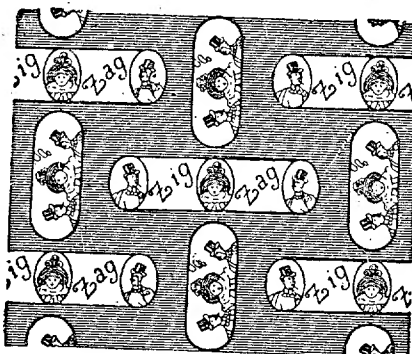
para distinguir artículos de la clase 9.a.  
— Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4130-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 22334**  
Montevideo, Octubre 31 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad Anónima "Compagnie Fermiere de l'Etablissement de Vichy", de París, Francia, ha solicitado el registro de la marca



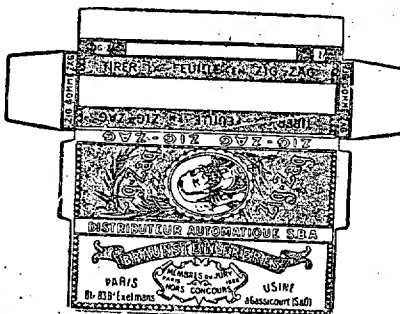
para distinguir artículos de la clase 9.a.  
— Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4131-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 22345**  
Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad Anónima "Des Anciens Etablissements Braunstein Freres", de París, Francia, ha solicitado la renovación de la marca



para distinguir artículos de la clase 22.a.  
— Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4132-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 22346**  
Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad Anónima "Des Anciens Etablissements Braunstein Freres", de París, Francia, ha solicitado la renovación de la marca



para distinguir artículos de la clase 22.a.  
— Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
4133-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 22350**  
Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad Anónima "Champagne Heidsieck y Co., Monopole", de Reims, Francia, ha solicitado el registro de la marca



Monopole sec

Heidsieck & Co.  
MAISON FONDÉE EN 1808  
Reims

para distinguir artículos de la clase 2.a.  
— Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4137-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 22347**  
Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad Anónima "Des Anciens Etablissements Braunstein Freres", de París, Francia, ha solicitado la renovación de la marca



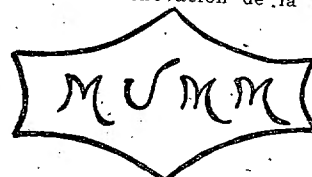
para distinguir artículos de la clase 22.a.  
— Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4134-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 22349**  
Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad Anónima "Champagne Heidsieck y Co., Monopole", de Reims, Francia, ha solicitado el registro de la marca



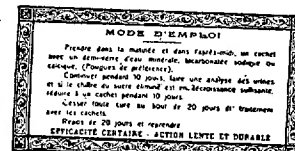
para distinguir artículos de la clase 2.a.  
— Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4136-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 22353**  
Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad Anónima "Société Vinicole de Champagne", de París, Francia, ha solicitado la renovación de la marca



para distinguir artículos de la clase 2.a.  
— Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4140-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 22355**  
Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de los señores Eugene Perraudin, Adolphe Jeramec y la señora Drien La Rochelle, nacida de Nicole Jeramec, ha solicitado el registro de la marca

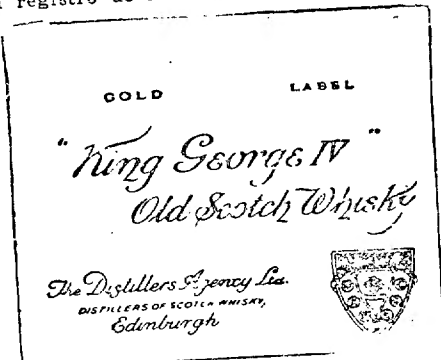


para distinguir artículos de la clase 9.a.  
— Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4142-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 22354**  
Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad Anónima "Société Française La Calciline, de París, Francia, ha solicitado el registro de la marca

para distinguir artículos de la clase 9.a.  
— Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4141-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 22358**  
Montevideo, Noviembre 7 de 1931. — Con esta fecha los señores aBrosca Caravia y Compañía, apoderados de la Tre Distillers Agency Limited, con domicilio en la ciudad de Edimburgo, Escocia, han solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 2.a (whisky). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4119-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 22359**  
Montevideo, Noviembre 7 de 1931. — Con esta fecha los señores Barbosa Caravia y Compañía, apoderados de la Britains Limited, con domicilio en la ciudad de Londres, Inglaterra, han solicitado el registro de la marca



para distinguir artículos de la clase 23.a (juguetes y juegos). — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4120-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 22351**  
Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad Anónima "Société Vinicole de Champagne", de París, Francia, ha solicitado la renovación de la marca

"CORDON ROUGE"

para distinguir artículos de la clase 2.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4138-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 22352**  
Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Con esta fecha el señor Félix De la María, apoderado de la Sociedad Anónima "Société Vinicole de Champagne", de París, Francia, ha solicitado la renovación de la marca

"CORDON VERT"

para distinguir artículos de la clase 2.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4139-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 21827**  
Montevideo, Junio 30 de 1931. — Con esta fecha el señor Roberto Draper, apoderado de la Química Industrial "Bayer" Meister Lucius, de los señores Weskott y Compañía, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca

"PANTOCAINA"

para distinguir artículos de la clase 9.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4156-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 21826**  
Montevideo, Junio 30 de 1931. — Con esta fecha el señor Roberto Draper, apoderado de la Química Industrial "Bayer" Meister Lucius, de los señores Weskott y Compañía, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca

"PADUTINA"

para distinguir artículos de la clase 9.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4157-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 21825**  
Montevideo, Junio 30 de 1931. — Con esta fecha el señor Roberto Draper, apoderado de la Química Industrial "Bayer" Meister Lucius, de los señores Weskott y Compañía, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca

"AMATINA"

para distinguir artículos de la clase 9.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4158-v.dic.1.o.

**ACTA N.º 21824**  
Montevideo, Junio 30 de 1931. — Con esta fecha el señor Roberto Draper, apoderado de la I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft, de Alemania, ha solicitado la renovación de la marca

"VENETAN"

para distinguir artículos de la clase 9.a. — Horacio Arredondo, Jefe de Sección.  
Nov.14-4159-v.dic.1.o.

#### OFICINA DE PATENTES DE INVENCION

**ACTA N.º 3462**  
Montevideo, Noviembre 10 de 1931. — Con esta fecha los señores Serafino y Compañía, de Montevideo, han solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Sobre- envase con servilleta, denominado 'Falstaff Tres Pisos', y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Carlos A. Giuffra, Encargado de la Dirección. — Bernardo Dumont, Secretario.  
Nov.14-4160-v.dic.7.

**ACTA N.º 128**  
Montevideo, Octubre 6 de 1931. — Con esta fecha el señor Raúl Malherbe, de Montevideo, ha solicitado privilegio industrial por el término de nueve años para "Fabricación de paños y toallas higiénicas y elaboradas de material absorbente a base de papel", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario.  
Nov.14-4161-v.dic.7.

**ACTA N.º 127**  
Montevideo, Octubre 2 de 1931. — Con esta fecha el señor Raúl Malherbe, de Montevideo, ha solicitado privilegio industrial por el término de nueve años para "Fabricación de galalite y subproductos a base de caseína", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario.  
Nov.14-4162-v.dic.7.

**ACTA N.º 3463**  
Montevideo, Noviembre 11 de 1931. — Con esta fecha el señor Saturnino Pintos Ríos, de Montevideo, ha solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Dispositivo para calentar agua mientras se cocina, aplicable a las cocinas a gas de alumbrado, nafta, alcohol o petróleo", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Carlos A. Giuffra, Encargado de la Dirección. — Bernardo Dumont, Secretario.  
Nov.14-4164-v.dic.7.

**ACTA N.º 3456**  
Montevideo, Noviembre 5 de 1931. — Con esta fecha el señor Andrés Welker, de Montevideo, Uruguay, ha solicitado privilegio de invención por el término de nueve años para "Un filtro sifón denominado 'Wel-Wol'", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Horacio Arredondo, Director. — Carlos A. Giuffra, Secretario.  
Nov.14-4143-v.dic.7.

**ACTA N.º 156**  
Montevideo, Noviembre 11 de 1931. — Con esta fecha los señores Tage y Compañía, de Montevideo, han solicitado privilegio industrial por el término de nueve años para "Fabricación de bisulfato doble de oro y sodio", y de acuerdo con lo que dispone el artículo 15 de la ley de 23 de Octubre de 1930 se ordena la presente publicación. — Carlos A. Giuffra, Encargado de la Dirección. — Bernardo Dumont, Secretario.  
Nov.14-4144-v.dic.7.

#### 14.a Sección del Dpto. de Montevideo

En Montevideo y el día 10 del mes de Noviembre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don DONATO IVAN LOPEZ, de 31 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en Nueva Palmira, Departamento de Colonia, domiciliado en la calle Hervidero número 2942, y doña VISITACION IBARRA, de 32 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad argentina, nacida en Gualleguaychú, República Argentina, domiciliada en la calle Hervidero número 2942.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — A. Dupont Aguilar, Oficial del Estado Civil.  
2006-v.nov.21.

#### 15.a Sección del Dpto. de Montevideo

En Montevideo y el día 11 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ERMESIO AUGUSTO FICHAENER, de 29 años de edad, de estado soltero, de profesión carpintero, de nacionalidad alemán, nacido en Breslau, domiciliado en la calle Willman número 62, y doña ABELINA SEBASTIANA LUZARDO, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Tacuarembó, domiciliada en la calle Charrúa número 2008.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Raúl Brescia, Oficial del Estado Civil.  
2001-v.nov.21.

En Montevideo y el día 10 del mes de Noviembre del año 1931 a las 16 y 30 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ANDRES STEFANO, de 38 años de edad, de estado divorciado, de profesión comercio, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Canelones número 1974, y doña JULIA SUAREZ, de 27 años de edad, de estado soltera, de profesión nurse, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Comercio número 2095.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Raúl Brescia, Oficial del Estado Civil.  
2002-v.nov.21.

En Montevideo y el día 10 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don DOMINGO IGNACIO SARLI, de 27 años de edad, de estado soltero, de profesión pintor, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en Villa Colón, y doña AMPARO FIDANZA, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Constituyente número 1820.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Raúl Brescia, Oficial del Estado Civil.  
2003-v.nov.21.

En Montevideo y el día 10 del mes de Noviembre del año 1931 a las 15 y 30 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don RICARDO MORENO MONTAÑES, de 34 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad mejicano, nacido en la ciudad de México, domiciliado en la Rambla Wilson número 1081, y doña MARIA ROSA RODRIGUEZ, de 17 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Rivera, domiciliada en la calle San Salvador número 1757.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Raúl Brescia, Oficial del Estado Civil.  
2004-v.nov.21.

#### 19.a Sección del Dpto. de Montevideo

En Montevideo y el día 12 del mes de Noviembre del año 1931 a las 14 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN PABLO GATTI, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Canelones, domiciliado en la calle Yaguarí número 1913, y doña MARIA ESTHER GATTI, de 26 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Marcelino Berthelot número 1635.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José H. Amondarain, Oficial del Estado Civil.  
2008-v.nov.21.

En Montevideo y el día 12 del mes de Noviembre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don DALMIRO PEREZ, de 28 años de edad, de



estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad español, nacido en Pontevedra, domiciliado en la calle Isla Gorriti número 1913, y doña CARMEN VARELA, de 25 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en La Coruña, domiciliada en la calle Isla Gorriti número 1918.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José H. Amondarain, Oficial del Estado Civil. 2009-v. nov. 21.

### 21.a Sección del Depto. de Montevideo

En Sayago y el día 11 del mes de Noviembre del año 1931 a las 11 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don LAURO BARACCO, de 21 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de San José, domiciliado en la calle Doctor Carlos M. Peña número 489, y doña EMA LEMA, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Montevideo, domiciliada en la calle Doctor Carlos M. Peña sin número.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eugenio Pinneyrúa, Oficial del Estado Civil. 2007-v. nov. 21.

### 23.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo y el día 11 del mes de Noviembre del año 1931 a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ARTURO MARIA MARQUEZ CAMPOS, de 27 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Montevideo, domiciliado en la calle Juan Paullier número 1441, y doña ANA SILVA CAMPODONICO, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Mercedes, domiciliada en la calle Dante número 2303.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el "Diario Oficial" por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Mauricio Klot, Oficial del Estado Civil. 2005-v. nov. 21.

### JUZGADO L. DE LO CIVIL E INTERSTADOS DE PRIMER TURNO

#### Apertura de sucesión

EDICTO — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Interstados de primer turno doctor don Francisco Jardi Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Amelia o Amalia o Aurelia Martínez o Martínez Cáceres de Córneo, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón número 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Noviembre 11 de 1931. — Patricio A. Pereira, Actuario. Nov.14-4121-v.nov.25

### JUZGADO L. DE LO CIVIL E INTERSTADOS DE TERCER TURNO

#### Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Interstados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Filomena Otero de Esteiro, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Noviembre 11 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario. Nov.14-4145-v.dic.19.

#### Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Interstados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Alejandro o Alessandro Scandroglio, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario. Nov.14-4147-v.nov.25.

#### Apertura de sucesiones

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Interstados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo,

se hace saber al público la apertura de las sucesiones de don Antonio Ramis, de doña María Vilanova o Vilanova de Ramis y de don Fivaller Ramis o Ramis Vilanova, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario. Nov.14-4146-v.nov.25.

#### Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Interstados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Carlos Cárneo, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario. Nov.14-4149-v.nov.25.

#### Apertura de sucesión

EDICTO — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Interstados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Ignacio Milano, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Octubre 19 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario. Nov.14-4150-v.nov.25.

#### Apertura de sucesión

EDICTO — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Interstados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Lorenzo Ottasso, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Noviembre 12 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario. Nov.14-4151-v.nov.25.

#### Apertura de sucesión

EDICTO — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Interstados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Guillermo Viña, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Octubre 29 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario. Nov.14-4152-v.nov.25.

#### Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Interstados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña María Satriano de Altieri, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — C. Walter Balleta, Actuario. Nov.14-4153-v.nov.25.

### JUZGADO LETRADO DE COMERCIO DE SEGUNDO TURNO

#### Cesación de pagos

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de Comercio de segundo turno, doctor don A. Osvaldo Santini (suplente), en el expediente "Jaime Boianover, Quiebra, Retroactividad" se hace público que se ha dictado la resolución que a continuación se transcribe: "15087. Montevideo, Setiembre 16 de 1931. Vistos. Fijase como fecha de la efectiva cesación de pagos del fallido Jaime Boianover, el día 17 de Abril último. Háganse las publicaciones de ley y agréguese por cordón a los autos principales. — Santini — Lo proveyó y firmó, etc. — Teófilo M. Real, Escribano Público". Y a sus efectos, se hace esta publicación. — Montevideo, Setiembre 23 de 1931. — Teófilo M. Real, Escribano Público. Nov.14-4178-v. nov. 25.

#### Convocatoria de acreedores

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de Comercio de segundo turno doctor don A. Osvaldo Santini (suplente), en

el expediente de quiebra de "J. y D. Galbiate", se hace público que habiendo presentado el Síndico el estado del activo y pasivo de dicha quiebra, se convoca a todos los acreedores de la misma para la audiencia del día veintisiete del mes corriente, a las dieciséis horas, que se efectuará en la sala de audiencias de este Juzgado, calle Misiones número 1378 a los efectos de lo dispuesto por el artículo 1674 del Código de Comercio. Se previene que a los acreedores inasistentes se les tendrá por adheridos a las resoluciones que se adopten por la mayoría de los acreedores que concurran a la junta. Y de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 1673 del Código citado se hace esta publicación. — Montevideo, Noviembre 6 de 1931. — Teófilo M. Real, Escribano Público. Nov.14-4177-v.nov.25.

#### Emplazamiento

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de Comercio de segundo turno, doctor don A. Osvaldo Santini (suplente), en el expediente "Alfredo Deni, Quiebra, Calificación", se cita, llama y emplaza al fallido Alfredo Deni, para que comparezca ante este Juzgado, calle Misiones número 1378, a estar a derecho en estos autos, dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de nombrarse defensor de oficio. — Montevideo, Octubre 22 de 1931. — Teófilo M. Real, Escribano Público. Nov.14-4175-v.dic.19.

#### Quiebra

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de Comercio de segundo turno, doctor don A. Osvaldo Santini (suplente), se hace saber al público que ha sido declarado en quiebra el comerciante Israel Sorger, y que en consecuencia, se está procediendo de acuerdo con el Código de Comercio, a cuyo fin se previene: 1.º Que no deben hacerse pagos o entregas de efectos al fallido, so pena de no quedar exonerados los que así lo hicieren, de sus obligaciones en favor de la masa; 2.º Que los que tengan bienes o documentos de pertenencia del fallido, deben ponerlos a disposición del Juzgado, bajo apercibimiento de ser tenidos por ocultadores de bienes y cómplices de la quiebra; 3.º Que ha sido designado Síndico, don Eugenio J. Plotter; y 4.º Que se ha señalado el término de treinta días, dentro del cual deberán los acreedores, con excepción de los hipotecarios y prendarios, presentar los justificativos de sus créditos al Síndico, para la toma de razón. Y a sus efectos se hace esta publicación. — Montevideo, Noviembre 7 de 1931. — Teófilo M. Real, Escribano Público. Nov.14-4176-v.nov.25.

### JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE PRIMER TURNO

#### Apertura de sucesión

EDICTO — Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, se hace saber la apertura de la sucesión de don David Faggiani y se cita y emplaza a todos los que por cualquier concepto se consideren con derechos en ella para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado, calle Treinta y Tres número 1375, a deducirlos en forma, bajo apercibimiento. — Montevideo, Agosto 24 de 1931. — José Pedro Barbot, Actuario. Nov.14-4125-v.nov.25.

#### Emplazamiento

Por mandato del señor Juez Letrado Departamental de primer turno doctor don Pedro José Pirán, se cita y emplaza a doña María Bernardina Rouquaud para que dentro del término de noventa días comparezca ante este Juzgado, calle Treinta y Tres número 1375, a estar a derecho y a llenar el requisito de la conciliación en el juicio que por divorcio le ha iniciado su esposo don Amaranto Bonahora Igarzábal, bajo apercibimiento de nombrarse defensor de oficio. — Montevideo, Noviembre 10 de 1931. — José Pedro Barbot, Actuario. Nov.14-4121-v.dic.19.

### JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE CANELONES

#### Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Eliseo Bordoni Posse y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de la sucesión de Silveria Abreu de Tejera, a fin de que todos los que se consideren con derechos a ella se presenten a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento. — Canelones, Noviembre 4 de 1931. — M. A. Pérez Monteburno, Actuario. Nov.14-4143-v.nov.25.

#### Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Eliseo Bordoni Posse y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de la



sucesión de Justina Montenegro de Montenegro, a fin de que todos los que se consideren con derechos a ella se presenten a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento. — Canelones, Octubre 30 de 1931. — M. A. Pérez Montebruno. Nov.14-4167-v.nov.25.

#### JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE CERRO LARGO

##### Rectificación de partida

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Cerro Largo doctor don Jacinto Díaz Mintegui, dictado en los autos caratulados "Maria Binimosina Vaz. Rectificación de partida", se hace saber que se pide la rectificación de la partida de defunción de Secundino Rodríguez, pues en ella se consigna que el finado era casado con María Elena Rodríguez cuando debió decir con María Binimosina Vaz y que el causante falleció el dieciséis de Setiembre de mil novecientos treinta cuando debió decir en la comparencia de los testigos en vez de Setiembre, Diciembre. Para ser publicado en un periódico local y en el "Diario Oficial" por término no inferior a quince días, expido el presente en Melo, a nueve de Noviembre de mil novecientos treinta y uno. — Juan F. Furno, Actuario. Nov.14-4174-v.dic.1.0.

#### JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE COLONIA

##### Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Carlos L. de Freitas, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Exequiel Hernández, citándose a todos los interesados para que se presenten a deducir sus acciones con los justificativos correspondientes dentro del término de treinta días. — Colonia, Noviembre 5 de 1931. — Antonio María Astigarraga, Actuario Adjunto. Nov.14-4165-v.nov.25.

#### JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE MALDONADO

##### Apertura de sucesión

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Maldonado doctor don Francisco H. López y a los efectos del artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de don Florencio Pereira o Florencio María del Carmen Pereira, citándose a todos los que se consideren con derecho en los bienes de la misma para que comparezcan a este Juzgado a deducirlos dentro del término de treinta días. — Maldonado, Octubre 22 de 1931. — Blas Borrallo, Escribano Público. Nov.14-4163-v.nov.25.

#### JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE SAN JOSE

##### Apertura de sucesión

AVISO JUDICIAL — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Juan Landó Tiscornia, se hace saber al público la apertura de la sucesión de Angel Luis Botta, a fin de que todos aquellos que se consideren con derechos para intervenir en ella se presenten ante este Juzgado con los justificativos correspondientes a deducir sus acciones dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — San José, Agosto 15 de 1931. — Juan A. Abó, Actuario. Nov.14-4118-v.nov.25.

#### JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE SORIANO

##### Rectificación de partidas

Por disposición del señor Juez Letrado Letrado Departamental doctor don Ricardo Jalabert, se hace saber que ante este Juzgado se ha presentado el doctor Ernesto Coppello Iglesias, en representación de los sucesores de don José May, solicitando la rectificación de las siguientes actas del Registro del Estado Civil: A) De matrimonio del causante don José May con doña Rosa Monbelli, en cuanto se designa a ésta y a sus padres con los apellidos de Monbelli y Beli en vez de Monbelli y Belli, respectivamente; B) De nacimiento de Paula Josefa May, en cuanto figura el apellido del padre como Mai en vez de May; el apellido de la madre como Mambelli en vez de Monbelli; el apellido de la abuela materna como Casole en vez de Casoli y el apellido del abuelo materno Monbelli en lugar de Monbelli; y C) De nacimiento de José May, en cuanto se designa a la madre y al abuelo materno con los apellidos de Monbelli y

Mombelli, respectivamente, en lugar de Monbelli; a la abuela materna con el apellido de Cosali en vez de Casoli y a la abuela materna con el apellido de Beli en vez de Belli. Y de acuerdo con la ley de la materia se hace esta publicación por el término de quince días. — Mercedes, Noviembre 6 de 1931. — Juan R. Irisarri, Actuario. Nov.14-4168-v.dic.1.0.

##### Rehabilitación

Por disposición del señor Juez Letrado Letrado Departamental doctor don Ricardo Jalabert se hace saber que ante este Juzgado se ha presentado don Sandalo Zárate, de la razón social "López y Zárate, firma comercial que giró en este Departamento y fué declarada en quiebra por auto de fecha 22 de Diciembre de 1922, solicitando su rehabilitación. Y a los efectos de lo dispuesto por el artículo 1776 del Código de Comercio se hace esta publicación por el término de treinta días. — Mercedes, Octubre 8 de 1931. — Juan R. Irisarri, Actuario. Nov.14-4169-v.dic.14.

#### JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE TACUAREMBO

##### Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Tacuarembó doctor don Carlos M. Larghero, se hace saber al público la apertura de la sucesión de Antonio Da Cunha, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Tacuarembó, Octubre 15 de 1931. — Carlos Escayola, Actuario. Nov.14-4171-v.nov.25.

##### Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Tacuarembó doctor don Carlos M. Larghero, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Carolina Petrone, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Tacuarembó, Agosto 5 de 1931. — Raúl Ferreira, Actuario Adjunto. Nov.14-4172-v.nov.25.

##### Apertura de sucesión

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Tacuarembó doctor don Carlos M. Larghero, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Agustina Moreno Caldeiro, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Tacuarembó, Octubre 27 de 1931. — Carlos Escayola, Actuario. Nov.14-4173-v.nov.25.

#### MANUEL M. SANCHEZ JUDICIAL

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Interstados de tercer turno doctor Oscar Ferrando y Olaondo, dictada en el expediente caratulado "Banco Hipotecario del Uruguay contra Martín Dorocheo Sánchez. Ejecución de hipoteca", se hace saber al público que el día 16 de Diciembre próximo a las 15 horas y en el vestíbulo de la Bolsa de Comercio, por intermedio del martillero don Manuel M. Sánchez, con asistencia del Alguacil y Actuario del Juzgado, se venderá en remate público y al mejor postor el siguiente bien: una fracción de campo y sus mejoras situada en el paraje denominado "La Agraciada", 4.ª sección judicial del Departamento de Soriano, que forma parte de la propiedad empadronada con los números 1462 y 1463, cuyo plano levantó el ingeniero don Armando Aresti Hervé el 26 de Febrero del año 1925, señalada, dicha fracción con el número 109, compuesta de una superficie de veintitrés hectáreas, dos mil cuatrocientos setenta y siete metros setenta y nueve decímetros, que se deslindan así: 145 metros de frente al Oeste, a camino de 17 metros, por medio, con la fracción 127; 1.538 metros 50 centímetros al Norte, lindando con la fracción número 110; al Este, el arroyo Agraciada que la separa de las fracciones 78 y 72; y 1.538 metros 65 centímetros al Sud, con la fracción 108. Se previene: 1.º Que el mejor postor deberá consignar el

diez por ciento de su oferta en el acto de serie aceptada a los efectos del artículo 919 del Código de Procedimiento Civil. 2.º Que el comprador podrá continuar con el gravamen en la forma establecida en las leyes de "Fomento Rural y Colonización", siempre que reuna las condiciones exigidas por ellas, o de lo contrario, convirtiendo la operación en préstamo ordinario, reduciéndose el porcentaje del préstamo. 3.º Que los gastos y honorarios que se originen por las escrituras de compromiso y de venta, serán de cuenta del comprador. 4.º Que los títulos de propiedad se encuentran en el Banco Hipotecario del Uruguay, debiendo recabarse los informes en la sección "Fomento Rural y Colonización" (hipoteca número 54, Serie "Z", Ley 10 de Setiembre de 1923), y los demás antecedentes en esta Oficina Actuarial, calle 25 de Mayo número 586, de manifiesto y a disposición de los interesados. — Montevideo, Noviembre 3 de 1931. — C. Walter Balletta, Actuario.

Nota importante — Si el comprador hiciera uso de la facultad que le acuerda este edicto, optando por continuar con el gravamen, sólo deberá abonar al contado la diferencia entre el precio de venta y el gravamen que resulte el día de la escrituración, el cual, el 30 de Noviembre de 1931, estará reducido, por amortizaciones efectuadas, a la suma de \$ 3.235.29. El servicio de la hipoteca deberá hacerse sobre la deuda originaria que era de \$ 3.550.00 en títulos hipotecarios de la serie "Z". Nov.14-4184-v.dic.15.

#### FELIX OSINAGA

#### Juzgado de Paz de la 12.ª sección de Colonia JUDICIAL

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor Carlos L. de Freitas y lo proveído por el suscrito en el expediente caratulado "Juan Pedro Vidal contra Alfredo García Abot. Ejecución de hipoteca", se hace saber al público que el día diez de Diciembre entrante, a las 10 horas, en las puertas de este Juzgado, se procederá a la venta en remate público y al mejor postor, por el martillero señor Félix Osinaga, asistido del suscrito, de las siguientes fracciones de campo del ejecutado, con las mejoras que contienen: una fracción de una superficie de veintisiete hectáreas nueve mil cincuenta y ocho metros, y la otra de sesenta y siete hectáreas dos mil sesenta y siete metros, veintiocho decímetros, según plano de mensura del agrimensor don Pedro Solano del 30 de Marzo de 1912 y que forman un solo lote con los siguientes linderos: al Norte y Noroeste, arroyo San Juan; al Sud, camino por medio con don Donato Carballo; al Este con doña Liberata García; y al Sudoeste con doña Anastasia García, formando ambas fracciones una superficie de noventa y cinco hectáreas mil ciento veinticinco metros veintiocho decímetros. Se previene: A) Que la venta se efectuará en un solo lote al mejor postor y sin tasación; B) Que el adquirente deberá oblar, en el acto de serie aceptada su oferta, el diez por ciento de la misma, a los efectos de lo dispuesto por el artículo 919 del Código de Procedimiento Civil; C) Que los gastos de escrituración y certificados, son de cargo del comprador; y D) Que los títulos y demás antecedentes, se encuentran de manifiesto en este Juzgado, donde pueden ser vistos por los interesados. — Joaquín Suárez, Noviembre 7 de 1931. — Eduardo F. Vázquez, Juez de Paz. Nov.14-4170-v.dic.7.

#### AL COMERCIO Y AL PÚBLICO

Participamos que por escritura de esta fecha, ante el escribano Juan Varese, don Juan Pedro Fascioli vendió a Ebelio Latapie su establecimiento comercial en el ramo de compra y venta de aparatos radio-eléctricos, agencia de lotería, casa de música, juguetería y ramos anexos sito en esta ciudad, avenida General Rondeau número 1519, y citamos a los que se consideren acreedores pasen dentro del término de treinta días por dicho comercio a fin de serles satisfechos sus créditos. — Montevideo, Noviembre 9 de 1931. — Juan P. Fascioli. — Ebelio Latapie. Nov.14-4148-v.dic.2.

#### DISOLUCION DE SOCIEDAD

Al comercio y al público se hace saber que el día 9 del corriente, ante el escribano Vicente Caputi (hijo), se disolvió totalmente la sociedad "Wiznever y Radin", haciéndose cargo del activo y pasivo el señor Wiznever y estableciéndose que, no obstante el señor Radin queda sujeto a todas sus responsabilidades, frente a los acreedores, como ex socio. — Abraham Wiznever. — Geremías Radin. Nov.14-4154-v.dic.2.

**MUY IMPORTANTE.** — Los avisadores de la Capital deben observar cómo aparecen sus textos, indicando a las 24 horas de publicarse aquéllos, los errores a subsanar. Para avisos del interior, el plazo se amplía, de acuerdo con la forma de realizarse el servicio de Correos. La demora en ordenar correcciones hace perder el derecho de reinserción.